

# Arriba

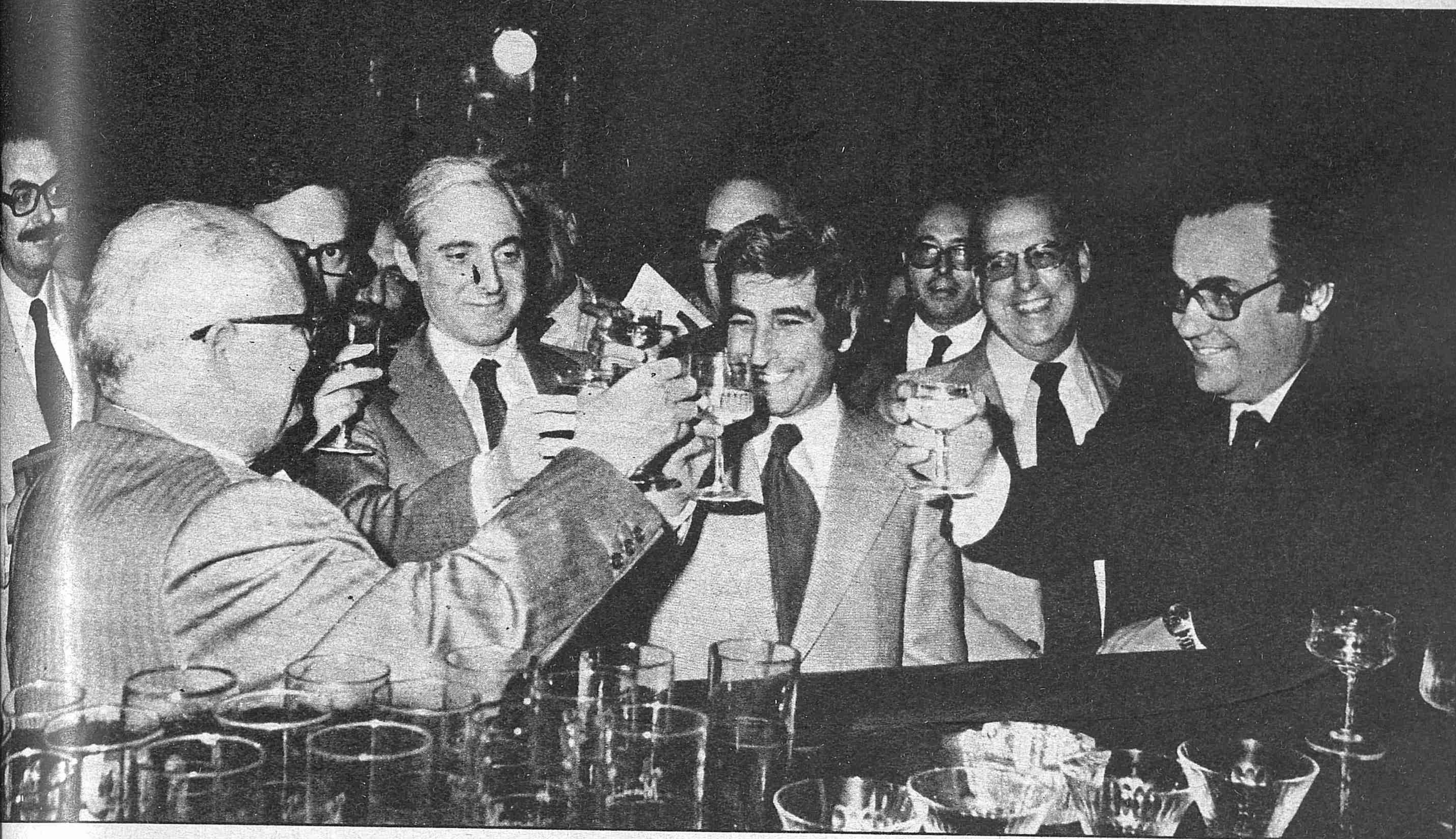
FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, miércoles 21 de junio de 1978 \* 18 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

## PHILISHAVE

Para afeitar  
cada día mejor



## ¡TENEMOS CONSTITUCION!

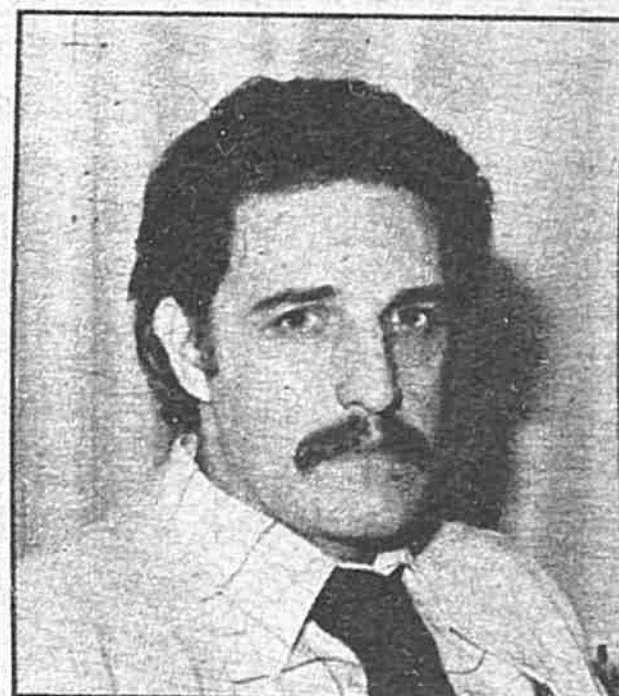
Se disparó un cohete, no se dispersó fumata blanca, en la quilla del nuevo barco llamamos España, pero a las nueve y veinticinco de la noche de la víspera de la inauguración del verano, los españoles terminaban su travesía del desierto y recibían un maná de papel, las tablas de la ley, el reglamento de juego, la tierra prometida, que ellos mismos pondrán el «Okey» del referéndum. No hubo siquiera una oda de al final de la carrera, tan sólo un amistoso brindis, pero a las nueve y veinticinco para España una larga y trepidante Primavera. De alguna manera, anoche, a las 21.25, meridiano de Greenwich, por el Parlamento pasó un ángel.



**Manuel ALCANTARA**

### ANDALUCIA PROTESTA

La tierra «hermosa y desventurada», la Andalucía que ha asumido tantas civilizaciones y que tiene tanto colorido que sólo se la utiliza para los carteles, está poniendo el grito en el cielo más azul a ver si se enteran ese ente kafkiano llamado la Administración que allí no se puede más, que de las ocho provincias españolas más afligidas por el paro, cinco son andaluzas. El desempleo agrícola es algo dramático y los andaluces, que son aproximadamente la tercera parte de los españoles, ni siquiera pueden ser ya «un pueblo de jornaleros», como dijera Blas Infante, porque en el campo faltan jornaleros. Si se quejan se quejan con motivo y si hablan no es por hablar, ni por sentirse la voz, como en la copla, sino porque no se juntan la pena con el dolor.



**Pedro Rodríguez,  
Premio «Mariano  
de Cavia»**





# PEDRO RODRIGUEZ, PREMIO «MARIANO DE CAVIA»

Pedro Rodríguez, subdirector de ARRIBA, ha sido galardonado con el premio «Mariano de Cavia», que cada año convoca la empresa editora del diario «A B C», Prensa Española. El premio fue concedido por unanimidad al artículo de nuestro subdirector «Plegaria por los españoles del Belén», que apareció en el suplemento extraordinario de ARRIBA de fin de año. El Jurado estuvo presidido por el académico Fernando Lázaro Carreter, y compuesto por los periodistas Pedro Rocamora, Jaime Campmany, Joaquín Luis Ortega y José Ombuena. El mismo Jurado adjudicó también los premios «Luca de Tena», al editorialista de «A B C» Jaime Travesí, y el «Antonio Mingote», al reportero gráfico José García, también del diario «A B C».

—«Eh, que estáis hablando con el nuevo "Mariano de Cavia", macho.» Y lo dijo así, «baixiño», todavía con el teléfono en la mano, ahogando la vieja taranta de «pantera» bailándole en los ojos.

Alguien ha dicho de Pedro Rodríguez, alguna vez, que es «quizá el más brillante comentarista polí-

tico español de éste y de todos los tiempos», y ahora cobra más fuerza la verdad de la audacia exacta. No hacía falta este premio —otro más— para descubrir el talento de su pluma inimitable, y, sin embargo, Pedro Rodríguez, subdirector de ARRIBA, ha recibido el «Mariano de

Cavia» con la sonrisa del chaval, del guerrero, del maestro que escribe con la ilusión de conquistar el mediodía, cuando este país acaba de doblar la última curva «de su larga, de su infinita caminata hacia el vellocino de la libertad», y esta profesión rabia de infatigable.

Atrás, entre la prisa de la «mo-

rrina» quedan sus viejos estándares, como «colmenas», prendidos en muchos Luarcas y «nombres propios» para «rezar plegarias por los españoles del Belén».

Pedro, «Pulitzer», bandera, maestro, allá delante, confundido entre la enhorabuena, está tu viejo amigo... ¡Ese tremendo futuro!

## Plegaria por los españoles del Belén

**M**IRALOS, Señor, ¿los ves?, ahí van los españoles con sus guernicas a cuestras, como abatidos, ¿los ves?, por la mochila de su amarcord, los españoles, Señor, esa vieja tribu estruendosa de «seres bajitos, morenos y cabreados», a punto de doblar, ¿verdad, Señor?, la última curva, kilómetro 1977, de su larga, de su infinita caminata hacia el vellocino de la libertad.

**H**AN tenido este año, ya sabes, treinta muertos y un Nóbel; les han estallado las esperanzas y las bombas de humo; han cumplido un año de democracia, y mil de idioma, y ellos mismos se han puesto réjas en los estadios y leyes en el futuro. Les has mandado el maná de la amnistía, la plaga de la carestía y el purgatorio de la autonomía. Les has mandado, jolín, Señor, un año punk y puñetero, un año como de borrador para que fueran ensayando en él la primera página de su futuro; un año en el que se perdió la Constitución, peligró la transición, se consiguió la disolución, se dictó la devaluación, se obtuvo la clasificación, Carrillo la consagración, abundó la militarización, afloró la corrupción, se practicó la votación, se recurrió a D'Hont, se legalizó la eyaculación y se destituyó a Anson.

**L**ES hicieron acostarse antes, les pusieron a veinte grados, les subieron la gasolina, les bajaron las pesetas, y ahí los tienes, báilalos: atentos a la carta de ajuste de la democracia; rodando la partitocracia con el cartelito de «80» en la ventanilla de atrás; con un ojo en la tibia incubadora de las urnas, y otro, en las pelotas de goma, porque eso sí: pelotas, estos españoles, han echado muchas, Señor. Saben que fue su

año de predemocracia, de preconstitución, de preautonomía, de prepornografía, su año de preu, y van a por nota. Se han pasado siglos dudando entre la agricultura y la tonsura, y ahora se han decidido por la cultura, fatigados de la conjura. Han vivido, tenlo en cuenta, Señor, un año sin quitarse los votos, con los votos puestos; han doblado el Cabo de Hornos del 15 D, el Cabo de Buena Esperanza del 15-J, y el Cabo de las Tormentas del 20 N. Han visto abrirse el mar rojo en la Casa de Campo; han visto estallar al Rayo Vallecana y al edificio de «El Papis»; los Reyes Magos les pusieron —pero, Señor...— el carbón amargo de las mariettas de Atocha, y la mirra del Nóbel. Se han pasado el año atentos al Sinaí de La Moncloa, y al final, no sacaron a la calle los tanques, sino los

periódicos. Subieron el café, bajaron los sostenes, vaciaron Carabanchel, llenaron el Siglo XXI, llegaron a la pildora y a la Argentina, y por hacerlo todo al revés, se sublevaron los empresarios y se tranquilizaron los generales.

**A**hí los tienes, los españoles, Señor, los viejos «vecinos de la muerte», frustrados cazadores de arcos iris, romeros de la tolerancia caídos de siglos en las cunetas, ahí los tienes, sin dar un paso atrás, cargados de bombas, urnas, pistolas, leyes, panfletos y ponencias, bebiéndose sorbo a sorbo su pasado, haciendo camino al andar, buenos en el buen sentido de la palabra, buenos, volviendo la cabeza de vez en cuando hacia los del bunker, hacia los del 26, «eh, los de atrás, jón, no frenéis, coño»; los españoles, Señor, a falta de un número

en su bingo de la Historia, «el año es correcto, ¿algún otro año...?» Ya están en su tremendo belén, colgados en el abeto de 1978, como en un museo verde de buena voluntad, los avíos de sus dioses; el abanico a pilas de Carmen Díez de Rivera, los tirantes de Garrigues, el látigo de Fuentes Quintana y la rebaja del Tío Paco, el marcapasos de Dolores, el pimpampum vacante de Nacho Camuñas, la permanén de Victoria Ken, las tarjetas amarillas de De Sosa y las rojas de Guerra, la bofetada de Jaime Blanco, la péndola de Eleuterio, el casete de Cela, el cordón del corpiño de Isabel Tenaille, el gota a gota de Bernabéu, el báculo espantacostituciones de Tarancón, un tirante de Marco, una corbata insepulta de Areilza, una gaita homologada en Estocolmo de Cabanillas, los primeros pañales con que Aleixandre acunó el más tierno Nóbel del mundo, el casco de Rodolfo y las muelas de Adolfo, la sonrisa que se llevaron las mulillas, de Mihura, un jirón de El Rastro, el rastro de Girón, un quejío de Málaga, un grito de Tenerife, la botella de Juanito, una bota de Rubén Cano y la sonrisa rubia del Príncipe Felipe, el grumete de esa nave a la que los españoles llevan siglos llamando «mañana».

**D**ALE, Señor, a la vieja tribu, el pan suyo de cada día, y color a su «Guernica», y ahora que son al fin una raza templada por los 20 grados, perdónales sus deudas, como ellos perdonan a sus subsecretarios. No los dejes caer en la tentación de la ruptura y déjales descubrir el océano pacífico de su convivencia, mientras los ángeles cantan la paz en la tierra a los hombres de Ucedé.

Pedro RODRIGUEZ





# HISTORIA de pasillos

FIN de la primera parte. Cae el telón. La sala queda en silencio; se oyen tímidos aplausos, voces ahorradas apaciguadas con diapasón, un leve pataleo... Hemos llegado al término del estudio de la Constitución; 161 artículos, disposiciones adicionales, transitorias y finales y dos artículos en el aire, los 63 y 64, ¿recuerdan?, que, en principio se iban a traer junto con las autonomías y que, no se sabe si por olvido de sus señorías o porque la paz reina entre ellos, el caso es que yo pregunté a unos y a otros y miran ustedes por dónde, pasaba como con las tijeras y los alfileres en las casas donde hay muchos niños, que nadie sabe dónde están justo en el momento que se necesitan.

El diputado Viana Santa Cruz, ucedista, de Alava, le decía a Herrero de Miñón y a Oscar Alzaga, que paseaban juntos los pasillos en un coloquio (sotto voces): «¡Muy bien, jeh!, muy bien. Ha sido un éxito!»... Y hacía con



aunque generalmente se han arropado en la cortesía.

Cuando Arzallus se iba, no había llegado aún ni el fin de la primera parte, es decir, no se había sugerido la «moción cafetera» que solicitó don Manuel Fraga, le pregunté sobre la marcha:

—¿Tu opinión sobre la jornada de hoy?

—Hemos sido derrotados en un tema muy importante y entendemos que tropezamos nuevamente con la incompreensión de siempre, porque esto no es nuevo, sino que es un hecho que se ha repetido muchas veces. Este intento de entronque con nuestras propias instituciones que es el que realmente posibilitaría aún hoy el término del contencioso vasco, la auténtica pacificación, aunque evidentemente hay sectores en el País Vasco que se han ido por otro camino, pero que entiendo sería compartido por gran parte del sector vasco que está reacto a todos estos intentos centralistas ya de una forma atávica. En este sentido la enmienda que han presentado los demás grupos parlamentarios no niega que nos ha producido una cierta satisfacción moral, pero que deja las cosas en el marco de una Constitución que podría haber sido de otra manera en este tema y no pido salirme de la Constitución, sino que lo abarque y esto es lo que hoy por hoy es imposible. Yo, evidentemente, como he anunciado, seguiré insistiendo hasta que se comprenda el tema y se constitucionalice.

Sería interminable hacer una reseña

## “Ha quedado una Constitución aceptable”

(Jordi Solé Turá, diputado del grupo comunista)

los dedos índice y corazón la señal de la victoria...

Por la mañana, el «viejo Profesor» y don Manuel manifestaron su desacuerdo y animaron los debates porque ambos son unos auténticos parlamentarios que saben salpicar siempre con frases ingeniosas sus polémicas. Ayer, el profesor Tierno ya había expresado su disconformidad con los consensos y en definitiva con la redacción constitucional: «Es demasiado porosa»...

El presidente Attard nos citó, a la una y media, para las 4,30, con una de sus apostillas, cuando la mayoría de los diputados pidieron esta hora en lugar de las cinco sugeridas por él: «Miren que decimos para las cuatro y media, que luego los únicos que llegamos puntuales somos los taquígrafos y yo»...

Con toda la razón, a don Emilio Attard le hemos concedido, por votación en toda regla —sólo faltaban la luz y los taquígrafos—, el distintivo «naranja», símbolo de una amabilidad continuada con todos y una paciencia sin límites; el «fímón», a José Pedro Pérez Llorca, que ha intentado echar muchos balones fuera, con dirección Abril Martorell, y el «pepino» a don Laureano López Rodó, por sus pesadas intervenciones monacales que han dormido y hasta hecho roncar a más de un veterano periodista y a algunos colegas del «ex».

La primera parte de esta «comedia» tuvo también su parte trágico-romántica-sentimental, protagonizada por el Partido Nacionalista Vasco y los restantes grupos.

Arzallus, ex jesuita, buen orador, rica voz de Euskadi, presentó la enmienda «in voce» de su grupo, sustituyendo la 657 al artículo 141 y de la adicional 689, que dice exactamente: «La Constitución reconoce y garantiza los derechos históricos de Alava, Guipúzcoa, Navarra y Vizcaya, cuya concreción actual se fijará en el régimen autonómico de los territorios afectados de acuerdo con las instituciones representativas de los mismos. A estos efectos, el Estado podrá transferir o delegar materias de su competencia».

32 votos en contra, 2 a favor y dos abstenciones (señalo que estas últimas partieron de Carrillo, que hoy vino a la sala constitucional y al ser preguntado cuál era su opinión sobre lo que se había realizado en este lugar comentó: «Estoy "in albis"». Pregunte, pregunte a Solé Turá y a Jordi Solé Turá). Luego

en la enmienda suscrita y defendida por los siete grupos parlamentarios restantes, Arzallus, caballeroso y «consensual» votó a favor. Cada uno de los portavoces de estos grupos explicaron su negativa primera y su afirmación posterior. Fraga «sacó» su «cuarto de sangre vasca, Iribarne» y, concilia-

dor, le dijo a Arzallus que era mejor decir País Vasco que Euskadi... ¡Válgame la que se armó!... Arzallus le contestó y se oyeron, como en algunas otras ocasiones, algunas palabras «gruesas» que quedaron en el aire como las diferencias que existen, naturalmente, entre distintas ideologías



● «ESTA CONSTITUCIÓN, QUE QUERIAN FUERA PARA TODOS, ES CONTRADICTORIA»

(Esperabé de Arteaga, diputado de UCD)

● «EL ENTRONQUE CON NUESTRAS INSTITUCIONES POSIBILITARÍA EL TÉRMINO DEL CONTENCIOSO VASCO»

(Arzallus, diputado del grupo parlamentario vasco)



Los periodistas eligieron:

ATTARD: Premio Naranja  
PEREZ LLORCA: Premio Limón  
LOPEZ RODO: Premio Pepino

Ayuntamiento de Madrid

a las explicaciones de voto de cada uno de los siete grupos parlamentarios, ni siquiera hay espacio para preguntar a todos por su opinión al final de estas jornadas. Probablemente tendremos tiempo a lo largo de los días apretados de plenos que se anuncian para dentro de una semana. Hoy, es Solé Turá, Jordi, también mencionado en la lista de los «naranjas» (quedó finalista), quien me da su breve opinión sobre las jornadas constitucionales:

—Creo que ha quedado una Constitución aceptable. Así la entendemos nosotros y la vamos a hacer aceptar. —Y de lo del consenso, ¿qué tienes que decir?

—Mira, lo del consenso era una respuesta al siguiente problema: si decimos que no vamos a hacer una Constitución unos contra otros, tenemos dos sistemas: uno, es la unanimidad, que es lo deseable aunque imposible y cuando ésta no cabe, hay otra solución, la mayoría y hay dos mayorías posibles, una UCD-Alianza Popular, y otra, una mayoría en la que AP se queda en minoría. Así que, todas las nocturnidades y diurnidades que han servido para el consenso han conducido a este último punto. Hemos conseguido también que UCD viniese a posiciones más de izquierdas.

A don Jesús Esperabé de Arteaga, experto en Derecho Constitucional, «pico de oro» como le llamaron en anteriores hemicíclios, enmudecido en éstos:

—Su opinión, señor Esperabé, como experto...

—Era experto, hija, era...

—¿Cómo que era?

—Pues sí, porque ya lo ha visto, no me han dejado ni hablar; me han tapado la boca y de puro mudo ya no soy experto en nada.

—Pero, usted, tendrá una opinión, ¿no?

—Pues, ¡hombre!, que queriendo ser una Constitución para todos, no es que sea ambigua, sino que es bastante contradictoria en muchos puntos.

Por obligación del oficio tuve que salir de las Cortes antes de que terminara la sesión; gajes del oficio. Me perdí la copa, la charla post constitucional y el «hallazgo» de esos dos artículos —63 y 64—, mencionados al principio de estas líneas, «perdidos» y hallados con «vestido» nuevo.

Raquel HEREDIA

(Foto: Magall)



## ANDALUCIA PROTESTA

La tierra «hermosa y desventurada», la Andalucía que ha asumido tantas civilizaciones y que tiene tanto colorido que sólo se la utiliza para los carteles, está poniendo el grito en el cielo más azul a ver si se entera ese ente kafkiano llamado la Administración que allí no se puede más, que de las ocho provincias españolas más afligidas por el paro, cinco son andaluzas. El desempleo agrícola es algo dramático y los andaluces, que son aproximadamente la tercera parte de los españoles, ni siquiera pueden ser ya «un pueblo de jornaleros», como dijera Blas Infante, porque en el campo faltan jornales. Si se quejan se quejan con motivo y si hablan no es por hablar, ni por sentirse la voz, como en la copla, sino porque no se junten la pena con el dolor.

Braceros de brazos caídos, gentes que cuando se les pregunta en qué trabajan dicen que están «colocados en el desempleo», ociosos involuntarios, hombres hechos y deshechos que ponen la espalda en la pared de cal deslumbradora para verlas venir, una a una, a las hambres, que en Andalucía son plurales, como las calores.

La desgracia no es de hoy, pero el remedio sí tiene que serlo. La desgracia nace de los enormes acaparamientos de tierras, de las acumulaciones de las que ya hablaba en el siglo XVIII el síndico personero de Sevilla para que no quedase «en negociación de unos pocos el sustento de todos los vasallos» o aquel desamparado vecino de Osuna que se quejaba de que los poderosos tuvieran diversidad de cortijos y dilatadas porciones de tierra que usaban para forraje de sus ganados. La falta de industrialización y la ausencia de una clase media campesina son las causas de la desolación que cruza hoy esos pueblos lorquianos, perdidos en la Andalucía del llanto. Hay que dejar de decir eso de que esta tierra conquista a los conquistadores, que ya lo dice hasta el Ministro para las Regiones, y hacer algo por ella. Ya es hora de preguntarle a los olivos de quién son estos parados.

Manuel ALCANTARA

Temblad, malditos, temblad: Pirri tiene agenda, lo mismo que Zeus, rayos, y De Gaulle, force de frappe. La última agenda del Régimen fue la de Laureano, que derribaba subsecretarios del jumento como el trueno de Saulo e investía ministros como Lancelot du Lac, hasta que se quedó sin pilas. La agenda pirrica es el hit del verano, el francosaldado del postmundialismo, la caja de la Pandora videlista, a cuyo conjuro brotan del interior los famosos Sucesos de La Martona, el Retablo de Maese Porta, los famosos papeles Mackubala, directamente importados del «Pirri Post». Durante noches y noches del gélido gulag de La Martona, Pirri escribía recatadamente, cual benedictino de Samos, el código miniado a través del cual la posteridad, eh, posteridad, hija, se enterará de si se acordó la uweeme o el sesenta y nueve; quién ordenó la inclusión de un hermano de Abril Martorell como centrocampista, y la cuenta secreta para fondo de reptiles, a nombre de los utilleros. Dicen que por las noches no más se le iba en puro anotar, y que a la hora en que el músculo duerme y la ambición descansa, Pirri Reader's Digest escribía, cual Napoleón sobre los tambores, la crónica del alba del contubernio que nos llevó al lepanto argentino.

O sea: Pirri tiene dossier. En este país, ten dossier y échate a dormir. El dossier es el báculo de la vejez de los ex: un dossier des-



nombres  
propios

**PIRRI**

de estado, el nuevo testamento de La Martona antes de que cada comprador de televisor en color pueda llevarse un ejemplar dedicado para el nene y la nena con la horrible verdad de La Martona. La agenda de lo que ocurrió entre Kubala y Cardeñoso, entre Trevijano y Macías, entre Lito y Graullera, debe ser depositada para siempre en un Banco.

A ser posible, el Coca. Ya digo.

P. R.

enfundado a tiempo significa una delegación - del - gobierno - para - toda - la - vida. Un año de ministro, o de asesor, o de valet de chambre en una agenda, y pesebre vitalicio, o best seller de Lara, tú verás. Hasta ahora, Pirri era la agenda más limpia de Europa; era nuestro embajador en el Infierno de los últimos diez minutos; el a - mí - la - legión, el zarrismo sin zarra, el mensaje a García, el dieciocho de julio contra reloj, el tanque en la calle verde del «Bernabéu». Pues, anda, báilalo: tenía agenda, lejos de nosotros la funesta manía de apuntar. En realidad, Pirri ya había tenido voleidas de intelectuales y le había dado por el naif, que imprime carácter, pero una cosa es imprimir carácter, y otra, imprimir agenda. No estoy dispuesto, aviso, a que la Agenda de Pirri nos dé el verano, como una matesa con tapas de hule. Una subcomisión Interparlamentaria debe secuestrar, por razón

## ZOOM



## LA PROCESION DE WINDSOR

No, no se austeren. A pesar de las apariencias, todavía no ha llegado la época de los carnavales al Reino Unido. Es simplemente una conmemoración, trajes y copas incluidos, de la procesión anual que tiene como destino el castillo de Windsor. La «marcha» la abren unos caballeros que preceden a la reina madre y al príncipe Felipe. Detrás, aparece la guardia personal —los populares «bobbyes»—, mientras los «bobbyes» permanecen poco menos que impasibles, protegiendo la seguridad de tan ilustres personajes de los inquietos y sonrientes turistas, quienes contemplan como, a pesar de haber perdido las colonias, los británicos no se resisten a despojarse de su tradicional vestimenta. (Efe-Upi.)



Don Juan Carlos, en Shangai

## «Estamos impresionados por el enorme esfuerzo del pueblo chino»

«Que nuestra amistad sea tan eterna como la Gran Muralla» (Peng Chun)

«Estamos impresionados por el enorme esfuerzo que ha realizado el pueblo chino para superar toda clase de obstáculos, desarrollar su economía y alcanzar los niveles que hoy hemos podido comprobar», manifestó el Rey Don Juan Carlos en el brindis de la cena que le fue ofrecida por la ciudad de Shangai, durante la cual el dirigente local Peng Chun formuló sus votos para que la amistad entre los dos pueblos sea tan sublime como los Pirineos y tan eterna como la Gran Muralla».



mación del viaje real, con quienes chararon durante más de media hora.

(Págs. 8 y 9)

El primer ministro de Dinamarca, en Madrid

## «NADIE PRESIONARA A ESPAÑA»

(«para que ingrese en la OTAN»)

«Ningún país miembro de la OTAN presionará a España para que ingrese en dicho organismo. La decisión la tendrá que tomar el pueblo español», declaró ayer en Madrid Anker Joergensen, primer ministro de Dinamarca y presidente del Partido Socialista Danés, quien se encuentra en Madrid realizando una visita privada de tres días de duración, invitado por el PSOE, cuyo secretario general, Felipe González, acudió a recibirle a Barajas. Con respecto a la entrada de España en la CEE, el primer ministro danés —que es también presidente del Consejo de Ministros de la Comunidad Económica Europea hasta el próximo 1 de julio—, manifestó que en repetidas ocasiones se había mostrado a favor de la entrada de España, Portugal y Grecia en el Mercado Común. «Existen muchos problemas —manifestó—, pero se resolverán con el paso del tiempo.»

El señor Joergensen estará en Madrid hasta el próximo día 22 y a partir de hoy comenzará sus actividades, entrevistándose con miembros del PSOE y de la UGT, así como con personalidades del Gobierno. Está previsto que el señor Joergensen asista al Pleno del Congreso a celebrar durante el día de hoy.

(Información en PAG. 13.)

## CONGRESO

## Dictaminado el proyecto constitucional

SE RESPETARAN LOS DERECHOS HISTÓRICOS DE LOS TERRITORIOS FORALES

- \* Elecciones al Congreso, con criterios de proporcionalidad
- \* Cuatro senadores por provincia y dos más por cada comunidad autónoma

A las nueve y veinticinco de la noche de ayer la Comisión Constitucional del Congreso, presidida por don Emilio Attard, finalizó el dictamen del anteproyecto constitucional.

Tras un amplio debate, y por unanimidad, se aceptó una propuesta de todos los grupos parlamentarios, menos el vasco, por el que la Constitución ampara y respeta los derechos históricos de los territorios forales.

Los últimos artículos en aprobarse, el 63 y el 64, pendientes de días atrás, se refieren a la composición del Congreso —con un mínimo de 300 y un máximo de 400 diputados—, y la elección de los diputados atendiendo a criterios de representación proporcional, y la del Senado, que se compone de cuatro senadores por cada provincia, más dos por cada comunidad autónoma, nombrados por el Rey a propuesta de éstas, o uno si la comunidad no supera el ámbito de una provincia.

Posteriormente, representantes de los diversos grupos parlamentarios comentaron muy positivamente el resultado de los debates y elogiaron el texto del proyecto constitucional. Unicamente, el representante del PNV mostró sus reservas en torno al título VIII referente a las autonomías.

Ahora queda sólo esperar a que el Pleno del Congreso —que posiblemente comenzará el día 3 de julio— dé su refrendo al proyecto, que luego pasará al Senado. Logrado el acuerdo entre las dos Cámaras, un referéndum sancionaría de modo definitivo la Constitución. (PAGS. 10, 11 y 43.)

## ALTOS HORNOS DEL MEDITERRANEO

## RESUELTO EL PROBLEMA

El INI suscribirá 4.000 millones de pesetas (Pág. 17)

Con motivo de la onomástica del Rey

## EL DIA 24, FIESTA OFICIAL

(pero no a efectos laborales)

El próximo día 24, festividad de San Juan, onomástica de Su Majestad el Rey Don Juan Carlos, es fiesta a nivel oficial pero no efectos laborales, según manifiestan fuentes del Ministerio de Trabajo.

Ese día no se trabajará en los Ministerios y dependencias oficiales de la Administración Pública, pero el resto de los sectores (industria, servicios, etc.) trabajarán normalmente, ya que el día 24 es día laborable a tenor del calendario oficial del Ministerio de Trabajo.

Alquilamos a domicilio máquinas de escribir nuevas a particulares y Empresas

**BANCA - 450.000 PESETAS**

Gane 450.000 pesetas en Madrid. ¡Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada! Visítenos y le demostraremos la realidad de esta afirmación

**MINISTERIOS**

¡Ingrese en el Estado! ¡Presentamos su instancial! ¡Programa sencillísimo!

INFORMACION Y MATRICULA EN

**ACADEMIA CABALLERO**

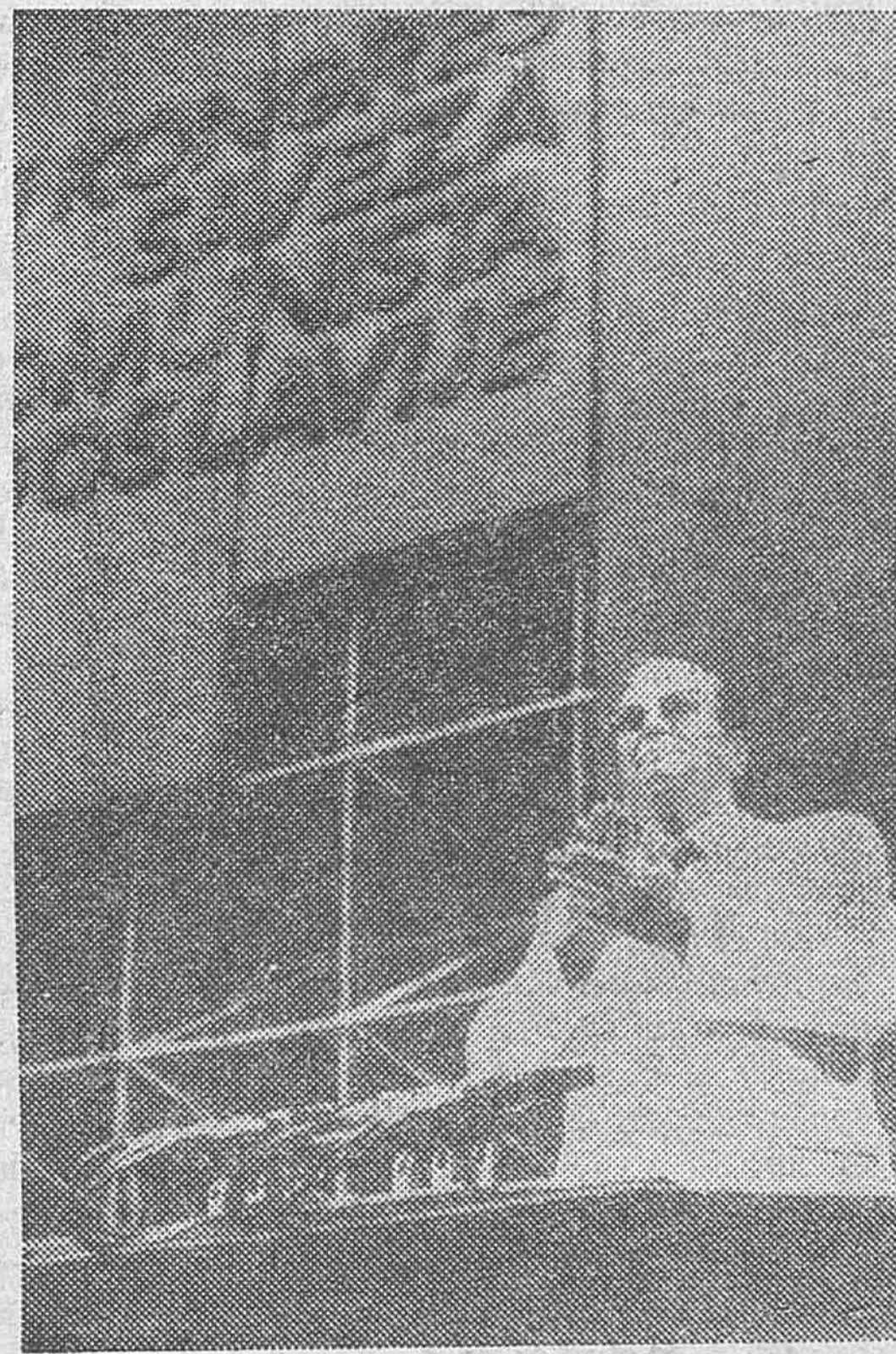
Calle SAN LORENZO, 11, junto a Hortaleza, 67

En la inauguración del Congreso del PC yugoslavo

## DURAS CRITICAS DE TITO A LA URSS

\* El líder socialista acusa a Moscú de tratar de imponer a los partidos comunistas de otros países «viejas y obsoletas relaciones»

Durante su discurso inaugurativo del XI Congreso del Partido Comunista Yugoslavo, el Presidente Tito criticó ayer duramente a la Unión Soviética por tratar de imponer «las viejas y obsoletas relaciones a otros partidos comunistas que buscan nuevas sendas para el socialismo». Tito destacó los grandes avances hacia la autonomía realizados en los últimos años por los partidos comunistas de Europa Occidental y de Yugoslavia, avances que habían sido en numerosas ocasiones restringidos por las presiones soviéticas. «La lucha por el socialismo seguirá evolucionando bajo formas diferentes. No existen modelos universales», señaló el Presidente yugoslavo. Posteriormente y refiriéndose a lo que se ha dado en llamar el «post-titoísmo», Tito dijo que Yugoslavia tiene unas bases firmes y permanentes, que son un apoyo seguro para el futuro. (PAG. 29.)



Ayuntamiento de Madrid



## URGENTÍSIMO

### ● DOS DEMOCRÁTICAS BAJAS

Señor Director:

En primer lugar me voy a identificar. Pertenezco desde el año 34 a la Falange de José Antonio; empecé por esas fechas, junto con muchos camaradas, la andadura de aquellos movimientos ideológicos en los años del duro sacrificio y persecución como los que en la actualidad casi tenemos; pero a pesar de todo y de todos sigo en la misma línea de trabajo, honradez y sacrificio, por el bien de España y no del «país», como ahora se dice.

Llevo comprando el Gran Diario ARRIBA desde la primera época, todos los días, y todos los días sigo comprando éste también, que ya nada tiene de «Gran Diario»; es como cualquier otro, que abusa de su poder para calumniar a unos hombres y a un gran partido y se ensaña con ellos llamando «ultras» a miles de personas que son las únicas que defienden a España de los que la insultan, de los que amenazan con romperla y, lo que es más grave, de los que desprecian y pisotean nuestra bandera.

Son tratados de «ultras». Ultras, ¿de qué?

Los compara con una organización terrorista que lleva centenares de asesinados en las personas de Fuerzas del Orden Público, Alcaldes, Falangistas, Trabajadores, Industriales, etc., dejando centenares también de Viudas y Huérfanos, todo ello con mayúsculas.

¡Hombre! ¿Tan bajo ha caído ese diario para publicar ese artículo «El desafío de la Extrema Derecha»? Estos «ultras» no matan ni asesinan, únicamente se defienden de los ataques a los actos y personas, actos a los que asisten como patriotas, y quieren o no, señores de ARRIBA, este movimiento crece a millares todos los días.

Se me enrojeció el rostro al ver que en su portada lleva el nombre de José Antonio, un periódico que se ha degradado hasta ponerse a la altura de otras publicaciones que sólo se dedican a la pornografía, el libelo y, por qué no decirlo, a alentar desde sus páginas a todas aquellas organizaciones ilíderes del atentado y del asesinato con las que se permite comparar a esa «Extrema Derecha».

Desde este momento no manden a Quintanar del Rey los números que envían, ya que no nos haremos cargo de ellos.

Con el ruego de que, si a bien lo tiene, publique esta carta para que se enteren los pocos lectores a que a este paso le van a quedar, le saluda atentamente,

Juan López Zamora  
Quintanar del Rey (Cuenca)

6 Arriba

## PUNTO DE VISTA

# 1 FRAGA Y SU DERECHA

Macizo, voluntarioso, claro, retumbante y con coraje, Manuel Fraga termina el año político con un saldo de relaciones públicas importante. Siendo el más pequeño, electoralmente hablando, de los cuatro grandes, su resonancia pública ha sido realmente grande. Lo que no se sabe, a pesar de las encuestas, es si existe alguna correlación entre su notoriedad y el incremento de su credibilidad política. No se sabe, ni respecto del electorado ni de la militancia de su partido. He cedido a la tentación tan sugestiva, porque es hombre neto y sugerente, de reflexionar en torno a Fraga con la objetividad que me sea posible. En Fraga, la desmesura es una constante. Los aciertos cobran una lucidez deslumbrante, los errores son estridentes. Recientemente ha recordado los orígenes familiares de un joven político que, personalmente, no tiene ejecutoria de responsabilidad directa en el antiguo régimen. No es mi objeto tomar la defensa de nadie, sino destacar la inconveniencia y lo desafortunado de una actitud semejante, que si en cualquiera hubiera parecido, atendida la circunstancia nacional, irresponsable, en Fraga es, evidentemente, un grave dilata. Pero el desabrido gesto reciente me resalta la contradictoria significación de Fraga como líder político. De una parte, ha sido beneficiario gratuito de todos los desajustes, inquietudes y celos que son

inevitables en una etapa de profunda crisis económica que se solapa además con un cambio político y cultural de envergadura. Fraga ha polarizado el malestar, pero un determinado tipo de malestar, el malestar del cambio mismo. La desconfianza a la innovación, so pretexto de instinto de seguridad ante el vacío. Y su actitud política ha sido obstruccionista y en determinadas actuaciones tremendista. No me cabe la menor duda de que el desgarró de Fraga es expresión de su profundo alertamiento patriótico por los graves riesgos que ha atravesado y aún se ciernen sobre este país. Pero me da la impresión de que no ha amplificado su óptica hasta vislumbrar que la mínima generosidad y sensatez le obliga a atribuir a otros líderes políticos el patriotismo que él tan reiterativamente se predica.

Fraga ha tenido ocasiones políticas excepcionales, siempre malbaratadas. Por no citar sino las más recientes, Fraga tuvo su oportunidad de oro con el primer Gobierno Arias, cuando hubiera debido cambiar su noble alojamiento diplomático en Londres por un puesto arriesgado en la oposición democrática a un Gobierno que vivía amargamente fuera de la realidad, aunque operativamente intentando frenar la evolución de la realidad. Habiéndose atribuido la invención del centro lo cedió perrechándose de la nutrida compañía —que en las urnas sufriría el sobresalto de una cierta soledad—

de los Ministros de Franco. Después, y esto es lo más grave, se dedicó a explotar las bazas que le venían solas en lugar de dedicarse, con el talento probado en otras áreas, a construir un orden nuevo con la aportación del punto de vista de una derecha moderna, capaz de exhibir una dialéctica de vertebración política democrática. Fraga se ha puesto contra su tiempo. Cuando hayamos salido del túnel predemocrático, la retina de la mayoría de los españoles, los jóvenes, conservará memoria de un Fraga alzado, que quizá quiso ser mesiánico fuera de hora y que tuvo en su mano enormes responsabilidades para con su nación. Si esta imagen no se revisa, Fraga parecerá obstáculo y no constructor. Ahora, en la realidad política nacional, donde por falta de suelo firme todo adquiere un aire de provisionalidad y semeja reino de arbitrio y componenda, Fraga es una figura sin la que la derecha no es pensable, pero con el que la derecha no se desarrolla, con riesgo de que la derecha que el líder de Alianza empuja, no sea una derecha útil mañana. Traduciendo este riesgo a patología, la derecha sociológicamente bien poblada de este país puede ser, políticamente hablando, una fuerza marginal. Esa es la actual y quizá última responsabilidad pública de Manuel Fraga, hombre verdaderamente notable, pero quizá no tan interesante político.

Fernando LANZACO

# 2 POLITICA EXTERIOR: CAMBIO Y PECULIARISMOS

En su críptica conferencia de Prensa china, Marcelino Oreja, hombre capaz de adaptarse a las sutiles dialécticas orientales a gran velocidad, no ha dicho mucho, pero ha abierto la puerta a la esperanza. La esperanza en un nuevo dinamismo en la política exterior, teniendo en cuenta las condiciones nacionales e históricas propias y no los conceptos prefabricados o condicionantes.

Ciertamente la visita a la República Popular China es un buen seminario para el jefe de nuestra diplomacia. El slogan nacional podría ser ese de «puede hacerse», tanto en política exterior como interior. A todos los niveles, China es un seminario. Y no caben excusas. Podría alegarse que el país es un continente y dispone de peso específico propio. Pero, si extrapolamos en otros temas a otras chinas, la «minichina» de Hong Kong, por ejemplo, exporta 5.959 millones de dólares al año y la China de tamaño medio de Taiwan exporta 4.378 millones. A efectos comparativos, digamos que Argentina exporta menos de 5.000. Son, simplemente, datos de decisión nacional, de una productividad que llega también a lo político en el exterior.

Oreja ha hablado de peculiaridades y de cambios. En su lenguaje, sin exceso de compromisos, nos ha colocado como a caballo entre Occidente y el Tercer Mundo. Parece que ha acabado, por fin, la época en la que ser peculiares era peyorativo. Como demócratas podemos ser peculiares y, al tiempo, sacarle dividendos. Sacárselos a un mundo compartimentado y enfrentado, cuyas diferentes opiniones sobre nuestras deseables actitudes hablan en todos los casos del «interés nacional»: dos palabras que en cada caso suelen significar lo mejor para el interés nacional ajeno, pero que uno

que decía, aplicado a un país concreto, pero ampliable a todos, que «el interés de la General Motors es el interés de los Estados Unidos».

De todos los escasos elementos de la sibilina conferencia de Prensa, nos quedamos con el del cambio de política africana, del que la normalización guineana podría ser un prólogo. Para un país sin intereses neocolonialistas en el continente, que va a él sin metralletas, la que podríamos llamar su «opción cubana» está abierta si puede comunicar al continente su deseo de colaboración y simple y sencilla defensa de los justos intereses nacionales africanos. Mucha gente se pregunta qué hacen los cubanos en Africa. La respuesta la dan los mismos africanos: cubrir el vacío administrativo, burocrático, sanitario y hasta militar dejado detrás por potencias coloniales que tras siglos en Africa fueron incapaces de crear esos aparatos. Y, por supuesto, hacen política y eventualmente participan en el juego hegemónico. Pero ese no es el tema. En una línea similar, sin compromiso alguno, España puede jugar también un papel. Es un país europeo y africano. Su potencial no la hace una potencia «condicionante» y su ausencia de grandes intereses económicos en el continente la vacunan contra interferencias. Simple y sencilla colaboración al desarrollo y comprensión política para los problemas, muy peculiares problemas africanos.

Parece difuminarse lentamente en el panorama la idea de que, al margen de circunstancias temporales, eventuales, la política exterior es resultado de condicionamientos peculiares, históricos. No es casualidad la importancia que dan los chinos al establecimiento de vuelos re-

gulares Madrid-Pekín. Para China, país que hasta que consiguió su salida aérea civil por Pakistán tenía que someterse al control de sus vuelos, vía Moscú, por otra potencia, que emitía otros visados, además del chino, a los visitantes a Pekín, el acuerdo aéreo es un dato de reconocimiento más. Parte de su lucha histórica reciente.

El conflicto chino-vietnamita de hoy no es más que un aspecto residual de una lucha de dos mil años, de suspicacias de ocupados vietnamitas hacia ocupantes chinos. La salida de la flota soviética al mar abierto o su política hegemónica sólo son viejos sueños zaristas. La historia siempre continua por encima de las políticas. Ideológicas o de bloques.

Por ello, el peculiarismo es mucho más rentable que la afiliación sin condiciones a rutas ya trazadas. A las hegemonías están sucediendo los nacionalismos, las reafirmaciones nacionales como contrapunto, las nuevas definiciones basadas en nuevas circunstancias, principalmente económicas, de países que hasta ayer no contaban. Vemos muchos extraños compañeros de cama. España y la República Popular China, sin ir más lejos. O Filipinas y los seguidores de Mao. O la musulmana ultraortodoxa Libia y la URSS. O el Washington defensor de derechos humanos y los países del Golfo Pérsico, donde se amputan manos a los cacos o están prohibidas las bodas entre princesas y villanos. Resulta que todos son peculiares y admiten cambios o rectificaciones en sus líneas. Es en esa línea donde debemos ser diferentes. En las demás, en todas, siempre que sea en el interés nacional, es decir, rentable.

Félix ORTEGA



## LA SITUACION

## A LA AMERICANA

El año político termina con perplejidad. Una constante en todas las formaciones políticas parlamentarias ha sido la duplicación de actitudes políticas y la huida del dogmatismo. Todos tienden al Centro. El PSOE, en el que pueden convivir marxistas y no marxistas, habrá de ser en la praxis posible una socialdemocracia más o menos avanzada. El PCE, con su rechazo al leninismo y su retorno a las más puras fuentes marxistas, favorece, igualmente, actitudes de reforma social a largo plazo, lo que impedirá una tajante y nítida alternativa a cualquier modelo social-demócrata. En UCD el ejercicio del Poder —un ejercicio que ha sido necesariamente reformista— y la dinámica de respuesta a los movimientos de su principal antagonista —el PSOE— han depurado como avanzada dorsal a la tendencia social-demócrata. Porque las otras tendencias y grupos que albergaba el Centro o fueron derrotados en las elecciones con nombre propio —Ruiz Giménez y la democracia cristiana— o se han establecido, también con nombre propio, después del 15 de junio de 1977. Este es el caso de Areilza y su Acción Ciudadana Liberal. Fraga, al que las circunstancias —incluyendo en ellas «su» propia circunstancia— confirmaron en una derecha coherente, se atempera a la nueva situación denunciando y desmarcándose de la incitación ultraderechista. Fraga fue el «gran conspirado» de las últimas elecciones. Hay que decir que él mismo facilitó en gran medida el éxito de UCD y del PSOE en la operación de reducirle a la cuarta fuerza política del país. Las posiciones cara al próximo otoño político no están claras. UCD y PSOE diferencian poco sus mensajes. Fraga y Carrillo, minoritarios, destacan perfiles más netos. Si UCD, dejando en mal lugar a los agoreros, no se rompe y afirma su línea socialdemócrata, y el PSOE, por su parte, diluye los prejuicios antimarxistas de la clase media, será inevitable una confrontación electoral a la americana. Es decir, aparatos de partido bien estructurados que venden una «imagen» personal en técnica consumista. La ideología y los programas son componentes secundarios. Se hacen sensuales, audiovisuales. Para un torneo de este estilo, digan lo que digan las encuestas, Adolfo Suárez y Felipe González están mejor situados que sus colegas Carrillo y Fraga.

FABIO

## La Constitución, dictaminada

## EL HORIZONTE EN LA MANO

**F** ECHA: 20 de junio. Hora: las nueve y veinticinco minutos de la tarde, con el sol a punto de estirarse sobre el cielo de Madrid. En el palacio de la Carrera de San Jerónimo, bajo la presidencia del diputado Emilio Attard, la Comisión Constitucional del Congreso aprobaba el artículo 64, último pendiente del anteproyecto, con lo que éste quedaba dictaminado para pasar al debate del Pleno. Ciento siete días transcurridos desde que, el 5 de marzo, comenzó su estudio y dictamen. Ahora, ya está más cerca la Constitución española de 1978.

Han sido semanas de gran intensidad. Como es lógico, otras actividades parlamentarias se han visto retrasadas por la incuestionable prioridad de los trabajos constituyentes. En los debates hubo de todo: cortesías, sobresaltos, destemplanzas, retiradas y retornos, intercambio de ásperas palabras... Pero los españoles hemos podido ver también cosas mucho más importantes que las

anécdotas. Hemos visto trabajo serio, buena artillería dialéctica, voluntad de acuerdo, capacidad de compromiso, flexibilidad de los partidos y, finalmente, consenso.

En este comentario de urgencia no vamos a entrar en el análisis crítico del proyecto. Desde luego, parece fuera de dudas que no es la mejor de las constituciones, pero también que es una buena, viable y razonable Constitución que todos pueden aceptar. Es suficiente. Porque de ello se trata, con prioridad a cualquier otro fin: de establecer un cómodo campo de juego en el que todos los ciudadanos y todos los grupos puedan moverse y trabajar para sus fines particulares y para el interés común.

Lo más importante de todo es que se ha cubierto una nueva etapa —quizá la de mayores dificultades— en el camino de probar que ningún atroz fatalismo histórico pesa irremediablemente sobre el pueblo español. Que este país puede gober-

narse a sí mismo civilizadamente, como cualquier nación democrática, sin necesidad de providencialismos ni recortes a los derechos humanos y a las libertades civiles. Parece que ahora, en 1978, estamos por fin en el camino de echar las famosas siete llaves al sepulcro del Cid y demostrar, definitivamente, que somos un país normal, de problemas normales, con ciudadanos normales, que quiere un presente de normalidad y un futuro de convivencia libre y sin exclusiones.

Y una última consideración para cerrar estas líneas alegres y apresuradas: es momento de felicitarlos por el camino que ya hemos recorrido, pero también de urgir el término de la tarea. España necesita salir, cuanto antes, del período transicional. Tener la Constitución. Y ponernos a trabajar eficazmente en su marco, para la superación de nuestros problemas y la construcción del futuro.

Arriba

## REIVINDICACIONES POLICIALES Y CIUDADANOS

Hemos seguido con el detenimiento posible la evolución del conflicto entre los funcionarios del Cuerpo General de Policía y el Ministerio del Interior; es decir, el Gobierno, con ocasión de la reforma policial en marcha.

Nuestro punto de vista respecto de cómo hubiera debido instrumentarse una reforma que evidentemente tiene importancia medular para la seguridad pública lo manifestamos en reciente editorial (domingo, 18 del corriente).

Instalados en una sociedad de libertades, no puede negarse, sin caer en contradicción esencial, a la Policía, como colectivo profesional, los derechos que se predicen para la legítima defensa de los intereses profesionales de los trabajadores. Pero la Policía constituye un sector específico que obliga detenerse en la reflexión de si los modos y formas de defensa y reivindicación profesional de otros sectores son útiles y justos en el caso de los funcionarios de seguridad. Nos vamos acostumbrando, como cualquier país democrático occidental, a las huelgas, manifestaciones, encierros, etc., por reivindicaciones laborales. Las sociedades democráticas padecen con frecuencia las incomodidades y distorsiones que en la vida cotidiana son consecuencia de las alteraciones y conflictos socioprofesionales. Se sufre con cierto senequismo la interrupción de los transportes o el desabastecimiento eventual de suministros energéticos o alimentarios. La opinión pública comprende, en general, que la libertad es incómoda y tolera como natural la conflictividad y sus consecuencias.

Pero, normalmente, los efectos de una huelga producen un malestar genérico, una contrariedad que se le impone al ciudadano, y que éste acepta en función de un cierto mutualismo y solidaridad que es su propia garantía para llevar adelante, en su momento, una reivindicación que considere justa. Cuando el sector en conflicto ostenta, corporativa e individualmente, autoridad gubernativa, lógicamente, las circunstancias y las valoraciones de conducta no pueden ser las mismas. Una huelga de servicios puede imponer una privación enojosa, pero es impersonal. Sin embargo, los agentes de Policía que despliegan una actitud protestaria de exceso de celo son, por su autori-

dad, conminatorios. Obligan a una conducta personal, con imperio. Una convicción y un sentimiento indeleble en todo ciudadano es que la autoridad debe ser proporcionada y legítima. La obligación a que muchos ciudadanos se han visto sometidos, padeciendo controles minuciosos, registros, inspecciones e identificaciones, se ha realizado en ejercicio de una «contestación» contra los superiores, el Gobierno, de esos agentes. Con lo cual se han constituido en autoridad ante el ciudadano, forzándole a acatar actos de indisciplina. Y eso no es tolerable y, además, es peligroso. Si en la convicción pública de que autónomamente algunos agentes de Policía gubernativa, por sí y para sí, toman decisiones de autoridad que imponen obligaciones directas de hacer o no poder hacer a los ciudadanos, y éstos o alguno de éstos ofrecieran resistencia, el conflicto podría ser muy grave. Porque esa resistencia sería, en principio, moralmente lícita.

Es un problema de tacto elemental. La Policía debe encontrar otros instrumentos para hacer ostensible su contrariedad con el Gobierno. Lo que no puede hacer es usar-abusar de la autoridad genérica del Gobierno contra los ciudadanos.

Hay otro punto que deseáramos

destacar. Espigando los comunicados y declaraciones de los efectivos que reivindican intereses de grupo, hemos podido observar una cierta excitación y llamada a una toma de conciencia de clase. Los servidores de la seguridad de un Estado pluralista e interclasista no pueden considerarse clase antagonista, porque son sustentadores de todos los ciudadanos.

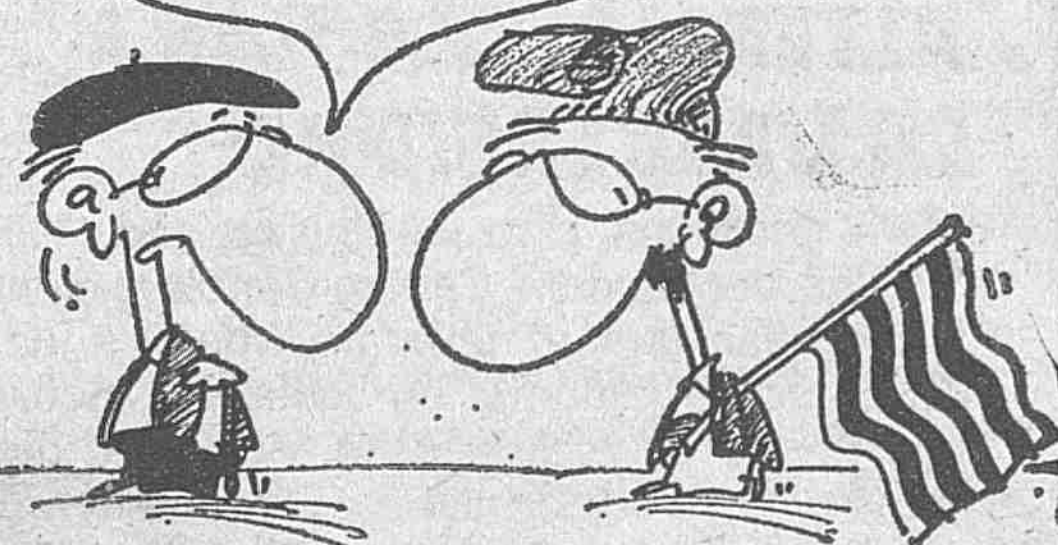
Es razonable que la Policía se resienta de que la ofensiva contra el pluriempleo que este Gobierno, que cualquier Gobierno, debe desarrollar comienza precisamente por unos servidores públicos de retribución modesta. Pero este punto es fácilmente negociable. Se trata de dar compensación suficiente a la generalidad, no a los individuos en mejor posición. Aquí, la opinión pública sería bastante favorable, porque la Policía ha estado peligrosamente mal pagada.

Quisiéramos contribuir a la solución del conflicto, deseando que el Gobierno haga el mayor esfuerzo posible en cuanto sea justo, moviendo a la reflexión a los policías, para que no hagan objeto directo de sus reivindicaciones al ciudadano y, finalmente, que la situación encuentre un quicio absolutamente profesional sin implicaciones de ningún otro carácter.

Arriba

BILBAO: CAMPAÑA DE POPULARIZACION DEL IDIOMA VASCO.

—NO SÉ PARA QUE NOS MOLESTAN, SI ACABAREMOS TODOS HABLANDO INGLÉS.



Al catalanista Ponsquet

SILVANA



# el país

**EL CAMBIO** Mire usted por dónde, ya tenemos Constitución, aunque queden muchos pasos todavía. Ayer hubo brindis con champán y Pérez Llorca y Peces-Barba bailaron el rigodón en público. Pero ninguno de los dos formará parte del equipo de diputados que hoy se enfrentará en la Ciudad Deportiva del Madrid —¿anda Saporta por medio?— a los informadores parlamentarios encabezados por mi compañero y amigo Alberto Delgado. Pues eso, que como dice Pedro Rodríguez —flamante premio Mario de Cavia, el único Cavia que vive en el edificio Cavia— Pirri ha «perdido» su agenda de los mundiales y Tierno, por contra, va a encontrar, el jueves, el carnet de la UGT, que es como la bendición definitiva del PSOE, con todos los respetos laborales. Eso y la claridad informativa del obispo de Santander que dice, como cualquier Ferrer Salat, como cualquier Olarra de turno, que su diócesis tiene casi cincuenta millones de déficit en el presente ejercicio. A consolarse tocan, que Hunosa tiene más pérdidas y seguirá teniéndolas en el futuro. Aquí era necesario abolir los déficit por consenso. Como se ha logrado el cambio.

**RODRIGUEZ SAHAGUN** Un día sí y otro no, el Ministro de Industria es noticia. Ayer dio a conocer a los informadores —no a todos— los planes de reestructuración de Altos Hornos del Mediterráneo que significan el reconocimiento de que la empresa está casi k. o., conlleva la inyección económica consiguiente y, aunque no lo dejó claro, el anuncio de su próxima nacionalización. De los otros Altos Hornos, los de Vizcaya, no quiso hablar hasta que se lo haya comunicado a los accionistas, pero no habrá grandes diferencias. Lo que es un hecho es la renuncia de la U. S. Steel a tener nada que ver con AHM: «Devuélveme el rosario de mi madre y quédate con las cartas de amor». Eso fue lo que dijimos en esta columna hace mucho tiempo y todavía alguien nos llevó la contraria. Por si insiste, habrá que preguntarle al Ministro de Industria por los cambios en las presidencias del INI. Por los producidos y por los que se van a producir. Hay, en concreto, un caso muy interesante. Después de una mala gestión en una empresa —la ruina estuvo cerca—, pasó a otra donde ha estado a punto de suceder lo mismo. Ahora se le ha dado una tercera de enorme poder económico y político y malas lenguas han dicho que su nombramiento no «necesitó» —aunque lo tuvo— el placet del Ministerio de Industria y mucho menos de los representantes del Ministerio de Hacienda en el Consejo de Administración del INI. Si hace falta, se pueden dar nombres y apellidos, aunque no creo que haga falta. Pero si Rodríguez Sahagún se pliega, sin dar batalla, la industria española puede atravesar momentos difíciles.

**EL FRAUDE A LOS EMIGRANTES** También hay que seguir con el tema. El Banco de España dice que no sabe nada del «affaire» de un Banco de los grandes con el dinero de nuestros emigrantes. Dos ancios, el Pastor y el Santander, han dicho que no tienen nada que ver en el asunto. Y es cierto. Aunque el Banco es uno de los grandes, no es ninguno de estos dos. El Banco de España no ha abierto ninguna investigación según confiesa. Hace mal. Un diputado podría facilitar el dossier completo, como ya hizo —o al menos apuntó— al Ministro de Hacienda; quien, según los mismos datos, pidió tiempo.

**ALTERNATIVA PARA LA UNIVERSIDAD** Bien está que el PSOE trate de encontrar una alternativa socialista para la Universidad. Vistos los resultados del tándem Cavero-González Seara no sería de extrañar que el próximo Ministro de Educación fuera, necesariamente, un socialista. Sobre todo después de los pactos de Abril Martorell, don Fernando el Católico que diría Jaime Campmany. Y a mandar.

Francisco MURO DE ISCAR

DON JUAN CARLOS, EN SHANGAI

## «Estamos impresionados por el enorme esfuerzo del pueblo chino»

SHANGHAI. (De nuestro enviado especial.) — El penúltimo día de la estancia de los Reyes en la República Popular se inició muy temprano para Don Juan Carlos, quien asistió a un espectáculo muy peculiar. Es costumbre, más hábito y modo de vivir que costumbre en todas las ciudades de este país, que los aficionados a la gimnasia se reúnan cada mañana, a las cinco, para hacerla colectivamente en una calle, plaza, etcétera. Hangchow no podía ser una excepción, y el numeroso grupo de personas congregadas en el malecón para hacer ejercicio tuvieron la sorpresa de encontrarse a hora tan temprana con Su Majestad. Don Juan Carlos no hizo ejercicios, pero sí estuvo un rato admirando las evoluciones. Quien se ganó al personal fue nuestro compañero Pepe Pastor, quien, en un alarde de forma física, admiró a los chinos haciendo «el pino», y fue muy aplaudido.

Hacia las ocho de la mañana, los Reyes salieron de su residencia hacia las montañas para visitar el monasterio de Ling Ying Si, que tiene una antigüedad de mil seiscientos años tal y como está ahora, pero que primitivamente fue construido en el año 326, y guarda importantes piezas.

### En una plantación de té

Tras una breve visita, los Reyes se dirigieron a la brigada de cultivo del té Mei Jia Wu, un importante experimento comunal de cultivo de té y que engloba a más de mil personas, pertenecientes a doscientas cincuenta familias.

Los Reyes recorrieron sus instalaciones: jardín de infancia, industria de procesamiento de té y los campos verdes, donde las muchachas que recogían este producto colocaron a los Reyes sus cestos y sombreros para que simbólicamente les ayudaran.

Doña Sofía manifestó su deseo de visitar el interior de una de las viviendas, petición a la que accedieron. Son casas de aldea, con comedor, dos habitaciones, cocina y un patio interior, donde crían animales domésticos, especialmente pollos y patos. La comuna china, a simple vista, parece y es una aldea, con una vida normal y una notable diferencia: el terreno cultivable y medios de producción no pertenecen ya a ninguno de los campesinos en particular, sino que es propiedad colectiva.

Las casas son, en su mayoría, antiguas casas de la aldea. Cada comuna tiene de cuatro a cinco brigadas de producción. Varias comunas populares constituyen un distrito; varios distritos, una provincia, y la reunión de las provincias, toda China.

Cada atardecer los equipos de producción se reúnen después del trabajo para distribuir en

**SHANGAI**  
CHELO ESCOBAR,  
enviada especial

tre los miembros puntos según el rendimiento en el trabajo. Estos puntos serán canjeados dos veces al año, después de la cosecha de primavera y otoño, por dinero. Con él pagarán todos los gastos de la vida cotidiana.

Actualmente se les permite tener en propiedad un pequeño terreno. Antes de la liberación,



el 80 por 100 de la tierra estaba en manos de unos pocos terratenientes.

La comuna cuenta con un hospital, y en cada una de las brigadas de producción, separadas entre sí por los campos de cultivo, tiene, al menos, un «médico descualzo» (campesinos que han sido adiestrados en la medicina tradicional de la acupuntura y las hierbas medicinales).

Aquí, donde no se distingue a un miembro del Gobierno de un ascensorista o un ingeniero electrónico, tampoco existe diferencia entre la gente del campo y la ciudad.

Las mismas camisas y pantalones azules, igual educación en las escuelas y las mismas sonrisas y bailes para saludar la visita de los Reyes.

Al regreso hacia Hangchow, Sus Majestades visitaron la pagoda de las Seis Armonías, nombre que se refiere a seis normas del budismo: observar la armonía del cuerpo, de la palabra, del tacto, de la abstinencia frente a la tentación, de la opinión y de la riqueza.

### Traslado a Shanghai

Después de un almuerzo privado, los Reyes salieron de su residencia para dirigirse al aeropuerto, donde un avión de líneas aéreas de China los esperaba.

puerto, donde un avión de líneas aéreas de China los esperaba. La ciudad estaban llenas de gente que deseaban despedirlos. Después de veinte minutos de vuelo, el avión con los Reyes llegó a la población de Shanghai, que recibió a los Reyes con la misma popularidad que las otras veces. Mientras que la banda tocaba el chotis «Madrid», la versión bastante china.

Un grupo de niños también a Don Juan Carlos.

● Los Monarcas visitaron el monasterio de Ling Ying Si, una planta de té y una exposición industrial.

Doña Sofía con la exposición de «bienvenidos los Reyes» de Carlos I y Sofía.

Durante el recorrido de unos kilómetros que, a continuación, efectuaron los Reyes en un avión desde el aeropuerto, la posición industrial de Shanghai se vio reflejada en miles de personas, en grupos por las calles, aplaudieron con aplausos a los Monarcas españoles.

A su paso por la exposición, las fueron ofrecidas las explicaciones, así como una demostración del funcionamiento de un motor, de una fresadora, un torno vertical de numeración y de una máquina de coser.

Del mismo modo, en la exposición de instrumentos musicales, de España, que antes habían posado para los toreros gráficos sentados en el interior de un automóvil, el fabricante de la guitarra china les ofreció una interpretación musical.

Con los periodistas españoles.

Seguidamente, y tras finalizar su visita a la



REUNION DE SUBSECRETARIOS

## SE REGULAN LAS INVERSIONES DE PAISES SOCIALISTAS EN ESPAÑA

◆ Prorrogada la actuación de la Junta Central de Acuartelamiento

MADRID. (De nuestra Redacción.) — A las diez de la mañana comenzó ayer la reunión de la Comisión General de Subsecretarios, presidida por su titular, don José Manuel Otero Novas, Ministro de la Presidencia.

En fuentes de la Administración se ha informado que entre los temas que abordaron los subsecretarios, destaca un anteproyecto de ley del Ministerio de la Defensa por el que se prorroga por cinco años la Junta Central de Acuartelamiento. Dicha Junta es el organismo encargado de coordinar la construcción de acuartelamientos militares y campamentos de instrucción del Ejército de Tierra. La Junta comenzó a actuar por un plazo de diez años, fue prorrogada diez más y ahora se hace por otros cinco.

También el Ministerio de Defensa llevó el proyecto de refundición de tres organismos autónomos, pertenecientes a los antiguos Ministerios de Aire, Marina y Tierra, y que ahora se refunden en uno solo, denominado Fondo de atenciones generales del Ministerio de Defensa.

Por parte del Ministerio de Industria se trató un proyecto para establecer medidas de austeridad en algunos consumos energéticos. Se trata de una prórroga para presentar el informe obligatorio para las empresas que consumen determinada cantidad de hidrocarburos al año. Este estudio había que presentarlo en julio de este año, y, ahora, queda prorrogado el plazo hasta marzo del año próximo.

El Ministerio de Comercio desarrolla y complementa el reglamento de las inversiones extranjeras en España. Se refiere únicamente a los países de economía socialista. Al iniciarse las relaciones con los países del Este, las inversiones son realizadas por el Estado y no por ciudadanos particulares. Con este proyecto se trata de controlar tales inversiones para que no supongan ninguna perturbación.

Sanidad y Seguridad Social llevó un proyecto de decreto que regula el régimen especial de la Seguridad Social de los trabajadores por cuenta propia o autónomos.

Apretada agenda de audiencias en la Moncloa

## SUAREZ, CON DIRIGENTES DE LA DC CHILENA

\* También recibió a la Diputación Foral de Alava

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, tuvo ayer por la mañana un apretado programa de audiencias, que han sido fijadas para celebrar los martes, habitualmente. El Presidente recibió a las siguientes personalidades:

— Presidente y secretario general de la Democracia Cristiana chilena, señores Zaldívar y Hamilton, respectivamente, quienes estuvieron acompañados por el secretario de Relaciones Internacionales de la UCD, Javier Rupérez. Los líderes de la DC chilena se hallan en España invitados por Unión de Centro Democrático.

— Embajador de España en Venezuela, don José Vicente Torrente; de Francia en Madrid, señor Margerie; de Méjico en Madrid, señor Gómez Gordoa, y de España en Siria, señor Fernández Shaw.

— Comisión de alumnos residentes en el Colegio Mayor Universitario «Jaime del Amo», de Madrid, quienes le hicieron entrega de una placa como reconocimiento a la labor realizada por el Presidente en el proceso democratizador de España.

— A última hora recibió a la Diputación Foral de Alava, que le expuso su criterio sobre el proyecto de ley de Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas, en el sentido de que éste no puede mermar lo establecido en el concierto económico de aquella provincia.

El presidente de la Diputación, Cayetano Ezquerro, reiteró al señor Suárez, como en su día lo hiciera ante S. M. el Rey, el deseo de restitución de los conciertos económicos de Guipúzcoa y Vizcaya, como un paso a la reintegración foral, entendiendo que con ello se lograría la distensión en el País Vasco.

● «Que nuestra amistad sea tan eterna como la Gran Muralla»  
(Peng Chun)

Por otro lado, en Shanghai tendremos mañana ocasión de reunirnos con un destacado grupo de representantes de las ciencias y de las artes de la China. Escucharemos las dificultades que tiene actualmente el pueblo chino y las esperanzas que tienen puestas en su trabajo actual. Sus interesantes exposiciones nos han hecho pensar a la Reina y a mí que el desarrollo económico de la China irá también acompañado de un espléndido florecimiento cultural.

Queremos agradecerles este espléndido banquete que nos habéis ofrecido, con el que culmina la cordialísima hospitalidad que nos han prodigado las autoridades chinas durante nuestra visita a vuestro país, y que nos da ocasión para expresar una vez más nuestra calurosa gratitud, nuestra seguridad en el estrechamiento de la amistad entre la China y España y nuestra profunda emoción por cuanto hemos visto durante nuestra estancia entre vosotros, que quedará siempre gravada en nuestra memoria.

Agradezco también muy especialmente la presencia esta noche de las distinguidas personalidades del mundo de la cultura, en todos sus aspectos, que nos han concedido el honor de acompañarnos.

Quiero, pues, levantar mi copa y beber a vuestra salud, así como a la de todos los presentes, porque se vean cumplidas las esperanzas del pueblo chino y por el estrechamiento de la amistad entre China y España.»

Hoy, despedida de China

El programa de hoy, último día de estancia en China, tiene una parte eminentemente turística y otra de clara raíz científica y cultural, no sólo porque en el curso de la misma los Reyes visitarán el hospital del pueblo número seis de Shanghai, donde se realizan operaciones traumáticas con técnicas muy avanzadas, sino y, sobre todo, porque en el curso de la tarde los Reyes se reunirán con lo más granado del mundo cultural chino. Parece que esta reunión se debe a una tan feliz como inteligente sugerencia de nuestros Monarcas. Aun en este mundo conscientemente hermético, los observadores no dejan de resaltar este diálogo de los Reyes con científicos, profesores, escritores y artistas, algunos de ellos reducidos al «ghetto» del silencio desde la revolución cultural y que empiezan de nuevo a asomarse ahora a la vida pública. Los banquetes en honor de nuestros Reyes, han visto a muchos de estos intelectuales compartiendo esas gratas horas de cordial amistad hispano-chinas. Un éxito más, y no pequeño, de este viaje.

cado de que ha quedado rehabilitada.

Las autoridades de Shanghai tiraron la casa por la ventana para el banquete a los Reyes. De los diecinueve platos que componían el menú, dos eran auténticas obras de arte arquitectónico: la calabaza tazón y la lámpara helada.

Votos de amistad

«Formulamos sinceros votos porque la amistad entre los dos pueblos sea tan sublime como los Pirineos y eterna como la Gran Muralla». Estas palabras, pronunciadas por el segundo vicepresidente del Comité Revolucionario Municipal de Shanghai, Peng Chun, en el transcurso de la cena, condensa sin duda alguna la filosofía que anima a los dirigentes chinos en la política a seguir con respecto a España y que ha sido la constante de este viaje de Sus Majestades a la República Popular China.

Al dar cálida bienvenida a los Reyes en su última etapa, el señor Peng Chun se refirió a los sentimientos amistosos que unen a ambos países y a la futura relación hispano-china «en el curso de la justa lucha contra el hegemonismo». Terminó su discurso refiriéndose a los sinceros sentimientos de esta ciudad hacia el pueblo de España.

A estas palabras contestó Don Juan Carlos con el siguiente brindis:

Brindis del Rey

«Señor presidente, ilustres miembros del Comité Revolucionario Municipal.

Mi visita a la República Popular China termina en vuestra ciudad de una manera simbólica: En Pekín y en Hangchow, la Reina y yo hemos visitado los monumentos y lugares más históricos de la China; también hemos podido comprobar los aspectos de la nueva China, pero es aquí, en Shanghai, donde más me ha impresionado el enorme esfuerzo que ha realizado el pueblo chino, bajo la sabia conducción de sus dirigentes, para superar toda clase de obstáculos, desarrollar su economía y alcanzar los niveles que he podido comprobar hoy en la exposición industrial de Shanghai.

También comprendemos el mérito de vuestro esfuerzo en todo su valor, porque asimismo España está empeñada en su propio desarrollo y ha conocido sacrificios y esfuerzos semejantes a los que habéis experimentado vosotros en el mismo camino. Esta ciudad inmensa, con su enorme poderío industrial y su ramificación en todos los campos de la ciencia y de la técnica, nos ha parecido que representan la realidad y la fuerza del desarrollo que se ha propuesto realizar el pueblo chino.



brinda con el primer cirujano chino que ha realizado un trasplante de corazón, Cheng Chung-Wei. (Efe)

## EL VIAJE DE LOS REYES

Industrial, Don Juan Carlos y Doña Sofía se trasladaron a la residencia oficial en Shanghai, a las seis de la tarde, y tras un espacio de media hora, los españoles recibieron a los huéspedes especiales de los días de medios informativos españoles, con quienes conversaron amablemente.

Después de la cena, Don Juan Carlos y Doña Sofía, acompañados por el Ministro español de Exteriores, Marcelino

Aguirre, y por el resto del equipo de médicos, asistieron a una recepción en su honor por el Comité Revolucionario de Shanghai.

Entre los invitados era China, la actriz más famosa del momento cinematográfico, con un país de 900 millones de habitantes.

El doctor Cheng Chung Wei, especialista en reimplantación de extremidades, se le dio su mesa para brindar con Doña Sofía y despidió al Rey.

Tan Feng se hizo famoso cuando, hace doce años, interpretó el papel de An Sen en una película sobre el Liang Shan-po, uno de los héroes enclavados en la provincia de Shan Tong, ahora está reactualizando la obra japonesa «La frontera

estalló en China la «revolución cultural», Wang Tan fue condenada al ostracismo.

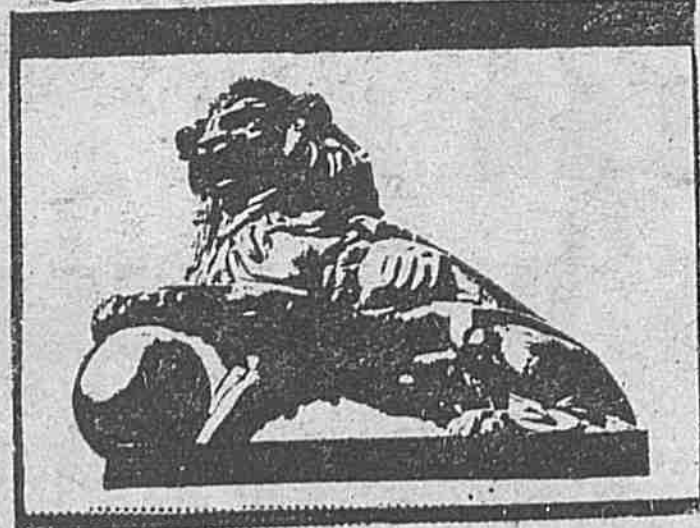
Esta noche estuvo en la cena española, que antes de irse ofreció a los Reyes, y a los invitados españoles, unos gráficos sentados en un automóvil de fabricación china, y una interpretación musical.

Con los periodistas españoles

Seguidamente, y tras haber alizado su visita a la



# CORTES



Congreso: Se respetarán los derechos históricos de los territorios forales

## DICTAMINADO EL PROYECTO CONSTITUCIONAL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A las nueve y media de la noche de ayer, con la aprobación del artículo 64 referente a la composición del Senado, quedó dictaminado el anteproyecto de Constitución, cuyos debates empezaron hace tres meses y quince días, exactamente desde el 5 de marzo.

Los debates más destacados se produjeron en la disposición adicional referente al amparo constitucional a los derechos forales. Al final se aprobaron los dos artículos que habían quedado pendientes sobre composición del Congreso y Senado.

Pasadas las 10 de la mañana se reunió la Comisión constitucional en su última sesión de debate del anteproyecto de Constitución.

Se inició la sesión con el debate del título X y último, «de la reforma constitucional», concretamente con el artículo 159.

Cisneros, de UCD, defendió una enmienda «in voce», en el sentido de que no se hiciera referencia al punto cuatro del artículo 80, relativo a la iniciativa popular, aspecto al que se opuso Fraga. «Este nuevo recorte a la democracia semidirecta —dijo Fraga— es un error grave que restringe la verdadera democracia en la Constitución. La iniciativa popular en la Constitución es un derecho ampliamente desarrollado en el derecho constitucional actual.»

La enmienda fue aprobada con el voto en contra de Alianza Popular.

A continuación se entró en el debate del artículo 160, cuya numeración ha sido parcialmente suprimida y modificada merced a enmiendas «in voce» de la UCD y el grupo socialista, que fueron defendidas por Oscar Alzaga y Gregorio Peces-Barba. Este artículo ha defendido sus votos particulares Manuel Fraga, quien se ha manifestado en contra de la nueva redacción que

pretendían dar los grupos mayoritarios por razones similares a las expuestas en el artículo anterior.

Los distintos votos particulares de Alianza Popular fueron rechazados con el voto a favor de este grupo, la abstención de UCD y el voto en contra de los demás grupos.

### Las autonomías fortalecen

Al artículo 161 del proyecto de Constitución fueron presentadas dos enmiendas de AP: la primera para sustituir la palabra «declaración» por «vigencia», y la segunda para añadir que la integridad y unidad de España son inmodificables. Peces-Barba dijo que la segunda enmienda era innecesaria, pues ya está reconocida en el artículo segundo de la Constitución.

El grupo comunista coincidió con Alianza Popular en la enmienda de sustituir «declaración» por «vigencia».

Por 34 votos a favor y 2 en contra, de Alianza Popular, el artículo fue aprobado.

En la explicación de voto, Paredes Grosso, de UCD, dijo que las autonomías no disgregan la nación española, sino que la fortalecen.

A continuación, tomó la pala-

bra Tierno Galván para defender el texto del preámbulo de la Constitución. Tierno dijo que la unidad de España estaba en la mente de todos, pero concebida de distinta forma que en el pasado. Fraga intervino para decir que era partidario de un preámbulo corto. Peces-Barba apoyó en su intervención a Tierno Galván.

Seguidamente, Bravo de Laguna defendió una enmienda para que se recoja en las disposiciones adicionales el régimen de puertos francos de Canarias. Se opuso Fraga porque su inclusión —dijo— es innecesaria. Bravo de Laguna retiró la enmienda.

### PNV pide reconocimiento a los derechos forales

A las cuatro y media de la tarde se reanudaron las sesiones de la Comisión.

El presidente de la Comisión, Emilio Attard, concedió la palabra en primer lugar al representante del PNV, Javier Arzallus, quien defendió una enmienda «in voce» en la que pedía que la Constitución reconozca y garantice los derechos históricos forales de Alava, Guipúzcoa, Navarra y Vizcaya y cuya concreción actual se fijará en el régimen autonómico de los territorios afectados.

Seguidamente fue sometida a la Comisión otra enmienda «in voce» de los demás grupos parlamentarios: UCD, AP, PCE, socialistas de Catalunya, minoría catalana, grupo mixto y PSOE,

relativa a los derechos históricos de los territorios forales.

Por Unión de Centro Democrático defendió la enmienda Juan Echevarría Gongoiti, quien, en tono muy emocionado, dijo que «la solución del problema del País Vasco lo tiene España desde hace 140 años. Hay que tener una clara visión de Estado para resolver este problema y para eliminar las ambigüedades. El problema vasco es un problema español».

En nombre del grupo socialista intervino Txiki Benegas, quien en su intervención afirmó que «hay que construir el País Vasco desde una perspectiva de futuro. Los fueros simbolizan la capacidad para poseer instituciones propias de los pueblos».

A continuación habló el representante del grupo comunista, Solé Tura, que manifestó que «se ha llegado a este tema por la vía negociada, y asumimos todo lo que hemos hecho hasta ahora. Esta es una oportunidad para las aspiraciones nacionales vascas. Se abre el camino para la normalización de una situación que no es la misma que durante el franquismo».

Por Alianza Popular habló Fraga Iribarne, en un extenso parlamento, en el que destaca:

«No se trata de realizar en estos momentos ningún tipo de revancha. La historia hay que asumirla totalmente, y lo que se trata en estos momentos es de superar las dificultades reales que existen y no dar marcha atrás en el reloj de la historia. Yo prefiero usar el término de País Vasco o de Euskalherria, como decía mi abuelo, en lugar de Euskadi, que tiene un sen-

tido de partido y con carga agresiva.»

### Aprobación con aplausos

Sometida a votación la enmienda del PNV fue rechazada por 32 votos en contra, dos a favor (PNV y minoría catalana) y dos abstenciones (PCE). Votada después la enmienda a la disposición adicional de los siete grupos, resultó aprobada por unanimidad.

La aprobación fue recibida con aplausos por la mayoría de los comisionados. Algunos de ellos aparecían visiblemente emocionados. El presidente de la Comisión, señor Attard, dijo que éste era un momento trascendental para la historia del pueblo vasco y de España.

En la explicación de voto, Astrain, de UCD, señaló que ésta es la primera vez en toda la historia de España que se reconocen constitucionalmente los derechos forales de los pueblos. El pueblo navarro —agregó— ha estado siempre alerta para garantizar sus derechos históricos frente a cualquier atentado.

### Navarra tiene libertad para decidir

En turno de explicación de voto intervino en primer lugar Astrain, de UCD, quien dijo que la Constitución, con la aprobación de este precepto, amparará y regulará los derechos históricos frente a cualquier atentado que puedan sufrir, por lo que mostró su satisfacción.

Peces-Barba añadió que su grupo había votado contra la enmienda del PNV por graves objeciones doctrinales y porque

## TEXTO APROBADO

### TÍTULO X

#### De la reforma constitucional

#### Artículo 159

«La iniciativa de reforma constitucional se ejercerá en los términos previstos en los párrafos uno, dos y tres del artículo 80.

#### Artículo 160

1. Los proyectos de reforma constitucional deberán ser aprobados por una mayoría de 3/5 de cada una de las Cámaras. Si no hubiera acuerdo entre ambas, se intentará obtenerlo mediante la creación de una Comisión de composición paritaria de diputados y senadores, que presentará un texto que será votado por el Congreso y el Senado.

2. De no lograrse la aprobación mediante el procedimiento del apartado anterior, y siempre que el texto hubiera obtenido el voto favorable de la mayoría absoluta del Senado, el Congreso, por mayoría de dos tercios, podrá aprobar la reforma.

3. Aprobada la reforma por las Cortes Generales, será sometida a referéndum, para su ratificación cuando así lo solici-

ten, dentro de los quince días siguientes a su aprobación, una quinta parte de los miembros de cualquiera de las Cámaras.

#### Artículo 160 bis

1. Cuando se propusiera la revisión total de la Constitución o una parcial, que afecte al título preliminar, al capítulo (aquí se precisará en su momento la nueva numeración de la antigua sección primera del capítulo segundo del informe de la Ponencia) del título I, o al título II, se procederá a la aprobación del principio por mayoría de dos tercios de cada Cámara, y a la disolución inmediata de las Cortes.

2. Las Cámaras elegidas deberán ratificar la decisión y proceder al estudio del nuevo texto constitucional, que deberá ser aprobado por mayoría de dos tercios de ambas Cámaras.

3. Aprobada la reforma por las Cortes Generales, será sometida a referéndum para su ratificación.

#### Artículo 161

No procede iniciar la reforma constitucional en tiempo de guerra o de vigencia de alguno de los estados previstos en el artículo 108.

### Disposición adicional

La Constitución ampara y respeta los derechos históricos de los territorios forales.

La actualización general de dicho régimen foral se llevará a cabo, en su caso, en el marco de la Constitución y de los estatutos de autonomía.

### Disposición transitoria tercera

La iniciativa del proceso autonómico por parte de las Corporaciones Locales o de sus miembros, prevista en el apartado 2 del artículo 136, se entiende diferida, con todos sus efectos, hasta la celebración de las primeras elecciones locales, una vez vigente la Constitución.

### Disposición transitoria cuarta

1. En el caso de Navarra, y a efectos de su incorporación al Consejo General Vasco o al régimen autonómico vasco que le sustituya, en lugar de lo que establece el artículo 136 de la Constitución, la iniciativa corresponde al órgano foral competente, el cual adoptará su decisión por mayoría de los miembros que lo componen. Para la validez de dicha iniciativa, será preciso,

además, que la decisión del órgano foral competente sea ratificada por referéndum expresamente convocado al efecto, y aprobado por mayoría de los votos válidos emitidos.

2. Si la iniciativa no prosperase, solamente se podrá reproducir la misma en distinto período de mandato del órgano foral competente y, en todo caso, cuando haya transcurrido el plazo mínimo que establece el artículo 136.

### Disposición transitoria quinta

Las ciudades de Ceuta y Melilla podrán constituirse en comunidades autónomas si así lo deciden sus respectivos Ayuntamientos, mediante acuerdo adoptado por la mayoría absoluta de sus miembros, y así lo autorizan las Cortes Generales, mediante una ley orgánica, en los términos previstos en el artículo 140.

### Disposición transitoria sexta

Cuando se remitiesen a la Comisión Constitucional del Congreso varios proyectos de estatuto, se dictaminarán por el orden de entrada en aquél, y el plazo de dos meses a que se

refiere el artículo 143 empezará a contar desde que la Comisión termine el estudio del proyecto o proyectos de que sucesivamente haya conocido.

### Disposición transitoria séptima

1. Las Cámaras que han aprobado la presente Constitución asumirán, tras la entrada en vigor de la misma, las funciones y competencias que en ella se señalan, respectivamente, para el Congreso y el Senado.

2. En el caso de disolución de acuerdo con lo previsto en el artículo 107, y si no se hubiera desarrollado legalmente lo previsto en los artículos 63 y 64, serán de aplicación en las elecciones las normas vigentes con anterioridad, con la sola excepción de que en lo referente a incompatibilidades se aplicará directamente lo previsto en el segundo inciso del párrafo b) del número 1 del artículo 65.

### Disposición transitoria octava

Los organismos preautonómicos se considerarán disueltos en los siguientes casos:

a) Una vez constituidos los órganos que establecen los estatutos de autonomía aprobados conforme a esta Constitución.



# LA CONSTITUCION, PASO A PASO

22-VIII-77.—Primera reunión de la Ponencia Constitucional. Estaba integrada por don Emilio Attard, Gabriel Cisneros, José Pedro Pérez Llorca y Herrero de Miñón, por UCD; Gregorio Peces-Barba, por el PSOE; Manuel Fraga, por Alianza Popular; Solé Turá, por PSUC, y Miguel Roca Junyent, del Pacto Democrático de Cataluña.

4-X-77.—Se redacta el primer borrador de la Constitución.

27-X-77.—Se reúne la Ponencia para iniciar la primera lectura.

10-XI-77.—Termina la primera lectura, salvo en el tema de las autonomías.

15-XI-77.—Después de un paréntesis de reflexión se reanuda el estudio de las autonomías. Por primera vez no se facilita información alguna de los debates.

17-XI-77.—La Ponencia llega a un acuerdo sobre los aspectos fundamentales de las autonomías. Con la redacción de este capítulo queda concluida, en primera lectura, el anteproyecto constitucional. El texto recoge una enumeración exhaustiva de las competencias exclusivas del Estado, sin fijar los propios de los diferentes entes autonómicos.

23-XI-77.—Se produce una filtración y la revista «Cuadernos para el Diálogo» hace públicos los 39 primeros artículos del borrador de su primera lectura. Después de varias reuniones de urgencia se decide continuar los trabajos en secreto y desdramatizar la situación.

24-XI-77.—El diario «Egin» publica prácticamente todo el borrador constitucional.

27-XI-77.—Llamada a la solidaridad de las fuerzas políticas, en una declaración del Episcopado español.

27-XI-77.—Tierno Galván afirma en Valencia que el borrador tiene «hasta errores semánticos».

30-XI-77.—Se inicia la segunda lectura del borrador que había tenido por objeto ordenar los textos y ver hasta qué punto mantenían o no los votos particulares. Los temas de la Monarquía y la confesionalidad del Estado permanecieron inalterables.

18-XI-78.—«Esta es una Constitución de consenso», declaró Roca Junyent.

DICIEMBRE.—Durante todo este mes se continúa la segunda lectura. Se produce una importante innovación: se concede al pueblo iniciativa legislativa.

7-12-78.—Se finaliza la segunda lectura en un clima de consenso.

16-12-78.—Se finaliza una tercera lectura del borrador y reordenan y sistematizan los preceptos. El borrador pasa al «Boletín Oficial de las Cortes» y se abre plazo para la presentación de enmiendas.

20-I-78.—El Gobierno examina el anteproyecto de Constitución.

21-I-78.—Julián Marías publica en «El País» su célebre artículo «¿No es esto?», motivo de una serie de ellos que levanta serias controversias. En

el artículo se hacen graves reparos al anteproyecto de Constitución, «resultado de unos trabajos, a mi juicio, poco afortunados».

31-I-78.—Finaliza la presentación de enmiendas. El total de las presentadas es de 1.133.

3-II-78.—Las 1.133 enmiendas presentadas al anteproyecto de Constitución ocupan 4.000 folios y, según los comentaristas, «rompen el consenso».

5-II-78.—De los 168 votos particulares, 58 corresponden al grupo socialista, 45 al comunista, 31 a la minoría catalana, 18 a Alianza Popular y 16 a Unión de Centro Democrático. Los socialistas proponen la supresión de la totalidad del título III, «de la Corona», y Alianza Popular otro voto particular a la totalidad del título VIII, «de los territorios autónomos».

8-II-78.—«La Constitución es muy positiva», afirma el Comité Central del PCE.

17-II-78.—La ponencia estudia las enmiendas, a solas, en el Parador Nacional de Gredos.

17-IV-78.—El anteproyecto y el informe de la ponencia son publicados en el «Boletín Oficial de las Cortes» y se anuncia la iniciación de los debates para el día 5-V-78.

3-V-78.—Se concretan las normas para los debates de la ponencia.

5-V-78.—«Una Constitución para todos», dice el presidente de la Comisión, señor Attard, en la primera reunión de la misma. La Comisión está integrada por 36 parlamentarios de seis grupos parlamentarios.

8-V-78.—Intervenciones de los representantes de los grupos minoritarios. La actuación de Letamendia, de Euzkadiko Ezkerra, y Barrera, de Esquerra de Catalunya, fueron consideradas como las más tensas de todo el debate.

23-V-78.—Retirada del grupo de Alianza Popular, por reuniones en locales privados de algunos partidos políticos para tomar acuerdos sobre cuestiones fundamentales del debate fundamental. La decisión fue tomada por Silva Muñoz; el señor Fraga se encuentra en esos momentos en los Estados Unidos. Durante unos días la situación es tensa. Este día se aprobaron 25 artículos, gracias al pacto político UCD-PSOE.

30-V-78.—Peces-Barba se retira de la Comisión. Se rompe el pacto. Los demás grupos parlamentarios atacan, en una nota conjunta, la decisión del PSOE.

2-VI-78.—Se pasó el «ecuator» de los debates al aprobarse el artículo 81.

Este mismo día se aprueban nada menos que 20 artículos (del 65 al 84). Quedaban pendientes los polémicos artículos 63 y 64, acerca de la regulación en la Constitución de la proporcionalidad de los escaños del Congreso respecto a la población.

20-VI-78.—Se ultiman los debates en torno a los últimos artículos. Y se decide volver sobre los polémicos 63 y 64.

## Las elecciones al Congreso, con criterios de proporcionalidad

## Cuatro senadores por provincia, y dos más por cada Comunidad Autónoma

La enmienda es heterogénea respecto al resto de la Constitución. Mostró su satisfacción por la aprobación de la enmienda común, de la que dijo que es un paso importante para la solución del problema vasco.

Arzallus dijo que su grupo no podía oponerse a nada que sea o parezca un progreso en la línea de defensa de los derechos históricos. Matizó su aprobación y dijo que la amenaza de disgregación empezó cuando se pisotearon los derechos históricos.

Fraga dijo que la defensa de la unidad no implica temor a las autonomías; que él nunca ha tomado las armas contra nadie; que no cree que fueran totalitarios los liberales bilbaínos del siglo pasado, y que hay formas de totalitarismo aldeanos que son las más racistas y peligrosas de todas.

Se aprobó después, a propuesta socialista, una nueva disposición transitoria, que será la tercera.

Se aprobó después otra disposición transitoria referente a Navarra.

A propuesta del diputado de UCD García Ramallo, que dijo que la política española en África a lo largo del tiempo ha inducido a equívocos que fueron causa de alarma para las poblaciones de Ceuta y Melilla y que Ceuta y Melilla no son un problema local, sino nacional, que debe ser defendido por todos los partidos, se introdujo una nueva disposición transitoria, que será la quinta, sobre Ceuta y Melilla.

Fue aprobada la disposición

transitoria séptima con una nueva redacción.

La Comisión desestimó una enmienda comunista que proponía la supresión de esta disposición transitoria séptima. El apartado uno citado fue aprobado por unanimidad, en tanto que el dos lo fue con el voto en contra de AP.

### Debate sobre los artículos 63 y 64

La Comisión entró seguidamente en el estudio de los artículos 63 y 64, referidos a la composición del Congreso y del Senado, cuyo contenido había quedado pendiente de debate y aprobación.

Reanudada la sesión se entró en el debate del artículo 63, al que presentaron enmiendas «in voce» los grupos socialistas y comunistas.

La enmienda socialista, que sería aprobada, fija un mínimo de 300 y un máximo de 400 diputados; la circunscripción electoral en la provincia, y la elección por criterios de representación proporcional.

La enmienda comunista proponía un mínimo de 350 diputados; es decir, los actuales. Fue rechazada por 15 votos a favor y 18 en contra, correspondientes éstos a UCD y a la minoría catalana.

La enmienda socialista fue votada párrafo por párrafo, con los siguientes resultados:

Párrafo uno: unanimidad. Primera parte del párrafo dos: 31 a favor y dos en contra; segunda parte de este párrafo: una-

nimidad. Párrafo tres: 31 a favor y dos en contra. Cambio de orden de los actuales párrafos dos, tres y cuatro: unanimidad. En los casos de votos negativos correspondieron éstos a Alianza Popular.

A continuación se dictaminó el artículo 64.

### Despedida del presidente

Por último, y ante la gran expectación de los asistentes, el presidente de la Comisión, señor Attard, dirigió unas palabras, en las que puso de manifiesto que la presidencia sentía un profundo dolor al concluir las sesiones.

Los trabajos de la Comisión, que se iniciaron el 5 de mayo, se han realizado a lo largo de 24 sesiones —dijo el señor Attard—; ha consumido ciento cuarenta y ocho horas «de intenso trabajo»; se han defendido 202 enmiendas «in voce», y se han registrado 1.342 intervenciones.

Por esta Comisión —añadió— ha pasado lo mejor del Derecho constitucional español y de los representantes del pueblo. «No podemos consentir que se desbarate el trabajo que habéis hecho: una Constitución que, sin duda, ha de satisfacer al pueblo español».

Tras señalar que en el seno de la Comisión todo el mundo ha actuado con absoluta libertad y que todo el mundo ha hecho valer su derecho, el señor Attard señaló que su mayor galardón es poder retirarse de la vida política tras el trabajo realizado.

do facilitará el ejercicio del derecho de sufragio a los españoles que se encuentren fuera del territorio de España.

6. Las elecciones tendrán lugar entre los treinta y sesenta días de la terminación del mandato. El Congreso electo deberá ser convocado dentro de los veinticinco siguientes a la celebración de las elecciones.

### Artículo 64

1. El Senado se compone de cuatro senadores elegidos por los votantes de cada provincia en los términos que señala una ley orgánica.

2. Las comunidades autónomas que se constituyan podrán proponer, de acuerdo con lo que señalen sus estatutos, en el marco de una ley orgánica, dos candidatos a senadores que serán nombrados por el Rey. Este número se reducirá a uno en el caso de las comunidades autónomas cuyo ámbito no supere el de una provincia.

3. La ley orgánica que, de acuerdo con lo dispuesto en los apartados a) y c) del artículo 140, autorice la constitución de las comunidades autónomas o de los territorios de régimen autonómico, fijará la representación de los mismos en el Senado.

4. El Senado es elegido por cuatro años.

### Disposición final segunda

Esta Constitución entrará en vigor el mismo día de la publicación de su texto oficial en el «Boletín Oficial del Estado». Se publicará también en las demás lenguas del Estado.

### Artículo 63

1. El Congreso se compone de un mínimo de 300 y un máximo de 400 diputados, elegidos por sufragio universal, libre, igual, directo y secreto, en los términos que establezca la ley.

2. La circunscripción electoral es la provincia. La ley distribuirá el número total de diputados, asignando una representación mínima inicial a cada circunscripción y distribuyendo los demás en proporción a la población.

3. La elección se verificará en cada circunscripción atendiendo a criterios de representación proporcional.

4. El Congreso es elegido por cuatro años. El mandato de los diputados termina cuatro años después de su elección o el día de la disolución de la Cámara.

5. Son electores y elegibles todos los españoles que estén en pleno uso de sus derechos políticos.

La ley reconocerá y el Esta-

b) En el supuesto de que la iniciativa del proceso autonómico no llegara a prosperar por no cumplir los requisitos previstos en el artículo 136.

c) Si el organismo preautonómico no hubiera ejercido el derecho que le reconoce la disposición transitoria primera en el plazo de tres años.

### Disposiciones finales

#### Disposición derogatoria

1. Queda derogada la ley 1/1977, de 4 de enero, para la reforma política, así como, en tanto en cuanto no estuvieran ya derogadas por la anteriormente mencionada ley, las de Principios Fundamentales del Movimiento, de 17 de mayo de 1958; el Fuero de los Españoles, de 17 de julio de 1945; el del Trabajo, de 9 de marzo de 1938; la ley constitutiva de las Cortes, de 17 de julio de 1942; ley de Sucesión en la Jefatura del Estado, de 26 de julio de 1947; todas ellas, modificadas por la Ley Orgánica del Estado de 10 de enero de 1967, y en los mismos términos esta última y la de Referéndum Nacional, de 22 de octubre de 1945.

2. Asimismo, quedan derogadas cuantas disposiciones se opongan a lo establecido en esta Constitución.



**PLENO DEL SENADO**

**IÑIGO CAVERO:**

# NO HABRA LEY GENERAL DE UNIVERSIDADES

(y sí, proyecto de autonomía)

## ● El préstamo alemán a la UGT, totalmente lícito (Fernández Ordóñez)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con una serie de preguntas sobre agricultura, se inició el Pleno del Senado de ayer. La primera de ellas corrió a cargo del senador de UCD Félix Pérez, quien, después de analizar la actual situación de la crisis pecuaria pidió que se llevase a cabo una ordenación de la agricultura que sirva de soporte para el desarrollo de la cabaña ganadera española. Le contestó el Ministro de Agricultura, Lamo de Espinosa, quien se mostró de acuerdo con esta necesidad y manifestó que su Departamento estaba llevando a cabo diversas cuestiones sobre este aspecto. Otro senador de UCD prosiguió con el tema agrícola, preguntando al Ministro sobre la política agraria en relación con el IRYDA, y planteó los problemas que afectaban en estos momentos a los colonos del IRYDA, que se encuentran sometidos a jurisdicciones varias. La respuesta del Ministro, como en la anterior, fue para reconocer que el agricultor está cansado de problemas.

### El préstamo a UGT

Fidel Carazo presentó a continuación una pregunta relativa a la recepción por la Unión General de Trabajadores de España de un crédito de Alemania Federal por valor de diez millones de marcos.

El Ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez, reconoció que la operación por la que se concedió el crédito a la UGT es totalmente legal, ya que no existe normativa que impida a entidades sindicales realizar tales operaciones. También reconoció la entera normalidad de que el Banco Exterior de España avalase el crédito y la forma normal como se realizó la operación con los dictámenes pertinentes en los que se contestó que no había obstáculo para llevarla a cabo.

La segunda interpelación del senador Carazo sobre la posible relación de dos diplomáticos soviéticos en los sucesos de Málaga, el Gobierno aplicando

el Artículo 131 del reglamento del Senado, evitó la respuesta, argumentando que la contestación podría lesionar las buenas relaciones entre España y la URSS.

Felipe Solé Tabaris preguntó por la situación de los trabajadores españoles en el Principado de Andorra, cuya situación laboral deja, en opinión del senador, bastante que desear. El senador informó que existen más de 15.000 españoles trabajando en Andorra, casi el doble que los andorranos. Gerardo Arguñede, subsecretario de Trabajo, contestó al senador y dijo que se intentaba censar a los españoles que trabajan en Andorra, así como crear una oficina laboral y la creación de un acuerdo hispano-andorrano.

### Autonomía universitaria

El último punto del orden del día fue la pregunta del senador

Jaume Sobreques, relativa a la intención del Gobierno de elaborar una ley sobre Universidades.

Contestó el Ministro de Educación, Iñigo Caverio, quien manifestó que el Gobierno no pensaba hacer una ley general de Universidades, sino un proyecto de ley sobre autonomía universitaria, en la que tanto profesores como alumnos tenían bastante que decir sobre el tema. En lo que se refiere a la expedición de títulos, y teniendo en cuenta que los mismos servirían para todo el Estado español, debía ser éste el que tuviera en su mano su expedición.

### Preautonomía asturiana

La última interpelación del día corrió a cargo del senador socialista Fernando Morán, sobre la preautonomía de Asturias, refiriéndose al retraso que se está produciendo de dicha preautonomía.

Contestó la interpelación el Ministro para las Regiones, Mariano Urdabai, quien dijo que lo que las causas del retraso se derivan de ser Asturias una región uniprovincial con duplicidad de organismos, tema que había que solucionar a través de negociaciones, negociaciones que, según el señor Clavero, se interrumpieron parcialmente debido a la campaña electoral celebrada el pasado mes en aquella región para cubrir la vacante en el Senado y en la que participaron los parlamentarios que debían estudiar con el Gobierno el texto preautonómico asturiano.

**RELACIONES EXTERIORES**

Tanto España como la CEE

# DEBEMOS CAMINAR HACIA LA SUPRESION DE ARANCELES

◆ Calvo Sotelo califica de «total» el apoyo y comprensión británicos hacia nuestra postura

LONDRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.) — «A la Comunidad y a España les interesa avanzar hacia la supresión de aranceles. Se impone, pues, ganar tiempo, si la Comunidad ofrece garantías de que nuestros productos agrícolas van a tener un trato preferente. Creo que España puede dar las mismas ventajas suprimiendo sus aranceles industriales. Pero en este momento no hay signos de que la CEE pueda conceder sustanciosas ventajas agrícolas a nuestro país», dijo ayer a Pyresa en Londres el Ministro de Relaciones con la CEE, Leopoldo Calvo-Sotelo, que se encuentra en la capital británica, dentro de su gira por las capitales de los «nueve».

En Londres el señor Calvo-Sotelo se entrevistó con el titular británico de Comercio, Edmund Dell; con el subsecretario del Foreign Office para Europa, Frank Judd, gran especialista en temas gibraltareños; brevemente, con el titular del Foreign Office, David Owen; con el subsecretario de Agricultura y Pesca, Edward Bishop, y con representantes de los emigrantes y Cámara de Comercio Española.

### Total comprensión

En el Reino Unido —según el Ministro— la comprensión y apoyo a la postura española son totales. Debido también a la ausencia de conflictos económicos bilaterales entre ambos países. «El viejo tópico —dijo— de que la economía británica y la española se complementan es en este caso cierto. La entrada en la CEE beneficia tanto a un país como al otro. Quedan algunos problemas marginales, pero no son decisivos.»

## LONDRES

De nuestro corresponsal, SANDRO ARMESTO

Por último, el señor Calvo-Sotelo afirmó que el tema gibraltareño no había entrado en el orden del día, por considerarlo ajeno a la Comunidad, aunque como español y Ministro, había recordado la persistencia del problema. Finalmente, dentro del campo agrícola, el Ministro recordó que España espera una urgente respuesta de la Comunidad a la reciente oferta de productos básicos.

En vísperas de su viaje a nuestro país

# GISCARD PIDE INFORMES A LA OPOSICION

(sobre la entrada de España en la CEE)

PARIS. (Efe.)—En vísperas de su visita de Estado a España la semana próxima, el Presidente Giscard d'Estaing trató ayer por primera vez con la oposición la cuestión de la incorporación española y portuguesa al Mercado Común.

El Jefe de Estado francés recibió en el Palacio del Eliseo al ex ministro Maurice Faure, presidente de honor de los radicales de izquierda y experto en asuntos comunitarios por haber tomado parte en la elaboración del tratado de Roma.

En el curso de una amplia entrevista, Valéry Giscard d'Estaing le pidió un informe ulterior en el que se expongan las ideas relativas a la incidencia en la Comunidad de la ampliación de ésta a Portugal y a España.

El diputado y alcalde de Cahors, que fue secretario de Estado de Asuntos Exteriores en 1957 y estudió en Burdeos y en Toulouse, quiere evitar que se acentúen las divergencias económicas y sociales entre la Europa del norte y la Europa del sur, para lo que son necesarios intercambios de puntos de vista entre las naciones industriales y las agrícolas.

La consulta del Presidente de la República francesa con la oposición antes de sus viajes a España y Portugal se inscribe en el marco de su política de apertura hacia la izquierda derrotada en las pasadas elecciones legislativas de marzo.

Francia apoya en principio a España en su demanda de adhesión a la Comunidad Económica Europea, pero estima que por dificultades técnicas de adaptación mutua se necesita un período de

UNA larga y lenta travesía del desierto legal está llegando a su término. Ha sido un camino en ocasiones penoso, pero siempre afortunadamente menos de lo que en principio se temía. Aún quedan algunas dunas por recorrer, pero son tan bajas que permiten divisar, en su horizonte, las tierras fértiles y cultivables de la Constitución.

Mañana se cumplirán treinta y un meses desde aquel 22 de noviembre de 1975, en que Don Juan Carlos, asumida la suprema magistratura del Estado, convocó a los españoles a iniciar una nueva etapa de nuestra historia como país. La sociedad entera respondió al llamamiento y se agrupó para sacudir las viejas cadenas autocráticas del Estado de leyes e iniciar el peregrinaje —a ratos alborozado, a ratos temeroso— hacia el Estado de derecho.

Los primeros meses fueron muy difíciles, porque los poderes residuales del Estado de leyes se resistían a dejar marchar libre al pueblo español, hasta que fueron sepultados por el torrente impenitente del 15 de junio de 1976.

Cruzada la fecha electoral, ya se supo con certeza que no habría marcha atrás; pero empezaron los meses de fatigas y flaquezas, en las que se alimentaron no pocas añoranzas de la autocracia, recuerdos de la seguridad del siervo y temores a la libertad.

**CARLOS RODRIGUEZ**

# LA POLÍTICA y los días

## LA CONSTITUCION, AL PLENO

Ahora, la tierra prometida está ya aquí, ante nuestros ojos. Apenas si nos faltan unos pasos y tender la mano para recoger sus frutos de libertad, de civilización, de orden, de plenitud ciudadana. Ayer, a las nueve y veinticinco de la noche, cuando la Comisión Constitucional puso el último punto al proyecto, se había hecho posible lo que durante siglos pareció imposible y que algunos pretendían que no lo era por el carácter del pueblo español: redactar una Constitución entre todos a fin de que sirviese para todos.

Aquí está. Un proyecto de vida en común, donde todos los sectores políticos han puesto y cedido algo: comunistas, socialistas, centristas, derechistas. Y don-

de los pueblos de España han hecho oír las voces y las razones de las nacionalidades y regiones de nuestro plural país.

La esperanza fue más que un espejismo. Fue el aviso de las realidades, la llamada del futuro, el sonido de la razón.

Bien es cierto que no todos han cooperado en igual medida y con análogos deseos a hacer realidad el propósito compartido del pueblo español; pero cuantos se han movido en el respeto a la soberanía popular, expresada en el Parlamento constituyente, merecen respeto. Lo demás lo juzgará la historia y, por supuesto, los españoles en el terreno de las urnas.

Pienso que las demás noticias pueden aplazar su comentario por un día. Hay mucha diferencia —de valoración real, desde el rigor ético— a favor de ésta que hoy nos ocupa. La Comisión Constitucional ha terminado sus trabajos. El proyecto de Constitución está dictaminado. A la espalda, los temores. Contengamos la respiración, que estamos pisando las últimas fronteras del desierto.

Era posible. Era la voluntad del pueblo español de sacudirse las sinrazones de unos pocos. Y dentro de muy pocas semanas será un hecho. Me parece ver desfilar, por los cristales de las gafas del presidente de la Comisión, Emilio Attard —un nombre para la historia—, a 35 millones de españoles, ya casi 35 millones de ciudadanos.



EL PRIMER MINISTRO DE DINAMARCA, EN MADRID

# «NINGUN PAIS PRESIONARA A ESPAÑA PARA QUE INGRESE EN LA OTAN»

El señor Joergensen visita nuestro país en calidad de líder socialista, invitado por el PSOE



## El Mercado Común

«Como primer ministro danés y como presidente del Consejo de Ministros de la CEE —hasta el próximo 1 de julio—, he declarado en varias ocasiones —dijo el señor Joergensen— que vemos muy positiva la entrada

de España en el Mercado Común, así como las de Portugal y Grecia. Hay muchos problemas. Pero serán solucionados en los próximos años.»

En resumen, el primer ministro danés manifestó en la rueda de Prensa:

«Todas las teorías socialistas que han jugado un papel en Europa lo han hecho, asimismo, en Dinamarca. El marxismo también ha influido, aunque no enormemente. Siempre hemos estado en contra de cualquier opinión dogmática, tanto en lo religioso como en lo político. La

definición «marxista» no figura en el programa de nuestro partido.»

«No hay nada acordado de antemano, pero no tengo ningún inconveniente en entrevistarme con el Presidente del Gobierno español. Si no es posible verle en esta ocasión, ya nos entrevistamos en Copenhague en agosto del 77.»

«Mis encuentros con el PSOE son de cortesía, pero puede haber más cosas, sin que ello signifique nada de misterioso. Es un intercambio de puntos de vista entre partidos, lo que es habitual entre los grupos que forman parte de la Internacional Socialista.»

«Cuando me vaya de España participaré, en Bruselas, en una reunión de todos los partidos de la IS del Mercado Común.»

Finalmente calificó de muy interesante la visita del Rey Don Juan Carlos a China, y manifestó que la Reina de Dinamarca, que también ha sido invitada por las autoridades chinas, viajará a ese país próximamente.

El presidente del Gobierno de Dinamarca se reunirá hoy con la Ejecutiva de la UGT. A mediodía visitará las Cortes, donde será recibido por la mesa del Congreso y, posteriormente, mantendrá un almuerzo con el grupo parlamentario socialista del Senado. Por la tarde visitará la Cámara Alta, para después asistir al Pleno del Congreso. Después mantendrá un coloquio con la agrupación socialista del barrio de Tetuán.

## SEGUN CIRCULOS DE LA OTAN

# LA ENTRADA ESPAÑOLA DEBEN DECIDIRLA LOS PARTIDOS

(y no depender de un referéndum)

BRUSELAS. (Efe.)—Círculos de la Organización del Tratado del Atlántico Norte estiman que el ingreso de España en la OTAN no debe depender de un referéndum, sino del acuerdo de todos los partidos parlamentarios.

Los mismos medios han justificado su opinión al indicar que existe un desconocimiento generalizado no sólo en países no miembros, sino en el propio seno de los componentes de la OTAN, sobre la realidad de la Alianza.

Tal desconocimiento, se ha señalado, llevaría a que la mayoría votase contra la OTAN en un referéndum sin saber plenamente de qué se trata, y al pensar que es un centro de planificación de guerras nucleares y conflictos.

Sin embargo, la minorías políticas representadas por los parlamentarios sí están en condiciones y poseen la información para sopesar los pros y los contras de una tal decisión.

Los círculos aliados revelaron que la OTAN recibiría con toda simpatía una petición de los socialistas españoles —principales opo-

tores al ingreso— e incluso de los parlamentarios comunistas como de cualquier otro grupo, para visitar la sede de la Alianza y ampliar su información sobre la misma.

La propia OTAN, se precisó, no tiene facultades para cursar invitaciones a parlamentarios o políticos de países no miembros, pero sí para acoger cualquier petición de aquéllos, sean de la ideología que sean.

Según los círculos reseñados, los socialistas podrían encontrar útil la información sobre la OTAN para el debate nacional que se avecina sobre el ingreso de España en la Alianza, e incluso el intercambio de opiniones con los partidos socialistas de los países miembros de la Organización.

En todo caso, en los medios citados se insiste en que «la Alianza no quiere intervenir ni presionar en la decisión, que corresponde únicamente a las autoridades españolas», y se niega que exista un «dossier» español o un grupo de trabajo de la OTAN que estudie con especial atención los asuntos hispanos.

## FREITAS DO AMARAL REGRESO A LISBOA

# «SUAREZ VISITARA PORTUGAL COMO LIDER DE UCD»

LISBOA. (Efe.)—El Presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, visitará próximamente Portugal en su calidad de líder de la Unión del Centro Democrático (UCD). Informó ayer el presidente del Centro Democrático Social (CDS), Diogo Freitas do Amaral.

El jefe de filas del Partido Demócrata Cristiano portugués, actualmente en el Gobierno de coalición con el Partido Socialista (PS), regresó ayer tarde a Lisboa, después de mantener fecundas conversaciones en Madrid con Adolfo Suárez y con el presidente del Congreso de Diputados, Alvarez de Miranda.

Después de los «excelentes resultados» obtenidos, Freitas do Amaral indicó que la UCD española y el CDS portugués han entrado en una nueva fase de relaciones en la cual se pondrá en marcha un programa de diez puntos que contempla la intensificación y regularización de encuentros a todos los niveles entre dirigentes y organizaciones de ambos partidos.

En cuanto a la relación de su encuentro en Madrid con Adolfo Suárez y Freitas do Amaral, el socialista de Badajoz entre otros, indicó que el encuentro de Badajoz es el encuentro «bis» de Madrid, nunca lo contrario», declaró visiblemente eno-

año, mientras que la de Badajoz fue decidida apenas hace algunas semanas.

«En todo caso, la reunión de Badajoz es el encuentro «bis» de Madrid, nunca lo contrario», declaró visiblemente eno-

jado el dirigente democristiano portugués.

## Democristianos de UCD: «Se ha roto el equilibrio interno»

MADRID. (Europa Press.)—Algunos sectores democristianos dentro de UCD continúan poniendo de relieve su malestar por lo que califican de «marginación» de esta tendencia dentro del partido centrista.

Una de estas personalidades democristianas de UCD ha afirmado que «se ha roto el equilibrio» interno dentro del partido. Añade que, sin embargo, en su opinión no llegará la sangre al río.

## AUTONOMIAS

CASTILLA-MANCHA: Antes de que se dé luz verde a la preautonomía

# LOS SOCIALISTAS, A FAVOR DE LA INCORPORACION DE MADRID

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Representantes parlamentarios socialistas de las provincias de Guadalajara y Toledo mantuvieron ayer una reunión informativa para anunciar su apoyo a la entrada de Madrid en la región castellano-manchega, a efectos de la preautonomía de la zona.

A la reunión asistieron los senadores por Toledo, Gregorio Peces-Barba (padre) y Francisco Ramos, y el diputado por Guadalajara, Carlos de Luxán. Ambas provincias cuentan con seis parlamentarios del Partido Socialista, que apoyan unánimemente que se entablen negociaciones para la entrada de Madrid en la preautonomía de la región, antes de que se apruebe el texto preautonómico en el Consejo de Ministros.

Los parlamentarios afirmaron que esta pretensión es apoyada también por representantes de otras tendencias políticas, dado que no se puede analizar ni histórica ni económicamente la región sin contar con Madrid.

Se señaló el propio desarrollo socio-

económico de la capital de España, cuyas derivaciones se pueden constatar, sobre todo, en el desarrollo económico de las provincias de Guadalajara y Toledo, por lo que no se puede estar a Madrid de la preautonomía de la zona.

## Postura del Gobierno en la negociación con Asturias

El descontento fue la tónica general en los parlamentarios asturianos, a la salida de la reunión mantenida ayer con el Ministro para las Regiones, Clavero Arévalo, por el cambio que el Gobierno pretende introducir, a última hora, en el anteproyecto de decreto-ley que regulará la preautonomía de la región.

El Gobierno ha señalado a diputados y senadores astures que, tras la celebración de las elecciones municipales, el órgano preautonómico deberá estar integrado por catorce parlamentarios y unos treinta representantes de los municipios.



**Ayer, «jornada de lucha»**

# ANDALUCIA, CONTRA EL PARO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La atención sociolaboral del país durante el día de ayer estuvo centrada en Andalucía y Extremadura, donde convocada por UGT y CC. OO. —con el apoyo de otras centrales— se realizaba una jornada de «lucha» en apoyo de soluciones contra el paro, principal problema en esta región y cada vez más acuciante, toda vez que entre las diez provincias españolas con mayor índice de desempleo se encuentran las ocho andaluzas. La participación en esta jornada según las distintas fuentes, oscila entre los 500.000 que facilitó UGT a última hora de la tarde, y los 25.000 según fuentes del Ministerio de Trabajo. Por su parte, CC. OO., conforme a los datos recogidos hasta las cinco de la tarde, cifraba en más de 300.000 los trabajadores que en diferentes provincias andaluzas han participado en las distintas movilizaciones, paros y asambleas. En cualquier caso todas las fuentes recogen la ausencia de incidentes y la casi absoluta normalidad, aunque hubo que registrar según el Ministerio del Interior, la presencia de piquetes informativos y la detención de 14 personas.

## Según las centrales participó medio millón de trabajadores y según el Ministerio de Trabajo 25.000 solamente

### Paro casi general en el campo

Según los datos de CC. OO. el paro fue el siguiente: Granada, 75.000; Jaén, 18.000; Málaga, 35.000; Huelva, 12.000; Córdoba, 38.000; Sevilla, 100.000; Cádiz, 45.000. Lo que totaliza 313.000 trabajadores.

Por su parte, la UGT informa que en Huelva se calcula que paró el 90 por 100 del censo de jornaleros del campo, registrándose paros también en el transporte; en la industria sólo paró el 60 por 100 del censo; en Granada paro general en el campo y manifestaciones en nueve pueblos, parando también RENFE, Galerías Preciados y autobuses de Granada capital; en Sevilla paro total en 80 pueblos de los 102 de la provincia, registrándose paros en RENFE, Asti-

llos, Mercasevilla, Telefónica, Fasa, Azucarera, Standard, y, en el campo, el paro ha sido general. En Sevilla ha sido la provincia donde el paro ha sido más generalizado.

En la provincia de Cádiz el paro fue general en el campo.

Badajoz: paro en el campo y normalidad laboral en la capital. Se calcula que en 70 por 100 de los pueblos ha habido movilizaciones y concentraciones de jornaleros.

En Bienvenida la Guardia Civil disolvió una concentración de jornaleros.

En Córdoba del 80 al 85 por 100 de los pueblos registraron paro en el campo; en la Campiña paro general.

En Almería se registró el paro más bajo de toda Andalucía en el campo, con una participación de un 40 por 100 del campo laboral.

En Jaén paro general en el campo y en construcción y en comercio, y en Linares el paro quedó reducido a Balsa y asambleas en Santa Ana.

### Datos del Ministerio del Interior

La situación de huelga y conflictividad en Andalucía y Extremadura durante la mañana y primeras horas de la tarde de ayer era la siguiente, según datos de que disponía el Ministerio del Interior pasadas las diecinueve horas:

Almería: Cierre de nueve a diez de la mañana, de 160 comercios. Escaso eco.

Cádiz: Por la tarde aumentó el paro en la construcción respecto al registrado por la mañana. Asambleas en el sector bodeguero del puerto. Paro de una hora del 40 por 100 de la plantilla del puerto. En Jerez de la Frontera, paro en el transporte urbano durante media hora. En cuanto a los trabajadores del campo, pararon durante todo el día unos 6.500, la práctica totalidad del sector.

Jaén: Paro total en la agricultura de Torreperojil y Santisteban. Parcial en otras cuatro localidades. Fueron detenidos piquetes —en total, 14 personas— en tres localidades. En otras cuatro hubo concentraciones pacíficas.

Huelva: Paro en el transporte durante media hora. Concentraciones en varias localidades que no llegaron en cada caso a las 150 personas.

Granada: En Iznalloz, después de una asamblea, el comercio cerró desde las diez de la mañana.

Córdoba: Paro en la empresa andaluza de cerámicas Aucorse y Whesthouse. En la localidad del Carpio, cierre parcial del comercio desde las once horas. Concentraciones de agricultores en varias localidades. En el paro la participación fue más numerosa que en otras provincias de la región.

Sevilla: Paro en el sector del metal y en el agrícola. En el puerto pararon 350 personas durante media hora; en los astilleros, 1.800 durante dos horas. Piquetes informativos en los pueblos de la provincia, sin detenciones.

Málaga: Concentración de 300 empleados del Hospital Civil. En Antequera, concentración de mil agricultores. También reuniones en varios pueblos pequeños. Escaso eco.

Badajoz: Concentraciones en la provincia; los participantes entregaron pliegos a los distintas aldeas.

### Manifestación ante el palacio de la Moncloa

Coincidiendo con estas acciones, unos doscientos trabajadores del campo andaluz, que habían llegado a las diez de la mañana a Madrid procedentes de Sevilla, se manifestaron ayer delante del Palacio de la Moncloa, sede de la Presidencia del Gobierno.

Los manifestantes, afiliados al Sindicato Obrero del Campo (SOC de la CSUT) y al Sindicato de Trabajadores de Andalucía, exhibían algunas pancartas relativas a los problemas del agro bético.

### Barcelona: Durante 24 horas

## HUELGA EN LA CONSTRUCCION

(paró más del 90 por 100, según las centrales)

### Concentración ante la Delegación de Trabajo de 10.000 trabajadores, según fuentes oficiales y 30.000 según los sindicatos

MADRID. (Resumen de agencias.)—El sector de la construcción de Barcelona realizó ayer un paro de veinticuatro horas, siguiendo la convocatoria realizada por las centrales sindicales. Según estas fuentes, el paro

en Barcelona-ciudad fue del 90 al 93 por 100, mientras que en las comarcas se evalúa aproximadamente en un 95 por 100. El censo provincial del sector es de unos 100.000 trabajadores.

Al mediodía se celebró una

concentración de trabajadores ante la sede de la Delegación de Trabajo. El acto contó con la presencia de unos 10.000 trabajadores, aunque fuentes laborales han cifrado la concentración entre 25.000 y 30.000 trabajadores.

Al parecer, para hoy por la mañana está prevista una reunión en el Gobierno Civil, con asistencia del propio señor Belloch Puig y del delegado provincial de Trabajo, con los representantes de empresarios y trabajadores, a fin de encontrar una vía de entendimiento.

### Oviedo: Homologado el convenio del metal

El delegado provincial de Trabajo, Federico Alonso Villalobos, homologó ayer, en Oviedo, el convenio colectivo provincial del metal, que afecta a unos 35.000 productores.

A consecuencia de la homologación, las centrales sindicales USO, CC. OO. y UGT han informado que la huelga prevista para hoy había sido anulada.

El presidente de la Asociación de Empresarios del Metal de Gijón, Arturo Corte, manifestó que las condiciones del convenio rebasan los Pactos de la Moncloa, pero que los empresarios lo aceptan porque permitirá la creación de la Comisión paritaria de trabajadores y empresarios y el estudio de soluciones para los conflictos del metal.

### Tras entrevistarse con el Ministro de Sanidad

## LOS TRABAJADORES DEL INAS PROSIGUEN EL PARO

### Sánchez de León negociará con UGT y CC. OO. la situación de las Jefaturas de Sanidad

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Asamblea Permanente de Trabajadores del Instituto Nacional de Asistencia Social (INAS), mediante voto secreto, se ha ratificado en su postura de huelga, tras la entrevista mantenida con el Ministro de Sanidad y Seguridad Social por el comité de huelga.

La decisión de continuar el paro surge de la falta de soluciones aceptables al conflicto por parte de la Administración y afecta a 32 provincias.

Asimismo, para tratar los conflictos laborales y sociales que actualmente tiene el sector de la Sanidad, representantes de Comisiones Obreras y UGT se entrevistaron ayer con el Ministro de Sanidad y Seguridad Social, Enrique Sánchez de León.

En el transcurso de la entrevista, el Ministro de Sanidad aceptó a CC. OO. y UGT como los sindicatos de mayor implantación en el sector y con ellos negociará las reivindicaciones de los trabajadores de las Jefaturas Provinciales de Sanidad.

Respecto al problema de los hospitales clínicos, el Ministro afirmó que estaba de acuerdo con su integración en su Ministerio, aunque el problema desborda sus competencias.

Sobre el personal de la Obra del 18 de Julio no asimilado a la Seguridad Social, el Ministro prometió dar solución antes de finales de año.

## EDUCACION

Jornadas Universitarias del PSOE

## «LA META ES UN CUERPO UNICO DE ENSEÑANTES»

(Javier Solana)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El diputado socialista Javier Solana informó ayer sobre las «Jornadas universitarias del PSOE», celebradas el pasado fin de semana con objeto de establecer la política sobre Universidad de su partido, cuyos criterios quedarán definitivamente fijados en una nueva reunión a celebrar a primeros del próximo mes de septiembre.

Durante la rueda de Prensa Joan Prats explicó que el Ministerio de Educación y Ciencia tiene una concepción corporativista de la autonomía universitaria que beneficia a los cuerpos de profesores numerarios, pero que una concepción democrática de la misma exige un control y planificación de esta autonomía, ejercidos por los entes ciudadanos.

Victorino Mayoral se refirió al acceso de los alumnos a la Universidad. Pidió que el curso de orientación universitaria recuperara la función que le asignaba la ley general de Educación, de forma que la selección del alumno no se hiciera a lo largo de todo un curso académico, y dijo que debe facilitarse el acceso a la Universidad a personas procedentes del mundo laboral, con objeto de evitar discriminaciones sociales.

Javier Solana informó sobre los criterios del PSOE, sobre el acceso del profesorado a la función docente. «Los socialistas —dijo— estamos absolutamente en contra del sistema de oposiciones, que suponen una corporativización de la Universidad. Porquemos que cada Universidad contrate a su profesorado».

«La meta —añadió el señor Solana— es llegar al cuerpo único de enseñantes. Esto no se puede hacer en estos momentos, pero sí crear unas estructuras universitarias que no impidan esa tendencia hacia el cuerpo único».

Según el esquema trazado por el señor Solana, para acceder al profesorado universitario debía exigirse el doctorado; los profesores no tendrán la estabilidad propia de los funcionarios del Estado, y, mediante una homogeneización de los salarios y otras medidas, es conveniente facilitar el trasvase de profesores entre unos niveles y otros, desde la EGB a la Universidad.

Sobre ordenación académica habló Mario Meléndez, quien defendió unos programas de estudios flexibles, de acuerdo con las necesidades sociales, y la estructuración de la Universidad en departamentos, pero no en Facultades.



## Según la Jefatura Superior de Policía

# PUEDE HABER EXPLOSIVOS EN LA PRISION DE CARABANCHEL

- Al parecer, podían estar destinados a volar los depósitos de gas propano
- Sólo 5 de los 232 funcionarios se prestaron a colaborar en las requisas policiales

MADRID. (De nuestra Redacción y agencias.)—En la cárcel de Carabanchel podría encontrarse escondida cierta cantidad de explosivos, que aún no ha podido ser encontrada, según informó la Jefatura Superior de Policía.

Tras la inspección realizada el lunes por inspectores de Policía y tres compañías de la Policía Armada, y en especial en el túnel que llegaba hasta los depósitos de gas propano, según algunas referencias obtenidas en la prisión, la Policía baraja la hipótesis de que con la galería excavada se tratara de volar los depósitos de gas.

En la nota facilitada por la Jefatura de Policía se dice que, previamente a la inspección solicitada por el director del centro, Carlos Parada, «la dirección del establecimiento penitenciario había convocado a los 232 funcionarios del mismo para que colaboraran con los efectivos policiales en el registro. Sin embargo, sólo comparecieron los doce que componen el servicio ordinario y únicamente cinco de estos prestaron su cooperación. Los restantes rehusaron hacerlo alegando que no pueden comprometerse, pues carecen de protección cuando la Policía se retira».

Durante la inspección, en la que se descubrieron gran cantidad de objetos punzantes, porras, utensilios para el consumo de estupefacientes, etc., se recuperó la caja fuerte robada del economato el día 6 del pasado mes de marzo, así como la cartera del funcionario encargado del mismo, pero sin el dinero que contenían, 145.000 pesetas la caja y 17.000 la cartera.

«Según parece —dice la nota— se había divulgado entre los internos la acción policial a desarrollar el pasado lunes en busca de armas», por lo que han podido ser escondidas más armas.

Las investigaciones encaminadas a esclarecer estos dos robos están muy avanzadas, según precisa la Jefatura Superior de Policía, y lo relativo a la reciente evasión de dos presos. Respecto a esto, se dice que «según todos los indicios utilizaron una furgoneta que recoge productos manufacturados en el centro penitenciario, a cuyo conductor abonaron una cantidad importante de dinero por facilitar la fuga».

La situación en la prisión provincial de Carabanchel sigue siendo conflictiva: «A partir de las veintidós horas sólo se mantiene el orden gracias a la presencia de un retén de Policía Armada y los servicios de centinela de la Guardia Civil, que tiene a su cargo la vigilancia exterior». Por otra parte, ayer comenzaron las obras de reconstrucción de las instalaciones.

### Nuevo túnel en la Modelo

Tras la requisa efectuada en la galería primera de la cárcel Modelo de Barcelona ha sido descubierto un nuevo túnel de 80 centímetros de profundidad,

cárcel Modelo, dos reclusos salieron a trabajar fuera de la prisión, al igual que ocurre en las cárceles de régimen abierto.

Los dos reclusos salen a las siete de la mañana del centro y no regresan hasta las nueve de la noche.

Finalmente, cabe destacar que en una asamblea celebrada en la tercera galería, los internos han pedido la dimisión del director del centro, Marino Manuel Camacho, por considerar que no hay en la cárcel la coestión que se anunció.

### Málaga: Se encuentra munición en un portal

Abundante munición ha sido encontrada en el portal de la casa número 8 de la calle de Alfabra, domicilio de Antonio Durán Cerón, en la capital malagueña.

Fue el señor Durán Cerón quien telefonó a la Policía para comunicar el hallazgo de la munición, cuyo propietario desconoce, en el portal de su casa.

Acudieron los funcionarios policiales y se hicieron cargo de 66 cartuchos de 12 milímetros, 169 de 16 y 20 balas de pistola de 7,60.



## CUANDO DOS PERIODISTAS SE CASAN...

Aquel sábado, Lola y Juan, Juan y Lola, no acudieron a la Redacción del periódico. La gran noticia no estaba aquel sábado en la Redacción, sino en un pueblecito cercano a Madrid, concretamente en Majadahonda. Aquel sábado, dos periodistas, y para más inri, del mismo diario, habían decidido redactar ellos mismos —una línea tú y otra yo— la crónica más importante de su vida: la del matrimonio. Y es que Juan Manzano —redactor de las páginas de Cortes de este periódico— y Lola Navarro —colaboradora en la sección de Reporteros— habían decidido, desde hacía tiempo, compartir la mesa de trabajo, la máquina de escribir, la profesión, su hogar y su vida. Enhorabuena, compañeros.

MADRID: Primera sesión de la Asamblea

## LOS POLICIAS, A FAVOR DE LAS INCOMPATIBILIDADES

● Pero estiman que el decreto supone una discriminación respecto a los demás funcionarios

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los funcionarios de Policía, en general, no están en contra de las incompatibilidades, según se puso de manifiesto a Efe, al término de la reunión celebrada ayer por los representantes de toda España de la Asociación Profesional del Cuerpo General de Policía.

En el transcurso de la reunión quedó constituida la Asamblea Nacional y se eligió como presidente de la Junta Nacional a Carlos Cabrerizo Rico, presidente a su vez de la Junta Regional de Madrid y adscrito a la Jefatura Superior de Policía. El resto de la Junta Nacional la integran los jefes de cada Junta Regional.

Sobre el tema del pluriempleo, un portavoz de la asociación precisó que la mayoría de los asociados están a favor de las incompatibilidades y trabajar únicamente como policías, pero estiman que el decreto supone una discriminación en relación con los demás funcionarios.

Asimismo estiman que estas reestructuraciones han sido echas prematuramente, aparte de no haber sido consultada la parte afectada, al no haberse aprobado todavía la Ley de Policía Nacional y el Estatuto de la Función Pública.

A la Asamblea, que se cree durará un par de días, asistieron alrededor de setenta delegados, elegidos en proporción a los asociados de cada región policial. La Asociación cuenta exactamente con 6.698 asociados, el 85 por 100 de la plantilla efectiva actual, que la forman aproximadamente unos 20.000 funcionarios.

Los principales temas que serán tratados en las reuniones son los correspondientes a su problemática: la reestructuración de la Dirección General de Seguridad y la Escuela de Policía y el Decreto de Incompatibilidades. Tratarán de ver los puntos de coincidencia y disconformidad en cada región para después entrevistarse con la Administración.

### IGLESIA

## Graves acusaciones de Desantes ante la Asamblea Episcopal

## EL INFORMADOR ESPAÑOL ES AMORAL

«y las empresas periodísticas, semejantes a las organizaciones de traficantes de drogas»)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El catedrático de la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Complutense de Madrid José María Desantes ha afirmado que «en términos de moral, y salvando las individualidades ejemplares, el informador es hoy día amoral», en el curso de una conferencia celebrada ante la Asamblea Plenaria Episcopal, que se celebra en Madrid.

Desantes agregó que «es históricamente lógico que lo sea, porque decenas de años se le ha enseñado lo que debía decir y que no debía decir. Ha acabado al dictado, sin libertad, sin iniciativa y, en consecuencia, sin poner a prueba su conciencia y su responsabilidad. Es una copia —que no justifica— el desbordamiento actual de la información».

La única meta de alguna importancia informativa —dijo— es conseguir dinero para subsistir y para lucrarse, que llame la atención y se venga. Tal empresa informativa no se diferencia fundamentalmente, en su intención, de las organizaciones traficantes de drogas.

Desantes adelantó que «se debe pensar que éste sea un pasajero, que se podrá sustraer cuando se extinga esta generación desmoralizada».

Tras resaltar que la deontología como asignatura está impugnada en las Facultades de Ciencias de la Información, subrayó que «las causas de este aborrecimiento son muy diversas y se extienden a métodos, formación del profesorado, explicación como una asignatura de ética, en vez de como asignatura informativa».

Dentro del trabajo de los obispos en las últimas horas, cabe señalar también una reunión de la Comisión Permanente que había sido convocada unas horas antes y sobre cuyo temario no fue facilitada ninguna información.

Finalmente, los obispos debatieron otros temas «menores» relacionados con el trabajo de diversas comisiones episcopales, especialmente las de apostolado social y liturgia.



CON EL NUEVO MARCO LEGAL

## «LAS CAJAS PODRAN CUMPLIR MEJOR SUS OBJETIVOS SOCIALES»

● **Alvarez Rendueles, gobernador del Banco de España, presidió la apertura de la Asamblea General de la CECA**

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El número de depositantes en las Cajas de Ahorro está por encima de los 32 millones, y una reciente encuesta reveló que un 74 por 100 de las familias españolas tiene al menos una cuenta en estas entidades, dijo Alvarez Rendueles en la apertura de la 46 Asamblea de Cajas de Ahorro.

El gobernador del Banco de España afirmó también que con el nuevo marco legal las Cajas podrán cumplir más plenamente sus objetivos y, en razón de su peso dentro del sistema financiero, contribuir más eficazmente al progreso económico y social.

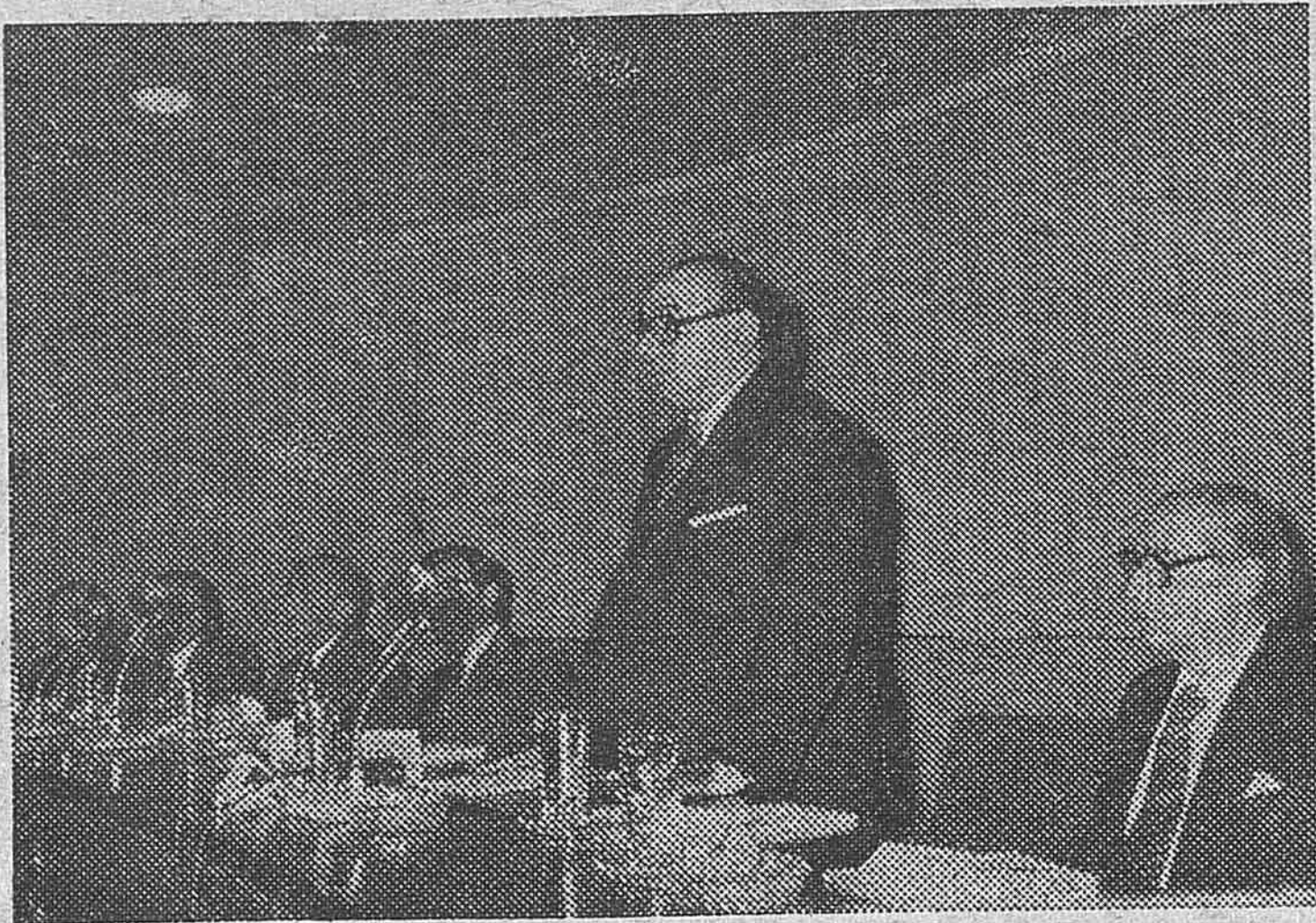
Intervino también el presidente de la Confederación Española de Cajas de Ahorro, Sancho Dronda, quien examinó el proceso de adaptación de las Cajas y de la Confederación a los preceptos dictados el año pasado, que introducía criterios de libertad y de democratización de los órganos de Gobierno.

Al referirse a los últimos acontecimientos de la economía española, dijo que su repercusión en las Cajas de Ahorro es po-

sitiva, pues al ser dotadas de mayor flexibilidad operativa, se hallan en condiciones de mayor penetración en el mercado de capitales.

El director general de la Confederación, Miguel Allue Escudero, después de señalar que esta Asamblea General es la del año de las bodas de oro de la Confederación, dijo que es la primera que se celebra tras la reforma, que ha afectado a las Cajas de Ahorro tanto en sus inversiones y operatoria, como en su estructura y órganos de Gobierno.

Miguel Allue detalló el ejercicio de 1977 en las Cajas y dijo que los recursos ajenos confiados a estas entidades, representaba al final del ejercicio dos billones 275.000 millones de pe-



El director general de la Confederación Española de Cajas de Ahorro, Miguel Allue Escudero, en un momento de su intervención en la apertura de la XLVI Asamblea General de dicho organismo

setas, con un incremento del año de 392.000 millones. Este aumento —añadió— ha supuesto un avance de la cuota de mercado, que ha confirmado el influjo de la inflación en el ahorro, al quedar por primera vez el aumento de los recursos

ajenos por debajo de la tasa de inflación.

Finalmente, el director general expuso la política inversora, que se acerca a los 500.000 millones de pesetas, entre materias de valores, préstamos y créditos.

### POSIBLE INSTALACION DE INDUSTRIAS JAPONESAS EN GALICIA

LA CORUÑA. (Efe.)—Japón tiene tecnología y poder de inversión y es probable que instale industrias en Galicia, señala el embajador de Japón en España, Takaki Neigawa, en unas declaraciones que ayer publicó «La Voz de Galicia».

El tipo de industrias que por iniciativa japonesa podrían ubicarse en Galicia serían conservera, en zonas marítimas y la transformación de tablex en madera. «A mi vuelta informaré de ello al Ministerio de Industria de Tokio. El próximo otoño voy a invitar a que venga a España una misión económica y Galicia será una de las zonas a recorrer», señaló el embajador nipón.

## LAS PERDIDAS DE HUNOSA SEGUIRAN EN AUMENTO

MADRID. (De nuestra Redacción.) — «La empresa HUNOSA, si se cumplen sus propias previsiones, tendrá unas pérdidas en 1979 equivalentes a las de 1977 —algo más de 10.000 millones de pesetas—, cantidad que puede ser superada en el presente año; debido fundamentalmente al conflicto que, durante varios meses, ha existido como motivo de la negociación del convenio colectivo.»

Esta afirmación fue hecha por el presidente de HUNOSA, señor Fernández Felgueroso, en una reunión con los periodistas.

El presidente explicó que existe el proyecto de la diversificación de actividades de la empresa, ya que es la única de Europa que se dedica exclusivamente al carbón. En este sentido, HUNOSA construirá una central térmica, ha puesto en marcha una empresa forestal que, al menos, produzca la celulosa que HUNOSA consume, ha adquirido el 35 por 100 de SADEI, y está vendiendo actividades de su propio servicio de formación profesional —ya hay un acuerdo con Venezuela, por un valor de 21 millones de pesetas, además de la participación en la operación Venezuela 5.000 en colaboración con el SEAF-PPO.

# ¡EMPRESARIOS!

La Contratación de **trabajadores acogidos al seguro de desempleo** supone:

- Bonificación del 50% en las cuotas de la Seguridad Social, incluidas las correspondientes a accidentes de trabajo.
- Régimen de contratos temporales (desde 2 meses a 2 años de duración).

## MINISTERIO DE TRABAJO.

Información en las Delegaciones Provinciales y Oficinas de Empleo.



Importante bolsa petrolífera en Huelva

## PODRÍA CUBRIR LA QUINTA PARTE DEL CONSUMO NACIONAL

◆ Todavía no se conoce su rentabilidad

HUELVA. (Europa Press.) — Los técnicos responsables del proyecto de prospección petrolífera que se lleva a cabo en las costas de Huelva afirman que han descubierto un pozo capaz de producir un caudal diario de 750.000 metros cúbicos de gas metano, libre de agua, lo que equivale a una producción anual de 280.000 metros cúbicos de petróleo (aproximadamente, la quinta parte del actual consumo nacional de gas natural).

Se trata del primer descubrimiento netamente nacional, sin intervención alguna de técnicos y capitales extranjeros. Los técnicos aseguran que en 1982 sería razonable la puesta en marcha de producción, en caso de que fuese positivo.

Legalmente están obligados ante la Administración el año que viene, a renunciar a la zona o a pedir concesión de explotación, y ello les obliga en tres años a estudiar la zona y a comenzar la producción.

Aunque el caudal diario del campo de gas natural descubierto en esta zona del Atlántico, frente a las costas onubenses, parece hoy importante, es prematuro afirmar que el hallazgo sea comercial, ya que —aunque se conocen las reservas— será preciso realizar la correspondiente investigación antes de establecerlas.

## BANCO INDUSTRIAL DEL MEDITERRANEO

BONOS DE CAJA

Emisión de junio de 1973 de 7.500 Bonos de Caja de 100.000 pesetas nominales cada uno. A partir del 21 de junio de 1978 se procederá al pago del cupón número 10 a razón de 3.506,25 pesetas líquidas por cada uno de los Bonos de Caja de la citada emisión. El pago se efectuará en cualquiera de nuestras oficinas bancarias.

Barcelona, 20 de junio de 1978. Director del Servicio de Valores, Francisco Bru Mena.

## EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD, S. A.

PAGO DE INTERESES DE OBLIGACIONES

A partir del 1 de julio próximo se hará efectivo el cupón número 4 de las obligaciones simples emitidas por esta Sociedad en 23 de julio de 1976.

El pago se efectuará en la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 12 de junio de 1978.— El Consejero Delegado (firma ilegible).

## BLAMA, S. A.

Se pone en público conocimiento que por acuerdo de fecha 1 de abril de 1978 se trasladó el domicilio social de la avenida de la Albufera, 250, portal 3, piso 4.º, a la calle de Antonio López, 78, 1.º C, ambas de Madrid.

## ASTURICA COMPAÑIA DE SEGUROS, S. A.

Comunica a todos los señores asegurados y público en general que en la Junta General Extraordinaria celebrada con carácter de universal en su domicilio social el día 15 de junio de 1978, se acordó el traslado de su domicilio social de OVIEDO a MADRID, en el paseo de La Habana, 200.

Madrid, 20 de junio de 1978. El Secretario del Consejo.

Arriba 17



Ministro de Industria y Energía durante la reunión mantenida con los periodistas

Con una ampliación de capital de 12.000 millones

## SOLUCION PARA ALTOS HORNOS DEL MEDITERRANEO

Para Altos Hornos de Vizcaya, aunque no se conocerá hasta el lunes

El desdoble de capital se hará dentro del próximo mes de julio

El INI suscribirá cuatro mil millones de pesetas

(De nuestra Redacción.)—Dentro del mes de julio se ampliará de capital, como solución al problema de Altos Hornos del Mediterráneo. Ampliación que será de 12.000 millones de pesetas, ha manifestado el Ministro de Industria y Energía en una rueda de Prensa celebrada a primeras horas de la tarde de

En cuanto al plan energético nacional, el Ministro dijo que se encontraba ya en las Cortes, a donde había sido enviado junto con una comunicación de seis folios con las bases críticas del Plan. La Mesa de las Cortes ha accedido a que se produzca un debate en el Pleno del Congreso, dentro del mes de julio, «pero no sé la forma en que se va a realizar».

Finalmente, y respecto al sector naval, Rodríguez Sahagún dijo que «sería absurdo afrontar la crisis estructural sin afrontar la coyuntura y sin ir a una reestructuración del sector. No se puede ir, pues, a medidas ficticias».

El Ministro confirmó que se ha realizado un estudio de cuáles son las necesidades del sector naval, que deben ir acompañadas de acciones industriales en las zonas donde están instalados los astilleros, con nuevos programas y con reconversión de mano de obra. «Todo esto —añadió— se está negociando con las centrales sindicales, especialmente lo que es en sí el esquema de reestructuración. Las negociaciones se están celebrando en la Dirección General de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, con representantes de los Ministerios de Industria, Economía y Trabajo y de las centrales sindicales CC OO, UGT, USO y ELA-STV.»

Vizcaya y que irá al primer Consejo de Ministros que se celebre en el mes de julio, y una segunda, consistente en un programa de acción industrial para cuatro años y que estará terminado para el mes de octubre.

El lunes, solución para AHV

Respecto a la solución a los problemas de Altos Hornos de Vizcaya, el Ministro dijo que también ayer fue adoptada, pero que no podía hacerla pública hasta el lunes, porque primero tenía que conocerla los accionistas de AHV.

A preguntas sobre las percepciones de los trabajadores de Altos Hornos del Mediterráneo, el Ministro dijo que todo estaba al día, excepto una paga extraordinaria que se debía a los empleados de Sagunto. De todas formas —añadió el Ministro—, me reuniré próximamente con el comité de empresa para enfocar la política salarial de cara al futuro.

El Ministro manifestó también que en el sector siderúrgico la crisis «está siendo menor de lo que yo esperaba» para estos últimos meses.

Para la reconversión en la siderurgia

## LA CEE CONCEDIO 10 MILLONES DE DOLARES

(a Francia, Gran Bretaña y Bélgica)

BRUSELAS. (Efe.) — La Comunidad Económica Europea (CEE) concedió una ayuda financiera de cerca de diez millones de dólares para reconvertir los trabajadores afectados por el cierre de industrias siderúrgicas en Francia, Gran Bretaña y Bélgica.

La mayor parte de las industrias en crisis son las de producción de mineral de hierro y fundición de acero, según la distribución de la ayuda comunitaria.

Francia recibirá cerca de seis millones de dólares; Gran Bretaña, tres, y Bélgica cerca de un millón de dólares.

supone

S

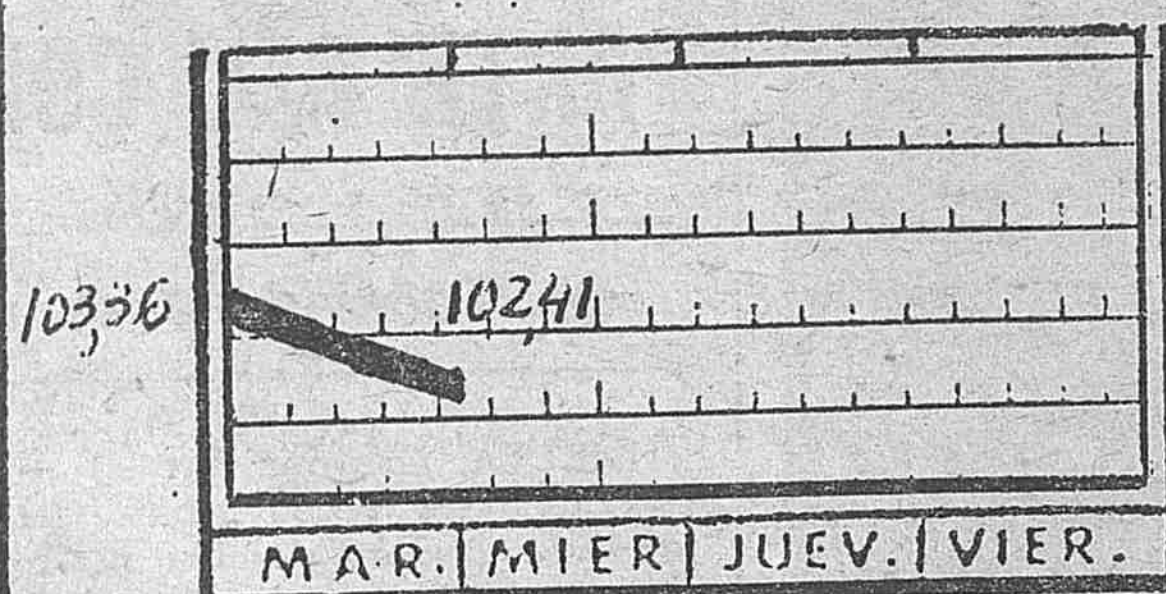
ón).





BAJA: 0,95

## INDICE GENERAL



ANTERIOR

103,36

HOY

102,41

## INDICE DE COTIZACION

|                         | Anterior | Ultima | Difer. |
|-------------------------|----------|--------|--------|
| Bancos comerciales ...  | 105,19   | 104,35 | -0,84  |
| Bancos industriales ... | 107,68   | 107,13 | -0,55  |
| Eléctricas ...          | 99,78    | 98,37  | -1,41  |
| Alimentación ...        | 94,09    | 92,68  | -1,41  |
| Construcción ...        | 113,43   | 111,36 | -2,07  |
| Inversión ...           | 114,94   | 116,04 | +1,10  |
| Monopolios ...          | 96,68    | 96,39  | -0,29  |
| Minerosiderúrgicas ...  | 103,73   | 101,46 | -2,27  |
| Químicas y textiles ... | 100,38   | 98,31  | -2,07  |
| Varias ...              | 89,42    | 88,77  | -0,65  |
| General ...             | 103,36   | 102,41 | -0,95  |

Base 100 en 31 diciembre 1977

## FONDOS PUBLICOS

|                      | Anterior   | Del día |
|----------------------|------------|---------|
| Amort. 50-52 ...     | 109        | —       |
| Idem 51 ...          | 111        | —       |
| Idem 57 ...          | 107        | —       |
| Idem 3,5 por 100 ... | (107,50) d | 107     |
| Idem 3 por 100 ...   | 106,50     | 106,75  |
| D. Universit. ...    | 94         | —       |
| Exterior ...         | 133        | —       |
| I. N. Cont. ...      | 107        | —       |
| Interior ...         | 125,50     | 122,75  |
| Rente ...            | 105,50     | —       |
| Rec. Nacional ...    | 106        | —       |

## CEDULAS

|                          | Anterior | Del día |
|--------------------------|----------|---------|
| Hipotec. A ...           | 110      | —       |
| Idem B ...               | 108      | —       |
| Idem 4 por 100 exen. ... | 104,50   | 106,60  |
| Local inter. ...         | 102      | —       |
| Idem lotes ...           | 102,75   | 102     |

## BANCOS COMERCIALES

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Andalucía ...     | 236      | 238     |
| Atlántico ...     | 426      | 430     |
| Banesto ...       | 276      | 275     |
| Bilbao ...        | 304      | 298     |
| Castilla ...      | (372) p  | —       |
| Central ...       | 300      | 350     |
| C. Trans. ...     | 360      | —       |
| Descuento ...     | 162      | 162     |
| Exterior ...      | 268      | 267     |
| Galicla ...       | (645) p  | —       |
| General ...       | 288      | 284     |
| Gredes ...        | 140      | 137     |
| Guipuzcoano ...   | 345      | —       |
| Herrero ...       | 505      | 505     |
| Hispano ...       | 220      | 218     |
| Ibérico ...       | 210      | 210     |
| Latino ...        | 210      | 211     |
| Levante ...       | 208      | —       |
| López Quesada ... | 234      | 232     |
| Madrid ...        | 235      | 235     |
| Mercantil ...     | 434      | —       |
| Navarra ...       | 262      | —       |
| Pastor ...        | 349      | 346     |
| Popular ...       | 231      | 226     |
| Rural ...         | 758      | 460 s/d |
| Santander ...     | 414      | 414     |
| Valencia ...      | 410      | —       |
| Valladolid ...    | 295      | 291     |
| Vizcaya ...       | 231      | 230     |
| Zaragoza ...      | 254      | 254     |

## BANCOS INDUSTRIALES

|                       | Anterior | Del día |
|-----------------------|----------|---------|
| Bandesco ...          | 261      | —       |
| Bankinter ...         | 185      | 183     |
| Bankisur ...          | 207      | 204     |
| Bankunión ...         | 152      | 152     |
| Eurobanco ...         | 298      | —       |
| Finanzas ...          | 303      | 302     |
| Fomento ...           | 257      | 253     |
| Granada ...           | 155      | 154     |
| Indubán ...           | 410      | —       |
| Ind. Bilbao ...       | 500      | —       |
| Ind. Cataluña ...     | 190      | 190     |
| Fol. Mediterráneo ... | 209      | 209     |
| Noroeste ...          | 147      | 145     |
| Occidental ...        | 188      | —       |
| Urquijo ...           | 262      | 200     |

## AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| Aguas Barcelona ... | 83       | —       |
| Catalana Gas ...    | 82       | 82      |
| E. Langreo ...      | 90       | (89) p  |
| E. Viesgo ...       | 72       | 71      |
| Enher ...           | 61       | —       |
| Fecsa G. ...        | 72       | 67      |
| Fecsa P. ...        | 69 s/d   | 70      |
| Fenosa ...          | 74,50    | —       |
| H. Cantábrico ...   | 77       | 77      |
| H. Cataluña ...     | 63,50    | 63,50   |
| Hidroila ...        | 84,75    | 84      |
| Iberduero ...       | 86,75    | 85,75   |
| R. Zaragoza ...     | (54) d   | 54,50   |
| S. Nansa ...        | 71       | 71      |
| Sevillana ...       | 71       | 70      |
| V. Eléctrica ...    | 71,25    | 70      |

## AGRICULTURA Y ALIMENTACION

|                  | Anterior | Del día |
|------------------|----------|---------|
| Agulla ...       | 64       | 62      |
| Azucarera ...    | 80       | 80      |
| C. Santander ... | 23       | —       |
| Ebro ...         | 325      | 320     |
| Kolpe ...        | (135) p  | 135     |
| Rústicas ...     | 182      | 181     |
| Viñedos ...      | 104      | 104     |

## COMERCIO

|                            | Anterior | Del día |
|----------------------------|----------|---------|
| C. I. G. ...               | 80       | 80      |
| P. Banloque ...            | 1.270    | —       |
| P. Latinoamericana ...     | 143      | —       |
| Finanzauto ...             | 130      | —       |
| Finanzauto y Servicios ... | 129      | 129     |
| Galerías ...               | 80       | 79      |
| I. Inducentro ...          | 308      | —       |
| Sogefisa ...               | 125      | 127     |

## CEMENTO Y CONSTRUCCION

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| Asland ...          | 119      | 118     |
| Cem. Alba ...       | 129      | 129     |
| Cem. Alta ...       | (200) p  | —       |
| Cem. Aragón ...     | 110      | —       |
| Cem. Cosmos ...     | 233      | —       |
| Cem. Noroeste ...   | 195      | —       |
| Cristalería ...     | 422      | —       |
| Pina y Mineras ...  | 135      | —       |
| P. Valderriñas ...  | 155      | 155 s/d |
| Valenciana Cem. ... | (173) p  | —       |
| Uralita ...         | 413      | 411     |

## CONSTRUCTORAS

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| Banús Andalucía ... | (210) p  | —       |
| Cantabria ...       | 248      | —       |
| Coninsa ...         | (178) p  | —       |
| Dragados ...        | 298      | 290     |
| Encinar ...         | 197      | —       |
| Est. Urbanos ...    | 76       | 74      |
| Iberpistas ...      | 93       | —       |
| Pistas y Obras ...  | 159      | —       |
| Vallehermoso ...    | 138      | 132     |

## INMOBILIARIAS

|                  | Anterior | Del día |
|------------------|----------|---------|
| Alcázar ...      | 125      | —       |
| Bani ...         | 93       | —       |
| Calsa ...        | (95) d   | 95      |
| Gevasa ...       | 80       | —       |
| E. Española ...  | 79       | 80      |
| Eurobuilding ... | 54       | 56      |
| Inmobani ...     | 78       | —       |
| I. Hispana ...   | 138 s/d  | —       |
| I. Metro ...     | 106      | 104     |
| Niesa ...        | 1.820    | —       |
| Simane ...       | 109      | 107     |
| Unesa ...        | 308      | —       |
| U. Metro ...     | 190      | 190     |
| Urbis ...        | 99,50    | 98      |
| Valenciana ...   | 115      | —       |
| Vacasa ...       | 210      | 165 s/d |
| Zabálburu ...    | 73       | 73      |

## INVERSION MOBILIARIA

|                         | Anterior | Del día |
|-------------------------|----------|---------|
| A. Canaria ...          | (72) p   | (76) p  |
| A. Castellana ...       | 81       | —       |
| A. Catalana ...         | 101      | 101     |
| A. Europea ...          | 75       | (74) p  |
| A. Mediterráneo ...     | 102      | —       |
| A. Pirenaica ...        | 75       | —       |
| A. Valenciana ...       | (100) p  | —       |
| Ahorroloque ...         | 36       | —       |
| Baninver ...            | 45       | —       |
| Bansaliver ...          | 74,50    | 74,50   |
| Binca ...               | 86       | 85      |
| Boispania ...           | 83       | 85      |
| Cartemar ...            | (18) p   | —       |
| Cartenor ...            | (95) p   | —       |
| Cart. Internacional ... | 76       | —       |
| Cartinba ...            | 89       | 90      |
| Cartisa ...             | 173      | —       |
| Cavasa ...              | 80       | —       |
| Calvasa ...             | 91       | 91      |

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Centrisa ...      | 281      | —       |
| C. Mobiliaria ... | 121      | —       |
| Escala ...        | 73       | 73      |
| Española Inv. ... | 86       | 92      |
| Eurocartera ...   | 36       | —       |
| Euriconico ...    | 54       | —       |
| Fibansa ...       | 96       | 96      |
| Figranvies ...    | 47       | —       |
| Finisa ...        | 75       | 75      |
| Fiponsa ...       | 85       | 85      |
| Grat. Inversa ... | 89       | —       |
| Graninver ...     | 42       | 42      |
| Hispamerse ...    | (93) p   | —       |
| Hispaninver ...   | 91,50    | —       |
| Inalsa ...        | 50       | —       |
| Inbaza ...        | (37) p   | 50      |
| Inbulesa ...      | 39       | —       |
| Incovasa ...      | 91       | 91      |
| Insa ...          | 88       | 86      |
| Invatlas ...      | 125      | —       |
| Inverpastor ...   | 125      | 125     |
| I. Banloque ...   | 257      | —       |
| I. Herrero ...    | 202      | —       |
| Juan Bravo ...    | 30       | —       |
| Maitisa ...       | 138      | 138     |
| Merimbolsa ...    | (116) p  | —       |
| Montelirio ...    | 90,50    | —       |
| Norvasa ...       | 92       | 91      |
| Nuevos val. ...   | 120      | 120     |
| Patrisa ...       | 120      | —       |
| Popularinsa ...   | 133      | 126     |
| Real ...          | 65       | 60      |
| Rentanor ...      | 120      | —       |
| I. Balboa ...     | 310      | —       |
| Rentisa ...       | 120      | —       |
| Sagel 1 ...       | 59       | —       |
| U. Europea ...    | 60       | —       |
| Ugisa ...         | 196      | —       |
| Uninver ...       | 64       | 64      |
| Val. Banloque ... | 190      | —       |
| Vamosa ...        | 76       | —       |

## MONOPOLIOS

|                | Anterior | Del día |
|----------------|----------|---------|
| Campsa ...     | 247,50   | 246,50  |
| Tabacalera ... | 141      | 139 s/d |
| Telefónica ... | 88,25    | 88      |

## NAVEGACION Y PESCA

|                       | Anterior | Del día |
|-----------------------|----------|---------|
| Astilleros ...        | 25       | —       |
| Pesba ...             | 22       | —       |
| I. Atlántica ...      | (86) p   | —       |
| Transmediterránea ... | 70       | —       |
| U. Naval ...          | 24,50    | —       |

## PAPELERAS

|                 | Anterior | Del día |
|-----------------|----------|---------|
| Celulosa A. ... | 18       | 19      |
| Española ...    | 58       | (57) p  |
| Navarra ...     | 134      | 134     |
| Reunidas ...    | 73,50    | 72      |
| Surió ...       | 58,50    | 57      |
| Torrás H. ...   | 99       | 98      |

## QUIMICAS Y TEXTILES

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Alter ...         | 202      | —       |
| Aragonesas ...    | 56       | 55      |
| Canarias ...      | 58       | —       |
| Cedie ...         | 181      | 62      |
| Cros ...          | 64       | 92,50   |
| E. Riotinto ...   | 94       | —       |
| Firestone ...     | 130      | —       |
| Fosfo. era ...    | 229      | —       |
| Hidro Nitro ...   | 120      | —       |
| Ibys ...          | 220      | 220     |
| In. Nitrogeno ... | 58       | —       |
| Nices ...         | 35       | —       |
| Oxigeno ...       | 134      | 130     |
| Penicilina ...    | 112,50   | —       |
| Perf. Gal ...     | 211,50   | —       |
| Petróleos ...     | 206,50   | 201,50  |
| Petroliber ...    | 120      | —       |
| Resinora ...      | (415) d  | —       |
| Sefanitro ...     | 30,50    | —       |
| Sniace ...        | 50       | 50      |
| Tafisa ...        | 190      | 189     |
| Zeltia ...        | 190      | —       |

## SEGUROS

|                 | Anterior | Del día |
|-----------------|----------|---------|
| Hermes ...      | 310      | —       |
| La Estrella ... | 125      | —       |
| U. Fénix ...    | 329      | —       |

## MINERAS

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Figaredo ...      | (142) d  | —       |
| Los Guindos ...   | 68       | —       |
| Ponferrada ...    | 55       | 56      |
| Sierra Menora ... | (151) p  | 143     |

## SIDEROMETALURGICAS

|                    | Anterior | Del día |
|--------------------|----------|---------|
| Altos Hornos ...   | 38,50    | 37,50   |
| Alum. Galicia ...  | 280      | —       |
| Auxillar ...       | 69       | —       |
| Babcock ...        | (29) p   | —       |
| Comer. Hierros ... | 33       | —       |
| Duro Feiguera ...  | 71       | 71      |
| Echevarría ...     | 39       | 40      |
| E. N. Aluminio ... | (50) p   | —       |
| Ensidesa ...       | (21) d   | 25      |
| Esp. Zinc ...      | 102      | —       |
| Fysea ...          | 290      | —       |
| Macosa ...         | 56       | —       |
| Made ...           | (113) p  | (111) p |
| Mazda ...          | (265) p  | —       |
| N. Montaña ...     | 105      | —       |
| Olarra ...         | 120      | (114) p |
| Plasencia A. ...   | 227      | —       |
| Santa Bárbara ...  | 45,25    | —       |
| Tubacex ...        | 105,25   | 101     |
| Zardoya Otis ...   | 372      | 370     |

## AUTOMOVIL

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Acum. Tudor ...   | 152      | 145     |
| Citroën ...       | 74       | (70) p  |
| Fase ...          | 97       | 97      |
| Femsa ...         | 120      | 120     |
| Motor Ibérica ... | 175      | 173     |
| Santa Ana ...     | (68) p   | (67) p  |
| Seat ...          | (82) p   | 80      |

## TRANSPORTES

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Aviaco ...        | 66,66    | —       |
| Metro ...         | 84       | —       |
| Trans. Inver. ... | 114      | —       |

## VARIOS

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| Corp. Bancobao ...  | 70       | 69      |
| Eurobuilding ...    | (185) p  | —       |
| Filadelfia ...      | (125) p  | —       |
| Filo ...            | 55       | 55      |
| G. Velázquez ...    | 165      | —       |
| Inv. Mobiliaria ... | (270) p  | —       |
| Proinvesa ...       | 193      | 193     |
| Rumesina I ...      | 101      | 101     |

## FONDOS DE INVERSION

|                  | Valor liquidativo | Diferencia (+ -) |
|------------------|-------------------|------------------|
| Nuovofondo ...   | —                 | —                |
| Crecinco ...     | 361,70            | -4,61            |
| Inespa ...       | 226,73            | -2,20            |
| Eurovalor ...    | 1.078,31          | -8,91            |
| Ahorrofondo ...  | 724,08            | -0,80            |
| Inrenta ...      | 248,13            | +0,80            |
| Mediterráneo ... | 815,64            | -2,14            |
| Suma ...         | 552,06            | —                |
| Fondiberia ...   | —                 | -3,26            |
| Rentifondo ...   | 560,37            | -1,65            |
| Fontisa ...      | 258,77            | -0,92            |
| Eurovalor-2 ...  | 751,93            | -0,26            |
| Gesta ...        | 78,08             | —                |
| Fondonorte ...   | —                 | -0,37            |
| Gesteval ...     | 66,19             | -0,34            |
| Planinver ...    | 49,68             | -0,25            |
| Banierfond ...   | 62,65             | —                |
| Baninver ...     | —                 | -0,31            |
| Plusfondo ...    | 49,07             | -4,34            |
| Fonbancaya ...   | 416,31            | —                |
| Crecax ...       | —                 | -0,06            |
| Profondo ...     | 61,76             | —                |
| Planinver-2 ...  | —                 | —                |



## BARCELONA

BARCELONA. (Efe.)—La primera sesión de la semana bursátil se ha iniciado dentro de una tónica de equilibrio en los primeros coros, presionando después la oferta en la mayoría de los restantes sectores, aunque sin excesiva fuerza.

Al cierre no se apreciaban síntomas de cambio.

A nivel sectorial, servicios, varios, textiles y papeleras, son los sectores en el que el dinero ha mostrado mejor disposición, mientras que la oferta permanecerá retraída.

Los sectores con comportamiento más débil han sido siderúrgicos, mineros y químicos, donde la oferta ha presionado de forma insistente, experimentando la mayoría de valores retrocesos en sus cotizaciones, en algunos casos de cierta importancia.

Bancos comerciales, cementos, construcciones e inmobiliarias han tenido un comportamiento irregular. La oferta ha presionado aunque sin demasiada insistencia, mientras que la demanda se ha inclinado selectivamente hacia determinados valores.

En total se han contratado 148 clases de acciones, de las que 17 suben, 78 bajan y 53 no experimentan variación. El índice general ponderado retrocede 41 centésimas y cierre a 103,38 y en base 1-1-63 se sitúa a 143,12, con pérdida de 57 centésimas.

## BILBAO

BAJA 1,41

Decaimiento general

BILBAO. (Efe.) — Prosigue el descenso de la Bolsa con un decaimiento de la animación y el negocio ante la insuficiente demanda existente para contrarrestar el efecto de la acción vendedora que envuelve a todos los sectores, lo que hace que ofrezcan uniformidad en su evolución negativa.

Las mejoras que registran una parte de los grupos eléctrico y siderúrgico adquiere poco significado frente a la corriente establecida que obliga a retrocesos que no revisten excesivo relieve, constituyendo excepciones por su cuantía los movimientos de Aurora-Polar en el asegurador, Olarra en el siderometalúrgico y Papelería en el químico.

El comienzo de la ampliación de capital de Inmobiliaria Vacesa tampoco ha estado presidido por la fortuna, al reducirse su cambio en 35 duros, mientras los cupones operan a 110 pesetas, para presentar la Bolsa al cierre un predominio de la posición vendedora.

Índice general: Bolsa de Bilbao: 103,85 (—1,41).

Suben 10, bajan 40 y repiten 24.

El marco alemán

cumplió ayer treinta años

FRANCOFORT. (Efe.)—El marco alemán (dm) cumplió ayer treinta años de existencia, con una pérdida de valor adquisitivo de casi el 50 por 100 desde 1948.

En el acto conmemorativo del «cumpleaños» del dm, celebrado en la ciudad alemana de Francofort, el presidente del Banco Central alemán, Atmar Emminger, dijo que la moneda alemana se ha convertido en un símbolo de la estabilidad y solidez del país.

## MUCHO PAPEL

La salida generalizada de papel y una demanda inhibida como en jornadas precedentes, son las principales notas de la primera sesión de la semana. El corolario lógico es la práctica inexistencia de negocio. El índice general retrocede 95 centésimas y queda en 102,41 por 100, un valor muy próximo a 100.

Y por si la posible trasgresión en la semana del citado valor psicológico no fuera suficiente, circularon como la pólvora las cifras y los comentarios sobre otro descubrimiento de evasiones de capitales. Los nombres propios que se han manejado han sido desmentidos con posterioridad. Esperamos que las investigaciones no nos deparen nuevas sorpresas.

Salvo el departamento de inversión, en el que la subida de cuatro puntos en Española de Inversiones es suficiente para que el índice del sector experimente un alza de 1,10 puntos —pese al recorte de Popularinsa—, el resto de los grupos han arrojado saldo negativo.

En Bancos, las repeticiones de días anteriores han comenzado a tornarse descensos (Bilbao, Banesto, Hispano, Popular, Vizcaya, Urquijo, Fomento). Comenzó la ampliación del Banco Rual y Mediterráneo. La acción ha cotizado a 460 por 100, habiendo cedido el importe del derecho y 58 enteros.

Todos los valores punteros del sector eléctrico han retrocedido, a excepción de las pequeñas de Fecsa. El panorama de los cambios es deprimente. Reunidas de Zaragoza se cotiza a 54,50 —ayer subió— y, en el otro extremo, Langreo, con un precio de 90, pero con posición de papel sin operaciones, a 89.

Las acciones industriales han cotizado a la baja. Los tres departamentos pierden por encima de los dos puntos, pero lo hacen a base de cesiones de sus títulos punteros (Dragados, Altos Hornos, Seat, Española de Petróleos, Explosivos).

Al cierre, la tendencia era la misma que al comienzo. Publicó dinero un solo valor y papel 13.

## \* CIFRAS Y HECHOS DEL BANCO DE MADRID

Entre los hechos más relevantes del Banco de Madrid en el pasado ejercicio destacan éstos: los recursos acreedores

superaron los 63.000 millones de pesetas, con un incremento sobre el año anterior del 22 por 100. El crecimiento de la inversión comercial fue superior al 17,5 por 100, totalizando un apoyo crediticio al sector privado de más de 58.000 millones. Los clientes aumentaron un 16 por 100 y la cuota de mercado alcanzó el 1,40 por 100 del conjunto global.

La operación de canje realizada en noviembre representó la posesión por el Banco de Madrid, directa o indirectamente, de la casi totalidad de las acciones del Banco Catalán de Desarrollo, lo que supuso la integración de ambos Bancos, si bien actúan como entidades independientes.

Por otro lado, Banesto ha adquirido un paquete mayoritario de UBUR (Unión de Bancos del Uruguay), en la que tanto el Banco de Madrid como el Catalán de Desarrollo tienen una participación importante. El hecho es significativo, porque supone el inicio de una etapa de intensa colaboración entre el grupo Madrid y el Banesto.

## \* NOTA DE LOS TRABAJADORES DEL BANCO CANTÁBRICO

Los trabajadores del Banco Cantábrico están, con razón, incómodos y preocupados. Las noticias abundantes aparecidas en todos los medios de difusión están dañando la imagen de la sociedad y poniendo en peligro su situación de trabajo. En consecuencia, han remitido a los periódicos la siguiente nota, que reproducimos íntegramente.

Dice así:

1.º Tenemos la seguridad total, desde nuestro prisma profesional, que han existido en la administración de esta entidad, en el pasado, graves irregularidades contable-administrativas.

2.º Asimismo, nos consta que dichas irregularidades han dejado de existir desde la entrada del nuevo equipo directivo en la gestión de este Banco.

3.º Por tanto, pedimos que para el normal desarrollo de nuestras funciones profesionales cesen las manipulaciones publicitarias de toda índole que hemos sufrido hasta la fecha, lo que redundará en beneficio de los empleados y en defensa de los intereses de los accionistas y clientes del Banco.

Carmelo CRIADO

## Los coeficientes de caja, medio punto más

## RESTRICCIONES DE LIQUIDEZ EN JUNIO Y JULIO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Banco de España aumentó ayer el coeficiente de caja de Banca privada y Cajas de Ahorros en medio punto, lo que representará un drenaje de liquidez de Cajas y Bancos hacia el Banco de España de unos 25.000 millones de pesetas.

Durante la última decena de junio y las dos primeras de julio el coeficiente de caja de Bancos y Cajas se aumenta en medio punto. Al finalizar la segunda decena de julio se aplicará una reducción sobre el coeficiente resultante de un cuarto de punto.

De esta forma, el coeficiente de caja de los Bancos, que ahora es del 5,5 por 100, pasará a ser del 6 por 100 y posteriormente

se reducirá al 5,75 por 100. Las Cajas tienen en estos momentos un coeficiente del 5,10 por 100, pero la legislación prevé que este coeficiente pase al 5,20 el primero de julio, por lo que con el incremento adicional las Cajas pasarán a tener durante una decena el 5,60 por 100 y durante las dos primeras de julio un 5,70. Con la reducción posterior quedará en 5,45.

La justificación de este con-

trol se debe al comportamiento expansivo que ha tenido el sector público a partir del pasado mes de febrero y al comportamiento, también expansivo, de las reservas exteriores. El objetivo de crecimiento de las disponibilidades líquidas durante este año está establecido en el 17 por 100.

La posterior reducción se debe a la variable estacional que representa el abono de pagas extraordinarias en julio, es decir, se trata de evitar las tradicionales tensiones de liquidez de esta época del año.

Esta medida, repercutirá sobre el mercado interbancario haciendo subir los tipos de interés.

## SINTESIS DE LA CONTRATACION

Cotizan 184 valores.

Suben 25.

Bajan 82.

Repiten 77.

## TENDENCIA AL CIERRE

Difer.

B. Santander (nuevas).

Papel:

Langreo.

Cervezas San Miguel.

Agrup. Canarias.

Agrup. Europea.

Ahorro Mobiliario.

Covalsa.

Trasatlántica (ord.).

Trasatlántica (pref.).

Papelería Española.

Made.

Olarra.

Citroën.

Santa Ana.

## Otras cotizaciones

Además de los valores que apa-

recen en el cuadro han operado:

Valenciana Valores, 90; Cartgrin,

Obras y Servicios, 96; Hidro-

nuevas, 80; novisimas, 77,75;

Hulla, 100; Hullas Coto Cortés,

Uniasa, 219; Fletamentos, 96;

Central Valores, 100; Continental

Valores, 258; Guadiela, 195; Fiva-

122; Rubán, 91; Cartinver,

Cartgrin, 103; Estudios Fin.,

Ibérica Valores, 248; Saimo,

Cointra, 287; Cementos, 111;

Banco de Santander,

Carmosa, 150; Previa-

160; Previa, 103; Serfina

40; Serfina Este, 49;

Serfina Norte, 48; Serfina Oeste,

Serfina Sur, 43; Serfina Uno,

Serfina Dos, 55; Bolshispania,

Social. Inevr., 100; Ahorro

Mobilia, papel, 76; Banco Ma-

nuevas, 228; Covalsa, papel,

Filmayer, 171; Induvisa, 76;

Xeroa, 253; In-

76; Gesinval, 85; Merin-

110; Euro-Indus, 160; Medi-

280; Hispania Seis, 100.

## Derechos de suscripción

Banco Central, 175 (+4); Ban-

Rural, 1.200 (p. c.); Banco Za-

ragano, 70 (—2); Fecsa, 10,50

(—0,25); Valenciana Cementos,

120 (—2); Ibsy, 160 (—5); Va-

cesa, 120 (p. c.).

## Ampliaciones

Vacesa, 1 por 5, liberada, en el

por 100; la acción pasó de 210

165; hizo el derecho a 120; deja

derecho y 21. Banco Rural, 1 por

al 200 por 100; la acción pasó

de 758 a 460; hizo el derecho a

1.200 pesetas; deja derecho y 58

enteros.

## AUTOBUSES URBANOS DEL SUR, S. A.

Se pone en público conoci-

ento que por acuerdo de fe-

cha 29 de mayo de 1978 se tras-

lada el domicilio social de la

empresa de Burgos, Km. 5,300,

del Norte, sin número, al

Km. 15 de la carretera de To-

ledo en Getafe (Madrid).

Miércoles 21 junio 1978



# PIDE QUE SE ACLAREN SUS COMPETENCIAS

✱ En el Congreso de los días 27 y 28 se estudiarán las directrices de los nuevos estatutos

Los próximos días 27 y 28, en el Instituto Municipal de Educación Mejía Lequerica, tendrá lugar un congreso de la Policía Municipal, con el fin de intentar buscar los puntos básicos para crear las directrices de los posibles nuevos es-

tatutos de la Policía Municipal, que posteriormente presentarán al Ministro del Interior.

Entre los puntos básicos a tratar en la asamblea, a la que acudirán delegaciones de todas las ciudades y pueblos cabezas de partido, figura:

1. Establecer definiciones de cuáles son las competencias de la Policía Municipal.
2. Que exista respaldo judicial ante las acciones de ésta.
3. Que los mandos pertenezcan al cuerpo y no lleguen de otros cuerpos armados.
4. Ascensos regulados por normas que permitan acceder a la Policía Municipal a cargos superiores.

5. Normas para su jubilación.
6. Seguridad Social y libre sindicación.

La celebración de esta asamblea es el resultado de una serie de trabajos de una coordinadora a nivel estatal.

En la rueda de Prensa celebrada ayer para explicar los fines del congreso, Eduardo Díez Casado, que es uno de los organizadores del mismo, expuso que «hasta el momento la pre-

paración que reciben los miembros de la Policía es casi nula, ya que se da el caso de que muchos no saben ni lo que es una licencia de obras».

Por otro lado, dijo que «el 90 por 100 de los guardias municipales madrileños no quieren llevar arma, ya que esto no es obligación del cuerpo, y en caso de tener que hacer uso de ella, ante las posibles acciones judiciales que se tomen en con-

secuencia, figuraría como portador de arma a título particular.

Asimismo, los policías madrileños se quejan de la asistencia sanitaria que reciben, ya que muchos de éstos tienen que estar dirigiendo el tráfico en partes de las más contaminadas de Madrid y ni siquiera tienen un reconocimiento médico anual.

Por último se dijo que sería necesario reestructurar en todos los aspectos la Policía Municipal, para que ésta acometiera los fines específicos que le son propios y que en ningún caso pretenden ser represivos.

Emilio M. LOPEZ

DE 1976 A 1977 EN MADRID

## 33.000 HABITANTES MAS

El número total de habitantes de Madrid, en 1977, según la segunda rectificación del Padrón Municipal de Habitantes de 1975, fue de 3.355.720; de ellos, 1.618.652 varones y 1.737.068 mujeres. Por tanto, y según el número de habitantes registrados en 1976, que fue de 3.322.460, Madrid ha experimentado un incremento en su población de derecho de 33.260 habitantes en 1977.

Los distritos que han tenido un mayor aumento en su población han sido el de Hortaleza, con 4.294 habitantes, seguido del de Fuencarral, con 3.180. Mientras que el único distrito que no ha experimentado ningún aumento, sino, al contrario, una disminución de su población, fue el de Centro, con 474 habitantes menos.

En el movimiento vegetativo de la población de Madrid, el número total de nacimientos ha sido más del doble que el de defunciones; así, 49.837 niños nacieron durante el año pasado, frente a 20.953 defunciones registradas en el mismo tiempo. Este crecimiento natural fue más alto en el distrito de Latina,

con 3.815 habitantes, seguido por los de Vallecas y Carabanchel, los dos con 2.892, y el más bajo el distrito de Chamberí, con 132 habitantes.

Por otra parte, las altas definitivas debidas a la inmigración a la capital fueron de 22.291 habitantes y las bajas por emigración, de 30.522, por tanto, el crecimiento migratorio registrado en Madrid durante el pasado año fue negativo, con un total de 8.231 personas menos. Este movimiento dio un número en los distritos de Carabanchel y Vallecas, con 1.453 y 1.322 habitantes, respectivamente, mientras que el número mayor correspondió al de Tetuán, con 571, y al de Hortaleza, con 560 nuevos vecinos.

La E.M.T., según su director

## «Siempre cumple con sus trabajadores»

El director de la Empresa Municipal de Transportes, José Luis Montemayor, ha salido al paso de una nota publicada en algunos diarios matutinos sobre la deuda que tiene la EMT con algunos trabajadores jubilados en 1972.

«Quiero expresar, primero, mi disgusto y afirmar que la Empresa Municipal de Transportes siempre ha cumplido sus obligaciones con todos los trabajadores.

«Pero, señor Montemayor, ¿qué pasa con los cien millones?

«Primero te diré que la empresa no debe nada. La historia es la siguiente: En 1971 se instruyó un expediente de regulación de empleos, cuando desaparecieron los tranvías. Y éste fue regulado por la Delegación de Trabajo, quién dictó sentencia sobre lo que la EMT debía hacer y nosotros lo cumplimos. Ahora este grupo de trabajadores piensa que la Delegación se equivocó y han recurrido en la Audiencia Territorial contra la resolución, porque creen que no se ajusta a derecho, nunca contra la empresa.

«Suponiendo que la Delegación de Trabajo contestara afirmativamente...

«Pues creo que nunca serían cien millones, porque creo que la reclamación es desde septiembre de 1972 hasta enero de 1976 y de unas 240 personas, lo que no alcanzaría una cantidad mayor a 20 millones.

Aurora SIGUERO

## Carlos Hugo, con el Alcalde

El Alcalde, José Luis Alvarez, recibió en su despacho al presidente del Partido Carlista, Carlos Hugo de Borbón Parma, con quien habló de los distintos problemas de la ciudad, e intercambiaron opiniones sobre los mismos. (Foto EFE.)



MOSTOLES:  
La Comisión  
Ciudadana de Sanidad

## CONTRA EL «MACRO-HOSPITAL»

✱ «Eso significaría tener que esperar seis años, teniendo la posibilidad de conseguir una instalación en diez meses»

La Comisión Ciudadana de Lucha por la Sanidad de Mostoles ha hecho público un comunicado en el que da cuenta de las gestiones realizadas durante estas fechas entre los organismos competentes de Sanidad y Gobierno Civil, así como de la preocupación que existe en esa población ante la necesidad urgente de una asistencia sanitaria.

En el comunicado dice, entre otras cosas: «Que ya antes de la trágica muerte del niño Carlos Sierra esta Comisión venía trabajando y recopilando datos relativos a la sanidad, así como tratando de buscar alternativas para dichos problemas, de tal manera que puede hacer públicos los siguientes datos:

— El número de personas que tienen necesidad de trasladarse diariamente a Madrid para recibir asistencia médica es de 240, de estos pacientes tienen la necesidad de quedar hospitalizados 35.

— En el número de partos que acontece en la población anualmente va de 5.000 a 5.500.

— El número de cartillas en Mostoles de la Seguridad Social es de 35.000.

De todos estos datos se desprenden unas graves necesidades.»

Ante esta situación la Comisión Ciudadana de Lucha por la Sanidad de Mostoles pide que se dote a la población de un servicio especial de urgencia, «que para ganar tiempo podría ir en los locales ya terminados destinados para Casa de Socorro, cubriendo de esta forma ambas necesidades. Dotar al ambulatorio de la calle de Coronel de Palma del servicio de especialidades, y construir dos consultorios en Estoril II y Villafontana II».

También se hacen eco del proyecto de construcción del Gran Hospital de Mostoles que vendría a asistir las necesidades de toda la zona sudoeste, aduciendo sobre este punto: «En medicina se ha demostrado que estos "macro hospitales" no dan los resultados apetecibles, y puesto que la construcción del mismo llevaría de cuatro a seis años no vemos la necesidad de que nuestra población tenga que esperar tan largo plazo, teniendo la posibilidad de conseguir que el centro privado a que aludimos estuviera en funcionamiento en un plazo máximo de diez meses.»

Para ello los miembros de la Comisión se entrevistaron con el director del futuro hospital y decidieron conjuntamente hacer las oportunas gestiones para que se instale en ese plazo de tiempo y también entrevistarse con el personal directivo de la Seguridad Social para concertar con ellos unas 400 camas.

E. M. L.



LES:  
isión  
e Sanidad

A EL  
RO-  
TAL»

ificaría te-  
oerar seis  
lo la posi-  
consequir  
ón en diez

udadana de Lu-  
d de Móstoles  
un comunicado  
nta de las ges-  
durante estas  
os organismos  
Sanidad y Go-  
como de la pre-  
iste en esa po-  
ecesidad urgen-  
cia sanitaria,  
ado dice, entre  
e ya antes de  
e del niño Car-  
Comisión venía  
copilando datos  
nidad, así como  
car alternativas  
blemas, de tal  
de hacer públi-  
es datos:

de personas que  
de trasladarse  
Madrid para rec-  
édica es de 240,  
es tienen la ne-  
dar hospitaliza-

mero de partos  
en la población  
de 5.000 a 5.500,  
de cartillas en  
Seguridad Social

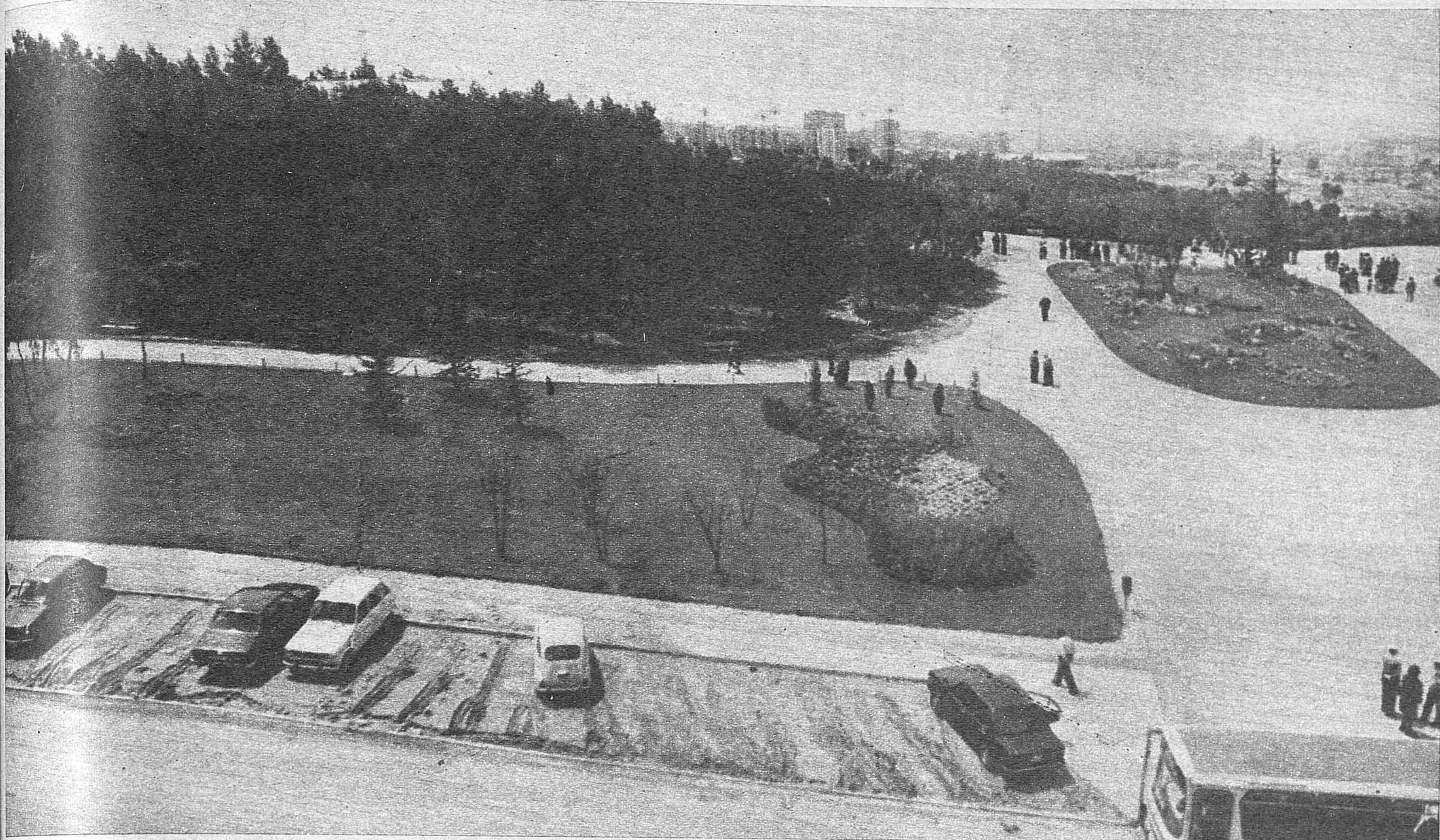
os datos se des-  
graves necesida-

uación la Comi-  
de Lucha por la  
stoles pide que  
población de un  
al de urgencia,  
r tiempo podría  
s ya terminados  
Casa de Socia-  
de esta forma  
des. Dotar al an-  
calle de Coronel  
servicio de espe-  
onstruir dos con-  
toril II y Villafra-

acen eco del pro-  
ucción del Gran  
óstoles que ven-  
s necesidades de  
udoeste, aducien-  
punto: «En medi-  
mostrado que es-  
pitaes» no dan  
apetecibles, y  
construcción del  
de cuatro a seis  
la necesidad de  
olación tenga que  
go plazo, tenien-  
ad de conseguir  
rivado a que alu-  
ra en funciona-  
plazo máximo de

miembros de la  
entrevistaron con  
l futuro hospital  
onjuntamente tra-  
as gestiones pa-  
ale en ese plazo  
mhión entrevista-  
onal directivo de  
Social para con-  
s unas 400 camas.

E. M. L.



## El Alcalde inauguró otro parque (esta vez en La Elipa)

Y al final todos salimos con barro como recuerdo de la inauguración, con cinta y todo, del parque o pinar de La Elipa.

La inauguración corrió a cargo, cómo no, del Alcalde, y tuvo lugar ayer por la mañana. La cinta cortada luego fue partida en trozos y cada uno de los mismos autografiados por José Luis Alvarez y dedicados a cada uno de los centros escolares de la zona.

Después del corte de la cinta, nos tocó el habitual paseo por el pinar, y ahí fue donde nos empezó a invadir el barro, y algunos estuvimos a punto de dejar el calzado en la empresa, porque se quedaba pegado al suelo, eso sí, los técnicos de Parques y Jardines,

### ● El barro fue el invitado inesperado del paseo

como conocedores del tema, iban provistos de grandes botas.

En el centro del parque se encuentra una gran explanada que, según el Alcalde, «puede servir para instalar en ella una pista de baloncesto y otra de balonmano». Y así quedó anotada la idea.

Una pega tenemos que poner, y es que una

de las partes limítrofes da a la M-30, pero en un terraplén con un gran desnivel, no muy apropiado para los niños, que al menor descuido se pueden ir rodando hasta la autopista y estrellarse contra una red metálica que se encuentra abajo.

Parte del pinar está ocupado por un colegio, un hogar para ancianos y unas instalaciones deportivas municipales.

Y entre la inauguración, aplausos de los vecinos que acudieron a ver «in situ» al Alcalde y de paso realizar sus peticiones.

J. L. UBEDA

(Fotos Antonio)





## EL PEN CATALAN CONTRA EL PEN ESPAÑOL

# UN ENFRENTAMIENTO LITERARIO CON MUY POCA POESIA

En una etapa en que los aires reivindicativos más que soplar envuelven todo el ambiente socio-político en un verdadero viento huracanado, cuando las autonomías y las reformas agotan sus propios contenidos a base de tanto pasar de boca en boca, es muy fácil que los términos lleguen a confundirse y los personalismos hagan acto de presencia en los momentos menos oportunos. Esto ha sido, poco más o menos, lo que ha ocurrido recientemente entre dos asociaciones literarias como son los PEN Club, español y catalán, cuando en el último Congreso celebrado en Estocolmo, y en el momento de tratar el tema de la cooficialidad del idioma castellano frente a un auditorio tan heterogéneo como es el que compone el PEN Club Internacional, surgió de forma violenta el resentimiento regional en boca del propio presidente del grupo catalán, señor Paláu y Fabrè. Este enfrentamiento, que ha conseguido únicamente demostrar todo lo que nos queda todavía por madurar, ha ocasionado, lógicamente, el malestar de ambos Clubs, y, en especial, del español, que quedó verdaderamente sorprendido por la reacción de uno de los principales representantes de una asociación cuyo principal carácter es de tipo testimonial, y en cuyo historial no había figurado ningún roce de este estilo, tal como nos ha explicado José A. Gabriel y Galán, secretario del PEN Club español.

### HISTORIA, CON PARENTESIS, DEL PEN CLUB

—El PEN Club Internacional es una asociación de escritores que reúne a más de ochenta países. Su nacimiento tuvo lugar alrededor de los años veinte, y España se incorporó al mismo desde los primeros momentos, es decir, que desde entonces ya existía un PEN español, en el que se agrupaban todos los escritores más importantes de la época, desde Azorín a Pérez de Ayala, Marañón, etc. En aquella época evidentemente no se había conectado muy bien con lo que era el PEN, y las actividades por aquel entonces consistían en una comida de hermandad anual, que de alguna manera servía para que una clase tan solidaria como la de los escritores mantuvieran unos contactos ciertamente útiles. En el año treinta y nueve, como otras muchas asociaciones culturales, es clausurada por el Gobierno de Franco y prácticamente queda disuelta. Al mismo tiempo, existía un PEN Club catalán, que, por la personalidad de algunos de sus últimos miembros o por las razones que fueran, en vez de disolverse, continuó existiendo, aunque con una vida de tipo vegetativo. Pasa el tiempo, y en el año sesenta y seis hay un intento de resurrección del PEN Club español por medio de algunos escritores como José Luis Cano, y el Ministerio de la Gobernación, en aquellos tiempos de poca madurez, niega el permiso. Paralelamente, el PEN club catalán sigue su vida vegetativa hasta los tiempos del fallecimiento de Franco, en que se permite la legalización de grupos y asociaciones de carácter literario y político; entonces este grupo vuelve a Barcelona, y, al mismo tiempo, un grupo espontáneo de escritores intentamos que el Club español resucite, reunien-

do a escritores desde una precariedad de medios para asociarse en una empresa de carácter testimonial como es la defensa en abstracto y en concreto de la libertad de expresión, con un contacto casi permanente con las diversas secciones del PEN Club Internacional. Esto supone, de alguna manera, una apertura muy concreta de la cultura española hacia el exterior, que no se consigue con declaraciones ministeriales ni con cosas de este tipo, sino a través de contactos personales. Es decir, el hecho de la asistencia a las reuniones en los Congresos internacionales, donde se juntan escritores de los cinco continentes, supone una relación y una representación de la cultura española en unos ámbitos que a mí me parecen decisivos.

### DEFENSA DE LA LIBERTAD DE EXPRESION

—Has hablado de una defensa de la libertad de expresión, pero ¿de qué manera la ha llevado a la práctica el PEN español?

—En este período transitorio en el que estamos, no sólo el PEN Club, sino todo el país, hemos tomado postura en diversos momentos, respecto a aquel tipo de conculcación de la libertad de expresión que se haya dado, y nos han parecido de interés, así como en el caso de las desapariciones de Chile, y con la huelga de hambre en todos los países occidentales.

—Aparte de estas posturas hechas públicas, ¿no es cierto que vuestra actuación hasta el momento sí que ha sido, ciertamente, precaria?

—En cuanto los medios nos lo permitan empezaremos con actividades más concretas, pero, de todas formas, nunca podrá ser ésta una asociación que haga gran-

des cosas, porque su carácter, como digo, es testimonial, y a este carácter se une el estar vinculado a una organización de tipo internacional, lo que da una correspondencia continua con sus miembros y con los problemas que afectan a sus respectivos países, y así ha habido problemas en Irán, detención de escritores en Argentina y otros países, y nosotros nos hemos adherido a la postura tomada por el PEN Internacional. Entonces no cabe el esperar del PEN, en un principio, grandes montajes, sino simplemente el saber que estamos vinculados a una corriente de defensa de la libertad de expresión de carácter internacional, y que esta vinculación nos ofrece la posibilidad de un contacto personal con miembros representativos de estas diferentes culturas.

### UN RESENTIMIENTO ABSURDO

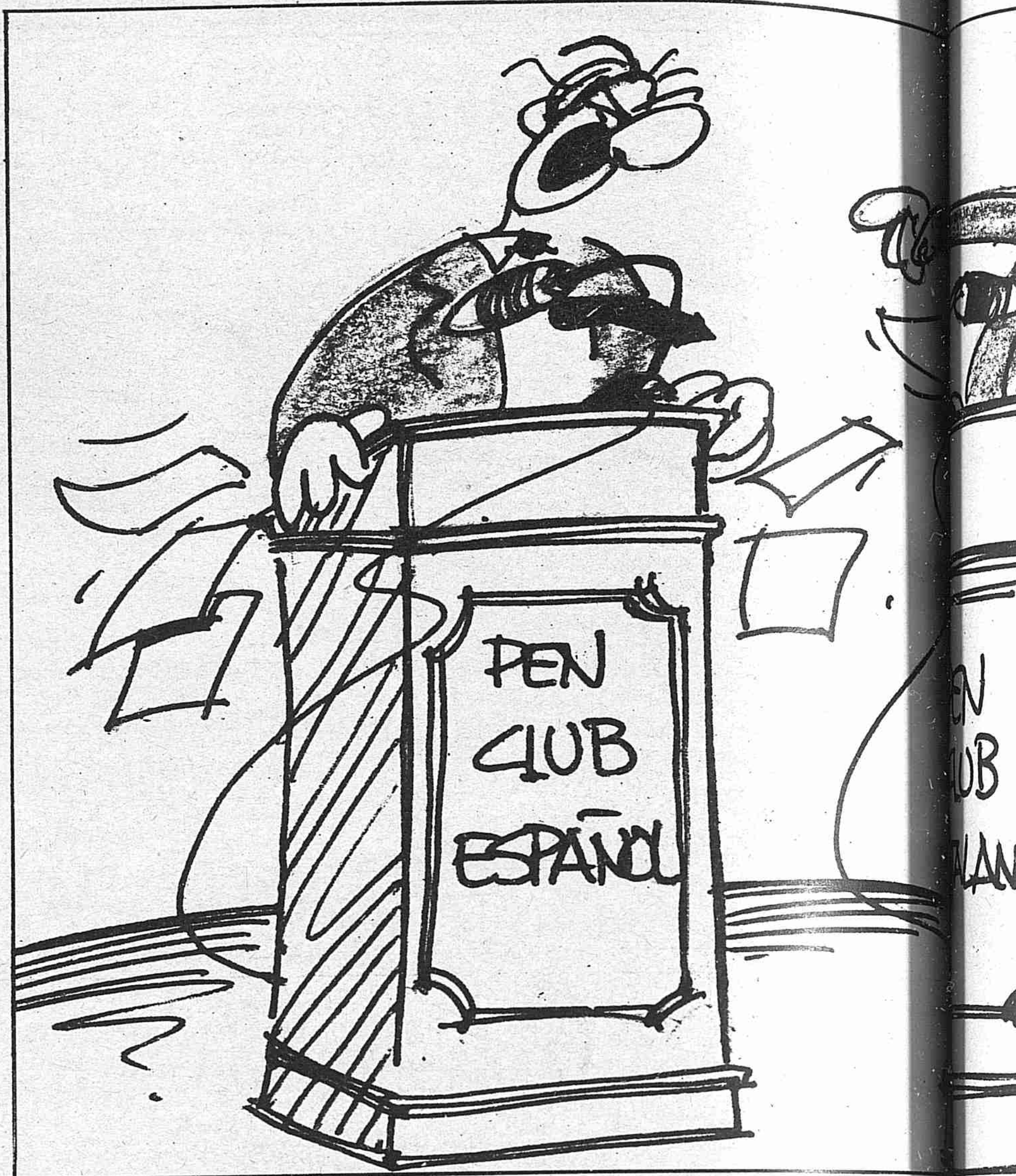
—Si los objetivos son tan generales y el desenvolvimiento tan paralelo, ¿cuándo y por qué surgen los roces con el PEN catalán?

—Las secciones nacionales del PEN Internacional están divididas por áreas de expresión de tal manera que algunas de éstas, tan diferenciadas como pueden ser catalán y gallego, obviamente, pueden tener su PEN Club, tal y como ocurre en otros países, como Yugoslavia, y como se venía haciendo en España, donde coexistían dos PEN de forma adecuada e idónea para la forma de expresión de cada área lingüística. Entonces aquí el problema que empezamos a tener con este otro grupo desde los primeros instantes de resurrección del PEN Club español surgieron de la reticencia de los catalanes, y cuando digo los catalanes no me refiero, por supuesto, a la cultura catala-

na, sino a un pequeño grupo minoritario más bien innominado, porque nadie sabe muy bien quiénes son, como en el caso del señor éste, Paláu y Fabrè, o como se llame.

Nadie sabe muy bien quién es, cuál es su obra como escritor, ni cuál es su aportación a la cultura catalana. Entonces, cuando yo me refiero a los responsables del PEN Club catalán, me refiero a este grupito de gente, de alguna manera mediocre, que están viviendo en otra galaxia, y que, desde el primer momento en que se enteraron de la resurrección del PEN Club español empezaron a hacer declaraciones públicas y artículos de Prensa; en fin, a tomar una serie de posturas de carácter francamente provinciano, hasta tal punto que ellos se negaban a que nosotros nos llamáramos PEN Club español, alegando que nuestro nombre debería de ser PEN Club de expresión castellana, es decir, una serie de designaciones francamente mediocres, sobre todo, porque no respondían a ninguna realidad, es decir, que el PEN Club español existía desde el año veinte, y ha coexistido con el PEN Club catalán sin ningún tipo de problemas. Es decir, que los que ahora surgen, las reticencias que han empezado en el año setenta y tantos, cuando nosotros intentábamos hacerlo resucitar, son algo nuevo, y, desde luego, responden a un carácter minoritario de una gente con unas extrañas visiones de las cosas.

Ante tales actitudes de este grupo directivo del Club catalán, nosotros no hemos hecho tampoco mucho caso, porque de alguna manera tienen algo de provocación que no podemos, en ningún momento, atender, porque, además, este tipo de provocaciones,





● «Nos echan en cara nuestra propia existencia, y pretenden que cambiemos nuestra denominación»

● «Nosotros no hemos hecho mucho caso a estas provocaciones de tipo provinciano», declara José A. Gabriel y Galán, secretario del PEN español

español, y tiene una actuación, si no destacada, al menos, esperanzadora en el sentido de que fue acogido con bastante interés por el resto de las delegaciones. Fuimos aprobados como miembros de pleno derecho, y entonces, el representante nuestro que fue a Australia mantuvo contactos con el secretario del PEN Club catalán, a través de los cuales parece ser que se deshicieron todo tipo de equívocos, quedando todo perfectamente arreglado; es decir, que la convivencia entre nosotros, guardando, naturalmente, la independencia necesaria, se estableció sobre unas bases normales y firmes. Y así quedó el tema, pensando que se habían solucionado los problemas hasta casi un año después, en que se celebra el Congreso estatutario en Estocolmo, donde de acuerdo con Mario Vargas Llosa, nosotros íbamos a proponer la cooficialidad del idioma castellano, junto con el inglés y el francés, no sólo por España, sino porque hay un movimiento de adhesión de los diferentes PEN

Club hispanoamericanos al PEN Club Internacional, y porque podíamos aprovechar la baza de que Vargas Llosa es hispanohablante, con lo que esta oportunidad era única.

José Luis Cano planteó el asunto en una de las sesiones del Congreso, con objeto de que esto se votara en la reunión proyectada en Barcelona, y entonces se produce el incidente protagonizado por el señor Palau Fabré, que se levanta y, con unas maneras un tanto crispadas, dice estas frases tan absurdas y tan características del resentimiento del exilio, y de un total desconocimiento de la realidad del país al afirmar que «no era posible ratificar la cooficialidad de la lengua de imperio, cuando ésta ha sojuzgado a las demás lenguas peninsulares, y que intentar, además, que esto se hiciera en Barcelona, constituía una ofensa para el pueblo catalán».

—¿Cuál va a ser la postura a tomar por el PEN Club español a raíz de este conflicto, y de qué

manera puede afectar éste a la ratificación de la cooficialidad?

—No creo que nos afecte en absoluto, porque contamos con la adhesión de todos los países, y la postura de este grupo tan anacrónico —que no acepta en su seno a escritores que hayan contribuido al desarrollo de la cultura catalana si su obra ya han realizado en castellano— no ha sido ni entendida ni, lógicamente, compartida. Por otra parte, nosotros no vamos a recurrir ante este hecho de forma oficial, pensamos que ellos sabrán lo que hacen. Eso sí, lo que no vamos a hacer, por prudencia, es acudir al Congreso de Barcelona, porque este señor es capaz de apedrearnos, así que, de acuerdo con Vargas Llosa, expondremos el tema de la cooficialidad en la reunión de Río de Janeiro.

El tema, pues, ha quedado en suspenso. Los hechos ya no se pueden modificar, pero el mal sabor de boca sigue en la opinión pública.

Amelia HERNANDEZ

## EL PEN CATALAN INSISTE EN SU POSTURA

● «No es Barcelona la ciudad idónea para plantear la cooficialidad del castellano»

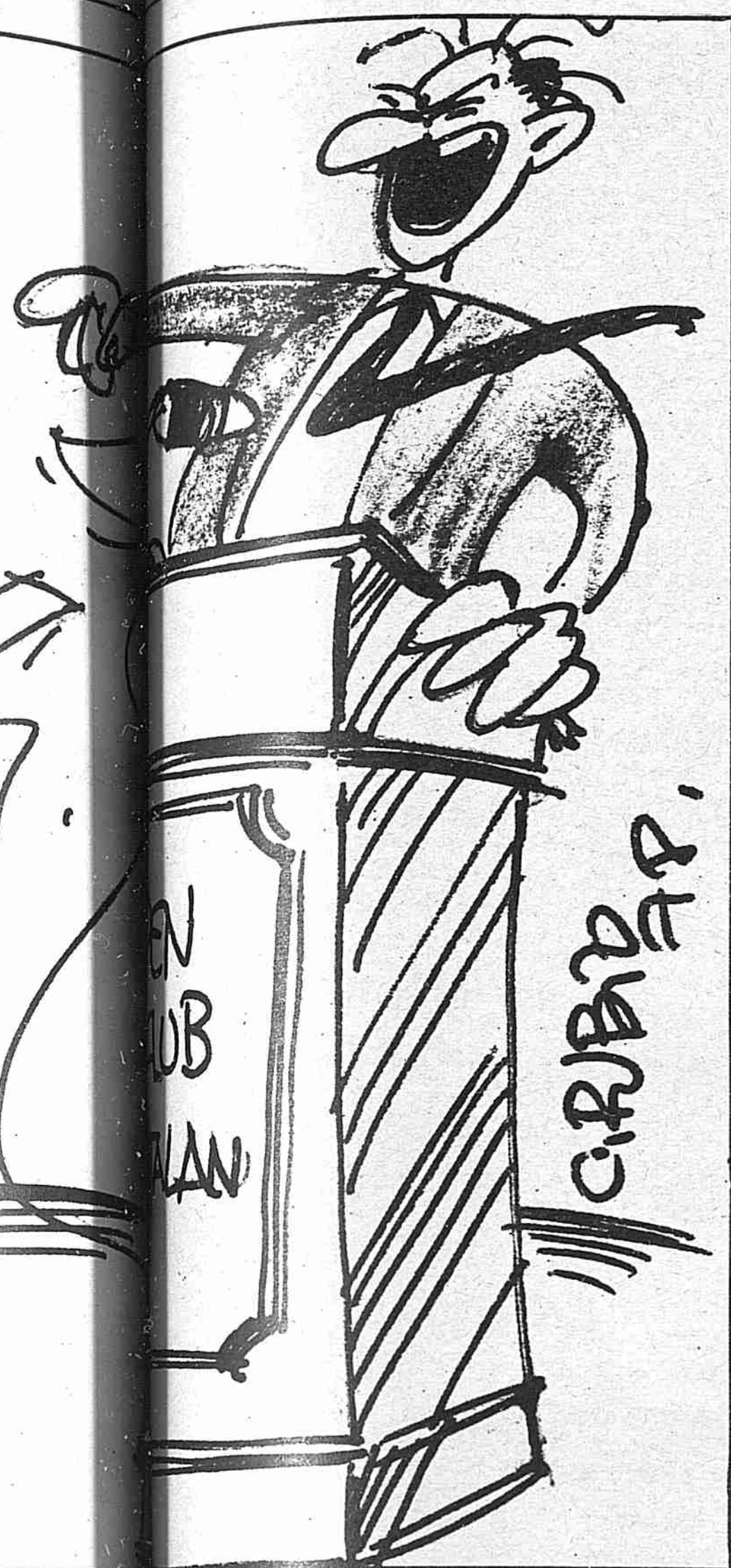
El Centro Catalán del PEN ha enviado a Efe una nota en la que puntualiza su postura ante la polémica suscitada por el planteamiento del español como lengua del mencionado organismo internacional.

Dice la nota que en el pasado mes de mayo asistieron al XLIII Congreso Internacional, celebrado en Estocolmo, en calidad de delegados del PEN Club Catalán, su presidente, Josep Palau i Fabre, y su secretaria de relaciones, Marta Pessarrodona, con plenos poderes otorgados por asamblea y, consecuentemente, el Club ratifica to-

talmente su actuación y proclama su solidaridad con la actitud de ellos sostenida en Estocolmo.

Añaden que la última reunión del PEN Internacional, celebrada por el Centre Català en calidad de anfitrión, fue la de 1935. «Transcurridos cuarenta y tres años —dice la nota—, el Centre Català ha obtenido nuevamente la prerrogativa de ser la sede de una reunión internacional. Es perfectamente lógico —prosigue— que el Centre Català quiera ver otra vez honrada internacionalmente su lengua, maltratada tan reiteradamente. Y es, así-

mismo, comprensible que el Centre Català considere que no es Barcelona la ciudad idónea para el planteamiento de la cooficialidad del castellano en el seno del Pen Internacional. Cooficialidad —especifica la nota— a la que, desde luego, jamás nos opondríamos. Pero sabemos que, estatutariamente, un Congreso del Pen Internacional no puede adoptar decisión alguna si previamente no ha sido debatida en una conferencia. En la última de ellas, efectuada en Hamburgo, nunca se suscitó el tema de la cooficialidad.»



repito, responden al carácter re-sentido de una determinada persona.

En síntesis, creo que no se puede considerar que esta postura ha sido tomada por la totalidad de los miembros, sino por un grupo reducido, que, en el fondo, no tiene ninguna justificación, ya que en todo caso no tendríamos que ser nosotros el objeto de sus iras, sino la dictadura.

### EL CASTELLANO, ESA LENGUA DEL IMPERIO

—¿Cuáles son, entonces, las razones básicas de este ataque?

—Yo creo que nos achacan nuestra propia existencia, ya que a ellos les molestó mucho el que intentáramos reavivar el PEN Club español, puesto que de alguna manera ellos habían asistido a los Congresos durante la época de clandestinidad, representando a Cataluña, y de alguna manera eran los únicos, y así, cuando llegamos nosotros parece ser que lo consideraron una especie de competencia desleal, y creo yo que si se sienten tan catalanistas, no tiene por qué molestarles nuestra denominación, pero lo que sí está claro es que nosotros no podemos aceptar este chantaje. Estos fueron los incidentes que surgieron en una primera etapa. Podemos decir que había unas ciertas tensiones provocadas por la reacción tan extemporánea de esta gente, a la que nosotros, repito, no respondimos, porque nos parecía entrar en un manejo no turbio, pero sí de carácter provinciano.

En esta tesitura se celebra el Congreso Internacional del año pasado en Sidney, Congreso al que, por primera vez, desde el año treinta y nueve, asiste el PEN Club



Al habla con Stanley Payne, historiador americano

# EL PROBLEMA VASCO Y SUS SOLUCIONES

Pertenece a la generación de los «whiz-kids» o «wonderboys» que llenó los claustros académicos USA durante la década de los 60; es un lector infatigable de Galdós, y nació en Tejas. Ha escrito siete libros sobre España —número mágico—, de imprescindible consulta en cualquier departamento de castellano de las universidades de América. Le gusta Barcelona, tiene en Madrid sus contactos, pero sostiene —imperturbable— que la España-España, la que él lleva consigo, aflige y desconcierta a los muchos hispanistas que han sido y serán, tiene el corazón anidando en Castilla la Vieja. Se desparrama por esas ciudades de Dios que pegan cabezazos de siesta —la siesta del olvido—, como cánchigos en el coro cantando la tercia. Son el testimonio de una España silente, que pilló algo a trasmano. Curiosamente, el fuerte de Stanley Payne —que así se llama nuestro historiador— es la España centrifuga, periférica, la que echó a andar entre agonías allá por el siglo XIX para iniciar una singladura que aún recorre. Ha calado hondo en el corazón de los vascos, gente mayor y aguerida, pero de una ternura infinita, como parecen revelar sus canciones. A los catalanes también les ha escudriñado con ojo clínico. Por eso tiene aspecto de facultativo. Sólo le falta la bata y el estetoscopio. Es como si viniera de tomarle el pulso al honorable Tarradellas.

«El carácter catalán y el vasco son antitéticos. Ambos pueblos han presentado las más fuertes interrogantes en el interregno hacia la democracia. Pero con abordamiento y suerte distintas; el uno ha quedado resuelto, mientras el otro perdurará durante algún tiempo.»

## AUTONOMIA

El profesor Payne dice que no le ve más solución que agilizar el proceso

de la autonomía y dejar la cuestión del orden público en manos de los propios vascos. «Pero acusar al Gobierno Suárez o cargar las responsabilidades de la actual situación en el régimen precedente no constituye actitud responsable. El problema vasco no es una consecuencia directa de Franco. Arranca de mucho más atrás, del siglo XIX.»

Hay una equivalencia entre el problema vasco y el norteirlandés. Hasta se ha dicho que las grandes potencias han destacado allí a sus «stuchatzis», a sus agitadores de turno, para mantener latente esta llaga en el costado de Europa. ¡Dios sabe con qué intenciones! Pero seguramente para tener de rodillas y debajo del celemin a una democracia naciente como es la española.

Stanley Payne niega la menor, como hacían los buenos tomistas, y pasa a la ofensiva, declinando cualquier suposición de presencias, pongamos por caso, de la CIA. «Según mis fuentes, algunos activistas de ETA reciben armas de Checoslovaquia.»

Incluso para un americano resulta doloroso hablar de la cuestión vascongada. Uno de estas discusiones sólo saca la cabeza muy caliente y los pies congelados. «Pero una solución, si la hubiera —recalca— no puede llegar por el canal de la represión.»

En los esperpentos de Valle las señoras se pasaban el pomo de las sales contra los vahidos y lipotimias, y los sargentos de Caballería se pasaban de boca en boca la consigna de: «Pegar fuerte. Los problemas de este país sólo se solucionan pegando fuerte.»

## UN LIBERAL

Y el profesor Payne, que es un liberal inclinado a la convivencia, de palabra fácil y pensamiento denso, disiente de la idea. No, los problemas

● España entrará en la OTAN, salvo imponderables

● Carter necesita poner al día su política con respecto a España

● «Este país es una pieza fundamental en el tablero»

de España no se solventan pegando fuerte. El sargento de Caballería descrito por don Ramón andaba descaiminado.

Hasta 1972 las obras del profesor Payne estuvieron prohibidas, pero, por eso mismo, fueron un éxito de ventas. Actualmente se ha producido un cierto declive, que él lo achaca a la gran confusión sobrevenida durante los dos últimos años. Se queja del «gran desbarajuste intelectual que se nota en España». Y a lo que parece, el intelectual «per se», que tanto abunda en la fauna ideológica, ese señor que Quedo llamaría «paniguado»; Clarm. «sietemesino», y Galdós, «pollo», y que ha sido epidemia en el mundo de las letras y del periodismo de nuestro país, no constituye santo de su devoción, y avisa: «Cuidado, la "intelligentzia" española siempre fue vigorosa, inquieta, pero se enreda y, a veces, cae en el pecado de una falta absoluta de rigor. Han sido un problema histórico para España.»

Luego se tira hablando un buen rato de lo que él llama «marxismo-cañí». Que no son oros, son bastos. Que parecen galgos y luego resultan podencos.

Pero, en general, Payne es de los que miran o contemplan al futuro español con esperanza. La contribución cultural de España al mundo fue seria —a pesar de los «sietemesinos»; en el Derecho también hace una aportación capital España, ya que el estamento jurídico siempre supo conservar un aire de autonomía frente a la desastrosa acción política en algunos casos, y económicamente España es un país con el que habrá que contar en el futuro, pues no ha desarrollado aún todo su potencial, que es muy abarcatante. Pronostica que el interés hacia España en Estados Unidos irá en cre-

## Un equipo de siete jóvenes españoles

# ESCALARAN LOS ANDES PERUANOS

Siete jóvenes españoles, miembros del Club Alpino Maliciosa de Madrid, van a emprender una expedición, allá por el mes de julio, a los Andes peruanos. Su objetivo principal es poner pie en el Chachrarajú oeste, que tiene una altura de 6.113 metros. La aventura es bastante difícil y peligrosa. En dos o tres ocasiones sólo ha sido posible pisar la cumbre del Chachrarajú.

Integran la expedición los siguientes muchachos: Antonio Trabado de la Fuente, de diecinueve años, que es el jefe de la expedición. (Su dedicación habitual, al margen del alpinismo, es la de auxiliar administrativo. Y estudia la carrera de Derecho.)

Miguel Angel Vidal González, de diecinueve años, quien se encargará del botiquín (estudia ATS y Biológicas). Carlos Miguel Gallego Martínez, de veinte años, se ocupará de los reportajes gráficos (es técnico administrativo). Javier Dones Pastor, de veintidós años, tiene el encargo de viajes y trans-

portes (estudia para ingeniero de Montes). Francisco Pavón de la Gama, de veintidós años, se ocupará del material individual (es representante comercial). Ignacio Hernández Guerra, de veintidós años, cuidará de la alimentación. Y por último, Miguel Angel Serrano Miguel, de veintitrés años, se encargará del equipo colectivo.

En estos momentos se encuentran haciendo los preparativos para realizar la escalada. Estudian todos los pormenores del viaje. Por las tardes suelen estar en la sede del Club Alpino Maliciosa, planificando marchas. Javier Dones Pastor y Antonio Trabado nos dan cumplida información de su próxima aventura.

—Este será el primer trabajo en grupo nuestro fuera de Europa, con vistas a hacer en un futuro actividades de mayor envergadura, como puede ser el Himalaya. Y puede servir de estímulo para la gente joven que está empezando. Nosotros también somos

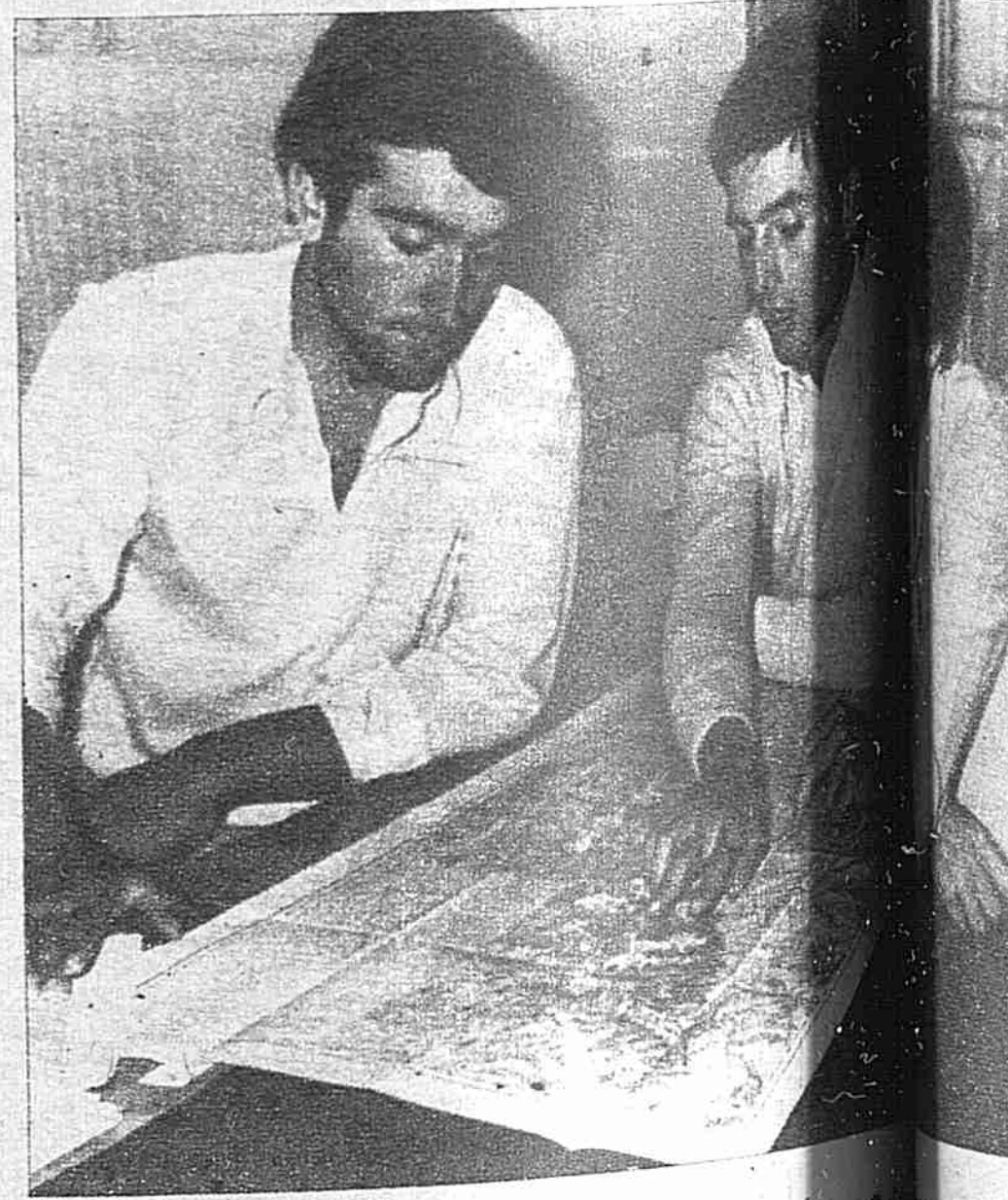
● Su objetivo principal es el Chachrarajú oeste, a una altura de 6.113 metros

● Sólo en tres ocasiones se ha logrado poner pie en dicha cumbre

muy jóvenes. Nuestra edad oscila entre los diecinueve y veintitrés años. Hoy por hoy, yo creo que es de las expediciones más jóvenes que han salido. La mayoría pertenece al GAME (Grupo de Alta Montaña Español) y a la ENAM (Escuela Nacional de Alta Montaña).

—¿De quién partió la idea?

—La idea partió de nosotros mismos. Concretamente del jefe de la expedición, Antonio Trabado; de Alfredo Esteban (que no irá) y de un servidor. (Es Javier Dones quien responde.)



—¿Cuál será la fecha exacta de partida y la fecha de regreso?

—Saldremos de Ginebra con dirección a Lima el día 22 de julio. Estaremos por allí hasta el día 10 de septiembre. Lo que será realmente la escalada durará unos doce días. Después, en una segunda fase, escalaremos otra



¿Le busca realmente la Interpol?

# ESPARTACO SANTONI ESTA EN CARACAS

Espartaco Santoni da la cara.  
—¿Yo huido? Ni mucho menos. No podría vivir de «topo». No, yo no tengo madera de hombre-topo. Se marchó de España a la chita callando. En seguida, dijeron: «Lo buscará la Interpol.» Nada. Espartaco Santoni se ríe: «¿Qu la Policía me busca? A diario estoy en la calle. No me oculto. Convivo con mis padres y preparo cosas. Soy incapaz de cruzarme de brazos. Necesito estar ocupado en algún trabajo. Y no me faltan ideas.» Di con Espartaco Santoni en Caracas. Está feliz. Su última esposa, Carmen Cervera, ha roto con él. Anunció en España: «Quiero el divorcio.» Dios dirá. De momento, Espartaco Santoni se divierte al lado de una guapa millonaria venezolana: Graciela Zarikian.

Sin embargo, él piensa en Carmen Cervera: «Creo que no ha reflexionado bien esa decisión. Sé que quienes tratan de destruirme, la presionan: que se aleje de mí, que me olvide, que busque otro hombre... Estuvimos juntos en Nueva York y nos despedimos con un abrazo muy fuerte. Quedamos en vernos en Caracas, a donde yo venía. Carmen me dijo: «Bien, me voy a España, y de allí volaré a Caracas con tus maletas.» Y aún la espero. Vi que declaró a los cuatro vientos lo del divorcio, y sé que se ha metido alocadamente en juergas, con amigos, cosa que no comprendo. De todos modos, si realmente insiste en divorciarse, accederé.

Espartaco confiesa que fueron muy felices: «Yo, al menos, fui feliz, aunque enturbiaron nuestra felicidad los acontecimientos. Sin todo el barullo de las querellas y la cárcel, no habría fracasado nuestra unión. El primer año de casados fue maravilloso. Ella, después, se hartó de problemas, por lo visto. Yo confío en salir airoso de tanto jaleo, de tantos líos. Carmen era la mujer de mi vida. Lo es.

## Los «líos»

¿De qué líos se trata? Todo empezó en enero de 1974. Espartaco Santoni filmaba «Pepita Jiménez», con Sarah Miles como estrella. Dirigía Rafael Moreno Alba. Un hombre de cine —Manuel Renedo Tamayo, de Bilbao— había adquirido los derechos de distribución para toda España de dos películas anteriores de Santoni: «Los espectros» e «Infamia». En esta ocasión, Renedo contrató la comercialización de «Pepita Jiménez» en el exterior, excepto Francia, mercado que pertenecía a uno de los actores, Stanley Baker, mientras que el de España estaba dado a Mercurio Films. Renedo pegaría, eso sí, veintidós millones de pesetas a cuenta de las ventas. Una vez recuperara el anticipo, las ganancias serían divididas a medias entre él, Renedo, y el productor, Espartaco Santoni. Al terminar la filmación, Renedo había abonado doce millones y pico. Y, cargando intereses, quedaban redondeados en quince, por lo visto.

Al montar «Pepita Jiménez» surgieron dificultades y, claro es, el coste aumentaba. Espartaco Santoni pidió a Renedo que le adelantara otros tres millones, no los seis, sino tres. Al verlo en apuros, cuenta que Renedo accedió a darle el dinero, pero a cambio de que Santoni le cediera su participación en los beneficios. O sea, que de las ventas de «Pepita Jiménez» en el mundo entero, Espartaco Santoni, productor, no vería un duro. Solamente lo de España. Además, quienes habían aportado un material o unos servicios, no cobrados al contado, se oponían a que Renedo comprara la película a menos que garantizara el las deudas y se responsabilizara de los pagos. Renedo no aceptó y los acreedores, al ver así las cosas, presentaron demandas judiciales de embargo de «Pepita Jiménez» y todas las películas de la productora, entre ellas «Los espectros» e «Infamia». Las películas quedaron inmovilizadas. Renedo entabló querrela criminal contra Espartaco Santoni. ¿Cómo una operación mercantil era desviada a lo penal? Es lo que Santoni no se explica.

El 27 de febrero de 1976, cuando preparaba el aniversario de su boda con Carmen Cervera, Es-

partaco Borja Santoni, venezolano, cuarenta años, era detenido. La orden provenía del Juzgado de Instrucción número 9 de Madrid. No fijó fianza alguna el juez, por lo que fue trasladado a la cárcel de Carabanchel, donde pasó treinta y cinco días. Recobró la libertad provisional con una fianza de un millón.

Aún volvería a Carabanchel, procesado por otra querrela de Renedo. Fue el 15 de junio. Ingresó en una celda de castigo: «Aún no sé la razón.» Allí permaneció veinte días. «Fui destinado a la séptima galería, la de los asesinos, la de los criminales, la de los reincidentes. Estoy convencido: alguien quería matarme allí. Menos mal que mi abogado se movió con eficacia y me cambiaron. Cuatro días más y fui puesto en libertad mediante otra fianza de un millón, ¡otro millón! Espero el juicio con ansiedad. Se aclararán muchas cosas, seguro.»

—Está muy claro: como hombre de negocios, me he equivocado a veces; pero jamás estafé a nadie, jamás robé. No soy ni un asesino, ni un criminal, ni un ladrón.

El 22 de enero de 1978, consta en su pasaporte, Espartaco Santoni marchaba desde Barcelona a Roma, con permiso del juez. De Roma voló a los Estados Unidos y, a la postre, volvió a su país, Venezuela.

—Hace diez años que no venía a Caracas. Y siento no haber venido antes. En Venezuela hay mucho que hacer, hay futuro. Es un país que está despegando a buen ritmo.

Ahora, el actor, acompañado de la bella Graciela Zarikian, se dispone a producir en Venezuela:



● Procesado dos veces en España por negocios de cine, se encuentra en libertad bajo fianza de dos millones de pesetas

—He ido a Brasil y Argentina en busca de exteriores para una coproducción de Italia, Argentina, Brasil y Venezuela. Tengo la historia. La dirigirá e interpretará Jennifer O'Neill. Quiero contar también con Susana York y una joven cubana-venezolana, María Conchita Alonso. Está terminando el diálogo, en Los Angeles, la escritora Line Lottman. Asimismo quiero preparar despacio, a conciencia, una película-espectáculo sobre la epopeya de Simón Bolívar para celebrar el ciento cincuenta aniversario de su muerte. Me gustaría contar con un Orson Welles o un David Lean, por ejemplo, para dirigirla. Y se tratará de contratar a figuras como Al Pacino, Dustin Hoffman, Anthony Quinn en el papel de general Boves y otros importantes, incluyendo también venezolanos. Creo que en este proyecto me ayudará el Gobierno.

Y me dice:  
—No sé estar cruzado de brazos, repito.  
—Cuando todo esté claro volveré a España, país al que tanto debo y al que tanto quiero, con la cabeza muy alta. Insisto: No soy un delincuente.

Desde luego, la Interpol no busca a Espartaco Santoni, puesto que cualquiera la encuentra sin el menor problema en Caracas. Se mueve a sus anchas por los mejores ambientes. O sea, no anda huido. No vive «a lo topo».

Javier DE MONTINI



Antonio PARRA

dos. «Fraga tuvo su tiempo —alega Payne con palabras medidas—; Suárez cumplió bien su papel de hombre puente. Carrillo carece de poder de convocatoria y Tierno es un profesor.»

Y por boca de nuestro entrevistado pasan las previsiones de Harvard y Yale, reflejando tras su faz hacia qué punto se orientan los afanes de los nuevos demiurgos de la política norteamericana. Seguramente, Stanley Payne posea conductos que dan al Departamento de Estado.

—La primera vez que se logró escalar la cima fue en el año 1956, por parte de una expedición francesa dirigida por Lionel Terray, formada por los mejores escaladores de la época. La segunda vez fue por parte de un grupo de americanos, en agosto del año 1964. Dirigía la expedición un hombre experto, Ortenburger. Y por tercera y última vez, se logró culminar la escalada por parte de un americano y una francesa, Bouchard y Marie Meunier, el año pasado.

—Hay una pregunta inevitable: ¿Quién costea los gastos de la expedición?

—La expedición está subvencionada por los mismos componentes, por el Club Maliciosa, por la Federación Castellana de Alpinismo, por la Diputación y por ayuda de diversas casas comerciales. Hoy por hoy nadie parece tener pasta para cooperar en estas aventuras.

—El coste oficial asciende a un millón trescientas mil pesetas. Realmente suponemos que saldrá por menos dinero. Parte del material necesario ya lo tenemos.

Eliseo ALBARRAN



acta de par... con direc... julio. Esta... 10 de sep... mente la es... Después... aremos otra



PAGINAS POETICAS

# ELIAS SARHAN, DE ORIENTE AL TIEMPO DE

Elías Sarhan, nacido en Damasco, recriado en Argentina, con nacionalidad siria, residente en España, es una joven promesa poética, de resabios y vivencias orientales filtradas en el tiempo de Occidente.

Hijo de Jorge Sarhan, traductor al español de la obra de Gibran, escritor y poeta libanés, autor de obras como «El profeta», «El loco», «Arena y espuma», «Jesús, hijo del hombre», etcétera, ha mamado la literatura en el seno familiar. El ambiente en que creció hizo canalizar las lecturas de Elías Sarhan de modo abundoso y desordenado quizá. Los maestros están de momento más imitados que asimilados.

Los versos de Sarhan son un desahogo vital que busca expresar sus sentimientos en el breve pero difícil espacio del lenguaje bello, de la idea escondida. Omar Kayham, Rilke y Hesse asoman en los antecedentes mentales de este joven poeta, que gusta de la ciencia ficción, de lo fantástico borgiano, hasta el punto de abordarlo en sus pequeñas narraciones y cuentos.

Creyente en algo superior, Elías Sarhan medita que la inmortalidad es una angustia. Argentina es el país que más quiere, pero no le obsesiona volver. Su desarraigo procede de encontrarse bien en cualquier punto, en la ayuda de la apatía quizá. Lo que más se ama no tiene un contacto físico con el origen del amor. Elías Sarhan se siente aislado en España. Sarhan medita la contraposición de «el viejo marinero de Coleridge: «porque al cabo del tiempo se tiene uno que volver más sabio». A Sarhan hay que pedirle que se adentre en el Siglo

## OCCIDENTE

de Oro actual de la poesía española, las generaciones del 98 y del 27. Recibirá un baño de calor, contacto y lenguaje, que inyectarán sabiduría a su hacer poético.

J. S.

### LA LARGA NOCHE DE ESPERA

A Mina

El viento entre el follaje  
susurra palabras convertidas en sueños  
mejiéndose suavemente en ocre,  
perdiéndose en la nada inmaterial  
de las sombras de las alas abiertas  
por estas aves que se elevan alto,  
con un mensaje de futuro colores  
que se perfilan más allá del horizonte.  
Y yo contemplo la lajanía en las estrellas  
y los sueños mueren imaginando a Dios,  
allí perdido en la oscuridad sin límites  
de su vasto y lento Imperio.  
Pero, ay, sombra de sombras,  
oscura y tenebrosa, perenne hacedora,  
tu sombra te abandona hasta que llega el alba,  
—y tú tejes y tejes... simples deseos de verde  
[calidez—

y entonces te habla de torres solitarias;  
ruinas con moho; corredores interminables,  
donde anidan espíritus orlados de azul

que beben las frágiles lágrimas de una ventana.  
Desde el invierno llega el frío de la creación,  
penetrando hondamente en los corazones,  
solidificando el polvo convertido en noche,  
porque yo estoy aquí, solo y contigo.

Ella retorna con el recuerdo dulce  
de las criaturas nocturnas, transparentes,  
muertas en aquella noche de calidez lunar,  
y aferrada a la nada sonríe abiertamente  
y teje un hechizo de flores, perfumes de oro  
en polvo y mares verdes, verdes, inexplorados.  
De pie, eternamente quieta, sigue allí,  
en los subterráneos perdidos del minotauro  
que acecha en el azul profundo en sombras  
de un sueño largo, alto, que anida en su boca  
como un laberinto sin salida.

Ella llora por sus muertos porvorientos,  
y el manto de protección la envuelve nebuloso  
[samente  
—pero los pocos amados deambulan errantes—  
y allí está, un capullo blanco, triste como el  
[hielo,

mientras yo tejo un hechizo de ti,  
reptando en el féretro de cristal  
—las tallas son hermosas, dulces como la  
[mel—

porque estoy solo y contigo.  
(Bailaban en la penumbra inmóvil)  
Ah, sombra de sombras,  
al fin ella vuelve, fluctuante,  
oscilando, ocupando un lugar a mi lado,  
más oscura y opaca, quizá más triste,  
pero nunca más sabia.

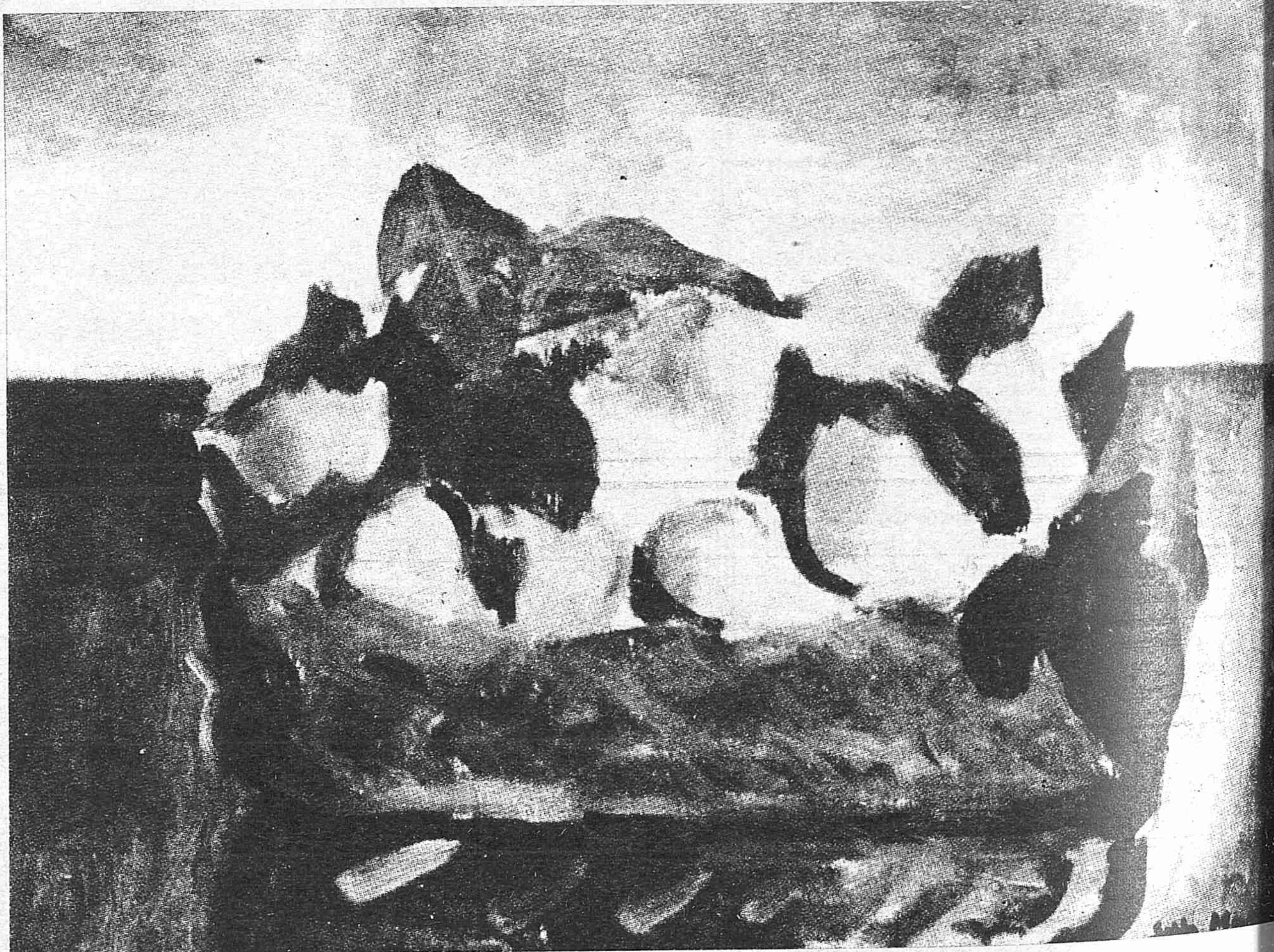
Elías SARHAN

## SOFIA MORALES Y SUS OLEOS EVOCADORES DE INTIMIDAD

Sofía Morales es una pintora que entra de puntillas, que penetra poco a poco en el ánimo del espectador, la crítica y el arte, al revelar progresivamente su mundo de cualidades, calidades, transparencias y buen hacer.

No es el choque lo que ella busca en sus óleos. Pese a que su otra vertiente, la profesión periodística, le haya enseñado a ver, mirar y titular con los puntos álgidos de una noticia o información, Sofía Morales ha querido en su pintura revelar la quietud de las cosas, la soledad e intimidad de las figuras, lo que está detrás de los lienzos, motivo que se repite en numerosos temas de la actual exposición en Madrid, en la Galería Ramón Durán, hasta el 21 de junio.

Un hálito de eterno femenino transpira todos sus cuadros. Pero, ¡ojol!, la cualidad de lo femenino nada tiene que ver con lo dulzón y melifluido, sino con



ese haber eterno que sólo posee el alma de la mujer y que se revela mejor cuando ésta es artista.

Sus rincones son quietos y llenos de firmezas, pero envueltos en la ternura del alma de la pintora. Figuras silen-

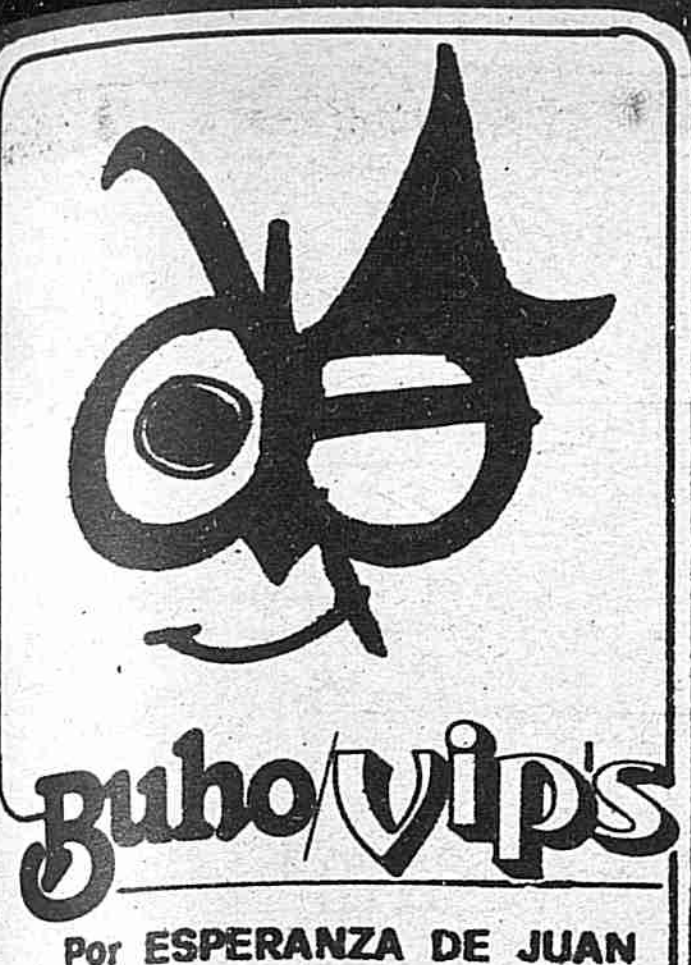
ciosas, transidas de sueños, evocadoras de un «yo» íntimo y profundo.

Blancos descompuestos en gamas y pliegues, pinceladas de malva, lila, violetas y morados rompen con autoridad los colores de fondo dominantes. Es

hermoso ver cómo una profesional del periodismo sabe dejar a un lado la agresividad de la noticia de actualidad para sumirse en la trascendencia de lo cotidiano, en el amor de lo escondido.

Julia SAEZ





En Filadelfia

# NOVENTA MIL PERSONAS VIENDO A LOS ROLLING STONE

Cerca de 90.000 personas se dieron cita en el estadio John F. Kennedy, en Filadelfia, para asistir a una actuación de los Rolling Stone. Este lleno a rebosar muestra una vez más la vigencia de este grupo rockero y su capacidad de atracción.

De esta manera se inicia su gira-monstruo en Usa y Europa, tocando sólo algunas ciudades germanas y francesas. Gira que podría muy bien finalizar, esta es la esperanza de no pocos aficionados hispanos, en un concierto



monstruo en Londres. Lógicamente esto está aún por confirmar y quien quiera ver «en vivo» a este grupo tendrá que trasladarse a alguna ciudad de Francia o Alemania.

Todos los indicios señalan que este tour puede ser muy bien el último de este legendario grupo rodeado siempre por una aureola en la que entran a partes iguales el mito, los escándalos, la droga y el alcohol.

Ya como se ha señalado anteriormente, la gira se ha iniciado con la misma

gente de la gira del 76: Keith Richard, tras haber cumplido el período legal de desintoxicación en una clínica antidrogas, en Toronto; a los teclados van Billy Preston e Ian Stewart, Bill Wyman y Charlie Watts siguen en sus puestos, al igual que Ronnie Wood. Y no podrá faltar Mick Jagger, que anda liado con los trámites legales para separarse de Bianca.

Contemporáneamente a su gira han lanzado al mercado —en el extranjero, claro está— el álbum «Somer Girls».

Un álbum más de los Rollings, con un «rock» muy variado y cuidado, lleno, como siempre, de influencias de blues negro, del «rhythm blues», de «reaggae» y del sonido característico de la banda. El primer single sacado del elepé es un tema totalmente comercial que ya está escalando puestos en algunas listas discográficas de ciertos países europeos. Se titula «Miss you».

Total, como lo demuestran esas noventa mil personas de Filadelfia, la gira de los Rolling ya está en marcha.

## Carmela, de Las Grecas

# INTERNADA

(Por sobredosis de barbitúricos)

perse popular a raíz del tema «Te estoy amando locamente», dando a conocer un estilo que ellas mismas dominaban, «gipsy-rock», una mezcla de flamenco y

«rock», vamos un poupourri. A partir de estos momentos se colocaron a la cabeza de las artistas nacionales en cuanto a venta de discos y contratación de

galas. Lógicamente su cotización subió como la espuma. Su repertorio se incrementó con las canciones «Yo no quiero pensar», «Soy la que sufre por tu amor», «Orgullo», «Anabelina». Últimamente la popularidad de este dúo había decrecido considerablemente y se encontraban al margen del mundillo discográfico. Hace unos meses se especuló sobre la posibilidad de que Tina y Carmela se separasen discográficamente para continuar caminos musicales totalmente distintos. Pero estas especulaciones quedaron en agua de borrajas.

Carmela, miembro del dúo Las Grecas, ha intentado, al parecer, suicidarse durante este pasado fin de semana al ingerir una sobredosis de barbitúricos. Rápidamente fue ingresada en los servicios de urgencia de un sanatorio privado, donde se consiguió salvarle la vida mediante un lavado de estómago. En el momento de redactar estas líneas, su estado es totalmente satisfactorio, pero por precaución no se permiten las visitas hasta que se encuentre totalmente restablecida. Justamente en estos días esta joven cantante cumplía veinticuatro años.

Lógicamente su familia no quiere hablar sobre este tema hasta no conocer las causas que motivaron esta sobredosis de barbitúricos. Su casa de discos ha señalado: «Nos han confirmado la mejora, aunque parece que continúa en vigilancia intensiva».

Se desconocen los motivos que hayan podido empujar a esta cantante a tomar esta decisión, pese a las especulaciones y rumores que han surgido a raíz de conocerse esta noticia en diversos medios musicales. Algunos señalan problemas amorosos, otros familiares y otros problemas de trabajo. En fin, que hay rumores para todos los gustos. Pero por el momento es demasiado temprano hablar de las causas hasta que no se confirmen los hechos.

Las Grecas fue un dúo que saltó a la actualidad musical y consiguió ha-







El clima de violencia ha sido una constante en los momentos previos a las elecciones. En la fotografía, un carro blindado en las calles de Lima, durante la última huelga general

## SALIDA DIFÍCIL PARA MORALES BERMUDEZ

La derecha ha ganado en las elecciones peruanas. La derecha ha contado con todas las ventajas electorales, con todos los privilegios. Y los ha aprovechado.

No se puede decir que unas elecciones como las celebradas en Perú sean democráticas. La dictadura militar del general Francisco Morales Bermúdez ha hecho todo lo posible para que no lo fueran. La deportación o el encarcelamiento de importantes dirigentes de la izquierda, la persecución a los sindicalistas disconformes con las últimas medidas económicas, la prohibición de emitir anuncios electorales por radio o televisión... En fin, todo lo que ha supuesto una actuación perfectamente calculada para que la izquierda no saliera beneficiada de estas primeras elecciones «para la democracia».

### Todo a favor del APRA

El APRA (Alianza Popular Revolucionaria Americana) es el partido mejor estructurado de Perú, con una clientela fija entre las capas conservadoras del país. El hecho de que la campaña electoral estuviera recortada no ha influido en sus posibles votantes. Mejor aún, le ha beneficiado, porque los otros partidos no han podido llegar a todos los electores y aclarar sus postulados. Por supuesto, la prohibición del voto a los analfabetos (campesinos en su mayoría) ha perjudicado a los partidos de izquierda, muy especialmente al Partido Socialista Revolucionario (PSR), que había logrado introducirse en los medios campesinos mediante la Confederación Nacional Agraria (CNA), disuelta poco antes de las elecciones, como herederos de la reforma agraria realizada durante el período de Velasco Alvarado.

Naturalmente, los favores de que ha gozado el APRA han dado pábulo a la creencia generalizada de que este partido había realizado un pacto secreto



Leónidas Rodríguez: el régimen peruano no pudo con él

(pero que todo el mundo lo denunciaba a veces) con los militares en el poder para cerrar el paso a la izquierda en la Asamblea Constituyente. De ser esto cierto, lo ha logrado plenamente.

Contemplando los últimos años del aprismo, esto no es sorprendente; pero sí lo es si se mira todavía más hacia atrás. APRA siempre fue un conglomerado ideológico de dudosa definición, en el que se conjugaban un populismo demagógico con unos elementos socialistas y marxistas. En la práctica, lo que definía al partido de Víctor Raúl Haya de la Torre (su creador y todavía líder indiscutible) era su carácter anti-

norteamericano. Pero con el paso del tiempo la característica del partido fue variando de signo y ha pasado de ser antiyanqui a ser el más firme sostén de los norteamericanos en el país. Esta trayectoria está íntimamente ligada a la trayectoria de su fundador, potencial revolucionario en sus años jóvenes y destacado conservador en su senectud. Por eso tampoco extraña la alianza entre el aprismo y los militares hoy en el poder. Sus intereses son los mismos: cerrar el camino a la izquierda y defender los intereses norteamericanos en Perú. Morales Bermúdez, que cerró la época velasquista de la «vía peruana» y dio un giro de ciento ochenta grados a los logros de Velasco Alvarado hasta situar al país en una posición más difícil de la que tenía antes del golpe de Estado de Velasco, ha encontrado un aliado incondicional en el aprismo.

La nueva Constitución, por tanto, la hará la derecha peruana, con sesenta y siete diputados de los cien de la Asamblea Constituyente; una Constitución que, se dice, será el primer paso de la normalización institucional del Perú.

Haya de la Torre será el «interlocutor válido» que buscaba el general Morales Bermúdez para desembocar en el «pacto social» (que no creemos sea factible, ni mucho menos). El aprismo ha sido el triunfador indiscutible de estas elecciones. Lo discutible han sido los métodos.

### ¿Qué hacer?

Pero la cosa no va a ser tan fácil para el general Morales Bermúdez. A los 36 diputados del APRA hay que oponer los 27 obtenidos por el derechista Partido Popular Cristiano de Luis Bedoya, todavía más a la derecha que el APRA, beneficiado del apoyo electoral del partido de Belaunde Terry. El PPC se ha

mostrado como crítico implacable de los militares.

Luego está el FOCEP (Frente Obrero, Campesino, Estudiantil y Popular), formado por tres organizaciones trotskistas y una comunista pro albanesa, que han dado la gran sorpresa al obtener 12 diputados; por supuesto, este frente es también antimilitar, pero por motivos absolutamente diferentes a los del partido de Bedoya. En estas circunstancias, no resulta tan clara la «victoria» de Morales Bermúdez.

Se dice que el general pretende formar un nuevo Gobierno que sea el reflejo del resultado electoral del pasado día 18. Pero en primer lugar habría que saber qué piensa hacer el presidente de la Junta Militar peruana con los seis deportados expulsados del país o presos, todos de partidos de izquierda. El reglamento electoral dice que no se les puede apresar ni denunciar sin conocimiento de la Asamblea, pero cosas más difíciles se han visto. Después de resolverse esto, habrá que ver el un Gobierno de concentración es posible. ¿Es compatible un Gobierno con Morales Bermúdez y el general Leónidas Rodríguez, diputado del PSR? Por parte del dirigente del PSR tal vez no hubiera ninguna objeción, pero otra cosa es por parte del Presidente peruano, que ha centrado en los socialistas de Leónidas Rodríguez el grueso de su ataque, porque le recuerdan demasiado la labor de Velasco Alvarado; lo mismo se podría decir de Hugo Blanco, de Genaro Ledesma (los dos del FOCEP) o de los nuevos diputados de la marxista-leninista UDP, Javier Díaz, Ricardo Díaz, Canseco o Víctor Cusidros. El dilema, en estos momentos, para Morales Bermúdez es qué hacer para salir de la apurada situación y cómo pueden volver los diputados expulsados sin que pueda parecer una marcha atrás del Gobierno.

Francisco GARCIA NAVARRETE



PERU

En la inauguración  
del Congreso del PC yugoslavo

# URAS CRITICAS DE TITO A LA URSS

**El líder socialista acusa a Moscú de tratar de imponer de nuevo a los partidos comunistas de otros países "viejas y obsoletas relaciones"**

BEGRADO. (Efe.)—El Presidente yugoslavo, Josep Broz Tito, acusó ayer a la Unión Soviética por tratar de volver a imponer "viejas y obsoletas relaciones" sobre otros partidos comunistas que buscan nuevas sendas para el socialismo.

Millones de yugoslavos se pegaron a las pantallas de sus aparatos de televisión cuando el popular Presidente vitalicio inauguró el XI Congreso de su Partido Comunista, con un documento sobre la política actual y pasada y respecto a los progresos realizados en Yugoslavia.

Tito indicó que los partidos comunistas de Yugoslavia y de Europa Occidental habían hecho grandes avances en la busca de autonomía y en sus aspiraciones hacia la "igualdad de todos".

Este proceso positivo se ha visto restringido por la fuerte presión y la carga del pasado, manifestó Tito en una crítica dirigida claramente a Moscú, añadiendo «incluso por tener que volver a las viejas y obsoletas relaciones».

La lucha por el socialismo continuó evolucionando bajo formas diferentes. No existen modelos universales», ha afirmado.

Ante las fuerzas del «imperialismo, el neocolonialismo y las formas de dominación», dijo, siguen oponiéndose a cambios progresistas.

Agregó que todavía hoy se debe decidir sobre el destino del mundo a nivel de un número limitado de potencias y sus bloques.

En torno a las relaciones entre las grandes potencias, el líder apuntó que sufren «un estancamiento» sobre todo en lo tocante a la limitación del armamento, «al tiempo que persisten la desconfianza y sospechas mutuas».

Estas cosas «es justo pedir a la Unión Soviética y a los Estados Unidos de Norteamérica que realicen serios empeños para superar la actual situación».

Reafirmó la postura de no alineamiento de su nación y ha señalado que se volviera a hablar de un tema tan negativo como el resurgir de centros patrocinados por movimientos de trabajadores.

Finalmente, cualquier tentativa por imponer la política de los conceptos ideológicos a los partidos y movimientos no alineados y a otros países en vías de desarrollo es contraria a sus intereses vitales y su derecho a determinar el camino para su

propio desarrollo», ha indicado en otra referencia crítica indirecta contra Moscú.

**NUEVA YORK**  
De nuestro corresponsal,  
**ANTONIO PARRA**

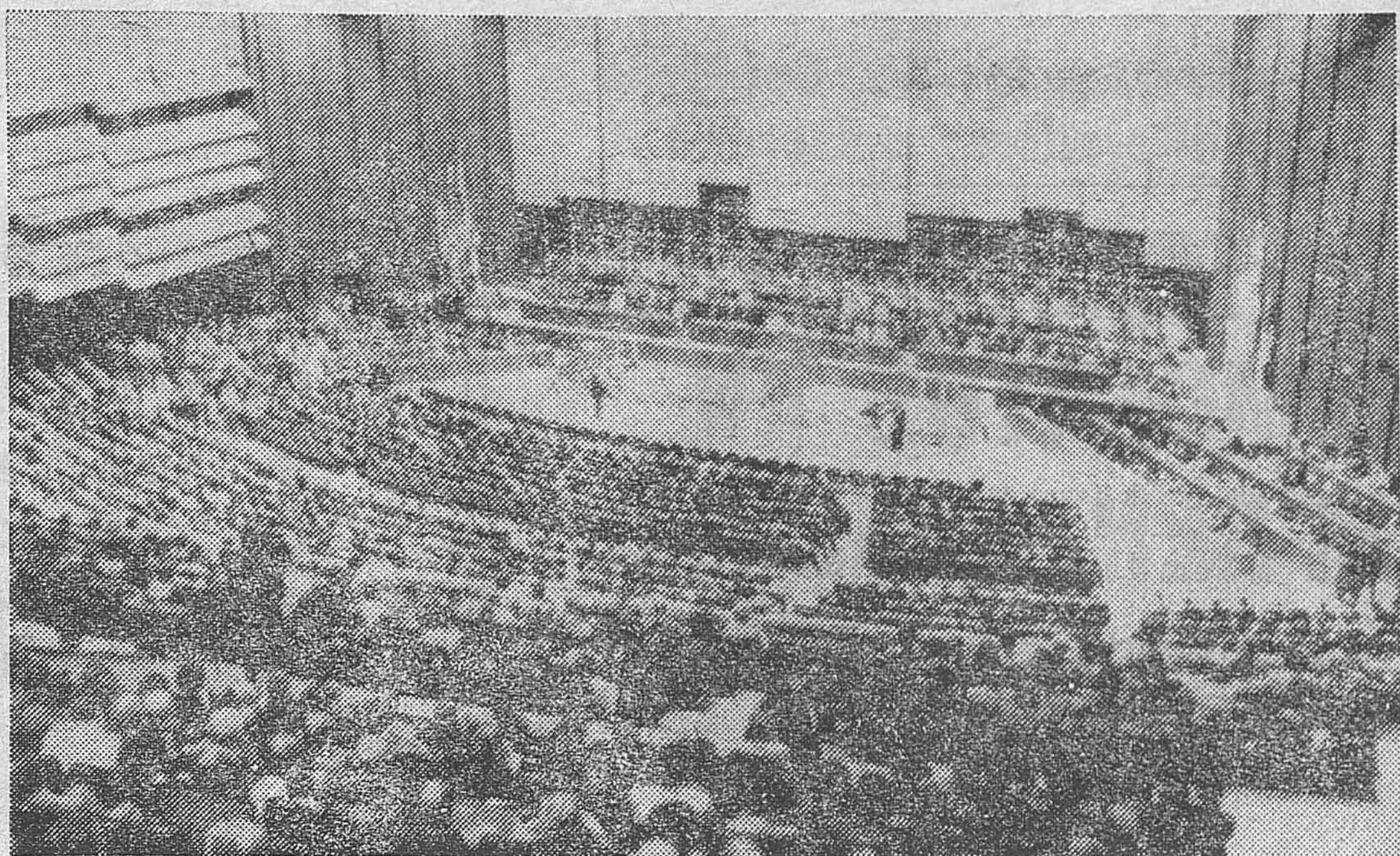
## USA-URSS: HAY QUE ENTERRAR LAS DISPUTAS

NUEVA YORK. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Ecuánime y realista la petición cursada el lunes por el secretario de Estado americano, Cyrus Vance, para que Washington y Moscú entierren sus disputas y renazca un nuevo ambiente de paz, ha hecho de nuevo correr la brisa en el sobrecargado ambiente de las relaciones entre ambos colosos.

Durante su aparición ante el Comité de Asuntos Internacionales de la Cámara de Representantes el jefe de la diplomacia americana señaló que Estados Unidos y la Unión Soviética debieran concentrar sus esfuerzos más en aquello que les une que en lo que les divide, d emodo que puedan amortiguarse las tensiones hoy existentes.

El manifiesto Vance —que ha sido como una mano de bálsamo a las confusiones y heridas causadas por los recientes sucesos en África— seguramente apaciguará los ánimos. Algunos senadores liberales estos días de atrás no podían ocultar su temor ante el marchamo de los acontecimientos. Todo daba a entender que pronto alcanzaríamos un punto crítico en el cual ya no es posible dar marcha atrás.

Las declaraciones del secretario de Estado no son tan acerbicas como las del asesor presidencial en materias de seguridad, Zbigniew Brezezinski. Sin embargo, Vance hace referencia al hecho de que su Gobierno no se muestra muy complacido por la marcha de las cosas en África, ni bendice la presencia militar soviético-cubana en aquellos territorios, aunque no el tono propio de un guerrero de la guerra fría en el que se expresara Brezezinski.



Aspecto de la sesión inaugural del Congreso comunista, en Belgrado. (AP-Europa Press)

### «Postitoísmo»

Tito habló también indirectamente del «postitoísmo»:

«La Yugoslavia socialista, autogestionaria y no alineada —dijo— tiene unas bases firmes y permanentes que son un apoyo seguro de su futuro.»

«Por ello —añadió Tito— es por lo que parecen aún más absurdas las diferentes conjeturas sobre el futuro de Yugoslavia.» «Ella seguirá siendo tal como la han construido y la están construyendo sus pueblos y nacionalidades», afirmó.

Declaró por último que las fuerzas yugoslavas están mejor

preparadas que nunca «para enfrentarse a un agresor eventual y defender la independencia».

Refiriéndose a la política internacional, mencionó Tito los focos de crisis actuales en el mundo y señaló que el más peligroso es el de Oriente Medio. Censuró la política «agresiva y expansionista» de Israel, al tiempo que pidió una solución integral con la participación de todas las fuerzas interesadas, incluyendo a la Organización para la Liberación de Palestina.

Pidió que se ponga fin al peligroso foco del Cuerno de África, respetando la independencia, la soberanía y la integridad te-

rritorial de todos los Estados de la región «sin intervenciones ni injerencias desde fuera».

### Líster no fue invitado

La Liga de los Comunistas de Yugoslavia (LCY), partido que preside el mariscal Josip Broz Tito, no invitó al general Enrique Líster al undécimo Congreso, que comenzó ayer, 20 de junio.

«No mantenemos ninguna relación con Líster ni nos proponemos entablarla», manifestó ayer Aleksandar Grlickov, secretario del Comité Ejecutivo de la LCY, a los corresponsales extranjeros.

Vance intenta calmar los ánimos del Congreso

## USA-URSS: HAY QUE ENTERRAR LAS DISPUTAS

zós ganado un margen de delantera en perjuicio de mister Brezezinski. Por lo menos eso es lo que dio a entender el lunes durante su intervención en Capitol Hill cuando dijo que hablaba en representación de la Administración, agregando además que el Presidente Carter se encontraba empeñado en no permitir que se produjera un desbordamiento de los acontecimientos en África. Asimismo, «mi gran empeño es el de lograr que nuestros Gobiernos suscriban lo más pronto posible un acuerdo para la limitación de armas estratégicas», señaló.

Concretamente, en lo que se refiere al apartado de la cuestión de la involución cubana en Zaire, Vance argumentó que se había intentado sacar las cosas de quicio dando al acontecimiento unas proporciones que, desde luego, no merecía.

Sobre este punto algunos comentaristas creen ver o entender que han surgido disensiones entre Cyrus Vance y el Presidente Carter. No de fondo sino de forma. En uno de los trozos de su testimonio ante el Parlamento americano Vance hace ver que aun estando de acuerdo con los puntos diseñados por el Presidente en su declaración de Annapolis, él no hubiera escogido la terminología empleada en aquella declaración, que virtualmente retaba a la Unión Soviética a confrontación o a la cooperación.

La campaña norteamericana para hacer frente a los avances comunistas en África no incluirá el uso de las fuerzas armadas norteamericanas, dijo Vance en la rueda de Prensa que se celebró después del discurso.

«Estados Unidos ayudarán a aquellos países que tienen necesidades legítimas de defensa, brindándoles asistencia militar. Estados Unidos no tiene la intención de implicar a las fuerzas norteamericanas en el Continente africano.»

Se supone que Cyrus Vance, a ojos presidenciales, haya qui-

En resumidas cuentas, Vance, como ya viene caracterizándolo, ha jugado un papel de moderador, lo que es de agradecer en estos días de tensiones y de subidas amenazas. Según el secretario de Estado, el tren de la «detente» no ha descarrilado. Aún quedan algunas esperanzas.

### Críticas soviéticas

WASHINGTON. (Efe.) — La URSS, prosiguiendo su oleada de críticas contra Estados Unidos, acusó ayer al complejo militar-industrial americano de «enrolar en su política agresiva al órgano supremo legislativo de USA, en un artículo publicado en "Pravda"».

El «lobby» militar-industrial de Estados Unidos, dice el articulista, «no retrocede ante ningún medio» para asegurarse el apoyo de los congresistas y «desacreditar a los que se oponen a un aumento del presupuesto del Pentágono».

### Bombadero nuclear

Por otra parte, se ha sabido que la Unión Soviética está desarrollando un nuevo bombardero nuclear similar al «B-1» que canceló el Presidente Carter el año pasado, según testimonio hecho ayer público por la agencia de inteligencia de Defensa (DUA).



Serias advertencias del Gobierno a los alteradores del orden

## GUATEMALA: TRES MUERTOS EN ENFRENTAMIENTOS

- No se descarta la posibilidad de que sea implantado el estado de sitio

GUATEMALA. (Efe.)—La violencia cobró en Guatemala tres nuevas víctimas en las últimas horas, coincidiendo con el anuncio presidencial de que el Ejército había recibido instrucciones de atacar a los subvertidores del orden.

Las nuevas víctimas fueron identificadas como el coronel Samuel Humberto Ramírez Lima, «G-1» del Estado Mayor del Ejército; Waldemar de Jesús Córdón Leal, jefe de operaciones de una zona vial en el Sur, y Virgilio Urizar Leal, ex guardaespalda de un diputado al Congreso.

Los nuevos hechos de violencia se generan en Guatemala en un momento en que el propio Presidente Kjell Laugerud García, en su carácter de comandante general del Ejército, ha formulado una «severa advertencia» a los subvertidores del orden y la paz.

Según dijo el Presidente, en cadena nacional de radio y televisión, «los últimos hechos de violencia, que han sido provocados por grupos que están interesados en causar un desequilibrio en la institucionalidad, motivarán la intervención del Ejército».

Añadió que el Ejército actuará drásticamente contra quienes alteren el orden y explicó que esa intervención militar está

amparada «en artículos de la Constitución que imponen (al Ejército) la función de ser garante de la paz en el territorio nacional».

El mensaje de Laugerud, corto pero en tono enérgico, no incluía detalles sobre cuáles serán las medidas que se tomarán.

Sin embargo, varios medios de información radial indicaron ayer por la mañana que «no se descarta la posibilidad de un inmediato "estado de sitio"».

Laugerud García ya se refirió a esa posibilidad el viernes de la semana anterior.

Indicó entonces que «si quieren por mal, nos tendrán por mal», y agregó: «si nos quieren obligar a agarrar el garrote, pagarán justos y pecadores».

## COLOMBIA

### TURBAY AYALA ANUNCIA REFORMAS FUNDAMENTALES

- El Presidente electo se ha declarado partidario de la defensa de los derechos humanos, la no intervención y la pluralidad ideológica

BOGOTÁ. (Efe.) — El Presidente electo de Colombia, Julio César Turbay Ayala, quien el próximo 7 de agosto tomará posesión de la presidencia de la República para el período 1978-1982, se declaró ayer partidario de un nuevo orden económico internacional, la defensa de los derechos humanos, la no intervención y la pluralidad ideológica.

En una entrevista exclusiva con Efe, Turbay Ayala, de sesenta y dos años de edad, declaró que su triunfo en las elecciones presidenciales del pasado 4 de junio fue debido a que Colombia es un país de mayorías liberales y a que su programa político era el que mejor se acomodaba a los propósitos y anhelos de cambio de los colombianos.

«El Partido Liberal —dijo— no sólo es el que tiene signos positivos para las grandes reformas, sino que es el que suscita la esperan-



za y el que ha controlado a las mayorías. A esto se debe mi triunfo.»

Para el veterano político colombiano, ex ministro y ex embajador en diferentes países, su inmediata tarea como Presidente de Colombia será llevar a cabo las refor-

mas fundamentales que el país requiere: «estimular la reforma congresional, judicial, administrativa, electoral, así como la institucionalización de los partidos y ver la manera de fortalecer la descentralización administrativa y del desarrollo».

## LOS MEDIOS DE COMUNICACION ALERTAN A LOS FRANCESES

### PARIS

De nuestro corresponsal, MANUEL DE AGUSTIN

## PELIGRO DE UN TERCER CONFLICTO ARMADO

PARIS. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.) — Como si una nueva corriente de opinión estuviera formándose, se difunden paulatina y sistemáticamente otra sucesiva serie de noticias y reportajes que, a través de todos los medios de información, radio, Prensa y pantalla, explican a los franceses los peligros o las tensiones susceptibles de provocar otro conflicto armado.

El proceso es rítmico. La primera parte consistió en la fase donde se explica la esterilidad de la política de distensión, el desacuerdo profundo que parece existir entre soviéticos y norteamericanos y la intransigencia reiterada de los hombres de Moscú frente al cumplimiento de lo pactado en Helsinki.

La segunda tema de acontecimientos anotados es un resumen del resurgir de la influencia china. Además de las aporaciones sobre la actitud de las potencias occidentales, manifestada por los gobernantes de Pekín, dieron eco al rumor de que especialistas y técnicos navales chinos han llegado al continente africano, para colaborar en la formación de marinos militares al servicio de algunos Gobiernos, y después se explica también, difundiendo reportajes excepcionales en cuanto a su calidad y tema, «la situación en que se encuentra la parte de Asia que cayó bajo dominio de regímenes con influencia soviética».

El tercer capítulo de esta singular edición corre a cargo de la resonancia que encuentran las palabras dichas por algunos responsables africanos que visitaron últimamente Europa. Lo que ha dicho, por ejemplo, el Presidente de Somalia, Mohamed Siad Barre, a un periodista de Koweit, ha merecido tres columnas de la primera página del diario matutino más difundido de Francia: «Un grito de alarma», titula el diario parisiense, y luego reproduce las palabras taxativas: «Si los Estados árabes en torno al Mar Rojo no unen sus fuerzas ante las turbias maniobras soviéticas, Moscú los devorará uno tras otro.» Y luego añade: «Los mercenarios del nuevo colonialismo que ejecutan los planes del Pacto de Varsovia, dirigidos por la Unión Soviética, son también algunos de ellos de origen cubano.»

El relieve dado a esta denuncia coincide con la enérgica reacción del periódico «L'Humanité» contra las anteriores pala-

bras pronunciadas por el Presidente del Senegal, Leopoldo Senghor, cuando declaró al diario «Le Figaro»: «El Este sienta atracción por el vacío, y cuando Occidente deserta él ocupa el puesto. Se le ha dejado hacer en Angola, y tengo la impresión que es allí donde se ha desarrollado la primera fase de la tercera guerra mundial.»

### Piden la prohibición de reuniones derechistas

PARIS. (Efe.)—El Movimiento contra el Racismo, Antisemitismo y por la Paz (MRAP) pidió el martes al ministerio del Interior de Francia que prohíba una reunión de partidos de extrema derecha programada en París. Un acto convocado para el próximo día 27 por el Partido de Fuerzas Nuevas (PNF, extrema derecha) deberá reunir a muchos dirigentes del Movimiento Social Italiano (MSI) y del español Fuerza Nueva (calificado aquí de franquista).

El MRAP protesta contra esta reunión y, especialmente, contra las iniciativas del PNF, al que acusa de «mostrar abiertamente sus posiciones racistas y antidemocráticas».

## DISTRIBUIDORES

DEBIDO A SU GRAN DEMANDA Y AL CONSTANTE AFAN POR MEJORAR SU SERVICIO

## LECHE PASCUAL

PRECISA

DISTRIBUIDORES PARA DETERMINADAS ZONAS DE MADRID

Interesados, llamar al teléfono

50 06 50-54

DE ARANDA DE DUERO

ITALIA: M  
opond  
LOS SO  
ROMA. (Efe.) —  
Presidencia d  
continúa en Italic  
polista, que mar  
más intransi  
dicho carg  
por su pro  
por su porte, l  
cristianos y com  
arado que no  
candidatura  
Reunión de la  
Cristi  
La dirección d  
Cristiana it  
per que no p  
mentos» a un  
única para la  
República, pe  
so no quiere d  
propone en su  
tura «católica»  
Esta conclusió  
mente la misma  
instancias, que  
por el Partido  
dijo que «cató  
importante es  
acuerdo  
ción y añadió q  
se pongan v  
o una hipoté  
comunista.  
Entre los dos  
os de Italia —  
comunistas—  
mento de «guar  
guerra de los  
por la Presiden



**LUXEMBURGO**

De nuestro enviado especial,  
ANDRES KRAMER

En la reunión  
pesquera de  
la CEE

**LA POSICION  
BRITANICA,  
INALTERABLE**

LUXEMBURGO. (Crónica para ARRIBA y Pyresa, de nuestro enviado especial.)—La posición británica continúa haciendo imposible una política de pesca común entre los nueve países de la CEE. En efecto, el Reino Unido no está dispuesto a renunciar a una serie de peculiaridades que le confieren en este sector una posición de prepotencia.

A través de una demanda de seis puntos, Londres pretende conservar dentro de la Comunidad su «status» especial. Mientras tanto, los ocho países restantes mantienen que hay que acabar con las zonas pesqueras todavía bajo exclusividad de un solo Estado.

Por otra parte, el proyecto que ahora discute el Consejo de ministros, por lo menos, en opinión de la Comisión Europea, garantizaría a Gran Bretaña el mismo número de capturas que la media de los años más representativos.

Sin embargo, hay pocas probabilidades de lograr que los británicos accedan a revisar sus puntos de vista. Aparte de otras razones de orden económico, también porque el Gobierno laborista debe afrontar un período electoral y cambiar el régimen pesquero podría restarle votos.

Esta situación, como reconocía uno de los portavoces de la Comisión, crea evidentes dificultades a la hora de tratar con países terceros, como Noruega o España. Además, la falta de solidaridad entre los «nueve» resta credibilidad a la propia CEE.

El punto a que se ha llegado quedaba reflejado en el comentario de Raymond Simonet, director general encargado de estos asuntos en la Comisión Europea, al afirmar que «de no haber acuerdo, acaso haya que volver a un sistema de estricta reciprocidad con los países terceros». Tras referirse al caso noruego, aludió también a las últimas conversaciones a nivel de expertos hispano-comunitarias, diciendo: «Me parece un poco sospechoso la facilidad con que los españoles cambian las cifras en las estadísticas que se refieren al problema de conservación de las especies.» Por último, subrayó también que «si España no fuera un país candidato, simplemente habríamos roto la negociación».

Para la «Comisión europea», en suma, no ofrece ningún obstáculo «disciplinar» al sector pesquero en el sentido de restringir las capturas en las aguas comunitarias. Para el Gobierno británico, que depende de la opinión pública (en la que están incluidos los pescadores), el asunto presenta graves problemas.



El secretario general de la Democracia Cristiana, Benigno Zaccagnini, y el primer ministro, Giulio Andreotti, durante la reunión que mantuvo ayer su partido. (Ap-Europa Press.)

● **El PS parece  
dispuesto a separarse  
de la mayoría  
parlamentaria  
si no se acepta  
a su candidato  
Norberto Bobbio**

ternancia en la Jefatura del Estado.

Según ellos, si el anterior Presidente de la República fue un democristiano, el próximo tendrá que ser un «laico», y a ser posible un socialista.

El Partido Socialista parece dispuesto a separarse de la «mayoría parlamentaria» si no acepta su propio candidato, que es Norberto Bobbio, un filósofo socialista sin vínculos con el partido.

La presión por la Presidencia obedece, en opinión de algunos, a una táctica política la de exigir, a cambio, la presidencia del Gobierno.

**Autodefensa de Leone**

Giovanni Leone intentó mantenerse en su cargo de Presidente de la República con la publicación de una entrevista —hecha por él con preguntas y respuestas— y que debía publicar la agencia ANSA el 15 de junio, el mismo día en que se vio obligado a dimitir.

El texto no llegó —se desconoce el motivo— a la agencia, sino a la residencia del Gobierno y a la sede de la Democracia Cristiana y, misteriosamente, al secretario general del Partido Comunista italiano, Enrico Berlinguer.

Poco después de conocido el texto, el Partido Comunista hizo su petición oficial para que dimitiera Leone, mientras que el presidente del Consejo, Giulio Andreotti, se había adelantado ya a detener la publicación de la entrevista.

Sobre el escándalo «Lockheed» dijo: «Hace dos años fui señalado en muchas partes como el misterioso «Antilope Coblér», sólo porque en un código de la «Lockheed» parece que la autoridad italiana de «presidencia del Consejo» o «presidencia del Consejo» estaba señalado con aquel nombre en código.»

De las «evasiones fiscales» indicó: «Desde que fui elegido Presidente, no tengo ninguna entrada económica de naturaleza profesional, y no siendo tangible mi sueldo por el cargo, sólo he declarado los réditos inmobiliarios, los derechos de autor y, desde mil novecientos setenta y cuatro, el importe de la pensión que disfruto.»

De la «magnífica residencia» de «Le Rughe», comentó: «Quien, como en mi caso, además de haber sido profesor universitario por cuarenta años, ha desarrollado al mismo tiempo la profesión de abogado, no puede llegar al Quirinal, como llegué yo en mil novecientos setenta y uno, sin bienes de fortuna.»

Respecto a algunos comportamientos presuntamente escandalosos de sus tres hijos, dijo: «Como padre, sólo he pretendido que los muchachos viviesen en el Quirinal y no por su cuenta, y esto acentuó el hecho de que por cada acto suyo, por simple que fuera, se les sometiera a estricto control.»

La entrevista consta de trece páginas y fue conseguida por la revista «L'Espresso», radical socialista, que la publicará íntegra en su próximo número.

ITALIA: Mientras la DC anuncia que no se opondrá a una candidatura «laica»

**LOS SOCIALISTAS EXIGEN  
LA PRESIDENCIA  
DE LA REPUBLICA**

ROMA. (Efe.) — La lucha por la Presidencia de la República continúa en Italia. El Partido Socialista, que mantiene la postura más intransigente, ha manifestado su exigencia de que dicho cargo sea ocupado por su propio candidato. Por su parte, los demócratas cristianos y comunistas han declarado que no se opondrán a una candidatura «laica».

**Reunión de la Democracia  
Cristiana**

La dirección de la Democracia Cristiana italiana aseguró ayer que no pondrá «impedimentos» a una candidatura «laica» para la Presidencia de la República, pero agregó que no quiere decir que no se proponga en su día una candidatura «católica».

Esta conclusión es prácticamente la misma, salvando las distancias, que la expresada por el Partido Comunista, que indicó que «católica» o «laica», lo importante es que haya un amplio acuerdo en la designación y añadió que espera que no se pongan vetos de principio a una hipotética candidatura comunista.

Entre los dos grandes partidos de Italia —democristianos y comunistas—, es por el momento de «guante blanco» la guerra de las «candidaturas» por la Presidencia dejada va-

cante el pasado 15 de junio por la dimisión de Giovanni Leone, agobiado por las sospechas sobre su honradez en materia económica.

La Democracia Cristiana italiana ha sido el primer partido político en convocar una reunión de la dirección para afrontar el problema de la sucesión a la Presidencia de la República, pero no dio aún el nombre de ningún candidato.

Esta reunión tuvo sólo un carácter de pura formalidad, con el nombramiento de la delegación que tomará contactos con otros partidos políticos para elegir un nombre que sustituya al del ex Presidente Giovanni Leone.

La reunión de los secretarios de los cinco partidos políticos que apoyan al actual Gobierno, prevista para hoy, no se celebrará hasta el próximo día 27, después de que se conozcan los resultados de las elecciones regionales de las zonas norteñas Friuli-Venecia-Giulia y Val d'Aosta, que se realizarán el próximo día 25.

**Postura socialista**

Las polémicas entre las fuerzas políticas siguen ocupando, sin embargo, el horizonte italiano. Los más intransigentes son hasta ahora los socialistas, que insisten en sostener una al-

Entre los detenidos podría haber varios miembros del Partido Revolucionario del Proletariado

✱ La acción estaba dirigida a encontrar a los culpables del asesinato de dos policías y del asalto a veinticinco Bancos

**LISBOA**

De nuestro corresponsal,  
MARIO D. QUIROZ

con el apoyo de la Policía de Seguridad y de la Guardia Nacional de la República.

Todas estas capturas, que fueron efectuadas con la autorización del Juez de Instrucción Criminal, resultaron de las investigaciones efectuadas por la

Policía judicial en todo este tiempo para aclarar la muerte de los dos policías, así como encontrar a los autores de numerosos asaltos bancarios realizados con explosivos y en los que resultó muerta otra persona.

A última hora, la Policía confirmó la detención de Isabel do Carmo, principal dirigente del PRP.

**El PCP reafirma su  
marxismo-leninismo**

LISBOA. (Efe.) — El Partido Comunista Portugués (PCP) reafirmó su obediencia a los principios marxistas-leninistas en el comunicado final de la reciente visita a Polonia de una delegación de los comunistas portugueses, encabezada por su secretario general, Alvaro Cunhal.

«El Partido Obrero Unificado Polaco (POUP) y el Partido Comunista Portugués (PCP) —dice el comunicado conjunto— están convencidos de que la unidad y la solidaridad internacionalista del movimiento comunista y obrero internacional en la base de los principios del marxismo-leninismo, constituyen factores básicos de la cohesión del frente mundial de la lucha contra el imperialismo y por la paz, el progreso social y el socialismo.»

**IMPORTANTE OPERACION  
POLICIAL EN PORTUGAL**

LISBOA. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.) — Con un extenso operativo, la Policía detuvo ayer a quince personas aparentemente implicadas en asaltos de bancos y otros delitos comunes, pero se sospecha tengan importantes implicaciones políticas debido a que según trasladó en fuentes cercanas a la Policía, entre los apresados se encuentran militantes del Partido Revolucionario del Proletariado (PRP), considerados cercanos al comandante de Lisboa y líder revolucionario militar, Otelio Sá de Carvalho.

Las detenciones, bajo acusación de implicación en el asesinato de un agente policial, comenzaron el año, se produjeron ayer por la mañana en la ciudad de Oporto, capital del norte del país ubicada a unos 200 kilómetros al norte de Lisboa. Los detenidos están implicados también en el homicidio del guardia de la Policía de Seguridad Portuguesa (PSP) y en los asaltos a Bancos cometidos en los últimos cuatro años.

La gigantesca operación policial en la que participaron más del tercio de los efectivos de la Policía judicial, tuvo como escenario a las ciudades de Lisboa, Oporto, Coimbra, Leiria, Vila Nova de Gaia y Beja. La acción de la fuerza judicial contó, también,

A  
LES  
arado  
echos  
blura-



les que el  
estimular la  
sional, judi-  
va, electoral,  
titucionaliza-  
dos y ver la  
lecer la des-  
administrativa

ICACION  
ESES

E UN  
IADO

das por el Presi-  
negal, Leopoldo  
do declaró al día  
«El Este siente  
el vacío, y cuando  
erta él ocupa el  
ha dejado hacer  
engo la impresión  
de se ha desarro-  
ra fase de la ter-  
mundial.»

rohibición de  
derechistas

—El Movimiento  
ismo, Antisemitis-  
az (MRAP) pidió el  
isterio del Interior  
e prohíba una re-  
os de extrema de-  
ada en París.  
onvocado para el  
por el Partido de  
as (PNF- extrema  
rá reunir a máxi-  
s del Movimiento  
(MSI) y del as-  
Nueva (calificado  
uista).

rotesta contra es-  
y, especialmente,  
lativas del PNF, al  
«mostrar abierta-  
siones racistas y  
as».



LONDRES

De nuestro corresponsal,  
SANDRO ARMESTO

Existen más de 4.000 presos políticos  
en la ex colonia francesa

# Guinea, inmenso campo de concentración

Según un informe que hoy hará público Amnesty Internacional, entre marzo y septiembre de 1974 fueron asesinadas 250 personas

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa).—El régimen de Sekou Toure viola sistemáticamente los más elementales derechos humanos. De hecho, la República de Guinea (ex colonia francesa), donde sólo una exigua minoría de los cinco millones de habitantes sabe leer o escribir, hay más de cuatro mil prisioneros políticos, alguno de ellos retenido sin proceso más de siete años, encerrados en dos grandes campos de concentración. En uno de ellos, vecino a la capital, según los únicos datos disponibles para las organizaciones internacionales, fueron asesinados «legalmente», sin proceso. Unos 250 hombres entre marzo y septiembre de 1974, según un informe que hará público esta tarde, miércoles, Amnesty International.

Según esta organización, Premio Nobel de la Paz 1978, huelga hablar de garantías jurídicas en Ginebra, pues no sólo las acusaciones son totalmente arbitrarias, los detenidos cumplen largos años de las rejas antes de llegar a una Corte, sino que ante ella no tienen ni derecho a escoger un abogado defensor, ni siquiera pueden estar presentes durante la vista en su caso, la maquinaria policial se encarga además de que no haya testigos de la «defensa».

Según Amnesty, los dos grandes campos de concentración, «Camp Boiro», cercano a la capital Co-

nakry y «Reme Bouremia», en Kindia, carecen de los más elementales servicios, y las condiciones de vida en los mismos sólo puede calificarse de inhumanas. «Los prisioneros políticos están totalmente aislados del exterior y no pueden recibir ni cartas, ni visitas aun de los familiares más allegados. La detención sin juicio, o incluso sin previo aviso a los familiares, puede durar más de cinco años, y la mayoría de ellos se encuentran con sentencias de treinta a cuarenta años, o cadenas perpetuas, en procesos en los que no han estado presentes ni se les avisó

de su «celebración», es uno de los párrafos del informe, que puede resumir muy bien la situación en la joven República.

En tales condiciones nadie parece extrañarse en las continuas «muertes» en los campos de concentración. En concreto, en «Camp Boiro» murieron entre marzo y septiembre del 74 doscientos cincuenta prisioneros. Amnesty logró enterarse del guarnición, pero no le fue permitido averiguar las causas, ni volver a investigar en la República. Desde entonces son continuas las denuncias de «asesinatos legales» en los dos campos.

Por lo que se refiere a métodos de tortura, las autoridades guineanas practican el viejo sistema de no facilitar comida ni bebida. Los fallecidos por esta causa pueden ser más de 500 en los tres últimos años. Según el informe de Amnesty, ningún familiar puede enterarse siquiera si su allegado sigue vivo o ha muerto. Con frecuencia se avisa del fallecimiento varios meses después, cuando se comunica simplemente la ubicación de una fosa común.

«La tortura es totalmente habitual y se ha constituido en una parte esencial de la maquinaria de represión —dice el informe—. Se usa como método preventivo, como intimidación, y para extraer las más extrañas confesiones de cualquier opositor del Gobierno. Entre los métodos comprobados, al margen de la supresión de comida y bebida, cabe citar la utilización de «shocks» electrónicos, palizas con sacos de arena, quemaduras generalizadas y asfixia provocada.

Amnesty reconoce que en los últimos meses Guinea parece ser más comprensiva con sus prisioneros políticos, o lo que es lo mismo, se preocupa más por la presión internacional —de hecho ha sido liberado recientemente el obispo católico Raymond Marie Tchidimbo—

## RFA intensifica su ayuda a Somalia

BONN. (Efe.) — La situación política del «Cuerno de África» es estos días objeto de consultas en Bonn entre países interesados en el mismo y el Gobierno federal.

A la vista oficial del Presidente de Somalia, Siad Barre, que se entrevistó el lunes con el canciller federal, Helmut Schmidt, y ayer lo hizo con el ministro de Asuntos Exteriores, Hans Dietrich Genscher, seguirá hoy la llegada del co-príncipe de Arabia Saudita, Fahd Bin Abdulasis.

Barre expuso al canciller su preocupación por la creciente influencia cubano-soviética en el «Cuerno de África», mientras que Schmidt prometió al Presidente somalí la intensificación de la presencia económica alemana en la zona.



El embajador de Egipto en Portugal, Saad El Shazli, que ha sido destituido a causa de unas duras críticas al Presidente Sadat. (Ap-Europa Press.)

Considera que la postura de Begin no cierra las puertas a las negociaciones

## MODERADA RESPUESTA DE SADAT A LA INTRANSIGENCIA ISRAELI

● El Presidente egipcio, retado por su embajador en Lisboa a comparecer ante una Comisión internacional para defenderse

EL CAIRO. (Efe.)—El Presidente Anwar El Sadat calificó ayer de negativa la última postura adoptada por los israelíes con respecto al futuro de la ribera occidental del Jordán y la zona de Gaza, ocupadas por Israel, pero ha afirmado al mismo tiempo que ello no cierra las puertas a las negociaciones de paz en Oriente Medio.

Sadat ha expresado en una reunión de los principales dirigentes egipcios su optimismo con respecto a las posibilidades de un acuerdo negociado, a pesar de que la posición israelí sigue bloqueando la reanudación de las conversaciones directas egipcio-israelíes, que se hallan estancadas desde el pasado mes de enero.

«La respuesta israelí a las dos cuestiones presentadas por Estados Unidos es vaga y en absoluto positiva, pero no significa una eliminación de todos los recursos», declaró el Presidente egipcio al Comité Central de la Unión Socialista Árabe.

Se refería Sadat al compromiso del Gabinete israelí a negociar el futuro de la ribera occidental y la franja de Gaza después de un período de transición de cinco años de autogobierno limitado, que llevaría a la conclusión de un acuerdo de paz.

La reacción de Sadat resultó más moderada que el comentario hecho el lunes por el ministerio egipcio de Asuntos Exteriores. Un portavoz de dicho ministerio calificó la postura israelí de «continua intransigencia».

## Sadat, desafiado por su embajador en Lisboa

El embajador egipcio en Portugal ha desafiado ayer al Presidente Anwar El Sadat a que comparezca ante una Comisión internacional o interárabe para responder a las acusaciones que formuló contra él el Presidente de Egipto.

El general Saad Shazli, suspendido el lunes de su cargo y que ha recibido la orden de regresar a El Cairo, ha hecho unas declaraciones a la agencia Reuters, en el curso de una entrevista, en las que resaltó que la Comisión podría reunirse en El Cairo o en cualquier otro población del mundo.

Añadió que no regresaría a El Cairo sin recibir garantías de que podría exponer su caso y de que no sería detenido.

El general, que fue jefe del Estado Mayor del Ejército egipcio durante la guerra árabe-israelí de 1973, rechazó las acusaciones aparecidas en el diario «Al Ahram» de la capital egipcia, que decían se había vendido a los enemigos del país.

## Próxima reanudación de relaciones Irak-USA

El diario «An Nahar» citó ayer fuentes generalmente bien informadas para declarar que Estados Unidos e Irak reanudarían pronto relaciones diplomáticas. Bagdad cortó sus lazos con Washington durante la guerra árabe-israelí de seis días en 1967.

## Declaraciones del Dalai Lama desde su exilio en la India

## «ESTOY DISPUESTO A ACEPTAR LA DOMINACION CHINA EN EL TIBET»

◆ El dirigente religioso pone como condición que al menos el 75 por 100 de la población la acepte

NUEVA DELHI. (Efe.)—El Dalai Lama, dirigente religioso del Tibet exiliado en la India, declaró el lunes que está dispuesto a aceptar la dominación china en su país siempre que se le demuestre que al menos un 75 por 100 de la población la acepta.

«A pesar de todo —dijo al «Hindustan Times», en una entrevista publicada el lunes—, informes procedentes de distintas fuentes, entre ellos los exiliados, demuestran que los tibetanos viven en condiciones infrahumanas.»

Dijo también que el Ejército chino estaba presente en cualquier lugar donde hubiese una concentración de tibetanos.

El Dalai Lama se trasladó a China en 1959 con otros cien mil tibetanos, durante un levantamiento popular.

## Cierre de Consulados vietnamitas

PEKIN.—China confirmó ayer que había pedido a Vietnam el cierre de sus consulados en tres ciudades meridionales chinas.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores no ha dado razones para tal medida, pero ha comentado: «Hemos cerrado los consulados abiertos por Vietnam en Kunming, Manning y Canton».

Pekín ha venido sosteniendo recientemente que más de 130.000 chinos se habían visto obligados a abandonar Vietnam.

## Japón: Huelga de pilotos

TOKIO.—Los pilotos de la línea Aérea Japonesa JAL continuaban ayer en huelga iniciada el lunes, en apoyo de su solicitud de mayor retribución salarial y mejores condiciones de trabajo.

Según funcionarios de la compañía aérea, han sido cancelados casi la mitad de los vuelos nacionales e internacionales.

El lunes fueron suspendidos un 30 por 100 de los vuelos. Los pilotos están decididos a proseguir la huelga a menos que se llegue a un acuerdo con la compañía.

En el caso de que hoy prosiguiera el paro laboral, la compañía se vería obligada a suspender el 90 por 100 del servicio aéreo.



MADRID

# ATACAN DOS SUCURSALES DEL BANCO CENTRAL

Cerca de seis millones de botín

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con un intervalo de quince minutos escasos, ayer por la mañana, en Madrid, se cometieron dos ataques en dos entidades financieras, ambas perpetradas por el grupo de atracadores, los cuales en ambos casos, consiguieron un botín cercano a los seis millones de pesetas.

Las once y quince minutos de la mañana, dos jóvenes armados hicieron un ataque en el «hall» que la sucursal del Banco Central tiene situada en el número 101 de la calle de Nuestra Señora de la Puerta. Después de amenazar a los empleados y clientes que se encontraban en el citado local con fuego con las armas que llevaban, exigieron al cajero la suma inmediata de todo el dinero existente, que ascendía a unos ochocientos mil pesetas.

Seguidamente se dieron a la fuga en un «Seat 124-Sport», de color rojo. Quince minutos después, hacia las once y media, otra sucursal del mismo Banco era atacada por los mismos individuos y con el mismo procedimiento consiguieron cuatro millones de pesetas.

Hasta el momento únicamente se sabe que los atracadores eran jóvenes, que dos de ellos llevaban barba y otros dos el pelo largo.

## Detenidos por robar aparatos musicales

Los presuntos autores de un robo de aparatos musicales, valorados en un millón quinientas mil pesetas, han sido detenidos en esta capital por inspectores de la Comisaría de Tetuán de las Victorias.

Se trata de Pedro Ruiz Morales, natural de Madrid, de treinta años de edad, casado; Victorino Carrasco García, nacido en Acebrón, Cuenca; Juan Carlos López Martínez, de veintinueve años; Santos Costa Álvarez, de veinte, y la joven María Alicia Alonso Beato, de la misma edad que el anterior.

El material musical fue sustraído del interior de un local situado en Estrecho y lograron acceder al mismo con un cortafíos. Al parecer, los detenidos manifestaron que se habían adueñado de las siete guitarras, dos trompetas, una batería, cuatro «baffles», los elevadores reductores eléctricos, cinco pedales, un plato para discos y demás aparatos electrónico-musicales. Se da la circunstancia de que ninguno de los detenidos sabe tocar instrumento musical alguno.

## Muere un niño de dieciocho meses al tragarse un «kiko»

Un niño de dieciocho meses resultó muerto al tratar de ingerir un grano de maíz tostado. Se trata de Andrés Ramírez Alós, y vivía en la calle Castillo de Uclés, 38, en San Blas.

Al parecer, el pequeño fue sorprendido por sus padres cuando trataba de tragar un grano de maíz, conocido popularmente como «kikos», e intentaron por todos los medios que lo expulsara. Ante la imposibilidad de hacerlo decidieron trasladarlo con toda celeridad al Ambulatorio de San Blas, en donde ya ingresó cadáver.

Bilbao

# Muere despenado un montañero de la Cruz Roja

BILBAO. (Europa Press.)—El montañero José Luis Esteban, de veintinueve años, natural de Baracaldo, miembro de la Unidad Alpina de la Cruz Roja, ha resultado muerto en un accidente de montaña, al precipitarse desde una altura de 15 metros en la peña Mugarra, de Durango.

Miembros de la Cruz Roja, en una operación de rescate, consiguieron recuperar el cuerpo del montañero, que falleció casi instantáneamente. El funeral se rá oficiado en Baracaldo.

José Luis Esteban acababa de finalizar la carrera de técnico de minas en la Escuela de Baracaldo, y próximamente iba a iniciar el servicio militar.

A UN ESPAÑOL

# LE RETIENEN A SU HIJA EN DINAMARCA

VALENCIA. (Efe.)—Un español ha denunciado ante la Embajada de nuestro país en Copenhague que su hija, de siete años, le es retenida indebidamente en Dinamarca, sin devolvérsela, y habiéndola mentalizado para que jamás vuelva con su padre.

Carlos Talamas Lope, de cincuenta y cinco años, natural de Bubberca (Zaragoza), estudió Filosofía y Letras en la Universidad de Murcia. Marchó como lector a Roma de 1955 a 1960; posteriormente permaneció dos años en Alemania, ampliando estudios. En 1962, la Dirección General de Relaciones Culturales le envió como lector a la Universidad danesa de Aarhus. Terminado su contrato de lector, marchó a Copenhague, donde trabajó en la Biblioteca Real y como periodista libre. Se casó en 1970 con Ellen Margarita Nielsen, y el 1 de marzo de 1971 nació su hija Eva Margarita, que cuenta en la actualidad siete años.

## Atracador herido por la Guardia Civil

Un individuo que, en compañía de otros dos, atracó en la noche de ayer una gasolinera de Cornellá de Llobregat se encuentra en estado de coma, a consecuencia de los disparos que efectuaron miembros de la Guardia Civil contra el coche que ocupaban, al no obedecer la señal de alto.

Se trata de Juan Diego Redondo Puertas, quien con otros individuos, armados con escopetas de cañones recortados y una pistola, tras amenazar al empleado de la estación de servicio de la citada población, se apoderaron de 15.000 pesetas, huyendo a continuación en un «R-5», matrícula B 8145-CL.

Este vehículo fue localizado en la carretera comarcal 246 por la pareja de tráfico, quien realizó varios disparos contra él, al no obedecer sus ocupantes a la señal de alto.

Dos de los atracadores consiguieron huir a pie, mientras que

el herido fue trasladado a la residencia Príncipe de España, donde ingresó en estado de coma.

En las inmediaciones del vehículo fue encontrada una escopeta automática con los cañones recortados y cinco cartuchos de postas, así como un revólver calibre 22, cargado también con cinco cartuchos.

La 411 Comandancia de la Guardia Civil de Barcelona ordenó la instalación de controles en la carretera, y a la 1.45 horas de hoy un «Seat 124» cruzó velozmente uno de ellos, por lo que fuerzas de la Guardia Civil realizaron varios disparos contra el mismo, sin que se detuviera.

Se supone que este último vehículo fue sustraído por los dos atracadores de la gasolinera que lograron escapar en el primer control y se desconoce si alguno de ellos ha resultado herido.

TRIBUNALES

# 15 AÑOS DE RECLUSIÓN POR HOMICIDIO

MADRID. (Efe.)—La Sala Segunda del Supremo ha confirmado la sentencia de la Audiencia Provincial de Pontevedra que condenara a Manuel Pereira González, como autor de un delito de homicidio, a quince años de reclusión y a indemnizar a los herederos de la víctima con 800.000 pesetas.

Después de la media noche del 11 de mayo del pasado año, Manuel se encontraba en el Bar Dolores, situado en la barriada pontevedresa de Maira-Pombal. En el establecimiento se hallaba igualmente José Costa Ríos, quien reprochó a Manuel que tuviese la costumbre de dejar sueltos sus perros, con daño y peligro para los demás. Insultó Manuel a José, con grave ofensa para su padre, e intervino Benedicto Sampedro Chapela. Este y Manuel discutieron,

dio Benedicto un empujón a Manuel, y el protagonista de la historia lanzó a la cara de su oponente una copa, que se rompió, resultando el agredido con pequeñas heridas.

Manuel se marchó a su casa y regresó al bar con un puñal escondido debajo de la camisa, arma de puño metálico, hoja ancha y de más de trece centímetros de larga. Al verla Benedicto, le agarró de un brazo para enviarle al exterior, y Manuel sacó el puñal, que clavó en el abdomen a Benedicto. El acero llegó hasta el hígado, y a pesar de la rapidez con que fue intervenido el lesionado, falleció por hemorragia.

Recurrió Manuel contra la sentencia de la Audiencia, y la Sala Segunda del Supremo ha desestimado el recurso.

Barcelona

# RES MENORES PARTICIPAN EN EL ATRACO A UN BANCO

BARCELONA. (Efe.)—Cinco individuos armados, algunos de los cuales parecían no tener más de catorce o quince años, perpetraron un atraco en un Banco de esta ciudad, consiguiendo un botín de unas 700.000 pesetas.

El atraco se produjo en la sucursal del Banco Hispano Americano, de la calle Gava, y los asaltantes mantuvieron encañonado al personal de la entidad y a tres clientes. Tras apoderarse del dinero que tenían a su alcance salieron al exterior, huyendo en un automóvil «Simca 1-200» que tenían estacionado en la misma calle.

De los cinco asaltantes, según indican sus víctimas, parecen tener entre trece y quince años como máximo.

sona idónea para la convivencia, con acusaciones graves sobre su conducta.

Por otra parte, el centro social que dirige esta tutela de la familia Saaterup ha declarado que tampoco considera conveniente la entrega al padre, el cual, considerándose con derecho a la patria potestad, ha sometido su situación a la Embajada de España en Dinamarca, cuyo secretario, señor Corral, en carta de 12 y 29 de mayo ha confirmado que Carlos Talamas vive en España —pues el centro social, además, indica que es residente en Copenhague y que se encuentra, de momento, en Valencia—, y ha tramitado los certificados oportunos, al tiempo que ha exigido formalmente la devolución, lo que también se ha efectuado, por vía diplomática y en nota verbal, ante el Ministerio danés de Asuntos Exteriores.

Carlos Talamas, finalmente, declaró a Efe que no quiere llevar a cabo ninguna acción personal, yendo a Copenhague para traer a la niña, ya que quiere, primero, agotar todas las vías legales, y después, que si contrario a cualquier acción personal, trayéndola por la fuerza, con lo que las autoridades danesas teme que le acusen de violencia física.

su visita a la delegación de Valencia, ciudad donde vive, Carlos Talamas declaró que el matrimonio marchó bien, hasta que, con ocasión de la crisis económica, hubo menos trabajo y él pasó al Colegio de Licenciados, lo que motivó algunas crisis maritales, aunque sin llegar a una ruptura.

que, llegado el pasado año, no pudo soportar el peso de la guerra y vino a pasar unos meses en Valencia, donde se casó. Se trasladó en marzo de 1977.

El 20 de marzo del presente año, la esposa, diecinueve años más joven que su marido, murió tras rápida enfermedad, y quedó confiada a la custodia de Saaterup, de Copenhague. El depósito provisional de la niña, hasta el próximo primer de julio, fue autorizado por el juez, pero dice que con una resolución primordial: «que se la crase, en todos los sentidos, y ser trasladada a España».

embargo, el padre asegura que la chica sabe que se ha hecho una especie de lazo de cerebro, indicándole que es de espíritu danés, a su pasaporte español, y que debe vivir en Dinamarca, que su padre no es per-



## consumidores

El "escándalo de la leche" en Santander

### NO ALCANZA LAS DIMENSIONES QUE SE HABIA TEMIDO

- Terminado el recuento de existencias en el depósito franco del puerto

SANTANDER. (Europa Press.)—Al cabo de dos meses y medio de trabajos, que comenzaron el 3 de abril, el sábado pasado terminó en el depósito franco de Santander la cuenta de la leche en polvo de importación depositada en sus naves, iniciada como consecuencia del robo descubierto en sus dependencias. Este hecho indujo a la Dirección General de Aduanas a realizar un minucioso control de las existencias.

Según noticias recogidas por Europa Press, las reservas controladas podrían ascender a unos 400.000 sacos de leche sin desnaturar y a unos 100.000 de leche desnaturada. Indistinto y respectivamente, se trata de sacos de 25 y 45 ó 50 kilos.

Según las primeras impresiones, de carácter oficioso, las existencias en el depósito franco responden a los cálculos que se habían hecho a raíz de descubrirse el llamado «escándalo de la leche», cuyas repercusiones, pasados los primeros meses, no alcanzan ni con mucho la trascendencia que se le había dado.

No hay noticias de que el Tribunal de Contrabando haya abierto nuevos sumarios, ni incoado otros expedientes que los muy reducidos de los que se informó en su momento.

Cantidades considerables de leche sin desnaturar se almacenan en el puerto, a la espera de ser introducidos en el depósito franco una vez terminadas las operaciones de recuento.

## «EL ENVASE ENGAÑOSO ES MUY FRECUENTE»

- «Es necesaria una normativa sobre envase y embalaje»
- Declaraciones de José María Bengoechea, director del Instituto Nacional del Consumo

MADRID. (Efe.)—Hay que crear una normativa específica sobre el envase y embalaje, ya que el fraude que se produce por la utilización del envase engañoso es mucho más frecuente de lo que se cree y tiene mucha más importancia para el consumidor de lo que parece a simple vista.

José María Bengoechea, director del Instituto Nacional del Consumo, ha resumido con estas palabras a EFE las conclusiones del seminario sobre envase engañoso celebrado en Madrid y organizado por el Instituto Nacional del Consumo, en colaboración con el Instituto Español del Envase y Embalaje.

El objetivo de este seminario ha sido llamar a atención de las autoridades competentes, fundamentalmente del Ministerio de Industria, para que se elabore y promulgue esa normativa por una parte, y del consumidor, de otro lado, para que tome conciencia de la atención

que debe prestar al envase en el momento de la compra de productos.

«El consumidor —consideró José María Bengoechea— parece que no se da cuenta del engaño que encierra a veces el envase o que, si se da cuenta, admite ese engaño con naturalidad, aunque debiera oponerse a él.

Pese a la importancia económica del embalaje en la economía nacional, de unos 80.000 millones de pesetas en 1977, en España esta temática está muy poco considerada desde el punto de vista legislativo y, en muchos aspectos abandonada, según

ha manifestado el señor Siere Canut.

Son, sin embargo, frecuentes los casos que inducen a engaño al consumidor: envases mimetizados, tamaños inadecuados, descripciones de calidad exageradas («superbueno», «supermagnífico»), descripciones de un contenido que no corresponden a la realidad (rico en vitaminas), etc.

El director del Instituto del Consumo señaló que la normativa que es necesario promulgar deberá dar normas al fabricante, considerar las infracciones y prever las sanciones proporcionadas a las faltas que se cometen. Puso de relieve que, con el seminario, los representantes del sector de envase y embalaje y un organismo de defensa del consumidor han tenido un lugar de encuentro y tratan de caminar juntos.

## Nuestro gasto en productos farmacéuticos

### MÁS DEL DOBLE QUE EN EUROPA

- En 1975 representaba el 33 por 100 del presupuesto sanitario, mientras que en otros países del Continente se elevaba al 15
- La Organización Mundial de la Salud recomienda la vuelta al petitorio médico para controlar los presupuestos

MADRID. (De nuestra Redacción, por Jesús Martínez.)—El incremento del gasto en medicamentos es una de las características de nuestra sociedad de consumo. De esta manera, en los países industrializados el costo de la asistencia farmacéutica (medicamentos) supone el 1 por 100 del PNB y el 10 por 100 del gasto sanitario. Pero estas cifras no significan una mejor asistencia sanitaria.

Según una Memoria de la OMS, la lista de medicamentos esenciales que permiten curar la gran mayoría de las enfermedades evitables no es grande y puede ser regularmente puesta al día. A fin de disponer de medicamentos de buena calidad y bajo precio, ciertos países han establecido la lista de medicamentos esenciales en función de sus necesidades sanitarias y han tratado de convencer a la profesión médica de la necesidad de prestar atención al costo de las prescripciones farmacológicas.

#### Evolución de los gastos

Según el informe FOESSA, el gasto sanitario en 1975 se calculaba en 280.000 millones de pesetas, el farmacéutico (93.421 millones) representaba el 33,36 por 100 del total, más del doble que en otros países europeos (15 por 100 del gasto sanitario). En la Seguridad Social se ve-

rifica (ver cuadro) un crecimiento del 42 por 100 en seis años, 40 por 100 del gasto total en farmacia en el país en 1967, al 73 por 100 en 1973. Mientras, la población protegida pasaba del 56,4 por 100 en 1967 al 77 por 100 en 1973.

La razón es que en 1966 se elimina el factor de restricción en el consumo farmacéutico que es el petitorio y se dispara el gasto de medicamentos. El índice de crecimiento ha pasado de 100 en 1967 a 612 en 1975 (74.000 millones de pesetas).

Este incremento de los gastos en medicamentos de la Seguridad Social va a ser próximamente controlado. El Ministerio de Sanidad y Seguridad Social ha hecho público un real decreto sobre dispensación controlada de productos farmacéuticos básicos en el recinto de las instituciones sanitarias de la Seguridad Social. Este tipo de control se pone

en marcha con los siguientes matices.

— La dispensación será sólo de productos farmacéuticos básicos que precisen de una especial vigilancia controlada, tanto médica como farmacéutica, periódica y continua, durante todo el tratamiento, y que sean prescritos por el personal facultativo de la propia institución sanitaria, salvo que por razones de urgencia vital deban ser dispensados por médicos de otras instituciones sanitarias de la Seguridad Social.

— Se establecerán los procedimientos oportunos para que el paciente sea sometido al control periódico adecuado, con el fin de garantizar la cosificación correcta y las oportunas condiciones de uso. Análogo control se efectuará cuando la dispensación de los productos farmacéuticos básicos se efectúe en las oficinas de farmacia.

Quizá, como recomienda la OMS, habría que volver al petitorio y a informar debidamente al médico de las formas más eficaces y económicas de tratar afecciones, muchas de ellas banales, pero que son una pesada carga para los presupuestos sanitarios.

#### Evolución de la población protegida y del consumo farmacéutico

| CONSUMO FARMACEUTICO |                       |                                |                           |   |           |   |         |  |
|----------------------|-----------------------|--------------------------------|---------------------------|---|-----------|---|---------|--|
| AÑO                  | Pob. total (En mill.) | Población protegida (En mill.) | % Población prot. s/total | Consumo total (Miles millones de pesetas) | % aumento | Seguro Social (Miles millones de pesetas) | % total |  |
| 1967                 | 32,3                  | 18,2                           | 56,4                      | 30.186                                    | 100,0     | 12.094                                    | 40,1    |  |
| 1970                 | 33,8                  | 20,5                           | 60,7                      | 45.894                                    | 152,0     | 26.161                                    | 57,0    |  |
| 1973                 | 34,8                  | 26,8                           | 77,0                      | 73.047                                    | 242,0     | 53.460                                    | 73,2    |  |
| 1974                 | 35,2                  | 28,5                           | 81,0                      | 77.245                                    | 256,0     | 59.633                                    | 77,2    |  |

Informe: FOESSA, 1978.

HIERRO

LA GACETA REGIONAL

EL PUEBLO GALLEGOS

EL TELEGRAMA DE MELILLA

suroeste

El Correo de Zamora

diario de CUENCA

Un anuncio para toda España...

LA VOZ DE ESPAÑA

LA VOZ DE ALMERIA

LA VOZ DE ALICANTE

LA VOZ DE BARCELONA

LA VOZ DE BILBAO

LA VOZ DE BURGOS

LA VOZ DE CÁDIZ

LA VOZ DE CANTABRIA

LA VOZ DE CASTELLÓN

LA VOZ DE CATALUÑA

LA VOZ DE CORDOBA

LA VOZ DE GIRONA

LA VOZ DE GRANADA

LA VOZ DE HUELVA

LA VOZ DE JÁVEA

LA VOZ DE LEÓN

LA VOZ DE LUGO

LA VOZ DE MADRID

LA VOZ DE MÁLAGA

LA VOZ DE MURCIA

LA VOZ DE NAVARRA

LA VOZ DE ORENSE

LA VOZ DE PALMA DE MAYORCA

LA VOZ DE PAMPLONA

LA VOZ DE PISA

LA VOZ DE PUEBLO

LA VOZ DE RIVERO

LA VOZ DE SALAMANCA

LA VOZ DE SEGOVIA

LA VOZ DE SEVILLA

LA VOZ DE SORIA

LA VOZ DE TARRAGONA

LA VOZ DE TENERIFE

LA VOZ DE TOLEDO

LA VOZ DE VALENCIA

LA VOZ DE VALLADOLID

LA VOZ DE VIZCAYA

LA VOZ DE ZAMORA

anuncio nacional

campanas nacionales

campanas regionales

campanas agrupadas

MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL DEL ESTADO

LAS VENTAJAS DE UNA PUBLICIDAD CONJUNTA

PEDIR INFORMACION A JEFATURA COMERCIAL

Avenida del Generalísimo, 142 — Madrid-16 — Teléfono 215 06 40



## Sociedad General de Autores

VOTO DE CENSURA AL PRESIDENTE  
Y A LA JUNTA DIRECTIVA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Un importante número de autores y compositores, que representan cerca de 2.000 votos en la Sección Musical de la SGAE, se han dirigido al señor Moreno Torroba, presidente de la misma, señor Morenito, y a la actual junta directiva de la Sección Musical.

Los votos de censura se basan, principalmente, en la no continuación de la junta general ordinaria de mayo de 1977 —suspendida antes de su convocatoria y cuyo acta no ha sido aprobada—, y en la convocatoria de las juntas generales ordinarias del presente año, determinadas por los estatutos sociales, eludiendo así la obligada rendición de cuentas.

Los socios de la SGAE antes mencionados han presentado, igualmente, enmienda a la totalidad del proyecto de nuevos estatutos, que el Consejo de Administración someterá a la junta convocada para el miércoles día 21 del actual. Los enmiendados manifiestan su total oposición al proyecto, cuya aprobación supondría la práctica desaparición de la Sección Musical —casi única fuente de ingresos de la SGAE—, cuya personalidad jurídica quedaría diluida en la nueva estructura societaria. La Sección Musical, cuya deliberación previa es preceptiva, conforme a los viejos estatutos, no ha sido oída ni consultada.

Esta junta general extraordinaria no han sido convocados los titulares de otros 1.700 votos de la Sección Musical, sancionados por el Consejo de Administración, que se estima nulo por carecer de los requisitos y pruebas y estar penales de reclamaciones presentadas ante el Ministerio de Cultura.

Una poderosa atención que en los últimos días ha sido referida a la junta general extraordinaria, la SGAE ha distribuido a la Prensa información en la que, a partir de una carta del presidente de la Confederación Internacional

de la Sociedad de Autores y Compositores, fechada en el ya lejano mes de abril, se afirma que, tras la aprobación de los estatutos, «se volverá a abrir el tema de los fraudes en el departamento musical». Todo el mundo sabe, por los medios de comunicación, que tal tema, lejos de estar «en el aire», se encuentra sujeto a los tribunales de justicia, quienes iniciaron, en el segundo semestre de 1977, un procedimiento, sin que hasta la fecha hayan dictado resolución alguna contra los empresarios de las discotecas que elaboran las hojas-programa contra los delegados y representantes de la SGAE; contra los confeccionadores de la SGAE, comisión de Inspección y comprobación de la SGAE, y, por supuesto, contra cualquier «socio».

Los socios repetidamente citados se muestran firmemente dispuestos a ejercitar las acciones de que se creen asistidos en la vía que proceda, y a hacer respetar sus derechos de socio y de autor, actuando bajo la dirección letrada, que celebró una rueda de Prensa el día 8 del pasado mes de marzo. Esperan confiadamente del Ministerio de Cultura y de las demás autoridades competentes dicten las disposiciones y tomen las medidas del caso.

Encierro de la Sección Musical  
en la SGAE

El grupo de la Sección Musical de la Sociedad General de Autores, que se encerró ayer en la planta superior de esta institución, ha decidido mantener su actitud hasta la celebración, hoy miércoles, de la junta general extraordinaria de la SGAE.

Uno de los encerrados manifestó a Efe que el presidente de la Sociedad, Federico Moreno Torroba, ha suspendido toda actividad burocrática para hoy en la SGAE y ha ordenado el cierre del edificio a las dos de la tarde.

PRESENTACION DE  
«CUADERNO DE CULTURA»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Dentro del programa de apoyo a la difusión de la cultura del Ministerio, el Ministro Pío Cabanillas presentó, en la tarde de ayer, en el Palacio Nacional de Congresos y Exposiciones, la revista «Cuaderno de Cultura», ante los medios informativos y personalidades del mundo de las artes y la cultura.

La revista «Cuaderno de Cultura», según se dice en la presentación, aparece con el propósito de atender a la necesidad de dotar a la sociedad española de una publicación de nivel medio, que sea el instrumento difusor de las actividades culturales dentro de las corrientes actuales y el elemento comunicador entre el Ministerio de Cultura y el mundo cultural, la Administración del Estado y la sociedad, y, finalmente, la propia sociedad y los creadores del hecho cultural.

En las 80 páginas de «Cuaderno de Cultura», abundantemente ilustradas en color, colaboran firmas de todo el espectro cultural sin que en ella se encuentre un atisbo de dirigismo, política o propaganda. Aparecerá a la venta al público dentro de cuatro números y con una tirada de 30.000 ejemplares, al precio de 75 pesetas.

En el acto de presentación, el Ministro Cabanillas hizo un breve estudio panorámico de las publicaciones periódicas que actualmente edita su Departamento y explicó que «Cuaderno de Cultura» viene a llenar un vacío existente en el mercado y corresponde a una publicación de tipo medio, sin lujos tipográficos ni de papel y que, para cubrir otros sectores, existen las publicaciones de la iniciativa privada y las propias del Ministerio, especializadas en temas literarios, como la recientemente creada «Poesía»; artístico, como la revista «Bellas Artes»; juveniles, como la «Revista de la Juventud».

Asimismo habló de las colecciones de publicaciones monográficas, como es la de «Legislación Básica», que tiene ya publicados los compendios legislativos sobre «Teatro y Espectáculos», Radio y Televisión, «Patrimonio Artístico, Archivos y Museos», y en preparación los de la música y deportes.

En definitiva, «el planteamiento de "Cuaderno de Cultura" nace sin pretensiones ni grandilocuencias. Nace para ser útil».

SEGOVIA,  
«CIUDAD  
PILOTO» DE  
EUROPA

El director general de Difusión Cultural, Eduardo Ballester Giner, durante la reunión mantenida recientemente en Segovia con las primeras autoridades provinciales y miembros de la Delegación de Cultura, en la que se trató de la designación de esa ciudad como «ciudad-piloto», representante de España dentro del Comité de Cooperación Cultural de Consejo de Europa. (Foto Efe)

Conferencia del profesor Kaddoura,  
subdirector de la UNESCOCOOPERACION CULTURAL  
EN EL AREA MEDITERRANEA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El profesor A. R. Kaddoura, subdirector general de la UNESCO, ha pronunciado en Madrid, dentro del ciclo de «Prospección del Mediterráneo», una conferencia sobre la cooperación en educación, ciencia y cultura en ese área.

La sesión de estudio, que se celebró en el Palacio de Congresos y Exposiciones, fue presidida por Federico Mayor Zaragoza, director adjunto de la UNESCO, y a la misma asistió el presidente del Instituto Nacional de Prospección, Jesús Moneo, que intervino en el coloquio que cerró el acto, junto con Miguel Angel Velarde, Ricardo Díaz Hochtleitner, general Cuartero Larrea y otras personalidades.

El profesor A. R. Kaddoura dijo que la UNESCO se encuentra ligada al Mediterráneo porque en él encuentra un terreno particularmente propicio para su acción. En sus orillas —añadió— se encuentran problemas muy difíciles pero llenos de promesas para la cooperación internacional: educación, ciencia, cultura y comunicación.

Aseguró también que en el terreno de la educación la UNESCO se interesa por los problemas nacidos de los grandes movimientos de población. Los trabajadores que se establecen en países extranjeros necesitan posibilidades educativas que les permitan guardar contacto con la cultura que les es propia e integrarse en un conjunto armónico con la de los países huéspedes.

En la ciencia —prosiguió— hay un problema acuciante, la salvaguarda del medio ambiente y la armonía indispensable entre las sociedades humanas y sus medios, mientras que en el campo de la cultura la UNESCO ha trabajado en la conservación y restauración de las grandes riquezas de los países de la región, como los monumentos de Abu Simbel, Venecia y la Acrópolis.

No se puede dejar de evocar —finalizó el señor Kaddoura— que el Mediterráneo ha sido la cuna de tres grandes religiones mundiales, que España ha sabido reunir para hacerlas componentes de una brillante civilización y que jugará cada vez más importante papel en el establecimiento de un nuevo orden asociado a una sociedad más justa y más fraterna.

## HOMENAJE AL DOCTOR VERA LOPEZ

En la toledana villa de Olías del Rey se ha rendido un homenaje popular al doctor don Germán Vera López, que durante más de cuarenta años —toda su vida profesional— la ha dedicado a cuidar, atender y mejorar la salud de los habitantes de esta localidad, a la que se entregó en misión de verdadero apostolado.

La humanitaria labor, sin descanso, día a día, año tras año, del doctor Vera López ha sido bien comprendida y agradecida por los propios beneficiarios de Olías del Rey, que, con unanimidad fuenteovejunesca, han dedicado un homenaje a «su médico» que ahora les deja obligadamente pero con tristeza al llegarle la hora de la jubilación. Desde hoy, una calle de Olías del Rey recoge el nombre de

don Germán Vera López para perpetuar la gratitud, la admiración y el cariño de todo un pueblo que le quiere, le respeta y le agradece todo cuanto ha hecho por sus vecinos

blo que le quiere, le respeta y le agradece todo cuanto ha hecho por sus vecinos

## VINTILA HORIA, EN LISBOA

«NO SE PUEDE SER INTELECTUAL  
Y AL MISMO TIEMPO MARXISTA»

LISBOA. (Efe.)—«No se puede ser intelectual y, al mismo tiempo, marxista», afirmó en Lisboa el escritor rumano residente en Madrid Vintila Horia.

Vintila Horia llegó a la capital portuguesa para pronunciar una serie de conferencias a invitación de la Asociación de Estudios Políticos y Sociales (ANEPS) Renovación, organización derechista recién constituida.

Horia declaró hoy al matutino conservador «O Día», que su mayor ambición es la de «conseguir una especie de colaboración entre la ciencia contemporánea y la política».

Al referirse a los regímenes políticos de ideología comunista, el escritor afirmó que, desde un punto de vista intelectual, «todas las tesis marxistas fueron desmentidas por la ciencia contemporánea».



TEATRO

# «¿COMO QUIERES QUE TE ESCUCHE CON EL GRIFO ABIERTO?»

(de Robert Anderson, en el teatro de la Comedia)

Valoración: 6

Se trata de cuatro «minicomedias» donde el problema de la comunicación entre los seres humanos aparece interferido por el chorro simbólico de ese grifo abierto que impide los entendimientos mutuos. Aisladas en su tema, sin otra conexión que la cita hidráulica en alguna, no pasan de «divertimentos» inteligentes, servidos con agilizado diálogo y abillantados por una soberbia interpretación.

Por su conato y logro, las cuatro piececitas no alcanzan —ni creo que el autor lo haya pretendido tampoco— la aglutinación de una comedia total. Aquí, Robert Anderson queda muy por debajo de «Té y simpatía», y es lógico. La diferencia que va de la «minicomedia» a la «comedia» es parecida a la que separa el cuento de la novela, y no radica sólo en la extensión, sino en la intención. Más que problemas humanos, decantados y resueltos ante la presencia del espectador, se aviva la atención de éste con pinceladas sugeridoras. En cuanto a la estructura dramática, todo es más simple, bastará con una situación, o el chisporroteo sostenido del diálogo para obtener el apunte crítico o la glosa poética. Con toda la finura e ingenio de los cuatro «sckeechts» prolongados que constituyen el espectáculo ofrecido en la Comedia, cabe temer si el público no saldrá defraudado al encontrarse con algo así como una audición «de cámara», cuando tal vez acudió pensando en escuchar el concierto «a toda orquesta».

Al menos, las tres primeras piezas ofrecen un cierto carácter de comedias en embrión. Admitirían el desarrollo teatral habitual. La última —«¡Yo soy Heriberto!»— perdería en cambio su gracia con el estiramiento. Por eso es la mejor, la más lograda, al asumir su medida ideal. La pieza de mayor intensidad dramática y más complejo plantea-

miento es «Volveré para Navidad»: junto con el problema de la educación sexual, experimentando por los padres más que por los hijos, plantea el de la ruptura generacional, con tipos bien dibujados. «Pisadas de Palomas» —el matrimonio maduro que descubre al cuarto de siglo de la boda la comodidad de las camas separadas— queda en un apunte intencional. El más débil de estos «apropósitos» es el primero. «El shock de la identificación» puede llamarse «sckeech» con más propiedad que comedia. La flojedad de tema y situación se salva con la paradoja final.

Valorados en su conjunto, los textos reunidos bajo el enunciado «¿Cómo quieres que te escuche con el grifo abierto?», aunque separadamente resulten meritorios, no alcanzan el grado de plenitud que deja al espectador satisfecho. No obstante, el público se conmueve, ríe y sonríe. En cuanto a la interpretación, ya he apuntado que es admirable. Muy por encima del texto, Angel Picazo crea cuatro humanísimos tipos y raya a eminente altura en «El Padre» de «Volveré para Navidad», y «El viejecito» de «¡Yo soy Heriberto!». Es en ambas minicomedias precisamente donde también Queta Claver ofrece sus mejores matices de gran actriz. Ana Marzoa diferencia, con una capacidad de observación inteligentísima, los cuatro tipos de sus intervenciones y Guillermo Gentile subraya con estupenda comicidad los dos tipos que le han correspondido en reparto.

La versión castellana de Julio Kauffmann —a quien se debe también la somera ambientación— pulcra e inteligible. Víctor Andrés Catena, como director, a la altura de su prestigio. El público aplaudió complacido y todos saludaron desde el proscenio.

Julio TRENAS

## Dirección General de la Guardia Civil JUNTA PARA LA VENTA DE MATERIAL AUTOMOVIL

La Dirección General de la Guardia Civil anuncia en pública subasta la venta de los vehículos que a continuación se detallan:

Turismos Seat 1400  
Turismos Citroën  
Ciclomotores Totobic y  
Mobylette.

Land-Rover cortos y largos  
Camiones Dodge y Barreiros  
Furgón Barreiros Tempo  
Motocicletas Sanglas

Todo ello con arreglo a las condiciones técnicas y legales que se encuentran a disposición de los interesados en el Parque de Automovilismo de la Guardia Civil, calle General Mola, 246, donde podrán ser examinados, desde el día 26 del actual al día 18 del próximo mes de julio, ambos inclusive, y horas de nueve a trece (excepto festivos).

Los impresos de proposición y sobres serán facilitados a los interesados en las oficinas del expresado Parque, quienes les entregarán una vez diligenciados antes de las trece horas del día 18 del próximo mes de julio.

El acto de la subasta tendrá lugar en Madrid el día 19 de julio a las once horas, en los locales del Parque de Automovilismo.

Madrid, 20 de junio de 1978.—El General Jefe de Material y Mantenimiento.

## «ACTAS DE MARUSIA»

# CRONICA FRUSTRADA

Título: «Actas de Marusia».— Nacionalidad: Mexicana.— Director: Miguel Littin.— Guión: Miguel Littin, sobre un texto de Patricio Manz.— Fotografía: Jorge Stahl.— Música: Mikis Theodorakis.— Eastmancolor.— Principales intérpretes: Gian Maria Volonté, Diana Bracho, Claudio Obregón, Ernesto Gómez Cruz, Patricia Reyes, etc.— Distribuida por Pelimex.— Estrenada en los cines Rosales y Sáinz de Baranda.

Valoración: 1

El destierro ha convertido a Miguel Littin —autor de «El chacal de Nahuatoro», una película humilde con algún encanto— en un supuesto gran director de cine, a quien se le confían empeños cinematográficos que le vienen grandes. Tal es el caso de esta película, que pretende recoger una sublevación minera en Marusia, al norte de Chile, brutalmente aplastada por una empresa inglesa y el propio Gobierno chileno de la época, que movilizó al Ejército para esa represión. La película pretende recoger aquella tragedia, incluso con cierto distanciamiento, para lo cual se apoya más en un relato literario que en la propia historia. De esta manera, añadiendo la torpeza narrativa de Littin, no solamente se disminuye el aliento social y la tragedia sangrienta, sino que se diluye el dramatismo en aras de un esteticismo absolutamente inocuo, o incluso se evaporan las enseñanzas actuales del suceso.

La abundancia de medios de producción, por otra parte, conduce a Littin a un planteamiento épico, inspirado claramente por Eisenstein, pero que queda reducido en la práctica a un intento de acercamiento a Sergio Leone —asunto al que contribuye la presencia de Volonté, cuyos méritos revolucionarios resultan evidentes a fuerza de ser exhibidos, pero que no llevan emparejados los méritos artísticos suficientes, torpemente suplidos por una gesticulación penosa—. Compaginar a Eisenstein con Leone es un ejercicio que teóricamente parece casi imposible de alcanzar, además de ser un ejercicio inútil probablemente. Desde luego, Littin no lo alcanza, con el agravante de que en la pugna el que sale triunfante es Leone. O sea que pierde el cine y, por supuesto, esta película.

Cuanto la película cuenta muy mal y describe peor, merecía mejor pluma y mejor cámara, por supuesto. La historia de Marusia hubiese necesitado otro historiador cinematográfico, menos propenso a la dispersión y al esteticismo de pacotilla, absolutamente reaccionarios e incapaces de provocar una reflexión a fuerza de complacerse en sí mismos. Es una lástima.

M. A.-J.

## OFERTAS DE TRABAJO

OFRECESE señora culta, buena presencia, como dama de compañía o similar. Buenos informes. Tel. 4484726. De 2 a 6.

CINE

## «SIETE MUERTES POR PRESCRIPCION FACULTATIVA»

# DENUNCIA Y TRUCULENCIA

Título: «Siete muertes por prescripción facultativa». Nacionalidad: Franco-hispano-germana. Director: Jacques Rouffio. Guión: Georges Conchon, Jacques Rouffio y Salvador Maldonado. Fotografía: Andreas Winding. Música: Philippe Sarde. Eastmancolor. Principales intérpretes: Michel Piccoli, Gérard Depardieu, Charles Vanel, June Birkin, Marina Vlady, Mical Auclair, Antonio Ferrandis, José María Prada, etc. Distribuida por Hispano-Fox Films. Estrenada en el cine Roxy B.

Valoración: 2

Al final de la película, la típica voz en «off» subraya el hecho de que lo que ocurre en la película había ocurrido en la realidad. De una manera tan sencilla, el propio director de la película la califica terminantemente, porque a los espectadores les resulta absolutamente inverosímil cuanto acaban de ver, y de verdad es totalmente inverosímil tal y como Jacques Rouffio lo presenta. A tal inverosimilitud contribuye una dirección para la que la puesta en situación es una hipótesis que no se plantea, mientras es incapaz de mantener un ritmo en la sucesión de las imágenes y en cada imagen en particular, por lo que los defectos del guión, que no se ha sabido convertir en cine, se multiplican.

Porque el tema tiene interés, aunque tal vez excesivamente localizado, sin que se le haya sabido dar valor universal. Es el tema de los «grandes patronos» de la medicina, ejerciendo presiones contra los médicos que no aceptan sus leyes. Los guionistas han querido dar al asunto carácter de crítica social, in-

cluso con alguna connotación política un tanto estúpida, pero lo que no han sabido es combinar la acción del pasado y la del presente, así como tampoco trazar un mínimo retrato de los personajes, que pudiera justificar su muerte violenta y absurda, sin más apoyo que esa aserción de realidad. Y esa historia la cuenta Rouffio de una manera como tartamudescas, con lo cual se va al garete la posible denuncia, metamorfoseándose en truculencia.

Rouffio, por otro lado, no dirige a los actores, sino que parece confiar en ellos. Esa actitud configura una interpretación desastrosa, en la que se salva Charles Vanel, que recurre a su veterania. Depardieu es una sola expresión y Piccoli un actor que no comunica con los espectadores, mientras los protagonistas femeninos resultan mayormente inútiles. (Los dos actores españoles incluidos en el reparto están muchísimo peor que en cualquier película española en la que hayan intervenido.)

Marcelo ARROITA JAUREGUI

## «Noches pecaminosas de una menor»

# UNA PRE-ENMANUELLE

Título: «Noches pecaminosas de una menor». Título original: «La fine dell'innocenza». Nacionalidad: Italiana. Director: Massimo Dallamano. Guión: Peter Wellbeck, Marcello Coscia y Massimo Dallamano, sobre un tema de Annie Belle. Fotografía: Franco Colli. Música: Bixio Frizzi. Eastmancolor. Principales intérpretes: Annie Belle, Charles Fawcett, Felicity Devonshire, Pier Luigi Corbelli, Ciro Ippolito, Ines Pellegrini, etc. Distribuida por Izaro. Estrenada en el cine Bilbao.

Valoración: 0

La película trata de una muchacha que su tutor saca de un colegio suizo de monjas y a quien se lleva consigo a Hong-Kong. La muchacha, que llega virgen a la famosa ciudad, pierde pronto la virginidad y va siendo iniciada sucesivamente en diferentes variantes de la sexualidad e incluso llega a sentirse solicitada por el misticismo oriental. Cumplido el tedioso aprendizaje de esta clase de películas, se considera liberada y se marcha sola. Es muy posible que luego se casase con un diplomático francés destinado en Bangkok y que fuese Emmanuelle.

Lo que ya no parece posible es que alguna de esta clase de películas contenga la más mínima originalidad ni que se planteen a través del cine, en vez de plantearse a través de una falsificación esteticista y aburrida también. Esta película tiene, al menos, la ventaja de que es más bien cortita, aunque se nota la intervención de las tijeras recortadoras del metraje y, posiblemente, de algún detalle cultural más. Por supuesto, goza de «S».

M. A.-J.

## PATENTES

OFRECESE licencia explotación patentes invención:  
359.454, procedimiento de preparación de nuevos ésteres aminoalcoholes de ácidos anilino-2 nicotínicos.  
403.197, máquina para hincar clavos.  
403.198, agitador de pintura.  
396.294, válvula giratoria para un mecanismo de dirección por piñón y cremallera mecánico-asistido.  
334.829, elevador oleohidráulico de porte inclinable.  
374.547, procedimiento de fabricación de una cinta sin tramo.  
417.442, método para producir un evaporador de líquido térmico en circulación.  
381.300, elevador hidráulico de superficie simplificado.  
398.749, método de obtención de un conducto abrasivo a base de nitruro de boro cúbico.  
276.053, filtro para cigarrillos y similares.  
369.336, procedimiento para refrigerar una manera controlada un desmenu de cobre refinado.  
387.082, perfeccionamientos en la construcción de aparatos de soldar las termas plásticas en hojas delgadas.  
MODELOS de utilidad:  
143.251, máquina clavadora sobre ruedas de palas de bisagra.  
151.838, dispositivo de montaje para muebles de cocina.  
196.162, gato hidráulico portátil.  
190.537, trinquete de seguridad axial para muelles espirales.  
190.276, bisagra de anclaje.  
153.251, asientos infantiles de movimiento rotativo.  
Interesados dirigirse Registro de Propiedad Industrial, Madrid.



# DIMITIRA PORTA

POR  
TATIVA  
LENCIA

va». Nacionalidad  
Guion: George  
Fotografía: An  
Principal  
Charles Vanel, June  
rrandis, José Ma  
Estrenada en el

una connotación  
ato estúpida, pero  
sabido es combi  
del pasado y la de  
como tampoco tra  
no retrato de los  
e pudiera justifi  
violenta y absur  
poyo que esa as  
realidad. Y esa hi  
ta Rouffio de una  
tartamudea, con  
al garete la posi  
metamorfoseada

otro lado, no diri  
res, sino que pare  
ellos. Esa actitud  
ma interpretación  
a la que se salva  
que recurre a su  
ardieu es una sola  
iccoli un actor que  
con los especta  
s los protagonistas  
sultan mayormente  
dos actores espe  
os en el reparto es  
no peor que en cual  
a española en qu  
enido.)

Marcelo ARROTTA  
JAUREGUI

una menor

NUELLE

Título original: «  
Director: Massimo  
Coscia y Massimo  
ografía: Franco Del  
cipales intérpretes:  
re, Pier Luigi Cont  
Izaro. Estrenada en

TENTES

encia explotación pat  
imiento de preparac  
ésteres aminoalcohó  
ililino-2 nicotínicos,  
na para hincar clava  
or de pintura.  
a giratoria para un m  
recepción por pín y e  
ano-asistido.  
dor oleohidráulico de  
able.  
imiento de fabricación  
n trama.  
o para producir un esp  
guido térmico en circ  
lor hidráulico de supe  
cado.  
o de obtención de un p  
vo a base de nitrato  
para cigarrillos y sim  
imiento para refrigerar  
controlada un dispo  
stinado.  
ccionamientos en la cre  
aparatos de soldar las  
cas en hojas delgadas.  
utilidad:  
ina clavadora sobre ro  
de bisagra.  
positivo de montaje para  
almacenaje, particularme  
de cocina.  
hidráulico portátil.  
eje de seguridad axial pa  
espirales.  
ra de anclaje.  
os infantiles de movimen  
dirigirse Registro de I  
ustrial. Madrid.

de aquí el tinglado de la antigua y eterna farsa: fueron derrotados nuestros futbolistas, se esmejó un poco el país y treinta y cinco miles de españoles andan todavía tratando de salir del disgusto. La afición mandó una pancarta a Barajas en la que se pedía la cabeza de Kubala y algunos diputados que estaban ha-

ciendo camino al andar por los vericuetos de la Constitución pararon para decir esto: que muy mal. O sea, que cuando este pueblo habla de fútbol, no sólo con pancartas en la calle, sino por los nuevos canales democráticos, el poder tiene que moverse, tomar la cicuta y a ver a quién se la ofrece.

Kubala? Kubala es poca cosa que el poder mueva una. Lo de Kubala se arreglaría si se tirase voluntario a la guerra, pero ya se sabe lo que es Kubala: con una mano arrojando los palos humildemente al único culpable soy yo— en la otra ha tomado la tala. Los doce millones del primer año. Kubala tiene madera política de antaño, esos que imitan nunca, y a estas alturas el Mundial nos ha enseñado que es seleccionador de fútbol como pudo ser subsecretario de Agricultura.

Castejón? Castejón lleva años acorralado por la política y además le pasa lo que le pasa: que no tiene equipo. Castejón es un actor que se ha acostumbrado a la tentación de dimitir. Argentina no parece muy especial para cesar a Castejón, si rueda su cabeza habría que mover también todo un or-

ganismo que está prendido con alfileres. No se olvide que el CSD es un recién nacido a quien azota Hacienda a diario y acaba de salir, como quien dice, de una Asamblea Nacional del Deporte que se volvió contra él; aparte de los juicios y otras urticarias que atacan sin descanso a la criatura. No va a entrar el bisturí por ahí.

Entonces queda sólo Pablo Porta. Pero a Pablo no se le puede poner en la calle fácilmente, porque Pablo fue elegido democráticamente por los clubs. Y casi por aclamación. ¿Qué hacer entonces con Pablo? Habrá que darle a entender a su regreso de Argentina que el pueblo está pidiendo su cabeza y que se ha elegido la suya. ¿Lo sabe Pablo ya? Lo sabe. Y va a anticiparse a la jugada con una dimisión eventual. Me explico: los clubs, que también lo saben, pondrán el grito en el cielo y en la próxima Asamblea de la Federación,

que está a la vuelta de la esquina, van a exigir la salvación de Pablo Porta, que se ofrece dentro de unos días en holocausto. Porta va a ir al martirio y se va a encontrar con la apoteosis porque sus amigos los clubs, ya digo, le convertirán en el Lin

## ● Ya «no existe» la agenda de Pirri



Chung de la frontera azul de nuestro deporte.

### La agenda

A más de uno —exactamente a dos— les entró el tembleque cuando Pirri dijo lo de la agenda. Sin embargo, pueden estar tranquilos los dos picaros de La Martona, porque la agenda de Pirri está ya amordazada. Pirri iba a hacer su aparición en la cancha literaria con un libro que se iba a llamar «Así ganamos el Mundial». A la vista de que el tema cambió radicalmente, Pirri decidió convertirse en el Guy

Breton de la selección española y en sus apuntes está toda una historia erótica que pudo ver la luz a cambio de una buena bolsa. Pero no teman, repito, los dos picaros de este Mundial: están a salvo de la excomunión matrimonial y federativa gracias a que Pirri ha sido frenado en una cena y ha renunciado a emular a Guy Breton, ese francés que escribió detalladamente cómo se calentaban la cama los políticos franceses cuando hacía tanto frío como en La Martona.

Valentín MARTIN

## HOY SE HARA PUBLICO

# DE CARLOS, «CASI» PRESIDENTE DEL REAL MADRID

Raimundo Saporta, presidente accidental del Real Madrid y demás miembros de la Junta directiva, parece que después de la última reunión mantenida han encontrado la candidatura del «consenso» que deseaban.

Hoy se hará público esta candidatura, que seguramente será la única y que estará encabezada por Luis de Carlos, miembro de la actual Directiva, tesorero de la entidad blanca y conocido industrial madrileño. De esta manera quedarían unidos los seguidores fieles a Bernabéu y los hombres que hasta su fallecimiento estuvieron en la oposición.

En un principio, Luis de Carlos no parecía estar dispuesto a ocupar la vacante dejada por Bernabéu e incluso así llegó a manifestarlo, pero tanto Raimundo Saporta como sus más íntimos amigos han colaborado decisivamente para hacerle cambiar de parecer, ya que ven en él a la única persona capaz de aunar a las distintas fuerzas blancas.

Las hábiles gestiones del presidente en funciones han hecho que desaparezca la oposición blanca y caso de ser elegido presidente Luis de Carlos, la vicepresidencia primera la ocuparía Ramón Mendoza, hasta hace poco directivo y cuya dimisión fue muy criticada dentro de las esferas del club. La vicepresiden-

tinuara la sección de baloncesto, es probable que este puesto sea ocupado por Gil de Viedma.

¿Y Gregorio Paunero? Pues Paunero, que en un principio parecía ser el hombre elegido para ocupar el lugar del fallecido Bernabéu, ha renunciado a presentarse y se ha comprometido a colaborar con Luis de Carlos.

## ● Encabezará la candidatura oficial con Mendoza, Diéguez, Félix Fernández y Gil de Viedma para las vicepresidencias

La segunda la ocuparía el conocido traumatólogo José María Diéguez, primer hombre que organizó la oposición en el club blanco y que fundó la Asociación de Amigos del Real Madrid. La vicepresidencia tercera sería para el hotelero Félix Fernández, aunque después de las declaraciones que efectuó últimamente, en las que se oponía a que con-

Hoy se hará pública la candidatura presidencial, la del señor De Carlos; hoy también se reúne Saporta con los hombres considerados de la oposición. A pesar de esta reunión la Junta directiva no quedará constituida hasta que no se oficialice la presidencia.

Antonio L. BUSTILLO







Precedido de una guerra psicológica

## BRASIL-POLONIA, A CARA DE PERRO

✱ Coutinho, con sensibles bajas en su equipo

MENDOZA (Argentina). (Efe.) En medio de una verdadera «guerra psicológica», alimentada por declaraciones y trascendidos que no hacen sino aumentar la expectativa creada en torno al partido, se enfrentarán hoy miércoles, en Mendoza, las selecciones de Brasil y Polonia.

El encuentro dará comienzo a las 16,45, hora argentina (21,45 hora española), y será arbitrado por el chileno Juan Silvano, con quien colaborarán como jueces de línea el mexicano Adolfo González Archindia y el soviético Anatoli Ivanov.

Para Brasil y Polonia el encuentro adquiere características definitivas en sus aspiraciones de seguir camino hacia las finales del undécimo Campeonato Mundial que se jugará el próximo fin de semana.

Con sólo empatar ante su adversario, Brasil estará en uno de los dos encuentros del fin de semana, y en caso de vencer deberá esperar hasta después del partido Argentina-Perú para definir el primer puesto del grupo B por diferencia de goles, siempre y cuando la Argentina le gane a Perú.

Por su parte Polonia, que con su victoria ante Perú en la fecha anterior quedó nuevamente «en carrera», también conserva alguna posibilidad de poder jugar la final del Campeonato, y para ello no sólo debe derrotar a los brasileños, sino también aguardar una caída de los argentinos ante los peruanos.

En el plantel polaco no hay jugadores lesionados y todos están en condiciones de alistarse, como quedó demostrado en la exigente práctica realizada —a puertas cerradas— en el campo de juego del hotel de Potreriños, donde se alojan los europeos.

No ocurre lo mismo en Brasil, donde hay varios lesionados y Coutinho enfrenta el grave problema de tener que cubrir la plaza de marcador lateral izquierdo, ya que Rodríguez Neto sufre un golpe en una rodilla y al parecer tiene afectados los ligamentos.

Otros lesionados del plantel de la CBD son Batista y Toninho Cerezo, aunque se estima que puedan jugar o permanecer de reserva en el banco de suplentes. Por otra parte, Edinho no podrá salir al campo por haber acumulado dos amonestaciones.

● Tiene que ganar por seis goles y esperar el empate de italianos y holandeses

# ALEMANIA A LA DESESPERADA ANTE AUSTRIA

CORDOBA (Argentina). (Efe.) — El último campeón mundial, Alemania Federal, tendrá, ante el seleccionado de Austria, su última posibilidad para intentar retener el título conquistado hace cuatro años en su país, un objetivo muy difícil.

Los alemanes deberán estar pendientes de lo que ocurra a la misma hora en el estadio de River Plate, en Buenos Aires, donde jugarán los seleccionados de Italia y Holanda, punteros en la zona «A» del XI Campeonato Mundial.

El encuentro, que será el último de ese certamen que se juegue en Córdoba, comenzará a las 18,45, hora española (16,45 gmt) y será arbitrado por el israelí Abraham Klein, con quien colaborarán el polaco Alojzy Yarguez y el portugués Da Silva Garrido.

Holandeses e italianos comparten con tres puntos la primera posición del grupo, pero son los «naranjas» los que tienen las mejores posibilidades por la tremenda diferencia de goles a su favor.

Los alemanes, en tanto, sólo conquistaron dos puntos, a raíz de sendos empates ante Italia y Holanda, y por ello, además de esperar un empate en el partido de los punteros —por cuanto la victoria de cualquiera le veda toda posibilidad de acceder al primer puesto—, deberán conquistar una apreciable cantidad de goles que les permita alcanzar, al menos, la diferencia de los holandeses.

Austria, hace exactamente cuarenta y siete años que no consigue vencer a ningún seleccionado alemán y, tras sus últimas tres derrotas consecutivas, no hay porque pensar que ello ocurra precisamente mañana.

Tanto la Prensa como los jugadores germanos coinciden en destacar que las posibili-

dades de que su equipo arribe a una final que le permita luchar por reconquistar el título, son escasas, y el mismo entrenador, el veterano Helmut Schoen, reconoció ayer, en Ascochinga, que las posibilidades de su equipo son nulas.

Schoen no desconoce que será muy difícil el empate entre holandeses e italianos y, lo que es más duro aún, sabe que su equipo tendrá que mejorar en mucho su rendimiento, algo bastante improbable que ocurra, para golear al disminuido conjunto austriaco.

Justamente, la zona más débil que ha evidenciado el equipo de Schoen, hasta el momento, fue su línea ofensiva y será mucho lo que sus jugadores deberán bregar para superar la no muy firme defensa austriaca.

Será este quizá el primer encuentro en el que los alemanes se vean totalmente obligados a vencer y se tendrá la oportunidad de ver entonces qué variantes dispone Schoen, aunque un poquito tarde, por cierto, para que su equipo alcance el necesario poderío ofensivo.

Quizá el gran fracaso que evidenció el conjunto germano, a lo largo de este torneo, fue su extremado celo defensivo por cuanto Schoen, conocedor al máximo de las limitaciones de su equipo, pocas veces afrontó un encuentro con concretas aspiraciones de ataque.

### Alineaciones:

ALEMANIA.—Maier; Vogts, Russman, Kaltz, Dietz; Holzenbein, Bonhof, Hans Müller; Rumenigge, Klaus Fischer y Dieter Müller.

AUSTRIA.—Koncilia; Sara, Krieger, Pezzey, Breitenberger; Hickersberger, Prohaska, Kreuz; Schachener, Krankl y Jara.

SE ESPERA QUE PERU SEA UN COMPARSA

## ARGENTINA JUGARA CON EL RELOJ A FAVOR

◆ Cuando salga al campo ya se conocerá el resultado del Brasil-Polonia

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—El asunto es más de picaresca que de fútbol. Pero las protestas de nada valieron y lo concreto es que hoy, cuando en Rosario la Argentina salga a enfrentarse a Perú, sabrá si para clasificarse para la final deberá empatar o ganar y, en el segundo de los casos cuántos goles tendrá que hacer.

Así que a las cinco menos cuarto (hora local), en Mendoza, se enfrentarán Brasil y Polonia, y a las siete y cuarto, en Rosario, lo harán la Argentina y el ya desahuciado Perú, para quien el Mundial finalizó el pasado domingo cuando perdió (1 a 0) con los polacos.

La concentración argentina en Rosario parece una enfermería. Luque, ya recuperado de la lesión que sufrió en un brazo, luce ahora un ojo morado, recuerdo del partido del domingo con Brasil. Otros que visitaron la enfermería son Olguin, Bertoni, Galván, Kempes y Tarantini. Pero ninguno presenta lesiones graves por lo que hoy podrán ser de la partida. En cambio, quien estará ausente será el chiquito Ardiles, lo que no deja de ser un problema grave para los planes de Menotti, al obligarle a efectuar cambios en

el medio campo, donde todavía se desconoce quiénes serán los compañeros de Gallego.

Si Brasil vence a Polonia y, por tanto, la Argentina debe ganar por más de dos goles a Perú, lo más probable es que Menotti coloque un medio campo netamente ofensivo con Alonso y Villa, además de Gallego. En caso contrario, es probable que vuelva a insistir con Valencia, como ha venido haciendo hasta ahora.

En cuanto a la defensa no hay dudas. Volverán a estar Olguin, Galván, Passarella y Tarantini, y tras ellos, Fillol, el hombre a quien la Argentina debe el llegar adonde llegó y sin duda, el mejor portero del campeonato.

Para el ataque los nombres que se barajan son Houseman o Bertoni, Luque y Kempes.

En lo que a Perú hace, lo más importante se la decisión adoptada por su portero Quiroga, quien ya comunicó al entrenador Calderón que mañana no debe contar con él.

¿Motivos? Uno solo y muy simple: Quiroga nació en la Argentina, y si hoy tiene una mala tarde y Kempes y los suyos le hacen todos los goles que necesitan para llegar a la final, no faltaría quien pensase mal y sumase su nombre al problema de los horarios y al del señor Robert Wurtz.

## Los partidos de hoy

### GRUPO «A»

Italia-Holanda (en Buenos Aires, 18,45. TVE).  
Alemania-Austria (en Córdoba, 18,45).

### GRUPO «B»

Argentina-Perú (en Rosario, 0,15).  
Brasil-Polonia (en Mendoza, 21,45. TVE-2).

Bettega-Rossi, frente a Rep-Resenbrink

## ITALIA Y HOLANDA SE JUEGAN LA FINAL

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Porque no es el campeonato de los goles en abundancia, su precio se cotiza tanto cualquiera de los que se juegan hoy, entre aquellos que, más o menos de cerca, aspiran a ser el finalista de su respectivo, podría resolverse la situación. Quedan fuera de combate Austria y Perú, las víctimas entre las ocho selecciones que sufrieron un serio descalificador vapuleo. Quedó atrás cada conjunto, tanto a austriacos y peruanos, adelantó a Holanda y Brasil, especialmente a la plantilla Happel, y les dio la ventaja que tal fuera a ejercer de los factores decisivos en el sorteo de la liga. Un ejemplo: calculado el empate en Italia-Holanda y hasta que Austria venciera a Austria por haberse inferior a cuatro tantos, selección «naranja» repetiría condición finalista del 74, dándoles por vencedores a los sileños y argentinos, éstos podrían batir cuatro veces a roga.

Ojalá que esta presentación hecha acuciara a los interesados a modificar su procedimiento al uso, buscadores de una tenida ofensiva que se falta como nunca. Cuando se ha preguntado sobre el particular, todos los seleccionados a uno, han reconocido la necesidad y se amparan en la idea de que «el adversario también juega», argumento tan estérilmente original que se ha tópicos al ese otro estilo de la labra estereotipada que infla sobre cada partido: «difícil» que ha parecido más sincero, sído Bearzot, el italiano, el reconocimiento de lo que cómo juega Holanda, ponderando las virtudes que atesora ya disputó la final de Mundial entre las que analizó su comportamiento del «pressing», la habilidad con que planean y ejecutan los hombres la trampa del fuera juego y decisión para romper sistemas ultradefensivos. En último aspecto, aunque no lo jera, Bearzot debía tener presente en la memoria a Roberto y Rep, que terminaron penetraciones por las banderas aplaudida tendencia al juego. Por ahí va el más atractivo del partido en el estadio del River Plate, obligado «squadra azurra» a triunfar, de conseguirlo habría logrado todo gol que tomase Italia, delante habría de exigir la aplicación inmediata y arriesgada Holanda, de la manera que el equipo de los Países Bajos quien pusiera el marcador del lado correspondiente al italiano la respuesta a base de su capacidad atacante.

EN MA... Corta vi...

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—El Madrid consiguientemente al Club Deportivo William J. como la Copa... un excelente... en el que el... jugó con una... ataque, apoyándose en una labor... Antonio Corb... Walter y E... permitió la... de todo el equi... llegó a pas... segundo tiempo, se durmió un... y en parte... apretaron... su un ta... de la primera... principalmente a... de su piv... y al buen uso... hizo e... Claudio Mort... condición finalista del 74... pronto el Real... 14-13 que se... a los tres m... a un 45-36, que... el Sirio pa... terminando... con un rotu... hasta entonces... brasileños, p... quinho y el n...

cuatro d... YER

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—El Real desc... Ascot, para ce... a los e... en los huma... todos los gus... listado más at...

Según un cálculo... cargado del «buf... se consumiere... de champagne... al parecer... compar... Dado el lle... de otras... del país, las... haber alcanzado... guarismo astr... loco general,

TARRI

LERIDA. (Efe...) en las filas del... de las más firm... que esta mism... Tarrés, de v... rios clubs, entr... yán y teniend... ayudó a enc... una, sus prefer... Comal.

Miércoles 21 j...







# TIEMPO



## TEMPERATURAS EN ALZA

MADRID, 28. (Servicio especial de Pyresa.)—Durante las últimas veinticuatro horas ha habido chubascos de carácter tormentoso en la región centro, cuencas del Duero y Ebro y Levante, destacando las precipitaciones de Guadalajara, con 29 litros de agua por metro cuadrado, seguidas de los 17 de Oviedo y Segovia, 12 en Alicante, 11 en Madrid y siete en Cuenca. Las temperaturas máximas se registraron en Jaén, Córdoba y Sevilla, donde se llegó a los 27 grados. En cuanto a las mínimas, la más baja la midió León, con cinco grados.

En los mapas previstos para mañana a mediodía por el Servicio Meteorológico Nacional se observa un anticiclón en las Azores y como los vientos han variado a componente Noroeste y van arrastrando hacia la Península Ibérica un frente frío que penetrará por Galicia y dará origen a chubascos en todo el Cantábrico. En el resto de la mitad norte peninsular, habrá nubosidad variable y chubascos de carácter tormentoso y disperso, principalmente en las zonas montañosas y en las cuencas del Duero y Ebro. Las temperaturas irán ascendiendo paulatinamente.

## TEMPERATURAS EXTREMAS

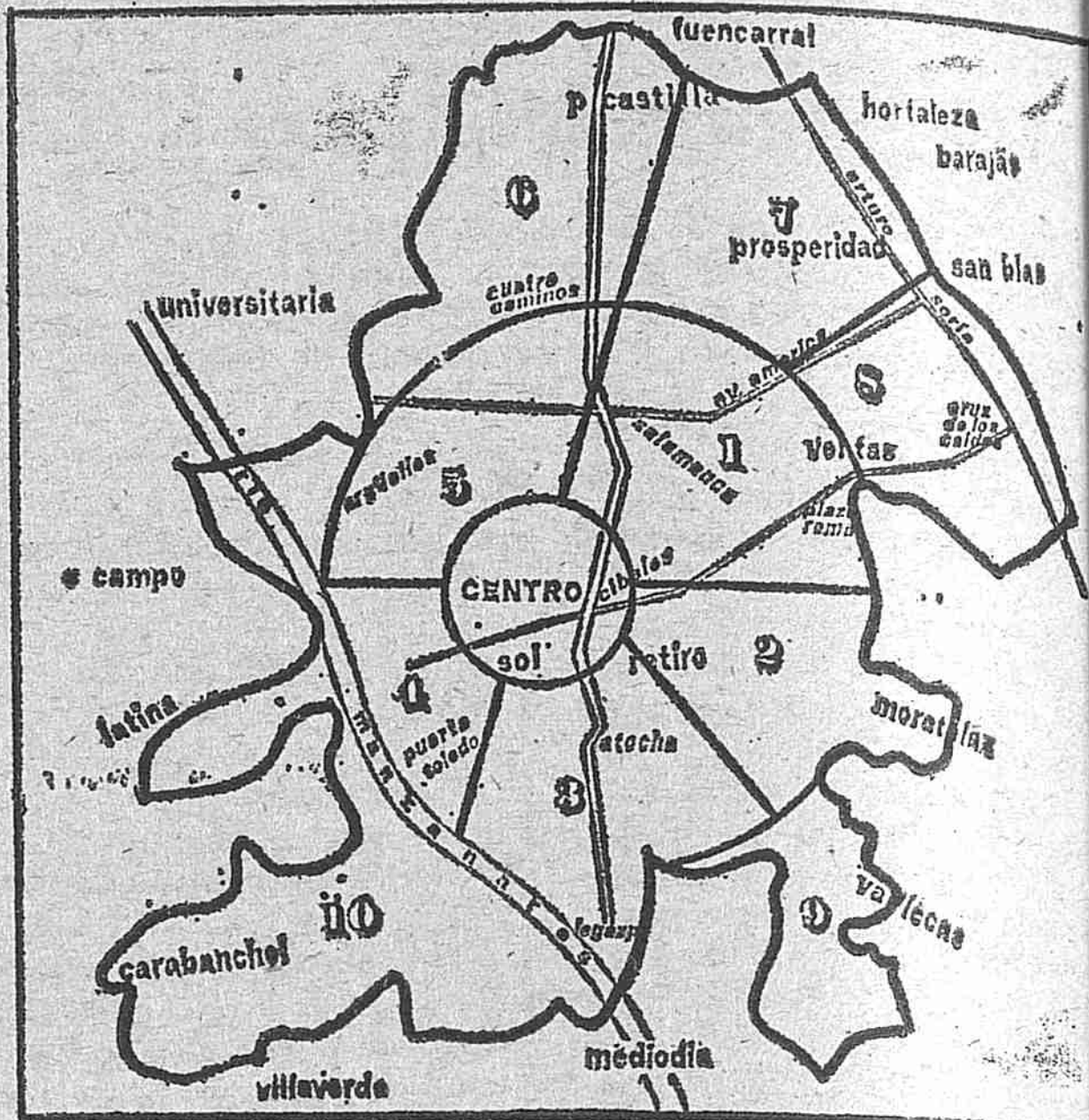
### EN ESPAÑA:

La Coruña: 11, 18.  
Lugo: 7, 20.  
Orense: 7, 22.  
Bilbao: 11, 18.  
San Sebastián: 12, 20.  
Palencia: 9, 17.  
Segovia: 7, 15.  
Madrid: 11, 21.  
Cuenca: 9, 19.  
Valladolid: 10, 26.  
Vitoria: 10, 17.  
Logroño: 10, 20.  
Zaragoza: 12, 23.  
Teruel: 6, 17.  
Gerona: 11, 24.  
Barcelona: 16, 24.  
Valencia: 15, 22.  
Alicante: 16, 23.  
Murcia: 17, 25.  
Sevilla: 12, 27.  
Córdoba: 13, 27.  
Granada: 12, 25.  
Málaga: 13, 26.  
Palma de Mallorca: 12, 25.  
Sta. Cruz de Tenerife: 18, 21.  
Las Palmas de G. C.: 18, 22.

### EN EUROPA:

Oslo: 11, 23.  
Estocolmo: 11, 23.  
Londres: 14, 25.  
Amsterdam: 6, 22.  
Bruselas: 10, 23.  
Copenhague: 8, 19.  
París: 9, 21.  
Lisboa: 13, 23.  
Berlín: 15, 25.  
Hamburgo: 8, 22.  
Bonn: 10, 22.  
Roma: 15, 27.

## LA CONTAMINACION



Los vientos, la lluvia y, en general, las condiciones atmosféricas predominantes, más propias del mes de febrero o marzo que de la época del año en que nos encontramos, son la causa de que sigamos disfrutando de una calidad de aire realmente excepcional.

Concretamente, los valores que se vienen dando estos últimos días, tanto dentro como fuera de la zona de protección especial, son de una debilidad, por desgracia, poco frecuente en nuestra ciudad.

Los niveles más altos se dieron en las estaciones situadas en los puntos siguientes: plaza de Fernández Ladreda, glorieta de Carlos V, calle de la Princesa y calle del Doctor Esquerdo.

Contaminación en todas las zonas: DEBIL.

## Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

### FARMACIAS QUE CONCLUIRAN SU SERVICIO DE URGENCIA A LAS 10,00 HORAS DE LA NOCHE

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—Teruel, 21; paseo Dirección, 314 (junto Cp. B. Arg., 174); colonia de Valdezarza, bl. 12; Virgen Aránzazu, 11 (col. Virgen Begonia); avda. Monforte de Lemos, 151 (barrio Pilar).  
UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Marqués de Urquijo, 2.  
CHAMBERI.—Modesto Lafuente, 1; Sagasta, 5.  
CENTRO-LATINA.—Infantas, 42; Arrieta, 15 (próx. Cuesta Santo Domingo).

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Belmonte de Tejo, 30 (ent. Salaberry, 17); plaza San Vicente de Paúl, 5; av. Nuestra Señora de Fátima, 90; General Romero Basart, 7 (plazoleta); Quero, 99 (detrás mercado Copasa-P. Aluche); Ramón Azorín, 16 (ent. por Alhambra, 15).

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—P. Campo Criptana, 28 (frente consultorio S. S. Almend.); Antonio López, 44.

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Francisco Silvela, de María, 3 (junto colg. Claret); Mar Caspio, bl. 1 (barrio Orisa).

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Doctor Esquerdo, 89; Alcalá, 279 (López Casero, 2); Villaescusa, 34 (junto cementerio civil); barrio del Salvador (entrada A. Soria, 98).

SALAMANCA.—Rafaela Bonilla, 4 (ent. Martínez Izquierdo, 42); Serrano, 86-Padilla, 1; Alcalá, 157 (semiesquina a Alcántara).

RETIRO-MEDIODIA.—Av. Cdad. de Barcelona, 178 (antes 44); Miguel Servet, 1.

VALLECAS (PUENTE DE).—Puerto Bonalguia, 34 (semiesquina M. Riva); Yuste, 21 (esq. barros y Montánchez, Entre-vías).

número 96; Víctor de la Serna, 1 (Polg. Sta. Marca); Corazón Tetuan-Fuencarral-Peña Grande y Barrio del Pilar.—Olite, 48; Carmen Portones, 7 (final Marqués de Viana); Bravo Morullo, 365; Isla de Arosa, 21 (plaza, Peña Grande).

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Guzmán el Bueno, 131 (semiesquina Franc. Sales); Galería Oxford (ent. Andrés Mellado, número 29).

CHAMBERI.—Raimundo Fernández Villaverde, 16; Monte Esquinza, 25.

### FARMACIAS QUE PERMANECERAN TODA LA NOCHE EN SERVICIO DE URGENCIA

CENTRO-LATINA.—Pez, 9; Carretas, 12; paseo de los Pontones, 27.

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Vía, 63 (detrás avenida Oporto, 4); Nuestra Señora Valvanera, 103 (C. Bajo); Atlético Madrid, 19 (cra. San Francisco); Camarena, 68 (cra. Parque Aluche); Sedano, 31 (col. Sta. Mónica, Campamento); paseo de Extremadura, 6.

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Isabelita Usera, 29; paseo de las Acacias, 7.

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Infanta María Teresa, 10; paseo de La Habana, 206; Parque Colina, bl. D (prolongación Ramón y Cajal); Caleruega, 19 (pinar de Chamartín); Mollina del Palancar, 21 (urb. Villa Rosa).

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Nuestra Señora Begonia, sin número (mercado, Elipa); Vicente Espinel, 26 (ent. Alcalá, número 386); Zúñiga, 52 (esquina a Boldano, 37); Iliada, 15 (altura 57 carretera Vicálvaro); Rioja.—(Alameda de Osuna).

SALAMANCA.—Núñez de Balboa, 121 (semiesq. M. Mollina); General Mola, 12.

RETIRO-MEDIODIA.—Plaza del Niño Jesús, 2; Echegaray, número 21; Batalla del Salado, 12.

VALLECAS (PUENTE DE).—Peña Prieta, 16; San Miguel, 2 (Alto del Arenal).

Turno 16-B

## CUPON PRO CIEGOS 618

### ACTOS PARA HOY

#### A LAS 19,00 HORAS:

Centro Asturiano, Arenal, 9. Cine: «El mayor mujeriego», con Peter Sellers.

#### A LAS 19,30 HORAS:

Instituto Nacional de Sociología, avenida de Juan XXII, s/n. «Qué se oculta tras el fenómeno ovnis», por E. de Vicente, J. Parra Palacios y Lovange.

— Centro Cultural de la Villa, plaza de Colón, «Los intereses creados». Concierto de piano, por Carmen Deleito.

— Centro Iberoamericano de Cooperación, avenida de los Reyes Católicos, 4. Santiago Amon: «César Vallejo. Entre Huidobro y Neruda».

#### A LAS 20,00 HORAS:

Club Internacional de Prensa, Pinar, 5. Antonio García Copado: «Santos Chocan y Puerto Rico».

— Galería Sagardelos, Zurbano, 46. Presentación del libro de poemas «Paisaje de Glasgow», de Vicente Araguas.

— Nueva Acrópolis, avenida de José Antonio, 22, duplicado, 2. Lina Malpesa: «Cristianismo simbólico».



- BOMBEROS: 232 32 32.
- TAXIS: 247 82 00.
- INFORMACION R E N F E: 733 30 00-733 22 00.
- AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- TELEBEN (telegramas por teléfono): 232 88 00-232 69 06 y 222 29 51.
- POLICIA: 091.
- POLICIA MUNICIPAL: 092.
- INFORMACION GENERAL Y SERVICIO DESPERTADOR: 096.
- SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 07.
- URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 56.
- CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 68.
- AMBULANCIAS: 252 32 64.
- TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- INFORMACION HORARIA: 093.
- GRUA MUNICIPAL: 092.



# GACETILLAS

**AVISO A LOS SEÑORES ABO-**  
**NADOS A LA ORQUESTA SIN-**  
**FONICA Y CORO DE RTVE**  
**RENOVACION DE ABONOS**  
**TEMPORADA 78-79**

**ABONO DOMINGOS:** Del 19 al 24 de junio. Horario de Taquillas (plaza de Oriente): De 10 a 14 y de 15,30 a 17,30 (excepto sábados tarde). Retirada del abono completo —o en dos plazos— previa presentación del recibo del segundo período del abono anterior.

# TEATROS

**ALCAZAR.**—(Alcalá, 20. Metro Sevilla. Teléfono 2212252.) Hoy, 7,30 y 11: Vasco Morgado presenta a Raúl Sender en el vodevil Enseñame tu piscina (de J. Letraz), con Hugo Blanco, Lola Santoyo, Mabel Escaño, Linda Ross, Francisco Ruiz y Antonio Alfonso. Dirección: Antonio de Cabo. Un espectáculo sexy, original y diferente. Una auténtica piscina en el escenario. Décimo mes de gran éxito. Mayores dieciocho años.

**ALFIL.**—(Pez, 10. Teléfono 2318152. Metro Callao y Noviciado. Aparcamiento Tudesco.) Hoy, 7,30 y 10,45: Las cien y una noches de bodas (de Jaime Portillar). Música: René Tronky. Ahora distinta, con más escándalos políticos y mejores desmudos. ¡Hacia las 200 representaciones! Mayores dieciocho años.

**ARLEQUIN.**—(San Bernardo, número 5. Gran Vía. Teléfono 2473173. Metro y aparcamiento Santo Domingo.) Hoy, descanso. Mañana, 7,15 y 10,45: Cía. Tony Soler. Eloy Herrera, en Un cero a la izquierda (de Eloy Herrera). AVISO: Cualquier parecido con personajes reales. NO es mera coincidencia. Mayores dieciocho años.

**ARNICHES.**—(Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Teléfono 2224991.) Hoy, descanso. Mañana, a las 7,30 tarde y a las 11 noche: Chen Tse Ping y Alfonso Santisteban presentan a Marisa Medina en Satán Azul (de Enrique Barreiro y Alfonso Santisteban). La primera obra teatral clasificada «S», da su mensaje y contenido erótico. Coreografía: Skin Martinsen. Dirección: Antonio Corencia. La obra prohibida durante dos años. Exclusivamente para mayores de dieciocho años.

**BARCELO.**—(4470032.) Hoy, descanso de la Compañía. Pábuloso éxito: Elvis musical Rock. La vida de Elvis Presley sobre el escenario. Cantantes, músicos, bailarines, conjuntos de Rock-and-roll. Ritmo, alegría, nostalgia, historia y emoción en un mundo de luz, diapositivas, cine y efectos especiales. ELVIS el mejor musical del año según la crítica de Londres. Autorizada para todos los públicos. Dirección: Vicente Sainz de la Peña.

**CALDERON.**—(Tel. 2391333.) 7 y 10,45 noche: Producciones Montero presenta compañía de Juanito Navarro en Una vez al año... ¡no hace daño! Últimos días. Adiós a Madrid. Día 3 juho, despedida. Homenaje a Bibi Andersen y Gina Baró. Mayores dieciocho años.

**CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.**—(Plaza Colón. Auditorio.) Hoy, descanso de la compañía. Mañana, 10,45 noche: José María Roderio en Los intereses creados (de Jacinto Benavente). Apto menores. Dos últimas semanas.

**CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.**—(Plaza Colón. Sala pequeña.) 7,30 tarde: Concierto de piano de Carmen Delio.

**CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.**—(Plaza Colón. Auditorio.) 10,30 noche: Actuación de la Agrupación Lírica Madrileña en Concierto de zarzuela y el espectáculo Viva Madrid. Directores: Francisco Saura y José Antonio Torres.

**COMEDIA.**—Hoy no hay funciones por descanso de la compañía. Mañana, 7,30 tarde y 10,45 noche: Angel Picazo y Queta Claver en ¿Cómo quieres que te escuche con el grifo abierto?

De Robert Anderson. Con Ana Marzoa y Guillermo Gentile. Dirección: Andrés Catena.

**FIGARO.**—(Doctor Cortezo, número 5. Teléfono 2391645.) Hoy, 7,15 y 10,45 noche: María Luisa Merlo, Francisco Piquer, Loreta Tovar Andrés Resino en Lecciones de matrimonio. Adaptada por Conchita Montes.

**LARA.**—(Corredora Baja, 15. Teléfono 2211631. Metro Callao.) Hoy, 7 y 10,45 noche: Lola Herrera, Pedro Civera y la colaboración extraordinaria de Rafaela Aparicio en Alicia en el País de las maravillas (de Miguel Sierra). ¡Extraordinariamente divertida. Para mayores de catorce años. ¡Cinco últimos días!

**LATINA.**—(2652835.) Hoy descanso. Mañana, 7,15 tarde y 10,45 noche: ¡ACONTECIÓ! LOLE Y MANUEL presentan en España su nuevo espectáculo TEATRO FLAMENCO GITANO NUEVO DIA. Colaboración especial de FAMILIA MONTOYA, Carmelilla Montoya, Antonia La Negra, Carmen Montoya, Manuel «El Morito», Juan Montoya. Guitarristas: José Miguel y Nino Gerro. Director luminotécnico: Celestino Coronado. Director: Manuel Molina. ¡Una nueva dimensión de cante y baile flamenco. Autorizada para todos los públicos.

**MARAVILLAS.**—Hoy, 7 y 10,45 noche: Exitazo cómico. Emilio Laguna en Lo mío es de nacimiento. Con Paloma Hurtado, Margarita Calahorra, José Antonio Ceinos, María Rus y Pilar Bardem. Cuarto mes de éxito. ¡Carcajadas a Tutit! Autorizada para mayores de dieciocho años.

**MARQUINA.**—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7 y 10,45 noche: El Zoo de cristal (de Tennessee Williams (Premio Pulitzer). Con (por orden alfabético), Rafael Díaz, Verónica Forqué, Pep Munne, Carmen Vázquez Vigo. Dirección: José Luis Alonso. «Vayan cuanto antes al Marquina. Un solo éxito puede justificar la fe en el teatro.» Enrique Llovet («El País»). «Un espléndido milagro teatral.» García Rico («Pueblo»). «Esto es teatro de verdad.» Gómez Ortiz («Ya».)

**MARTIN.**—Hoy, descanso de la compañía. Compañía Aurora Bautista presenta Oye, patria, mi aflicción (de Arrabal).

**MONUMENTAL.**—(Metro Antón Martín. Teléfono 2271214. Aparcamientos Atocha y plaza Santa Ana.) Todos los días, 7 tarde y 10,30 noche. ¡Sigue el éxito triunfal de la revelación musical! El diluvio que viene (de Garinei y Giovannini). El espectáculo más fantástico y prodigioso que se ha visto en Madrid. Producido y realizado por Ramón y Antonio Riba. Con Franz Johan, Lia Uva, Lorenzo Valverde, Manuel Zarzo, Ira, Josefina Güell, José Guardiola (la voz de Dios). Coros y el famoso Ballet Bluebell. Localidades venta anticipada con cinco días sin aumento. Lunes, descanso.

**MUNOZ SECA.**—(Refrigerador. Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7,30 y 11: Nuevo Madrid... pecado mortal. ¡La obra cómica, política, musical de la «apertura» española según «Tatame» de Nueva York. ¡Un Madrid al desnudo integral colectivo que le divertirá! Prohibido terminantemente menores dieciocho años. ¡El mayor éxito de Madrid!

**REINA VICTORIA.** Carrera San Jerónimo, 22.—Compañía de Carlos Larrañaga en Casado de día, soltero de noche, de Julio Mathias. Con María Jesús Sirvent, Luisa Fernanda Gaona y la colaboración de José María Güell. Lunes, descanso de la compañía.

# CINES

## NUMERADA

ALBENIZ. Paz, 11.—La guerra de papá. ALCALA-PALACE. Alcalá, 90.—El perro.

ALPHAVILLE 1. Princesa, 5.—Ocaña, retrato intermitente. AMAYA. General Martínez Campos, 9. Más allá del bien y del mal.

APOLLO.—Cont. 4,30: El asalto al castillo de la Moncloa. ¡Asista al duelo entre Adolfo «El mañoso» y el líder Felipe.

**AVENIDA.**—7 y 10,15: Julia. Con Jane Fonda, Vanessa Redgrave y Jason Robards. Un filme de Fred Zinnemann. Mayores catorce años y menores acompañados. Dieciocho semanas.

BENLILURE. Alcalá, 106.—Cerrado por reforma. BILBAO. Fuencarral, 118.—Noches pecaminosas de una menor.

CALLAO. Plaza del Callao, 3.—Hombres salvajes, bestias salvajes. CAPITOL. Av. de José Antonio, 41.—Las dos vidas de Audrey Rose.

CARTAGO.—4, 7 y 10: Aventuras en el Mississippi Jeff East, Paul Winfield. Color. Tolerada.

COLISEVM.—7, 10,30: La chica del adiós (Richard Dreyfuss. Oscar mejor actor 1978. Con Marsha Mason y Quinn Cummings). Metrocolor. ¡Actualmente el mayor éxito mundial! Mayores catorce años.

CONDE DUQUE. Alberto Aguilera, 4. Yo soy mía. CONSULADO. Atocha, 38.—La sombra de un gigante.

EL ESPANOLETO. Fernández de los Rios, 67.—Annie Hall.

FUENCARRAL.—7, 10,30: Rostros. Carmen Sevilla, Juan Pardo. Color. Mayores dieciocho años.

GRAN VÍA. Av. José Antonio, 66.—¡Arriba Hazal! LOPE DE VEGA. Av. José Antonio, 55. Fiebre del sábado noche.

MADRID. Plaza del Carmen, 3.—Cerrado por reforma. MOLA. General Mola, 86.—Lunes a viernes, 4,30: La historia y la vida extraterrestre. Lunes a viernes, 7 y 10: sábados y festivos, 4,30, 7 y 10: Tommy.

NOVEDADES.—4, 6,45 y 10 noche: Encuentros en la tercera fase. Un filme de Steven Spielberg (director de Tiburón). Dolby System. Panavisión. Tolerada.

PALACIO DE LA MUSICA.—4, 6,45 tarde, 10 noche: Encuentros en la tercera fase. Un filme de Steven Spielberg (director de Tiburón). Dolby System. Panavisión. Tolerada.

PALACIO DE LA PRENSA. Plaza del Callao, 4.—Salón Kitty. PALAFOX. Luchana, 15.—España, Mundial de fútbol, y La isla del adiós.

PAZ. Fuencarral, 125.—Ese oscuro objeto del deseo. PRINCESA. Princesa, 63.—Gracias, abuelita.

PROYECCIONES. Fuencarral, 136.—Dos superpolicías. REAL CINEMA. Plaza de Isabel II, 7. La guerra de las galaxias.

RIALTO.—7, 10,30: Escuadra anti-robos. Catorce años. RICHMOND. Goya, 25.—Ese oscuro objeto del deseo.

ROXY «A». Fuencarral, 123.—Alerta: Missiles. ROXY «B». Fuencarral, 123.—Siete muertes por prescripción facultativa.

SALAMANCA. Conde de Peñalver, 8.—Los secretos del erotismo en el mundo. VELAZQUEZ. Velázquez, 85.—Hello, Dolly!

VERGARA. Goya, 67.—Hello, Dolly!

## CONTINUA

ALBA. Duque de Alba, 4.—El mejor alcalde, el rey, y Network (Un mundo implacable).

ALEXANDRA. San Bernardo, 29.—La última mujer. ALUCHE. Maqueda, 30.—Rostros.

ALVI. Joaquín García Morato, 132.—Libertad sexual en Dinamarca. APOLO. Fernández de los Rios, 34.—El huerto del francés.

ARAGON. Alcalá, 334.—Perros callejeros y Perversa. ARGENTINA. Gran San Blas.—Una ventana al cielo y Los caraduras.

ASTORIA. Paseo de Extremadura, 9.—El hombre del clan y Carne apaleada. AZUL. Av. de José Antonio, 76.—Los restos del naufragio.

BEQUER. Antonio Vicent, 34.—Cerrado por vacaciones. BRISTOL. Melquiades Blencinto, 8.—Las largas vacaciones del 36 y Emmanuelle negra.

CANADA. Vía Carpetana, 147.—Doce del patibulo y Agárrame ese fantasma. CANCELLER. Alcalde López Casero, número 15.—Un elefante se equivoca enormemente.

CANDILEJAS. Plaza Luca de Tena, 7.—La locura americana y Un elefante se equivoca enormemente.

CAPRI. Narciso Serra, 8.—Los mercenarios de los diamantes y Carne apaleada. CARLTON. Ayala, 95.—Libertad sexual en Dinamarca.

CARREAS. Carreteras, 13.—Lunes a miércoles: Pánico en el Tokio Express y Mi hija Hildegarde. Jueves a domingo: El teléfono y El gran restaurante.

CERVANTES. Corredora Baja, 39.—Reza por tu alma y muere y Luchando por mis derechos.

CINE ESTUDIO GRIFFITH. San Pol de Mar, 1.—Lunes, 6 tarde y 10 noche, y martes, 8 tarde: El enigma se llama Juggernaut. Lunes, 8 tarde, y martes, 6, y 10: El expreso de Chicago. Miércoles y viernes, 6 y 10: Un tranvía llamado Deseo. 8 tarde: Rebelde sin causa. Jueves, 6 y 10: Rebelde sin causa. 8: Un tranvía llamado Deseo. Sábado, 4,30 y 8,10: Cinco más uno. 6,20 y 10: Señoras y señores, The Rolling Stones. Domingo, 4,30 y 8,10: Señoras y señores, The Rolling Stones. 6,20 y 10: Cinco más uno.

CIUDAD LINEAL. López de Hoyos, número 207.—El apolítico y Emmanuelle negra.

COIMBRA. Avenida de Oporto, 41.—Acto de posesión y El gato caliente. CONCEPCION. Plaza Virgen del Romero.—Libertad sexual en Dinamarca.

CONDADO. Bravo Murillo, 121.—Capitán y la mujer del domingo. COPACABANA. Almendralejos, 37.—Más fina que las gallinas y El gato caliente.

CRISTAL. Bravo Murillo, 120.—La última nieve de primavera y Todos los caminos llevan a París.

EL PILAR. Barrio del Pilar.—El padrino de Harlem y Miércoles de Ceniza.

EMPERADOR.—Continúa 5. Estreno doble programa: El gran caracol. Turi Ferro y Agostina Belli, y la reposición Un hombre a respetar. Kirk Douglas, Florinda Wolfan y Giuliano Gemma. Dieciocho años. Color.

ESPARA. General Ricardos, 4.—Los mercenarios de los diamantes y Carne apaleada. ESPANA. Sebastián Alvaro, 12.—Viernes a domingo: La saga de la horca y La carrera de la muerte del año 2000.

ESPRONCEDA. Alonso Cano, 28.—¿Qué me pasa, doctor? y Tarzán y el tesoro kawana.

EUROPA. Bravo Murillo, 160.—Consejero sexual y Tamaño natural.

EXCELSIOR. Av. de la Albufera, 43.—Aristócratas del crimen y Carne apaleada. Domingo, matinal 12: Fantasmas vuelven.

EXTREMADURA. Paseo de Extremadura, 153.—La ruta del opio y Tren especial para Hitler.

FALLA. Colegiata, 9.—La locura americana y Un elefante se equivoca enormemente.

FANTASIO. José Ortega y Gasset, 63. 2001: una odisea del espacio. FATIMA. Avenida Nuestra Señora de Fátima, 15.—El mundo que inventamos y Los caraduras.

FLORIDA. General Ricardos, 103.—Tren especial para Hitler. GALAXIA. María Teresa Sáenz de Heredia, s/n.—Emmanuelle negra II.

GARDEN. Plaza del Corregidor Alonso de Avila, s/n.—La sombra de un gigante.

GOYA. Monte Olivetti, 5.—El último deseo y Luchando por mis derechos. GRANADA. Menéndez Pelayo, 131.—Emmanuelle II, la antivergen.

IDEAL. Doctor Cortezo, 4.—Reza por tu alma y muere y Luchando por mis derechos.

IMPERIAL.—Continúa 10: La guerra de los planetas. La más fantástica aventura interplanetaria de los famosos héroes de la televisión. Color. Tolerada. Pases película: 10, 12, 2, 4, 6,05, 8,05 y 10,06.

INFANTE. Paseo de Santa María de la Cabeza, 12.—Tren especial para Hitler.

JORGE JUAN. Jorge Juan, 98.—El expreso de Chicago y Los caraduras. JUAN DE AUSTRIA. General Mola, número 291.—Rostros.

KURSAL. Vía Carpetana, 145.—Tiempos duros para Drácula y Emmanuelle negra.

LAS VEGAS. Hermanos García Noblejas, 17.—El hombre que decidía la muerte y Esposamante.

LENX. Paseo de la Florida, 13.—Luchando por mis derechos y El mirlo macho.

LEPANTO. Alcalá, 376.—Siete mujeres para los Mac Gregor y Mac Arthur, el general rebelde.

LICEO. Antonio López (esquina a Marcelo Usera).—La sombra de un gigante. LIDO. Bravo Murillo, 200.—Tres forajidos y un pistolero y Un elefante se equivoca enormemente.

LISBOA. Paseo Extremadura, 152.—El alijo y Emmanuelle negra.

LOPEZ DE HOYOS. López de Hoyos, número 71.—Doce del patibulo.

LOS ANGELES. General Ricardos, 188. Tren especial para Hitler.

LUCERO. Sepúlveda, 111.—Cerrado. LUCHANA. Luchana, 38.—Sturmtruppen... ¡jé, qué guerra!

MAGALLANES. Magallanes, 11.—Las aventuras de Flesh Gordon y El gato caliente.

MARVI. Cartagena, 89.—La locura americana y Un elefante se equivoca enormemente.

METROPOLITANO. Av. Reina Victoria, número 12.—El último tango en París. MINICINE 1. Fuencarral, 126 y 128.—Libertad sexual en Dinamarca.

MINICINE 2. Fuencarral, 126 y 128.—Emmanuelle. MONTECARLO. Embajadores, 152.—Tarzán en las rinas de rey Salomón y La montaña rusa.

MURILLO.—Cont. 4: Matrimonio a la italiana y El segundo poder.

NARVAEZ. Narvéez, 38.—Un elefante se equivoca enormemente.

NIZA. Marcelo Usera, 86.—Grandes amigos y Los caraduras.

ODEON. Encomienda, 16.—Las largas vacaciones del 36 y Emmanuelle negra.

OLIMPIA. Valencia, 3.—Dispara, Billy, dispara, y Abortar en Londres.

OPORTO. Av. Oporto, 6.—Zorrita Martínez y Emmanuelle negra.

PALACE. Plaza de las Cortes, 7.—Los ojos vendados.

PALOMA. Sánchez Preciados, 16.—Lunes a Jueves: La menor y Family Plot (La trama). Jueves a domingo: Poncio Pilatos y Rifles de Bengala.

PARIS. Carlos Martín Álvarez, 1.—La máscara de cuero y Esposamante.

PAVON. Embajadores, 13.—Libertad sexual en Dinamarca.

PLEYEL. Mayor, 6.—Dulce y peligrosa y El último guateque.

POSTAS. Postas, 7.—Emmanuelle II, la antivergen.

PRINCIPIO PIO.—3,30: Culpa sin rostro y Operación trueno. Mayores dieciocho y catorce acompañados.

PROGRESO. Plaza Tirso de Molina, 1. Rostros.

QUEVEDO. Bravo Murillo, 5.—Caperucita y roja y Network (Un mundo implacable).

REGIO. Raimundo Fernández Villaverde, 8.—La sombra de un gigante.

REX. Av. José Antonio, 43.—Emmanuelle y los últimos canibales.

RIO. Melquiades Blencinto, 7.—007 vive y deja morir y El último guateque.

ROMA. General Mola, 270.—Lunes a miércoles: Romeo y Julieta y Pupa, Charlie y su gorila. Jueves a domingo: Winchester, uno entre mil, y Mi bello legionario.

ROYAL. López de Hoyos, 142.—Tren especial para Hitler.

SALABERRY. General Ricardos, 54.—Caperucita y roja y Carrie.

SAN BLAS. Hermanos García Noblejas, 79.—El dragón vuela alto y Emmanuelle negra.

SAN CARLOS.—4: Los locos del oro negro y Aeropuerto 77. Toleradas.

SAN DIEGO. Av. de San Diego, 76.—Dios bendiga cada rincón de esta casa y El gato caliente.

SAN REMO. Alcalá, 200.—La oculta mano del crimen y El mirlo macho.

SAVOY. Marqués de Viana, 15.—Papa, ¡ya no soy virgen! y Tren especial para Hitler.

SEVILLA. Abtao, 4.—El pequeño padrino de Hong-Kong y El mirlo macho.

SIMANCAS. Castillo Madrigal de las Altas Torres.—Los mercenarios de los diamantes y Carne apaleada.

Domingo, matinal 12: Karate en Celán.

TEXAS. José del Hierro, 37.—Policia Python 357 y Carne apaleada.

TIVOLI. Alcalá, 80.—Satyricon, de Fellini.

USERA. G. Jiménez, 15.—Policia Python 357 y Carne apaleada.

VALLEHERMOSO. Donoso Cortés, 22. El viejo fusil y Esposamante.

VENECIA. Pedro Laborde, 8.—Concierto pop: Emerson, Lake y Palmer.

VERSALLES. Bravo Murillo, 309.—La sombra de un gigante.

VICTORIA. Francisco Silvela, 48.—La sombra de un gigante.

VOZ. Alcalá, 184.—Una ventana al cielo y Los caraduras.

## Versión original subtitulada

ALPHAVILLE 3. Princesa, 5.—4 y 8,10: La encajera. 6,05 y 10,15: Stroszek.

BAHIA. Cartagena, 30.—Marcha triunfal.

BELLAS ARTES. Marqués de Casa Riera, 2.—En el nombre del padre.

Próximo pase: Días tranquilos en Chile.

BULEVAR. Alberto Aguilera, 58.—Morir en Madrid.

DRUGSTORE CINEMA. Fuencarral, 99. Sebastiano.

DUPLEX. Sala 1. General Oraa, 57.—Muerte en Venecia.

DUPLEX. Sala 2. General Oraa, 57.—Las vacaciones de monsieur Hulot.

FELIPE II. Fuente del Berro, 25.—Otaña de Bahía.

GALILEO. Galileo, 100.—Los amores prohibidos de una adolescente.

GAYARRE.—Cont. 4,30: Wakkabout (Más allá de...). ¡Una maravillosa aventura, un bello sueño, al encuentro del amor y de la vida! Pases: 4,40, 6,30, 8,30, 10,20.

INFANTAS.—4. Numerada 10,30: El asalto al castillo de la Moncloa. ¡Asista al duelo entre Adolfo «El mañoso» y el líder Felipe!

MINICINE 3. Fuencarral, 126 y 128.—El relojero de Saint Paul.

PALACE.—Cont. 4: Los ojos vendados. Pases: 4, 6, 10, 8,25, 10,40.

PENALVER.—Cont. 4,30: La guerra de las muchachas ¡Concha de Plata! Veinticinco Festival Internacional de Cine de San Sebastián.



## espectáculos

PEQUEÑO CINE ESTUDIO. Magallanes, número 1.—Pascualino Sieta Bellezas. POMPEYA. Avenida José Antonio, 70. Cerrado. Próxima reapertura: Marcha triunfal.

ROSALÉS. — Cont. 4,30: Actas de Marusia. Un filme de Miguel Littin. Con Gian Maria Volonte. Pases: 4, 6, 10, 8,20, 10,30.

SAINZ DE BARANDA. — Continúa 5: Actas de Marusia. Un filme de Miguel Littin. Con Gian Maria Volonte. Pases: 5, 6,45, 8,30, 10,20.

TORRE DE MADRID. Princesa, 1.—La grande bouffe (La gran comilona). Día 22, estreno: El arte de hacer el amor. URQUIJO. Marqués de Urquijo, 23.—Novecento (primera parte).

## CAFE-TEATROS

ACUARIO. Juan Ramón Jiménez, 25.—Próximamente nuevo espectáculo. ALES BOITE TEATRO. Veneras, 6.—Todos los días, 1: ¿Esta noche qué? con Juan Santamaría, Amalia Emma, Fernando Espinosa y la actuación personal al piano de Rafael Ibarbia. Dirección: García Toledano.

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, 1.—Todos los días, 12: Mundo mágico. 1,15: Tony Leblanc en La guerra de las golosas. 3,15: Sexy-show.

BOITE EL PINTOR. Goya, 79.—Discoteca tarde y noche. Todos los días, 23,30 y 1,30, presenta a Rosa Valentí (sexy-boom 77) en La noche de los maridos infieles, de Marisa Medina, con Pepe Ruiz y Beatriz Carvajal. Ballet-Night. Coreografía: Alberto Portillo. Dirección musical: Alfonso Santisteban.

ELEFANTE BLANCO. Av. José Antonio, 80.—Todos los días, 23,30 y 1,30: El Kamasutra, de Fernando Gracia.

ISMAEL. Plaza Santa Ana, 9.—Todos los días, 23,30 y 1,30: El escándalo gay, de Antonio de Jaén, con la transsexual Paola, del Carrusel de París. Coreografía: Elva Roy. Dirección: José Francisco Tamarit.

J. J. Plaza del Callao, 4.—Todos los días, 1,15: No me J. J. con el sexo. Con la presentación de la muñeca de tamaño natural. Dirección: José Rigoll.

KING KABARET LITERARIO. José Antonio, 34.—Pedro Ruiz 78 con la banda Finistrelles en Ruizefor 78.

LA FONTANA. Orense, 11.—Todos los días, 1,30: Pan y sexo, de Alonso Millán y García Segura. Decoración: Ontañón. Coreografía: Dick Stephens.

MINI-XAIRO. Paz, 11.—Todos los días, 23,45 y 1,30: Pelota viva... de Alfonso Paso. Con Rocio Paso, Ramón Tejeda, Aida Valle, Raquel Ortuño, Ricardo Barber y César Sánchez. Dirección: Alfonso Paso. Desnudo integral colectivo.

STEFANIS. Bravo Murillo, 28.—Todos los días, 23,15 y 12,45: Los últimos cachondos, de Alfonso Paso. Desnudo integral colectivo.

VIDEOSET. Princesa, 5.

## CABARETS

ALAZAN. Paseo de la Castellana, 24. Encanto y belleza con las Número 24. BARRIO LATINO 2. Tetuán, 27.—Auténtico sabor tropical.

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, número 6.—Todas las noches, tres espectáculos distintos. A la 1,15, la actuación personal de Tony Leblanc en el estreno con humor La guerra de las golosas, clasificada «S». Simpatía. A las 24, imaginación y suspense con Mundo mágico. A las 3,15, Sexy-show, con las más explosivas y fabulosas vedettes. Tardes, baile de juventud.

BOITE EL PINTOR. Goya, 79.—Todos los días, 23,30 y 1,30 noche, presenta a Rosa Valentí, sexy-boom 77, en La noche de los maridos infieles, de Marisa Medina. Con Pepe Ruiz, Beatriz Carvajal, Gran Ballet Sexy-Night. Coreografía: Alberto Portillo. Dirección musical: Alfonso Santisteban. Reserve su mesa.

CHELSEA. Cuesta de Santo Domingo, número 18.—Abierto de 22,30 a 3,30; sábados, hasta las 4.

FLORIDA PARK. (Restaurante-espectáculo).—1,15: Grandioso éxito de Lola Flores. 11,45: Nuevo primer espectáculo internacional. Restaurante desde las 9,30.

JUANITA BANANA. Costanilla de San Pedro, 11.—Abierto de 22,30 a 3,30. Grupo de música camp. Alberto Silva, Doña Rosa, el humor de Raúl y Nicolás Caballero. Domingo, cerrado.

KAZAN. Lagasca, 103.—Abierto de 23 a 4,00. Cerrado los domingos. Sexy-show con strip-tease.

LA STRADA. Augusto Figueroa, 17.—Espectáculo sexy. Fernando Vargas.

LADIES. Flor Baja, 1.—Abierto de 23 a 3,30. 12 noche: Norman y sus muñecos (ventrílocuo). 1,45 noche: Show de Paco España. Música hasta la madrugada.

LIDO (Music-hall). Alcalá, 20.—Noches, 10,45, apertura baile. 12: Imagina-

clón-suspense con Nichols and Honey, 1,15: Puthilandia, con Manolo Codeso, Milagros Pontí, 3,15: Sexy-show.

MOLINO ROJO. Tribulete, 16.—Abierto de 19 a 21,45 y de 20,30 a 4.

MOROCCO. (Nueva dirección).—La figura de la rumba flamenca Terremoto de Málaga y la estrella del cine alemán Magda Meyer. Su cisne electrónico. Un gran desfile de vedettes internacionales. Baile con el ritmo de Los Xingus. Pase a las 12,45 horas. Marqués de Leganés, 7 (semiesquina San Bernardo y Gran Vía).

PINGÜINO. Agustín de Foxá, 27.—De 19 a 22 y de 22,30 a madrugada. Sexy-twinis.

PONCHO. EL. San Lorenzo.—Abierto hasta 3,30. Vísperas y festivos, hasta 4. El poncho erótico de Madrid. Juan Luján y Marilena.

TOP-LESS MUSIC-HALL. Padre Xifré, número 3.—Abierto de 22,30 a 3. Domingos, descenso. Nuevo show: Desmilitarización. Pases: Todos los días, 12,45. Viernes y sábados, 1,15.

XAIRO. Paz, 11.—Presenta, procedente del Carnaval de Río de Janeiro, Brasil tropical. 38 artistas de color en escena. Del 11 de mayo al 4 de junio.

YULIA. Tirso de Molina, 1.—Espectáculo sexy. Típico popular.

YORK CLUB. Av. José Antonio, 10.—Abierto de 23 a 3,30. Presentación de Manolo Martín, Perla del Caribe, Hermanas Baeza y Nelma Cherky. Cerrado los lunes.

## PUBS

DIRECTOR PUB. Fernández de los Ríos, 87.—Abierto de 12 a 2,00, sin interrupción. Sábados, hasta las 3. Amenizado con piano y cantante.

DUBLIN. Princesa, 29.—Abierto hasta las 2,30. Sábados y festivos, hasta las 3. Amenizado con piano y órgano.

HARRY'S PUB. Gutiérrez Solano, 2, y Serrano, 118.—Abierto de 12 a 1,30.

LA FABULA PUB. Hermanos Guardiola, 10 (Aranjuez).—Abierto desde las 12 de la mañana.

LORD BYRON. Recoletos, 18.—Abierto de 8 a 1. Sábados, tarde, y domingos, cerrado. Meriendas: chocolate con picatostes. Ambiente romántico.

MR. PICWICK PUB. Paseo Pintor Rosales, 48.—Abierto de 18 a 1,30. Sábados, hasta las 2. Clásico y cómodo.

NUMBER. Béjar, 1.—Abierto de 17 a 1,30. Sábados, hasta las 2. De 20,30 a 22.

OLIVER. Conde de Xiquena, 3.—Abierto de 20 a 2,30.

PENTHOUSE BAR. Avenida Generalísimo, 55.—Abierto de 18 a 2,30. Gran terraza-jardín.

PESSOA PUB. Luchana, 12.—Abierto de 18 a 1,30. Sábados, hasta 2. Buena música.

ROMULO Y REMO. Barco, 34 (plaza San Ildefonso).—Abierto de 18 a 1,30. Cerrado lunes. Pizcas y actuaciones todos los días, de 22 a 24. Exposiciones de paisajes de Juan Toscano. Horario: de 19 a 22.

SACHAS PUB. Plaza de Chueca, 1.—Abierto de 20 a 2,30. Sábado, hasta 3. SOTOVERDE. Goya, 95.—Abierto desde las 12 de la mañana.

## JAZZ

BALBOA JAZZ. Núñez de Balboa, 37. Abierto de 19 a 3. Cerrado lunes. Actuaciones: Cuarteto, con Santiago Reyes (guitarra), David Tomás (bajo), Alvaro (piano) y Regoli (batería). Dúo de música angoleña con Vum-Vum (guitarra-bajo) y Tito (tumbadores).

BOMBARDINO. EL. Altamirano, 16.—Abierto 11 mañana a 1,30 noche. Jazz Bossa. Cerrado lunes. Actuación: Agumarga.

DALLAS. Orense, 34.—Abierto de 19 a 2,30. Tardes, amenizado con Víctor Luque, Mary Jamison, Fernando.

RAICES. Rodríguez San Pedro, 13.—Abierto de 18 a 1,30. Jazz tarde y noche.

WHISKY JAZZ CLUB. Diego de León, número 7.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3. Todos los martes, Carol Street y Jazz Band. Todos los días: Jaime Marqués (23,30).

## Música

### sudamericana

BALI-HAY. Flor Baja, 8.—Abierto de 19,45 a 21,45 y de 23 a 3. Sábados, hasta las 4. Restaurante de 21,45 a 24. Bebidas hawaianas. Orquesta tropical y moderna. Baile tarde y noche.

BARRAQUILLA. LA. Marqués de Villamejor, 8.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Actúan: Rolo Ponce, Roberto y Juan, Marián y Chango Farias Gómez. Todos los lunes, «El Julecos».

BARRIO LATINO 1 (Segovia).—Abierto de 19 a 3,30. Combo Barrio Latino, con Barreto y Los Madrileños.

BARRIO LATINO 2 (Tetuán).—Abierto

de 19 a 4. Combo Barrio Latino, con Rafa López.

DONALBERTO. Manuel Silveira, 6.—Abierto de 19 a 2,30 y con las actuaciones de Paco Feria, Rolando Ojeda y Mónica, Kurt Savoy.

KOYA. EL. Limón, 12.—Abierto de 19,30 a 1,30. Sábados, 2,30. Cerrado martes. Amerindio y Millaray y Rubén. Sábados y domingos, José Enrique.

MALAMBO. Jardines, 3.—Abierto de 23 a 3,30. Sábados y vísperas de festivos, 4. Con Enrique Casanova y otras actuaciones.

PACHAMAMA. Guzmán el Bueno, 44. Abierto de 19 a 22; festivos y vísperas, de 23 a 3,30. Actúan Nino, Ricardo Montero, Lalo y Mario, Alfonso y Mónica y José Luis. Fines de semana: Trío Salkantay.

PERA EL FOGON. Rodríguez San Pedro, 7.—Abierto de lunes a viernes, noche: sábados y festivos, tarde y noche. El rincón de los artistas presenta a Chino Martínez, Luis María Peñalosa, Trío Salkantay y Ponce. Especialidad en cafés y cock-tails.

PENA TRES. LA. Alcalá, 79.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 2,30. Sábados, 3. Eduardo Arbeco, Los Brillantes, Malkus, Amandio y Juan y Edgardo Islas.

PENA CUATRO. LA. Blasco de Garay, 80.—Abierto de 19 a 22. Noches, 23 a 3,30. Sábados, 4. Eduardo Arbeco, Los Brillantes, Malkus, Amandio y Juan y Edgardo Islas.

PEOPLE PUB. Guzmán el Bueno, 14.—Abierto de 18,30 a 2,30. Sábados, hasta 3. Tarde y noche: Rafael Amor y su poesía; viernes, sábado y domingo, Juan Antonio Muriel y Enrique Altamiranda.

SAKUSKIYA. Ayala, 21.—Abierto de 19 a 2,30. Piano pub. Con Melchor, José Luis Laforet, Andrés Alvarez.

SAMBRASIL. Avda. del Brasil, 5.—Abierto de 23,14 a 3,30. Ritmos del Caribe (show brasileño). Auténtico sabor brasileño.

SUDAMERICA BOITE. Paseo de La Habana, 73 (Chamartín).—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3,30. Vísperas, hasta 4. Combo Sudamérica, Palmira y Grupo Salkantay.

TOLDERIA. Caños Viejos, 3.—Abierto de 22,30 a 3,30; sábados y festivos, desde 19,30. Cerrado lunes. Con Lucho y Ricardo, Grupo Toldería y Nicolás Caballero, Jorge Cardoso, Chis y Calo y Rafael Amor.

VIHUELA. O'Donnell, 6.—Pases: martes a viernes, 23. Sábados, 19 y 23. Domingo, 19. Olga Manzano y Manuel Picón, Huerque Mapu, Lucho y Ricardo.

## CAFES

CAFE COMERCIAL. Glorieta de Bilbao, 7.—Ambiente «progre».

CAFE GIJON. Avenida Calvo Sotelo, número 21. Abierto de 9 de la mañana a 1,30 noche.

CAFE METROPOLITANO. Semiesquina glorieta Cuatro Caminos. Ambiente estudiantil.

CLUB DE ARTE DE MADRID. Hileras, 8.—Club cultural. Sopa de ajo. Abierto de 18,30 a 2.

CAFE LYON. Alcalá, 57.—Concurrido por gentes de letras. Abierto de 10 mañana a 1 noche. Sábados, hasta las 2. CAFE VIENA. Luisa Fernanda, 23.—Clásico y estudiantil.

## DISCOTECAS

BOGACCIO. Marqués de la Ensenada, 16.—Abierto, laborables, de 19 a 3,30; vísperas, festivos y sábados, de 19 a 4.

BOITE-DISCOTECA DON JUAN. Plaza los Mostenses, 11.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3.

BOITE SORELLI. Fundadores, 8.—Abierto de 7 a 19 (viernes noche y sábado noche, de 18 a 22 y de 23,15 a 3), de 19 a 22 y de 23,30 a 3,30.

CARROUSEL. Valverde, 14.—Abierto de 19 a 22 y de 23,30 a 3,30.

CEREBRO. Magallanes, 1.—Abierto de 19 a 22 y de 23,15 a 4.

CEREBRO-BOITE. Princesa, 5.—Abierto de 19 a 22 y de 23,15 a 3.

CLEOFAS. Goya, 7.—Abierto de 19,45 a 22 y de 23,30 a 3. Sábados, hasta las 3,30 horas.

COPAINS. Olivo, 13 (Aravaca).—Abierto viernes, sábado y vísperas de festivos, de 18 a 23,30; festivos, 23,30 a 3.

DUNDILL BOITE. Andrés Mellado, 44. Abierto de 19 a 22 y de 23,30 a 4.

EMMANUELLE. Capitán Haya, 55.—Abierto de 18,30 a 22; sábado, hasta 3,30.

STEFANIS. Bravo Murillo, 28.—Abierto de 19 a 22. Baile sólo parejas. Noches, espectáculo de 22 a 3. Presenta: Los últimos cachondos.

STELLA BOLERA-CLUB. Ariabán, 7.—Todas las tardes, té-baile. Abierto de 18 a 22.

TAROT. Naciones, 11.—Abierto de 19 a 22,30 y de 23,30 a 3,30. Pase de atracciones, 1,15 y 2,45. De lunes a viernes, pub-piano. Sábado y domingo, discoteca.

WELL. Velázquez, 8.—Abierto de 19 a 22 y de 23 a 3.

FETICHE. EL. San Jacinto, 1. Pozuelo de Alarcón.—Abierto de 17 a 23.

HOTEL MONTESOL (discoteca). Montera, 25.—Todas las tardes, té-baile. De 19 a 22. Cerrado lunes.

J. J. Plaza Callao, 4.—Abierta de 19 a 22 y de 23 a 3. 1,15: No me J. J. con el sexo (ver café teatro).

EL JUNCO. Plaza Santa Bárbara, 10.—Abierto de 19 a 3, sin interrupción.

KATO'S. Juan Bravo, 35.—Abierto de 19 a 3,30 y de 19 a 4. Dos pistas, una para juventud y otra para parejas.

LA FONTANA. Orense, 11.—Abierto de 19 a 22. Noches, ver café-teatro.

LONG-PLAY. Plaza Vázquez de Mella, número 2.—Abierta de 19 a 22 y de 23,15 a 3.

MICHELETA. Costanilla de los Angeles, 20.—Abierto todos los días de 7 a 10, excepto lunes tarde.

NEW M. M. Béjar, 9.—Abierto de 19 a 23,30.

NEW SUNSET. Tutor, 1.—Abierto de 19 a 22 y de 23,30 a 3; sábados, hasta 3,30.

PINGÜINO. Agustín de Foxá, 27.—Horario de 19 a 22 y de 22,30 a madrugada.

PIRANDELLO. Princesa, 3.—Abierto de 22,30 a 4,30.

747 (discoteca del hotel Barajara. Carretera de Ajalvir, Km. 13).—Abierto de 19 a 3 de la madrugada.

SAMBRASIL. Av. Brasil, 5.—Abierto de 7 a 10 y de 11,15 a 3,30.

SAMOVAR. San Agustín, 6.—Abierto de 19 a 3 madrugada.

SOLIMAR. Carretera de Toledo, kilómetro 8.

## TABLAOS FLAMENCOS

ARCO DE CUCHILLEROS. Cuchilleros. Abierto de 9,45 a 2,30. Cuadro flamenco, con María Luisa Sevilla, Marisa y Juan Antonio y Julio Vallejo (solista de guitarra).

CAFE DE CHINITAS. Torija, 7.—Abierto de 21,30 a 3. Cena a la carta. Con La Chunga, Serrano, El Fati, Tony Maya, Tere Maya. Cierra los domingos. Calidad.

CORRAL DE LA MORERIA. Morería, 7. Abierto de 21 a 3,30. Cuadro flamenco de la casa, con Lucero Tena y El Tupé. Blanca de Córdoba y La Cafeta.

CORRAL DE LA PACHECA. Juan Ramón Jiménez, 26.—Abierto de 21 a 3. Cuadro flamenco de la casa, con el show de Tony el Pelao.



**TELEFONOS**  
de  
**Arriba**  
Centralitas  
para Redacción  
y Administración  
**215 22 40**  
**215 06 40**

**AYUNTAMIENTO DE MADRID**  
**DELEGACION DE SEGURIDAD Y POLICIA MUNICIPAL**  
**GRUAS MUNICIPALES Y PETICION DE SERVICIOS**

A partir del día 20 de junio, y como consecuencia de la acumulación de llamadas concentradas en el 092, que impide su normal desenvolvimiento, todas las peticiones de servicios relacionados con la grúa e información sobre la misma se efectuarán al número

**2 66 67 00**

## VARIOS CANODROMO MADRILEÑO

CANODROMO MADRILEÑO (4712100. Vía Carpetana, 57. Aparcamiento propio.) Carreras de galgos en pista, totalizador de apuestas. Laborales, 7 tardes; sábados y festivos, 6,30 tarde; matinales festivos, 11,30.

FRONTON MADRID. — (Doctor Cortezo, 10.) 5,30 tarde, partidos y quinielas tríos a raqueta y pala.

PALACIO DEPORTES. — Hoy 10,30 noche: Ballet Siglo XX, de Maurice Bejart. Primer programa: El pájaro de fuego, Protophica, La consagración de la primavera. Música: Igor Stravinsky. Coreografía: Maurice Bejart. Localidades a la venta en taquilla. Precios populares desde 100 a 500 pesetas. Días 23, 24 y 25, segundo programa.

## Ministerio de Sanidad y Seguridad Social

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION  
Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social  
«Francisco Franco»  
BARCELONA

Se convoca Concurso Público número 4/78, para la adquisición de APARATOS Y DISPOSITIVOS, con destino a la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social «Francisco Franco» de Barcelona, de conformidad con el Pliego de Condiciones Generales y Especiales y demás circunstancias que se hallan expuestas en el tablón de anuncios de la Delegación Provincial, sita en la avenida José Antonio, 587, de Barcelona, y en la Administración General de la Ciudad Sanitaria, paseo del Valle de Hebrón, sin número, Barcelona-35.

Asimismo pueden ser cursadas por correo a todos los industriales y comerciantes que lo soliciten.

El plazo de representación de ofertas finalizará a las trece horas del día 15 de julio de 1978.

El Director Provincial.



# últimas noticias

POR EL TEXTO DEL PROYECTO DE CONSTITUCION

## TODOS LOS GRUPOS, CONTENTOS

Sólo el PNV discrepa por el apartado referente a las autonomías

MADRID. (Europa Press.)—Los grupos parlamentarios han valorado, en una encuesta de urgencia de Europa Press, el texto del proyecto de Constitución, que fue dictaminado ayer tarde en la Comisión Constitucional. Las opiniones recogidas son las siguientes:

**PEREZ LLORCA (UCD):**  
El texto es muy aceptable

«Dado el difícilísimo punto de partida y la cantidad de problemas que han surgido durante el proceso constitucional, se ha resuelto satisfactoriamente en las etapas problemáticas, y el texto de la Constitución es muy aceptable. Asimismo, y dada la complejidad de la tarea, nunca bien comprendida durante el transcurso de su debate en Comisión, las metas son muy positivas.»

**PECES-BARBA (PSOE):**

Cualquier ideología puede gobernar con ella

«El trabajo en Comisión ha sido bastante eficaz, pese a lo que se ha dicho por alguno. Los acuerdos han sido entre los que han querido participar, y han sido favorables al texto. El texto está muy mejorado, y es suficiente como para que todos los grupos parlamentarios puedan sentirse satisfechos, y cualquier ideología que reciba el voto mayoritario de los españoles en unas elecciones pueda gobernar con esta Constitución.»

**FRAGA IRIBARNE (AP):**  
Opinaremos al final

«Nosotros no opinaremos hasta que esté terminado el tema constitucional. Nosotros hemos mantenido lealmente nuestros puntos de vista, y hemos participado en el consenso, pero

siempre con luz y taquígrafos y Prensa, y nunca en la sombra. Denunciamos, si llega el caso, al pueblo español a aquellos que quieren crear una charca, donde hoy tira una piedra y mañana otra. Pero, insisto, no daremos nuestra opinión hasta el final.»

**SOLE TURA (PCE):**

Hay que hacerla aceptable al pueblo español

«La Constitución es buena dentro de lo que cabe, y teniendo en cuenta la correlación de fuerzas existente actualmente en el Parlamento. No sólo es una Constitución aceptable, sino que hay que hacerla aceptable por el pueblo español, y nosotros hemos empezado ya a hacer la campaña favorable a esta Constitución.»

**DONATO FUEJO**

Grupo mixto):  
Refleja las fuerzas parlamentarias

«La Constitución es buena, refleja todas las fuerzas parlamentarias democráticas. Hemos intentado hacer una Constitución abierta, flexible, en la que no haya ventajas para unas ideologías y otras. Nadie ha perdido nada de sus puntos de vista.»

**MARCOS VIZCAYA (PNV):**  
Salvo el título VIII es positiva

«Salvo el título VIII (autonomías), la Constitución es positiva. Es una Constitución abierta, y bajo el punto de vista del PNV se aportan elementos progresistas muy importantes. Estamos insatisfechos en cuanto a las autonomías, aunque la situación es mejor que la anterior. Se ha desaprovechado un momento histórico para la solución del problema vasco. Es positivo en cuanto reconoce formalmente los derechos forales, y sólo queda que se pongan en marcha los contenidos.»

**EMILIO ATTARD (presidente de la Comisión):**

La mejor que se ha podido redactar

«Es la mejor Constitución que se ha podido redactar para el pueblo español. Es una Constitución transaccional. La Comisión va a dar al Pleno, del que recibió el mandato de elaborar un proyecto constitucional, palabra por palabra, la transaccionalidad del compromiso y el consenso entre los representantes del mapa político español. Es el texto que va a hacer posible la convivencia entre todos los españoles y las regiones y nacionalidades. Ha de contribuir, en el marco de los derechos de los pueblos de España, a vivir en paz.»

Los debates se han producido dentro de un marco de libertad. La Constitución de la II República no ofreció un libro de doctrina como el que nosotros vamos a ofrecer en 23 sesiones.»

## APOYO DEL PNV

(a la enmienda de Letamendía sobre el derecho de autodeterminación)

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.)—Miembros destacados del PNV y de EIA se reunieron, a última hora de la tarde de ayer, en San Sebastián. Un portavoz del PNV ha manifestado, a raíz de esta reunión, que su partido apoyará en las Cortes la enmienda presentada al anteproyecto constitucional por el señor Letamendía, referida al derecho a la autodeterminación de los pueblos.

No obstante, el mismo portavoz ha señalado que harán énfasis en el derecho a la foralidad, ya que tal derecho, de por sí, conlleva una devolución de poder político que no haría necesario llegar a la autodeterminación.

Personalidades navarras, contra la integración en Euskadi

MADRID. (Europa Press.)—El diputado de UCD por Navarra, don Jesús Aizpun, ha declarado a Europa Press, al término de una rueda de Prensa organizada por la Comisión de Navarros en Madrid, que no ha habido una «ulsterización» en Navarra

por parte de ETA; «quizá la organización terrorista lo pretenda —dijo—, pero espero que Navarra, en una cívica respuesta, evite el necesario caldo de cultivo que requiere el terrorismo».

Respecto al posible referéndum para decidir la inclusión o no de Navarra en Euskadi, dijo: «No hemos planteado fechas para el referéndum. Esto será a muy largo plazo, después de las municipales, pero antes del referéndum tiene que existir la pacificación total de Navarra.»

Durante la rueda de Prensa a la que también asistieron los señores Marín Ordoqui, candidato al Senado en Navarra por Alianza Popular, y el señor Zubiaur; el señor Aizpun manifestó que era partidario de que la decisión del referéndum se tuviera en cuenta por mayoría cualificada en lugar de simple. También mostró su contrariedad por la celebración de una consulta popular cada cinco años, como señala la Constitución.

Todos los participantes en la rueda de Prensa, que coincidieron en afirmar que estaban allí para evitar que Navarra entre en Euskadi, pronunciaron a continuación una conferencia

## Hoy, partido de fútbol entre parlamentarios y periodistas

MADRID. (Efe.)—El Presidente de las Cortes y del Consejo de Regencia, Antonio Hernández Gil, ha confirmado su asistencia al partido de fútbol que disputará la selección de periodistas parlamentarios contra la selección de diputados, encuentro que se disputará hoy, día 21, a las once de la mañana, en la Ciudad Deportiva del Real Madrid.

El señor Hernández Gil entregará un trofeo al vencedor.

A pesar de las lógicas reservas, se conocen ya las alineaciones iniciales de cada equipo. Serán muy iniciales, ya que se «aseguran» rápidos agotamientos, y está previsto que jueguen todos aquellos que lo deseen.

El seleccionador del equipo de los diputados, Emilio Attard, ha confirmado el siguiente «once» inicial: en la puerta, Felipe González; defensas, Virgilio Zapatero, García Margallo y Martínez Pujalte; en la media, Antonio Sotillo, Martín Toval, y en la delantera, Marcos Vizcaya, Emilio Gastón Txiki Benegas, Joan Reventós y Donato Fuejo.

Por parte de los «plumillas» jugarán, al menos los diez primeros minutos: Alberto Delgado; Sanmartín, Rico, Zuloaga, Soriano; Bonifacio de la Cuadra, Palomo, Visuña; Castro, Pedro Ignacio González y Cristino Alvarez.

Arbitrará el «colegiado» socialista Gregorio Peces-Barba.

## PROBLEMAS Y PROTESTAS EN LA COMISION DE AGRICULTURA

Hubo quejas por la falta de taquígrafos y el retraso del Ministro de Agricultura

MADRID. (Efe.)—La Comisión de Agricultura del Congreso, después de invertir cerca de dos horas en el planteamiento de protestas por parte de los diputados de casi todos los grupos parlamentarios, levantó ayer la sesión sin haber tratado más que un solo punto del orden del día.

Este punto ha sido el relativo al nombramiento de la Ponencia para el proyecto de ley de Cotos y Caza Social.

Estaba previsto que la Comisión celebrara ayer una sesión informativa con la intervención del Ministro de Agricultura, señor Lamo de Espinosa, a quien se formularían diez preguntas; entre éstas figuraban algunas de carácter general relacionadas con el paro agrícola, agricultura de grupo, trasvase Tajo-

Segura, etc., y otras referentes a problemas agrarios en distintas provincias.

El presidente de la Comisión, Justo de las Cuevas, de UCD, expuso a los diputados, al iniciar la sesión, alrededor de las cinco y media de la tarde, que pese a los deseos de los diputados no había sido posible contar con taquígrafos por coincidir la reunión de la Comisión de Agricultura con el Pleno del Senado y el desarrollo de otras Comisiones, entre ellas la Constitucional.

También informó a los diputados que el Ministro de Agricultura se había visto obligado a reirarse brevemente su asistencia por haber tenido que desplazarse casi simultáneamente al Senado para responder ante el pleno a dos preguntas.

Para que la Constitución sea definitiva

## FALTAN NUEVE PASOS

MADRID. (Europa Press.)—Los pasos que debe seguir el actual proyecto constitucional una vez aprobado por la comisión constitucional del Congreso son, en síntesis, los siguientes:

— Tras entregar el dictamen a la presidencia del Congreso que lo publicará en el «Boletín Oficial de las Cortes», el dictamen, acompañado de las enmiendas y votos particulares de los miembros de la ponencia que no hayan sido incorporados y tenidos en cuenta, se desdoblará en un grupo de apoyo expreso de un grupo parlamentario o formación política con representación en la Cámara, pasará al pleno.

— El pleno —que probablemente comenzará el próximo 3 de julio— se desarrollará de forma similar a la seguida en comisión. Las enmiendas y votos particulares que puedan ser debatidos en el pleno dispondrán de un turno a favor y de otro en contra, con un máximo de treinta minutos, procediéndose seguidamente a la votación.

— La aprobación final de todo el conjunto de la Constitución necesitará el voto definitivo de la mayoría absoluta de los miembros del Congreso.

En el Senado

— El proyecto aprobado en el Congreso de los Diputados se remitirá al presidente del Senado, quien los remitirá a la comisión constitucional y lo mandará imprimir y distribuir entre todos los senadores, abriéndose un plazo de diez días hábiles para la presentación de enmiendas.

— La comisión constitucional del Senado fijará su criterio en el correspondiente dictamen. A este efecto dispondrá de un plazo no superior a quince días, que podrá ser prorrogado por la presidencia de la Cámara.

— Posteriormente se debatirá en el pleno, con arreglo al Reglamento propio de la Cámara para discutir la Constitución. El Gobierno y la comisión podrán intervenir siempre que lo juzguen oportuno, sin que ello suponga consumir turno.

— El Senado recogerá el resultado de la discusión y votación, y a este efecto redactará un texto en el que se recoja, en un lado, lo aprobado en el Congreso, y en otro, las modificaciones que se proponen por el Senado.

— Si hubiere modificaciones, serán sometidas a la comisión mixta, prevista en el artículo 3.º de la ley para la Reforma Política.

— Una vez aprobado por el pleno del Senado, el Gobierno someterá a referéndum de la nación la Constitución, que, de ser aprobada por mayoría absoluta, será refrendada por el Rey.

Repita en voz alta:

**no me importa el mundo de los niños**

Seguro que le será difícil la primera vez... pero más difícil repetirlo una segunda.

UNICEF

contribuya a lograr un mundo más justo, haciendo socio de UNICEF

unicef

Miércoles 21 junio 1978

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 43



En los próximos días

## EL KAS, DISPUESTO AL DIALOGO CON EL CGV

BILBAO. (Efe.)—La Koordina-dora Abertzale Socialista (KAS), en la que figura ETA-Militar, está dispuesta a mantener un contacto oficial con el Consejo General Vasco en los próximos días, según ha podido saber Efe de fuentes competentes.

Las fuerzas políticas integrantes de KAS mantuvieron una reunión el pasado fin de semana, en la que Txomin Ziluaga, secretario general de HASI, partido independentista sin legalizar, informó del resultado de su reciente entrevista con el titular del Interior del Consejo General Vasco, Txiki Benegas.

En esta misma reunión se decidió aceptar contactos oficiales con el Consejo y actualizar la alternativa de KAS introduciendo reivindicaciones más inmediatas, tal como la convocatoria urgente de elecciones municipales.

Para salir al paso de algunas informaciones publicadas sobre la reunión, los partidos políticos de KAS (HASI y LAIA) hicieron público ayer tarde un comunicado desmintiendo que en el transcurso de la misma se discutiera una supuesta oferta del Gobierno para comenzar negociaciones con ETA sin publicidad.

En Las Palmas de Gran Canaria

## BOMBA EN UNA CAJA DE RECLUTAS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Europa Press.)—Poco después de la una de la madrugada hizo explosión un potente artefacto que había sido colocado en una ventana del edificio de la Caja de Reclutas 1.121, de Las Palmas de Gran Canaria, situado en el barrio de Vegueta, y concretamente en la calle de García Pello. A raíz de la explosión, no hubo que lamentar víctimas.

La onda expansiva destruyó gran parte de la ventana del edificio y numerosos cristales del mismo, así como de los vehículos que estaban aparcados en las inmediaciones, uno de los cuales resultó con grandes desperfectos.

Poco después de la explosión acudieron al lugar autoridades militares y de los cuerpos de la

Policía Armada y de la Guardia Civil, que observaron las consecuencias de la explosión.

Fuerzas de la Guardia Civil, según han informado a Europa Press fuentes competentes, realizan investigaciones en torno a personas sospechosas de haber colocado el artefacto. No obstante, no ha habido ningún detenido hasta el momento. Las mismas fuentes han señalado que también se realizan investigaciones en torno a un vehículo que ha sido localizado y que pudiera ser el utilizado por los terroristas.

Fuentes bien informadas han indicado que estas actividades podrían encuadrarse dentro de una escalada terrorista llevada a cabo por el MPAIAC, de cara a la próxima conferencia de la OUA en Jartum.

Según Georges Seguy (CGT francesa)

## APORTACION ORIGINAL DE COMISIONES OBRERAS

(al movimiento sindical mundial)

MADRID. (Europa Press.)—Varias de las delegaciones extranjeras asistentes al Congreso de la Confederación Sindical de Comisiones Obreras, que comienza hoy en Madrid, entre las que destacan la de los sindicatos soviéticos, cubanos, CGT, de Francia, Corea y Yugoslavia, celebraron ayer tarde una rueda de Prensa en Madrid, acompañados de los dirigentes nacionales de CC. OO. Marcelino Camacho, Serafin Aliaga y Francisco Acosta.

En la reunión, Georges Seguy, secretario general de la CGT de Francia, dijo que su central sindical, como la CGIL de Italia y la Intersindical portuguesa, han solicitado su ingreso en la CES (Confederación Europea de Sindicatos), pero aún no han recibido contestación, por lo que han hecho saber a la CES que esta organización no puede ser representante de los obreros españoles, portugueses, franceses e italianos sin la CGT, CGIL, CC. OO. y la Intersindical por-

tuguesa dentro de la CES, donde estos sindicatos realizan una eficaz acción sindical.

Sobre la aportación de CC. OO. al movimiento sindical mundial, Seguy dijo que ha demostrado que se puede organizar a los trabajadores bajo una dictadura y organizar su lucha, lo que supone una contribución original, lo mismo que su realismo ante las cuestiones que hoy se plantean en España sin dejarse impresionar por nadie. Se mostró de acuerdo con el análisis que Camacho hizo en la FSM (Internacional Sindical Comunista) al criticar la política de bloques sindicales mundiales por razones políticas.

El representante de los sindicatos soviéticos dijo que las relaciones con CC. OO. son positivas, como lo muestra las frecuentes visitas de intercambio entre ambas organizaciones sindicales, que esperan se refuercen en el futuro, lo mismo que las relaciones mutuas.

## PUNTO FINAL

ES PROBABLE QUE EL FUTBOL español cierre pronto sus fronteras a los extranjeros para potenciar la selección nacional, de cara a los Mundiales de 1982, según se ha sabido en medios futbolísticos de Buenos Aires.

—O—

LA DIPUTACION PROVINCIAL DE Málaga presentó ayer su dimisión, en razón a la desatención que sufre la provincia y al paro alarmante que padece.

—O—

UN POLICIA MUNICIPAL DE Bilbao amenazó con una pistola a dos celadores del Hospital Civil de esta capital para que atendiesen a su esposa de una dolencia de oídos.

—O—

LOS CONSEJEROS VALENCIANOS cobrarán unas 100.000 pesetas mensuales de sueldo, más gastos de representación.

—O—

EL MINISTRO PARA LAS REGIONES recibió ayer a los parlamentarios de Logroño, a quienes entregó un plan de estudio socioeconómico para la región, que servirá de base para decidir el futuro autonómico de la Rioja.

—O—

ONCE CONDUCTORES DE CAMIONES fueron detenidos ayer tarde por la Guardia Civil en Palma de Mallorca, acusados de incitar al paro en el sector del transporte.

—O—

UN PRESO COMUN SE HA ESCAPADO de la cárcel de Lérida, cuando se encontraba realizando trabajos en el exterior de la prisión.

—O—

LAS AUTORIDADES JUDICIALES italianas han dictado orden de detención contra dos jóvenes, presuntos participantes en el secuestro de Aldo Moro. Sus nombres se mantienen en secreto.

—O—

«EL PUEBLO NORTEAMERICANO no es débil, ni cobarde, ni está espiritualmente exhausto», declaró ayer, en unas sorprendentes declaraciones políticas, la esposa del Presidente Carter, Rosalynn, en respuesta a unas acusaciones hechas la pasada semana por el escritor ruso Solzhenitsyn.

—O—

LOS JUECES DE TODA ITALIA efectuarán una huelga de cuarenta y ocho horas, a partir de hoy, miércoles, en protesta contra el Gobierno, que tiene congelados sus sueldos desde hace cuatro años.

## APROBADO EL REGLAMENTO DE DISCIPLINA DE UCD

● Suárez presidió ayer la reunión del Comité Ejecutivo

MADRID. (Europa Press.)—Poco después de las ocho de la noche comenzó la reunión del Comité Ejecutivo de Unión de Centro Democrático, bajo la presidencia de don Adolfo Suárez.

En esta reunión se debatieron, entre otros, los siguientes temas: informe de los portavoces de los grupos parlamentarios de UCD del Congreso y del Senado sobre la actividad de ambas Cámaras durante la última semana; examen del calendario y plan de actuaciones con vistas a la elaboración de las ponencias que serán presentadas al primer Congreso del Partido; examen de las normas electorales de Comités Provinciales para aquellos en los que sea necesario

llevar a cabo algún tipo de elección.

Con respecto al reglamento de disciplina—según han manifestado a Europa Press fuentes de UCD—, éste ha quedado automáticamente aprobado, ya que no ha sido presentada enmienda alguna en el plazo fijado—una semana—por el Consejo Político de UCD, el pasado día 12. Probablemente se dé cuenta de este hecho en la reunión que mantiene el Comité Ejecutivo.

El Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, recibió, por otra parte, en despacho, ayer tarde, al Ministro de la Presidencia, don José Manuel Otero Novas.

EN LA UNIVERSIDAD COMPLUTENSE

## PEDRO ORIVE, DECANO DE CIENCIAS DE LA INFORMACION

MADRID. (Europa Press.)—Don Pedro Orive Riva, de cuarenta y tres años de edad, fue elegido ayer decano de la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Com-

plutense de Madrid, en el curso de la reunión del claustro de la Facultad, integrado por 57 personas, entre profesores numerarios, profesores no numerarios y estudiantes.

EN BAYONA (Francia)

## VARIOS BARCOS IMPIDEN ZARPAR A UN SUBMARINO

(como protesta por la concesión de licencias a pesqueros españoles)

BAYONA (Francia). (Efe.)—El submarino francés «Junon» tuvo que zarpar del puerto de Bayona con dos horas y media de retraso porque varios barcos pesqueros interceptaban la navegación en la desembocadura.

Se trataba de una manifestación organizada por los patronos de pesca de Cibouret (Cap-

breton, Bayona y San Juan de Luz, en protesta contra la concesión de licencias por la Comunidad Económica Europea a los barcos pesqueros del puerto español de Fuenterrabía para permitirles faenar frente a Capbreton, cerca de las costas del departamento francés de Landes.

CLUB «SIGLO XXI»

## EL SENADOR CASALS, CONTRA EL CONSENSO SOBRE EDUCACION

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Dentro del ciclo sobre «Constitución, economía y regiones», que se viene desarrollando en el Club Siglo XXI, ayer tarde el senador de UCD don Emilio Casals pronunció una conferencia sobre «Constitución y libertad de enseñanza», en la que ha destacado que «quienes tienen el derecho y el deber de decisión para imponer el tipo de educación que ha de darse a los hijos son exclusivamente los padres, y su derecho es anterior al del Estado».

Tras hacer un resumen del tratamiento que la educación ha tenido en la historia constitucional española y en los países socialistas occidentales, el senador de UCD abordó el artículo 26 del anteproyecto constitucional, haciendo fuertes críticas, tanto de su contenido como del procedimiento utilizado para alcanzar el consenso.

«El consenso en el artículo

26 —dijo— ha sido obtenido por un reducido número de parlamentarios, al margen del Parlamento y de sus propios partidos, en un cenáculo madrileño».

Respecto al contenido del artículo, el senador Casals dijo, entre otras cosas, que la declaración «se reconoce la libertad de enseñanza» no pasa de ser un «¡Viva Cartagenal!».

Finalmente subrayó que ofrecer una gratuidad condicionada a un solo tipo de centros y a un solo proyecto educativo es un intento de imposición totalitaria que niega la libertad económica, por lo que la actual redacción del artículo 26 viola la Constitución «si no conculca los derechos humanos, al permitir la protección del Tribunal de Garantías Constitucionales».



## DIVORCIO Y ABORTO

—Sobre el divorcio, nuestra idea de acuerdo con lo que se puede decir que es una corriente de opinión generalizada en España y con un carácter bastante mayoritario— es que para casos extremos en los que la vida matrimonial se hace imposible, se arbitraría en su momento algún tipo de divorcio, remedio para estos casos exclusivamente. En estos momentos esto no se puede hacer. Ya ha dicho el ministro de Justicia que la regulación del divorcio se hará después de la Constitución.

—¿Y en cuanto al aborto?

—Nuestra posición, la del Ministerio de UCD, es muy clara en este tema: creemos que el aborto es un delito contra la vida. Puesto que estamos dispuestos a respetar la vida hay que hacerlo especialmente con los seres inocentes que no han cometido ningún delito. Así se mantendrá en el próximo Código Penal, tal vez con algún retoque técnico.

Juan Antonio ORTEGA  
Y DIAZ-AMBRONA  
(a «Hoy»)

## PROBLEMA VASCO Y TERRORISMO

—Pienso que el "problema vasco" es el más grave que tiene planteado la democracia española. Incluso creo que es más grave que el problema del paro y de la situación de crisis que atraviesan las empresas. Los problemas económicos son negociables porque son divisibles y, además, se puede encontrar ayuda económica a través de los fondos monetarios más los préstamos que se puedan recibir de otros países que apoyen el proceso democrá-



(«Pueblo»)

tico. Sin embargo, cuando los problemas surgen por motivos emocionales, cuando existen símbolos y posturas idealistas, entonces la negociación es muy difícil cuando no imposible y, por tanto, la solución no suele lograrse satisfactoriamente para todos los sectores. El problema vasco es un tema envenenado por un mal tratamiento en el régimen anterior y el proceso de desintoxicación será lento.

—¿Cómo observa usted el resurgimiento del terrorismo en España, paradójicamente, cuando el país sale de la dictadura?

—El terrorismo es un fenómeno mundial, por tanto, hay una cierta difusión o imitación en varios países. El tema de los nacionalismos extremos lo tenemos en otros países muy estables, como es el caso de Cécega, Bretaña, no digamos en Irlanda. El nacionalismo es una lucha muy apasionada, sobre todo, cuando no hay un consenso en la zona, como ocurre con el nacionalismo vasco, en el que ellos mismos no se ponen de acuerdo, en qué tipo y grado de autonomía quieren, sin con-

tar con la minoría que quiere la independencia total. En estos casos se recurre a la violencia para crear una situación de crisis, produciéndose un enfrentamiento entre los que siguen a los activistas y los que adoptan una postura más moderada. Por eso creo que los españoles nos tenemos que hacer a la idea de que en una mayor o menor medida el terrorismo va a continuar, y que no representa nada más que una opinión minoritaria; el resto se tiene que poner de acuerdo en no hipotecar el futuro del país, por estas situaciones que se van a ir creando, por muy dolorosas que sean éstas.

Juan LINZ  
(a «El Correo Español»  
El Pueblo Vasco)

## EL PARO

—Indudablemente estamos poniendo más énfasis en la actuación en aquellas provincias en que el paro es más acuciante. Y Córdoba es, desgraciadamente, una de las más en punto en este tema. Lo que ocurre es que pienso, por otra parte, que no se debe poner excesiva confianza en la actuación del sector público para mitigar el paro, porque éste se produce por una serie de causas, y la primera es que la economía española no despega, no se ha producido el relanzamiento de la inversión que, en un sistema social de mercado, es lo que realmente reduce al paro. Muchas personas ponen demasiado énfasis en que, a través de la actuación del sector público se pueden obtener resultados decisivos sobre este tema, pero yo creo que no es así, y que el sector público sólo puede contribuir de una manera limitada a la solución del paro, aunque estamos haciendo lo posible, dentro de los escasos medios con los que contamos, puesto que el presupuesto de este año para el Ministerio es prácticamente el mismo que el del año pasado, con un lastre inflacionario grave, como el que estamos soportando y que no nos permite hacer milagros. Pero, desde lue-

go, estamos prestando una atención preferente a las provincias donde el índice de paro es mayor, y esta es otra de las razones de mi viaje, tanto a Córdoba como a Sevilla, que están entre las cinco primeras de España en cuanto a nivel de desempleo.

Joaquín GARRIGUES WALKER  
(a «Córdoba»)

## NEGOCIAR CON ETA

—Usted y su partido han afirmado en varias ocasiones que para pacificar el País Vasco es necesario negociar con ETA. ¿Cree usted posible esa negociación?

—La negociación con ETA no tiene por qué entenderse en el sentido convencional de la palabra, se trata de una negociación de todos los sectores políticos y sociales de Euzkadi para sacar al País Vasco de su atolladero político, económico y social. Para conseguir esto tienen que participar todos los sectores, sean grandes o pequeños, y uno de estos sectores está formado evidentemente por los hombres que se agrupan en torno a ETA. Por otra parte, pienso que para salvar esta situación se tiene que hacer dentro de un triple marco; por una parte, el reconocimiento total y absoluto de la voluntad democrática del pueblo vasco, sin tergiversaciones ni dogmatismos que interfieran lo que esta voluntad expresa o ha expresado el pasado 15 de junio. Segundo, que la paz como instrumento de convivencia es insustituible y no puede ser vulnerada. Y, tercero, teniendo en cuenta la correlación de fuerzas de Euzkadi con relación a España, y en el seno de la propia sociedad vasca en relación con las demás sociedades que componen España.

Enrique MUGICA  
(a «El Correo Español»)

## Palabras al viento

MADRID. (Por C. B.).—Con singular acierto poético, el diario «Ya» reproduce un texto del historiador don Claudio Sánchez Albornoz, ante final de su obra «La trayectoria histórica de España», en la que se establecen las diferencias históricas entre el País Vasco y Navarra. Sánchez Albornoz señala inequívocamente: «No sólo es físico, sino obligado, establecer en las sierras de Urreaga, Andía y Aralaz la frontera perdurable que ha separado dos comunidades históricas dispares: el País Vasco de hoy de la Navarra milenaria. Los navarros eran iberos puros o hermanos de los puros iberos y estaban ibéricizados, y los habitantes de la zona vasca, si no eran cántabros, estaban muy emparentados con ellos.» Sobre el pueblo vasco, Claudio escribe textualmente algo tan revelador como esto: «Vasconia o la España sin romanizar. Si, y, además, la abuela de España. Como dije al principio de estas páginas, a través de Castilla, a la generación contribuyeron, los vascos han proyectado su espíritu y su temperamento hacia Hispania y hacia todos los pueblos hispanos, y por eso España y lo español pueden ser pensados desde el País Vasco. He aquí por qué Vasconia o la España romanizada es la abuela de la España actual. La abuela gruñona que no se reconoce en su nieta y que niega de ella. La abuela que sueña grandezas de tiempos pasados y que repite gestos y dichos de tiempos pasados, «Jaungoikoa eta Legezarra» —«Dios y Leyes», es un tema digno de labios medievales. La abuela tozuda que quisiera vivir como antaño en el sentido particularista de los vascos es de pura España. La abuela que todos comprendemos y amamos con filial devoción; a la que es prudente dejar vivir a su agrado dentro de la patria española —también su hija, Castilla, gustó tiempos de vivir libremente—. La abuela que todavía recuerda de nuestro más remoto pasado, de un ayer muchas veces milenario, cuyas raíces se hunden en la primigenia tierra de España.»

El líder de Alianza Popular y ex ministro, don Manuel Fraga Iribarne, publica en «ABC» un largo artículo bajo el título «Consenso entre los partidos y participación popular». Entre otras cosas, el profesor Fraga señala: «El sistema democrático necesita de los partidos políticos; pero si éstos intentan convertirse en el motor de todo el proceso político, entonces la democracia desaparece y se convierte en una mera ficción. El Parlamento deja de ser una asamblea deliberante para convertirse en un mero registro de las decisiones tomadas fuera de él por unos pocos funcionarios del partido. Con esto, y un poco (más bien un mucho) de manipulación televisiva, la democracia podía (como tantas otras veces) terminar en España antes de haber comenzado.»

«El sistema de partidos, necesario como es para el proceso democrático, ha de ser defendido eficazmente de sus dos enfermedades crónicas: la "partiditis" y la "partitocracia". La partiditis consiste en un exceso de partidos; en que no tengan un contenido programático real, sino de meros personajismos oportunistas; en que no presentan, por lo mismo, alternativas claras, significativas, valiosas y permanentes del pueblo.»

«La partitocracia, como ya hemos indicado, consiste en la detención del poder real por los partidos y por los estados mayores que los dominan, suplantando la opinión pública y la voluntad popular, de la que deberían ser meros canales de transmisión.»

El catedrático de la Universidad Complutense, don Agustín García Calvo, escribe un curioso artículo en «El País» en el que, ni más ni menos, afirma lo siguiente: «El Estado es el enemigo natural de la gente, y punto. Esto lo sabe todo el mundo: lo sabe el Estado, aunque de ordinario no lo diga, pero cualquier ejemplo de tratamiento de las masas por Napoleón o por una estadística oficial lo demuestra a cada paso; y lo siente la gente, aunque no se atreva a saberlo de ordinario; pero sienten que aquello que los agobia de gabelas, horarios y ventanillas, aquello que les lleva a los novios al servicio militar, aquello que les carcome de automóviles las ciudades, aquello que los arroja a los bloques de los suburbios de las metrópolis, eso es el Estado.»

«Así que sigan ustedes ahí arriba, mientras se sientan identificados con sus cargos, cumpliendo con el deber funesto que les compete, que ya nos arreglaremos aquí abajo, si podemos, para ir tirando y escabulléndonos como podamos. Sigán sacándonos la poca manteca que nos quede, sigan consumiéndonos la sangre en oficinas y pasillos de peatones y hogares homologados, sigan ensombreciéndonos el aire con vencimientos de plazos y amenazas de guerra y presupuestos y demás futuros. Pero, por favor, que no sea encima, como la gente dice, con recocineo.»

## FRASES PARA COLECCIONISTAS

LUIS APOSTUA: «Eso que la literatura terrorista llama "el corazón del Estado es pura piedra hecha con legajos y burocracia. Resiste a todo lo que le echen."» («Ya».)

CANDIDO: «El peligro está en que uno acaba siendo su propia máscara.» («ABC».)

ARTURO RAMÍREZ: «Pero la verdad es que lo progresivo, lo gratificador, lo rentable, es predicar y practicar "la moral, lo primero", la "moral ante todo".» («El Imparcial».)

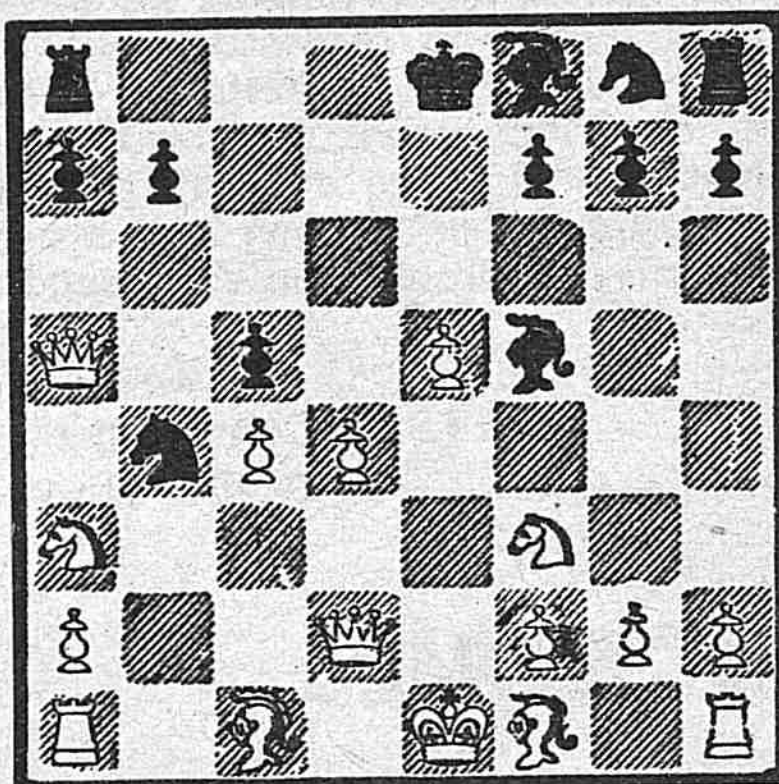
FRANCISCO UMBRAL: «El mundo entero es y debe ser de los viejos y los niños.» («El País».)



## problema de ajedrez

### EL CONTRAATAQUE EN LA RETI

1. C3AR, P4D; 2. P4A, P5D; 3. P3R, C3AD; 4. P4CD, CxP; 5. PxP, P4R; 6. PxP, A4AR; 7. C3T, P4A; 8. P4D, D4T; 9. D2D, las blancas juegan despreocupadamente cuando en la realidad su posición es delicada. Ver diagrama. Juegan negras, y con la mayor rapidez lanzan un ataque victorioso. ¿En qué forma lo haría usted?



### SOLUCION DEL ANTERIOR

1. C4R, RxC4R; 2. A5C, mate.
1. C4R, RxC4A; 2. A5C, mate.
1. C4R, PxC; 2. D1AD, mate.
1. C4R, C7A; 2. C5D, mate.

## salto de caballo

N. 2.167

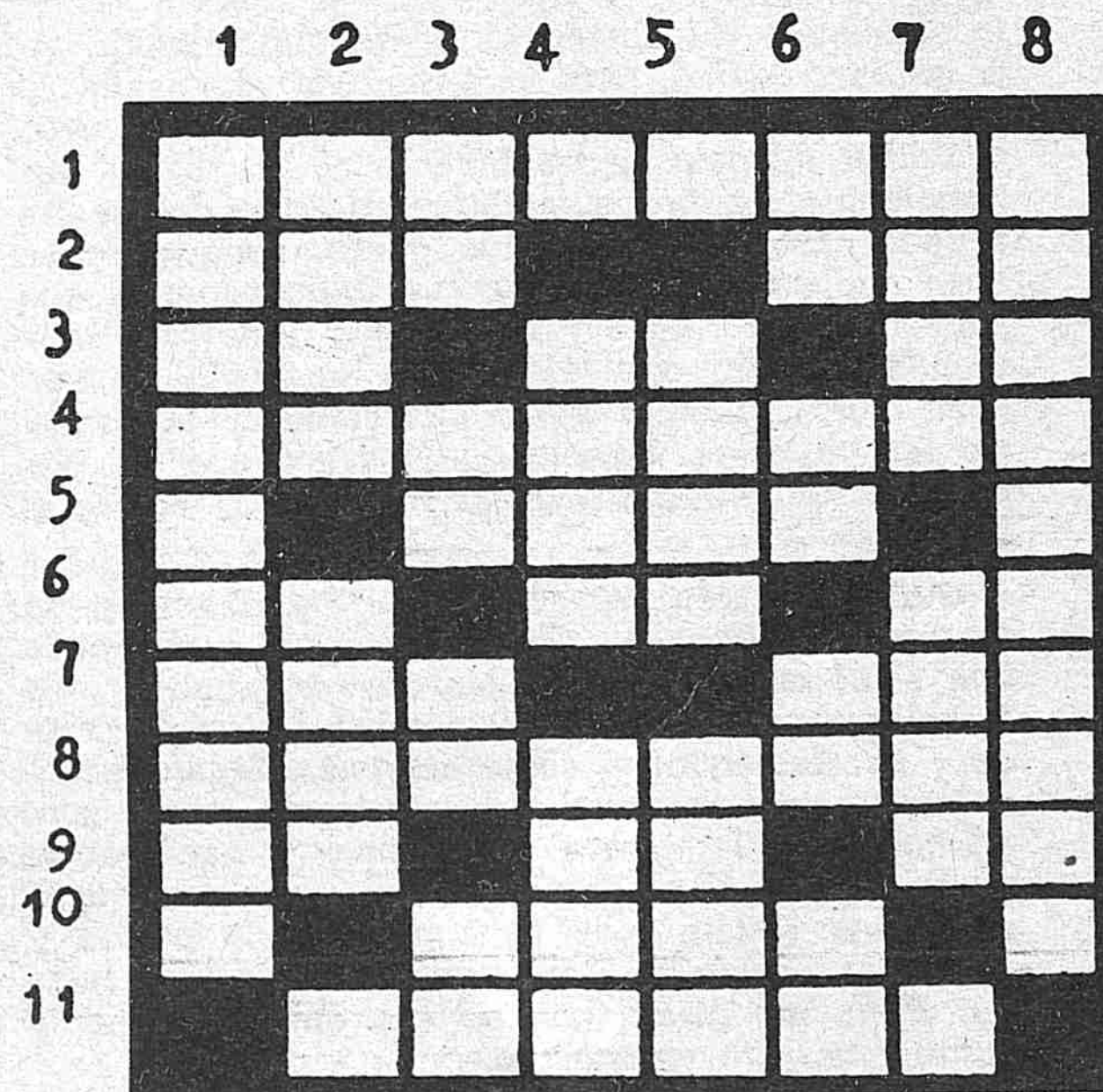
Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

|      |     |     |      |     |
|------|-----|-----|------|-----|
| LOS, | LLA | MOR | DEL  | RA  |
| A    | TOS | CON | MA   | DES |
| HA   | CE  |     | ZON  | A   |
| QUI  | DE  | OS  | VE   | DO  |
| 1    | 24  |     |      |     |
| OH,  | LOS | MOS | MOR, | SE  |

### SOLUCION

¡Oh, celos, con razón se os ha llamado mosquitos del amor, del amor desvelos! — LOPE DE VEGA.

## crucigrama



**HORIZONTALES.**—1: Figuradamente, prosperar en riqueza o buena fama.—2: Antigua prenda militar. Cerveza inglesa.—3: Verbal. Nota musical. Al revés, cierto número. — 4: Impregnado en humo aromático.—5: Consonante. Madre de Ismael. Hidrógeno.—6: Al revés, cobre. Al revés, nota musical. Al revés, sodio.—7: Al revés, mostré alegría. Al revés, junta.—8: Haría sonar el timbre de la puerta. — 9: Nota musical. Al revés, prefijo que indica repetición. Abreviatura de tratamiento.—10: Vocal. Al revés, en el cráneo. Flúor.—11: Figuradamente, amanecer.

**VERTICALES.** — 1: Especie de melocotón. 2: Población sevillana. Don Camilo José se apellida así. Cien. — 3: Forma pronominal. Tiene. Radio. Aluminio.—4: Consonante. Pro-

vincia gallega. Mineral hojoso.—5: Punto cardinal. Quered. Adiós. — 6: Negación castiza. Verbal. Verbal. Al revés, preposición. — 7: Al revés, háblale. Bebida alcohólica. Vocal.—8: Al revés, José de — — — — — físico alemán, célebre por sus trabajos sobre análisis espectral (1787-1826).

### SOLUCION

**VERTICALES.**—1: Fresquilla.—2: Lora. Ce-  
— 3: Os. Ha. Ra. Al. — 4: R. Lugo. Mica.  
— 5: E. Amad. Abur.—6: Ca. Ar. Er. ne.—7: alid.  
— 8: A.—9: repohuarr.  
— 10: A. acun. F.—  
— 11: Clorid.  
**HORIZONTALES.**—1: Fioreset.—2: Ros.  
— 3: E. L. L. P. — 4: Schumado. — 5: O.  
— 6: H. — 7: Ier. enl. — 8: Ag. H. — 9: UC. ON.—10: A. enl. F.—  
— 11: Clorid.

## recomendamos

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores independientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad, el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y gustos presentables.

### Cine

LA ISLA DEL ADIOS, de Franklin J. Schaffner (la imaginación de Hemingway abordada por la solidez de Schaffner); cine Palafox.

NOVECIENTO (primera parte), de Bernardo Bertolucci (un panfleto declarado puede ser una gran película); cine Urquijo.

2001: UNA ODISEA DEL ESPACIO, de Stanley Kubrick (un clásico vigente del cine y un clásico de la ciencia-ficción); cine Fantasía.

### Teatro



Está obteniendo un éxito importante la obra musical «Elvis», sobre la vida del cantante norteamericano.

ELVIS, un musical montado en torno a la figura de Presley, el «rey del rock». En el teatro Barceló (horario sin determinar. Tel. 4487987).—EL ZOO DE CRISTAL, de Tennessee Williams. Una de las mejores obras de este autor que nos llega con muchos años de retraso. En el teatro Marquina, a las 7,00 y 10,45.—Dentro del XIV Festival de la Opera, hoy, a las 8,30, en el teatro de la Zarzuela, EL OCASO DE LOS DIOSSES, de Wagner. Tercera representación fuera de abono a precios populares.

### Parques



La paz y la tranquilidad de un parque son una buena terapia para la tensión nerviosa que produce la vida ciudadana.

El Parque de la FUENTE DE BERRO, situado entre la calle Sancho Dávila y plaza de América Española, es uno de los parques madrileños de más acusada topografía: es el más bonito de Madrid. Era una antigua finca particular, que cuenta con especies exóticas, láminas de agua, animales en libertad. Tiene una superficie de 79.000 metros cuadrados.

### Conferencias

LA MUJER EN LA CONSTRUCCION, con la intervención de miembros de ULM, MDM, FLM y Colectivo Feminista, organizado por la Asociación Pro Derechos Humanos, a las 8 de la tarde, en la sede de esta entidad (Ortega y Gasset, 77, 2.º A).

LA UNESCO, ANTE LA DECLARACION DE LOS DERECHOS HUMANOS, por M. Weck, a las 8, de la tarde, en el Club Amigos de la UNESCO (Tirso de Molina, 8).

VIVIENDA Y EQUIPAMIENTOS: LA CRISIS DE LA VIVIENDA EN MADRID, por J. L. Palacín, a las 7,30, en el Centro Social Tetuán (Plaza Alta, 2).

Núm. 2.168



# recomendamos

## programas TV

### Miércoles 21 de junio

#### PRIMER PROGRAMA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,01 AVANCE TELEDIARIO.
- 2,06 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 TELEDIARIO.
- 3,00 HORA 15.
- 3,15 NOVELA (cap. III). «La casa de las siete buhardillas», de Nathaniel Hawthorne. Hepzi se sorprende por la llegada de su hermano Clifford, deficiente mental, que pasó en presidio treinta años.
- 3,45 GENTE HOY.
- 4,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,30 CARTA DE AJUSTE.
- 6,35 MUNDIAL DE FUTBOL. Retransmisión desde Argentina de los partidos Italia-Holanda y Austria-Alemania.
- 9,30 TELEDIARIO.
- 10,00 STARKY Y HUTCH. «Vampiro.» Intérpretes: David Soul, Paul Michael Glaser, Antonio Fargas, John Saxon. Los dos policías investigan la muerte de una bailarina, elemento de un ballet, que actúa en una sala de fiestas.
- 11,00 ESCUELA DE SALUD. «Nuestros adolescentes» (I).
- 11,30 ULTIMAS NOTICIAS. PROGRAMACION EXTRAORDINARIA. Especial Mundial de Fútbol.
- DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 7,00 CARTA DE AJUSTE.
- 7,30 PRESENTACION Y AVANCE.
- 7,31 REDACCION DE NOCHE.
- 7,50 CINE-CLUB. CICLO CINE YUGOSLAVO. «En la mañana» (Jutro) (1967). Guión y dirección: Pura Dordevic. Intérpretes: Milena Dravic, Ljubisa Samardzic, Mija Aleksic, Neda Arneric. La Alemania nazi se derrumba. Los tanques rusos llegan a Berlín. En Yugoslavia la lucha ha terminado... Pero aún no ha llegado la paz. Hombres de todos los estamentos sociales, de la condición más variopinta, despiertan como de una pesadilla.
- 9,35 FUTBOL. Polonia-Brasil.
- DESPEDIDA Y CIERRE.

### Jueves 22 de junio

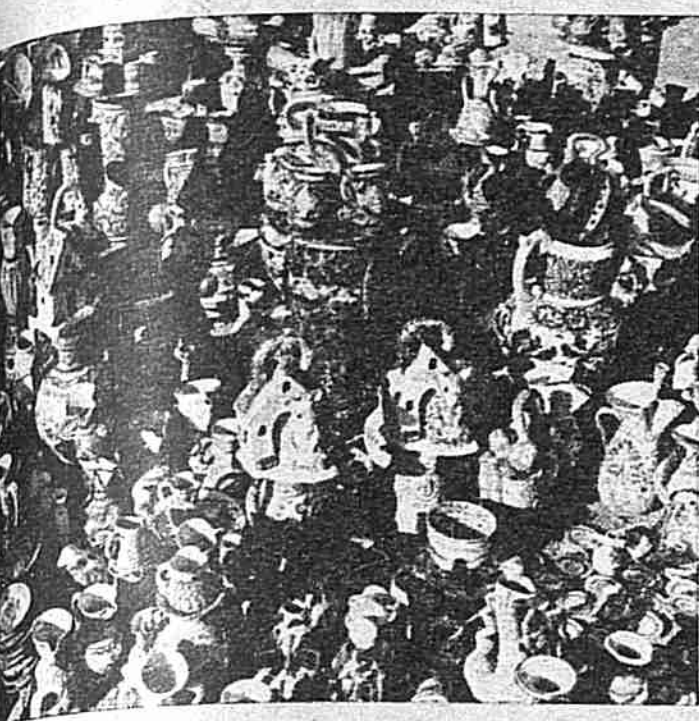
#### PRIMER PROGRAMA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,01 AVANCE TELEDIARIO.
- 2,06 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,30 TELEDIARIO.
- 3,00 HORA 15.
- 3,15 NOVELA (cap. IV).
- 3,45 GENTE HOY.
- 4,15 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 6,45 CARTA DE AJUSTE.
- 7,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 7,01 AVANCE TELEDIARIO.
- 7,05 TOROS. Desde Alicante.
- 9,00 VIVIR CADA DIA.
- 9,30 TELEDIARIO.
- 10,00 CHATTERTON.
- 11,30 ULTIMAS NOTICIAS. PROGRAMACION EXTRAORDINARIA. Especial Mundial de Fútbol.
- DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 7,00 CARTA DE AJUSTE.
- 7,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 7,31 POLIDEPORTIVO.
- 8,00 REDACCION DE NOCHE.
- 9,00 LOS RIOS. «Sil» (I).
- 9,30 TRAZOS.
- DESPEDIDA Y CIERRE.

## Ir de compras



Le gusta ir de compras y adquirir objetos por el simple placer de hacerlos? Le sugerimos la cerámica española, que nunca está de más en la decoración del hogar.

La cerámica popular es un bello elemento decorativo al alcance de presupuestos sencillos. Las tienen preparadas en BAZAR DE DOÑA PILAR (Vino Pastor, 31), tienda donde también encontrarán los más curiosos objetos orientales y sudamericanos. También tiene cerámicas interesantes, además de alfarería y objetos de alfarería en general, en POPULAR (Calle de la Cruz, 22). Y para ropa «folk», textiles, libros, bisutería y todo «último grito» en el joven vestir actual. DINOSAURIO (Joaquín García Moreno, 165).

## Buen comer

ARARAD es un restaurante especializado en comida armenia y árabe, muy variada. Está en Costa Rica, 15, y es de los tenebrosos. Son sus especialidades el Kebab (cordero asado y en pedruzcos) y los variados entremeses árabes, entre ellos, dolmas (hojas de parra con carne y arroz), croquetas y plátanos. Las cremas batidas para comer en el pan de oblea árabe tienen un delicioso sabor picante.

## Deportes

Los aficionados al fútbol están disfrutando estos días con las retrans-

misiones de su deporte favorito. Pero no todo iba a ser fútbol, afortunadamente en Madrid se celebran diariamente encuentros deportivos de toda índole, ofreciendo a los aficionados buenos espectáculos. Los que prefieren el atletismo pueden ver esta tarde, a las 7, una prueba Control F.A.M., en el Estadio Vallehermoso. Pero además, hoy comienza el Gran Premio Internacional de España de «Steet», que seguirán de cerca los aficionados al tiro olímpico, en Canto Blanco.

## Bibliotecas



Un lugar tranquilo para estudiar, para leer e investigar es, sin duda, una biblioteca, donde, además, se pueden encontrar los textos deseados.

**CULTURA HISPANICA.** Avda. Reyes Católicos, s/n (Moncloa). Metro Moncloa. Autobús Circular. Teléf. 2440600. Abierto de 9,30 a 19,30 h. Cerrado sábados, domingo y festivos. Tarjeta de lector: dos fotos y el aval de dos profesores universitarios. Sólo universitarios. Especializada en temas de América. —**LUCAS MALLADA.** Gutiérrez Abasca, 2 (Chamartín). Autobuses 27 y M-6. Teléf. 2618607. Abierto de 10 a 13,30 h. y de 16 a 17,30 h. Cerrado sábados, domingos y festivos. Reservada a estudiantes de Geología y miembros del Instituto. No se hacen préstamos. —**MUNICIPAL CULTURAL.** Bravo Murillo, número 357 (Tetuán). Metro Valdeacederas. Teléf. 2791861. Abierto de 16 a 22 horas. Cerrado domingo y festivos. Servicio de préstamos. —**NACIONAL.** Paseo Calvo Sotelo, 20 (Colón). Metro Colón. Teléf. 2756800. Sala de lectores. Abierto de 9 a 21 horas. Cerrado domingos y festivos. Salas especiales:

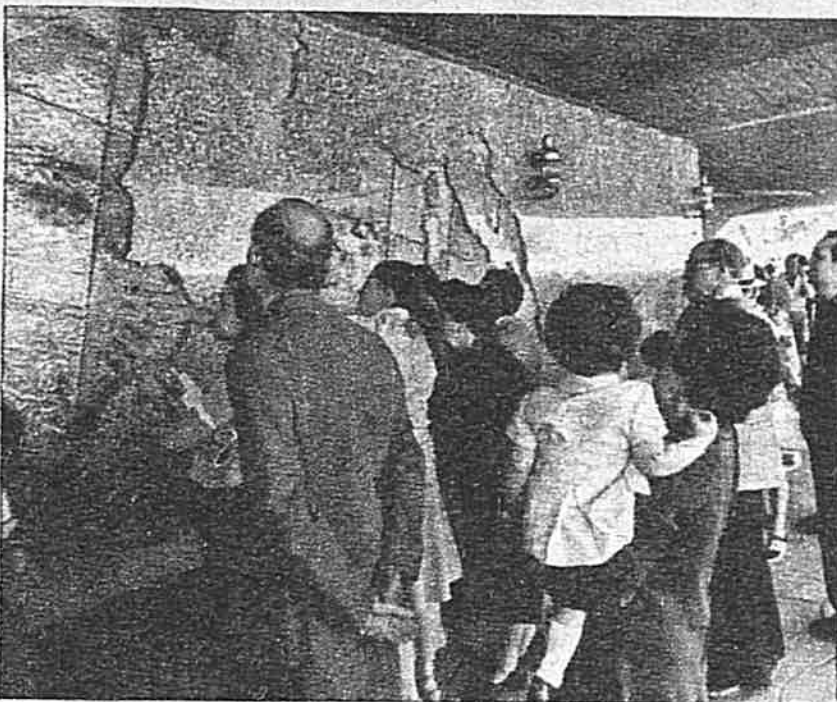
abiertas de 9 a 13,30 h. y de 16 a 20 h. Cerrados sábado tarde, domingos y festivos. Requisitos socios: dos fotos, carné de identidad y de estudiante. Préstamos, necesario el aval de alguna persona.

## Para los niños

### CINE

ALERTA: ¡MISSILES!, de Robert Aldrich; cine Roxy A.—LAS VACACIONES DE MONSIEUR HULOT, de Jacques Tati; cine Duplex 2.—2001: UNA ODISSEA DEL ESPACIO, de Stanley Kubrick; cine Fantasio. —¿QUE PASA, DOCTOR?, de Peter Bogdanovich; cine Espronceda.—DOS SUPERPOLICIAS, de E. B. Clucher; cine Proyecciones.

## Música



En el Centro Cultural de la Villa de Madrid pueden escuchar los aficionados a la música un recital de piano

Carmen Deleito ofrece esta tarde, a las 7,30, un concierto de piano en la Sala Pequeña del Centro Cultural de la Villa de Madrid. En el Teatro Real actúa esta noche, a las 10, José María Carreras, acompañado al piano por Eduardo Muller. Y para variar de música y de ambiente recomendamos la actuación de Caiman, Pappo's Blues, en la discoteca M and M de nuestra capital. Se trata este último de un grupo argentino de «rock» y blues que promete ser muy interesante.





**SE INCREMENTA  
ALARMANTEMENTE**

# LA DEPRESION, PLAGA DE FIN DE SIGLO

«La segunda guerra mundial marcó el comienzo de la "edad de la ansiedad", la última parte de este siglo puede conocerse como la "edad de la depresión".» El doctor José Luis Ayuso Gutiérrez acaba de diagnosticar, en la Real Academia Nacional de Medicina, uno de los males más desconocidos y a la vez más constantemente incrementados de nuestro tiempo: la depresión.

Sin embargo, el hecho ha tenido precedentes análogos en otras épocas. Así, Robert Burton testimonia en su obra «Anatomía de la melancolía» la ola de depresión que azotó a la Inglaterra del siglo XVIII y probablemente el movimiento romántico de la primera parte del siglo XIX pudo haber correspondido a otra epidemia similar.

## CAUSAS

Según la Organización Mundial de la Salud (OMS) existen diferentes razones que justifican la previsión de un aumento real de la morbilidad de los trastornos depresivos. A saber:

- ♦ La esperanza de vida está aumentando en la mayoría de los países, con la consiguiente elevación de las cifras y los porcentajes de personas expuestas a sufrir una depresión.
- ♦ Las rápidas transformaciones del medio psicosocial del hombre engendran a menudo situaciones de tensión que pueden conducir a reacciones depresivas. En esta época en que hay cada vez más personas expuestas a los efectos perturbadores del desarraigo de la desintegración familiar y del ambiente social, es probable que tienda a aumentar la prevalencia de los trastornos psiquiátricos de carácter depresivo.
- ♦ El aumento de la morbilidad por enfermedades cardiovasculares crónicas, enfermedades del colágeno, enfermedades gastrointestinales, trastornos cerebrovasculares y trastornos neurológicos, que aparecen asociados a reacciones depresivas en una proporción de casos que puede llegar al 20 por 100. Si persiste la tendencia ascendente en la prevalencia de esos procesos orgánicos, cabe prever también un aumento en la frecuencia de trastornos depresivos somáticos.
- ♦ El exagerado consumo actual de medicamentos, según se ha observado, ciertos fármacos cuyo consumo aumenta sin cesar y entre los que figura la fenotiacina,



El suicidio: última etapa de la depresión

**● Según la OMS ha habido un aumento espectacular de la morbilidad por esta causa**

**● «Los factores ambientales juegan un importante papel en el determinismo de la enfermedad», doctor J. L. Ayuso**

los antihipertensivos y diversas preparaciones hormonales provocan depresión. Así, los resultados de algunos estudios muestran que los anticonceptivos orales representan un factor de posible importancia en el aumento de la prevalencia de trastornos depresivos a causa del elevado número de mujeres que los utilizan.

Otra relación concomitante a tener en cuenta es la que existe entre «stress» psicosocial y de-

presión, lo que comprende dos apartados distintos: 1. Los estudios controlados de los sucesos vitales antecedentes al comienzo de la fase depresiva. 2. Estudios en poblaciones expuestas a situación de «stress».

## EFFECTOS

Los resultados de una investigación reciente muestran un exceso global de situaciones de cambio antes del comienzo de la depre-

sión, predominando en particular los eventos considerados como indeseables y aquellos catalogados como «salidas».

Por consiguiente, parece que los sucesos vitales negativos que implican pérdida de reputación, de «status» o de fortuna, proceden con frecuencia de los episodios depresivos. La depresión no sólo surge espontáneamente de las inaccesibles oscuridades de nuestro cerebro, sino de ciertos sucesos negativos que se acumulan en la vida de un individuo. No obstante, existe un tipo de suceso vital con capacidad de desencadenar depresiones, aparentemente desprovistos de connotación negativa e indeseable.

Así la experiencia clínica muestra que las depresiones pueden seguir a un ascenso profesional, un golpe de fortuna o el logro de un objeto ansiado durante mucho tiempo. Probablemente también en estas depresiones del éxito pueden participar factores negativos. Por ejemplo, algunos de estos sucesos pueden contener una amenaza disfrazada, bajo la forma de un aumento de responsabilidad, y en otras situaciones de éxito, la situación de cambio se acompaña —también— de cambio en el aspecto físico.

La segunda fuente de conocimientos para el estudio de las relaciones entre acontecimientos vitales y depresión nos la ofrece el análisis de las situaciones agudas de «stress» y su repercusión en la morbilidad depresiva. El estudio comprende observaciones en comunidades afectadas por desastres naturales, investigaciones prospectivas en familiares de víctimas de catástrofes, así como en datos epidemiológicos procedentes de tropas y civiles expuestos a situaciones bélicas, prisioneros en campos de concentración y supervivientes atómicos. La última etapa no suficientemente observada metodológicamente, hace relación al suicidio, como culminación de la famosa trilogía clínica: aburrimiento-depresión-desesperación.

En definitiva, haciendo nuestras las conclusiones del doctor Ayuso, la investigación científica bajo la perspectiva socio-cultural en el área de los trastornos depresivos, ha confirmado plenamente los primitivos planteamientos teóricos sobre el importante papel que juegan los factores ambientales en el determinismo de la enfermedad depresiva y han contribuido decisivamente a una mejor comprensión del fenómeno. Un fenómeno propio de una civilización angustiada y en crisis permanente.

Fernando CANO